



مسلسلة كتب ثقافية شههية يصدرها المجلس الوطئي للشتافة والفنون والآداب -الكوب

العرب والعالمي

تاريخ المحضكارة من خلال موضوعات

تألف: كافين رايلي

د/عبَد الهِ هَابِ محد المسيرى ترجمتة: د/ هدى عبد السميع حجسانى

مراجعة: د/فؤاد ركريا

۹۰ ـ رمضان ۱٤٠٥ هـ ـ يونيو (حزيران) ۱۹۸۵ م



اهداءات ۱۹۹۹ ه/ منصور المسيني چ/ سمير احمد عنبر المشرف العسام أحمد مشماري العدواني النسب العام للمس

> مائب المشرف العتام د. خليف زالوت كيان الأمب العام المساعد

هديثة التحديير:

د، فؤاد زكريا المتتار د، استامة الحنوني زهت الحكرمي زهت المحكرمي د، سليمان الشطيع د، سليمان العسكري د، ساكرمصطنع على حطاب د، عبد الرزاق العدواني د، عبد الرزاق العدواني

د. فنادوق العشير

د. مسمد الرمسييي

المراسيلية :

www.eltwhed.com

توجه بهم السيدالأمين العام للماس الوطني للثقافة والفنون والأداب

العنوان الأصلي للكتاب:

THE WEST AND THE WORLD Atopical history of civilization by Kevin Reilly.

(2 Vols., Harper & Row, 1980)

المواد المنشورة في هذه السلسلة تعبر عن رأي كاتبها ولا تعبر بالضرورة عن رأي المجلس .

مقدمة المترجمين

يمكننا القول _ بكثير من الاطمئنان _ ان الحركة التاريخية الحضارية السائدة الآن في آسيا وافريقيا وأمريكا اللاتينية هي حركة التحديث ، فمجتمعات العالم الثالث ، بما في ذلك المجتمع العربي ، نحاول أن تعيد تنظيم نفسها على أسس حديثة تستند إلى العلم والتكنولوجيا ، وأن تتبنى أشكالا اجتاعية تتناسب مع هذا الوضع الجديد لتحل محل الاشكال الاجتاعية التقليدية (زراعية _ رعوية _ قبلية) . ونتيجة لهذا الانتقال الفجائي / التدريجي ، تبدأ التساؤ لات الملحة عن التراث وعن الماضي ، وعن الذات وعن الأخرين ، وعما هو ممكن وعما ينبغي أن يكون . هل تراثنا العربي ، هل هذه « الأمجاد » العربية ، هي مصدر عزتنا ، أم أنها في الواقع سبب نكبتنا الحالية ؟ هل ذاكرتنا التاريخية هي النقطة التي سننطلق منها ، أم هي العبء الذي يجب علينا أن نطرحه جانبا حتى ندخل التكوين ، أم مجموعة شعوب تتحدث العربية ؟ هل يكننا أن نبعث من جديد التكوين ، أم مجموعة شعوب تتحدث العربية ؟ هل يكننا أن نبعث من جديد ونستعيد بعض أبجادنا ، أم أن وضع النكسة الحالي أمر نهائي ؟ وعادة ما يشعر الانسان بالإحباط الشديد بسبب عدم تحدد الواقع ، وبسبب تعدد الأسئلة وتنوعها فيفقد المرء الاتجاه ويتذبذب بين الحياس الشديد واليأس القاتل .

وعلى الرغم من أن التاريخ ودراسته قد هوجما بشدة في كل العصور ، وفي العصر الحديث على وجه الخصوص بعد ظهور اليقينية العلمية ومفاهيم العلية العلمية ، فقد وصف نابليون التاريخ بأنه «قصة خيالية تم الاتفاق عليها » ، كما قال فيلسوف التاريخ هيجل ، في إحدى لحظات حياته الحالكة ، إن الشيء الوحيد الذي تتعلمه الشعوب والحكومات من دراسة التاريخ ، انهم لا يتعلمون شيئا البتة من هذه الدراسة ، على الرغم من كل هذا تظل دراسة التاريخ لتاريخا وتاريخ الآخرين .. من أنجع الطرق التي يتوسل بها الإنسان ليحدد علاقته مع الماضي وليتعرف على هويته وليتحرر من قبضة الحاضر وليعرف حدود ما هو ممكن وما هو مستحيل . ففي دراستنا للهاضي نعرف كيف تعامل العرب القدامي مع المعارف والعلوم الجديدة التي قابلوها بعد فتوحاتهم العديدة ،

وكيف نجحوا في استيعاب بعضها ولم فشلوا حينا كان الفسل نصيبهم . كما نعرف كيف نجحت بعض الأمم الأخرى ، مثل اليابان ، وهي أمة لها تراث تاريخي ثري ، في أن تدخل العصر الحديث وتحقق معدلات تنمية تذهل الغربيين أنفسهم ، دون أن تطرح تراثها أو هويتها الخاصة جانبا . بل إنه ليمكن القول أن اليابان استخدمت بعض العناصر الايجابية في تراثها كي تجند الجماهير وتسهل لها عملية الانتقال . إن دراسة مثل هذا النموذج لقمينة بشحذ الهمم وإدخال العزاء وربما الأمل على قلب الانسان العربي في لحظات ضياعه الحاضرة .

لكل هذا نجد أنه من الأهمية بمكان أن نقدم لقراء العربية دراسات في تاريخ الخضارة الإنسانية كي يصبح الوجدان العربي أكثر إحاطة بتاريخ الإنسان ، وبذا يصبح وجدانا مركبا ، قادرا على التعامل مع الواقع المتغير . ولكن من المدهش حقا أن الأمة صاحبة الذاكرة التاريخية القوية ، والتي أنجبت الكثير من المؤ رخين في عصر نهضتها الأولى ، والتي وضع أحد علمائها أسس علم التاريخ منذ عدة قرون ، أقول من المدهش أن نجد أنه في عصرنا الحديث ، وهي تحاول أن تنهض من كبوتها وتخرج من حيرتها ، لم تتوفر مجموعة من علمائها على كتابة تاريخ الحضارة الإنسانية يبرز الانجازات العربية ويحدد علاقتها بإنجازات الآخرين ، ويدرس هذا التاريخ من وجهة نظر التساؤ لات التي تواجه الإنسان العربي . وإلى أن يكتب مثل هذا التاريخ ، وإلى أن نقدم رؤ ية عربية لتاريخ الحضارة الإنسانية ، يصبح البديل الوحيد المتاح أمامنا هو أن ننقل إلى العربية ما كتبه العلماء الغربيون في هذا المضهار .

* * *

والكتاب الذي بين أيدينا هو تاريخ للحضارة يتسم بالجدة والعمق ، فهو لم يقدم تاريخا تقليديا تتعاقب فيه الأحداث تعاقبا زمنيا وإنما حاول أن يستخدم بعض مقولات علم اجتاع المعرّفة في الدراسة التاريخية وحاول أن ينظر للتاريخ باعتباره أنماطا وتشكيلات متكاملة . ولذا ففي هذا الكتاب لا تظهر المدن ثم تختفي ، ولا تنمو الحضارات ثم تذبل وتموت ، ولا تسير الجيوش ثم تعود أو قد لا تعود ، وإنما نجد تاريخا للحضارة يتجاوز العلاقة الزمنية التقليدية . فالمؤلف قد تناول مادته _ أي تاريخ الحضارة _ من خلال موضوعات وقضايا مثل نشأة المدن في الشق والغرب ، وظهور الفردية (أو ا التفرد) في العالم الغربي ، وغيابها

النسبي في سائر أنحاء العالم ، وما شابه من قضايا كلها على علاقة مباشرة بالإنسان الحديث في الشرق والغرب .

ويمكن القول إن التركيز على موضوعات وقضايا محددة دون غيرها ، نظرا الأهميتها ، وإغفال عنصر التعاقب قد ينجح في تزويدنا برؤية بانورامية متداخلة مركبة ، وقد يجعلنا نعايش التاريخ كتجربة ، لا أن نتأمله وندرسه كشيء خارج عنا . ولكنه مع هذا سيضفي عنصرا لا زمنيا على التاريخ ، باعتبار أن الأحداث داخل البانوراما الواحدة ستتجاور ولا تتعاقب ، وباعتبار أن تناول تاريخ الحضارة من خلال موضوعات يفترض وجود وحدة بين الأحداث تتجاوز مجرد التعاقب وتربط بينها ، بغض النظر عن الحقبة التاريخية التي وقعت فيها .

وقد يكون في هذا شيء من الصحة ، ولكن يبدو أن الكاتب قد تنبه الى ذلك القصور المنهجي من البداية . ولذا فعلى الرغم من أنه قد صنف مادته داخل أنساق « موضوعية » (نسبة إلى موضوع Theme) إلا أنه حاول أيضا أن يرتب الأنساق ذاتها داخل أنساق تاريخية فأخضعها لقدر من التعاقب الزمني ، ولذا فالكتاب مقسم الى خمسة أبواب يغطي كل منها حقبة تاريخية (العالم القديم ، والعالم الكلاسيكي ، والعالم التقليدي ، والعالم الحديث المبكر ، والعالم الحديث) ويضم عدة فصول تستمد معظم مادتها من الحقبة التاريخية التي تشكل إطارها الزمني (فالفصل الذي يتناول المدينة / الدولة والعاصمة ، والذي يقع في الباب الثاني ـ العالم الكلاسيكي ـ يركز أساسا على أثينا وروما ، أما الفصل الذي يتناول الاقتصاد والمدينة الفاضلة أو أصول الاشتراكية فيقع في الباب الخامس ـ العالم الحديث ـ ويركز على ظاهرة الفكر الاشتراكي في العصر الباب الخامس ـ العالم الحديث ـ ويركز على ظاهرة الفكر الاشتراكي في العصر الحديث) . كما أن الكاتب لا يني يذكرنا في كل فصل بأن الظاهرة التي يتناولها موجودة في مكان وزمان محددين وأنها مرتبطة ارتباطا كاملا، لا فكاك لها منهها .

بل إنه يمكن القول أن المنهج الذي يتبعه المؤلف والفلسفة التي يصدر عنها تؤكد هذا الجانب من الظواهر والأحداث. فالنزعة التاريخية Historicism التي ينتمي اليها مؤلفنا ترى أن كل حقبة تاريخية لها فراديتها وأن كل الأمور تتغير، وأن الظواهر إن هي إلا إمكانات في حالة حركة مستمرة من نقطة زمنية الى أخرى. ويبين المؤلف، في الفصل الأخير، أنه كان يحاول عبر الكتاب ككل أن ينبه القارىء إلى أن ثقافات الشعوب وطرق حياتها المختلفة تنتج عن اجتاع

عدة عناصر حضارية وتاريخية ومادية ، وأن هذه العناصر مرتبطة الواحد منها بالآخر فالزمان ، إذن ، بعد أساسي في كل ما هو إنساني ، فنحن ، على حد قوله ، في أقصى تفردنا لا نملك ان نعبر عن انفسنا بغير الفاظ تاريخنا الثقافي وعلاماته . ويتلخص انجاز الكتاب في أنه لم يقدم منهجا في علم اجتاع المعرفة او في دراسة التاريخ وحسب ، وانما قدم دراسات تطبيقية لهذا المنهج . بل انه في الواقع لم يفصح عن منهجه إلا في نهاية الكتاب حتى لا يقابل القارىء المادة التاريخية مسلحا بقواعد محددة صارمة ، وانما ليقابلها بقلب رحب وعقل مفتوح ، قادر على الاستجابة لما أمامه من وقائع وشواهد دون التقيد بقواعد سابقة _ تماما مثلها فعل المؤلف نفسه حينها ألف كتابه .

* * *

ومن مزايا الكتاب الاخرى ان اختيار المؤلف للموضوعات التي تناولها لم يكن أكاديميا مجردا ، بمعنى أنه لم يختر الموضوعات التي ينبغي عليه اختيارها ، أو التي تم الاتفاق على اهميتها في الأوساط الاكاديمية المحايدة ، وإنما اختار الموضوعات التي لها علاقة بحياة الانسان في العصر الحديث . وحينا يختار موضوعات ذات أهمية إنسانية عامة ، فانه يطرحها من وجهة نظر الانسان المعاصر . فالفصل الثاني ، على سبيل المثال ، يبدأ بطرح سؤ ال عن دور المرأة في العصر الحديث . أما الفصل الثالث فيناقش مشكلة المدن المعاصرة ، وهو بهذا المعصر الحجوي أو تطور الحضارة في الصين أمر له مغزاه بالنسبة لإنسان القرن العشرين .

وثمة ميزة ثالثة لهذا الكتاب وهو انه لا يعاني من نقطة القصور الأساسية التي تعاني منها تواريخ الحضارة المكتوبة في الغرب والتي عادة ما تركز على العالم الغربي وحده وعلى إنجازاته الحضارية ، كما لو كان العالم الغربي هو مركز العالم . ويحاول المؤ رخون الغربيون أحيانا أن ينظروا الى تاريخ العالم نظرة تطورية عالمية ، إلا أنهم كثيرا ما ينظرون الى تاريخ الانسانية ككل على أنه ليس سوى اعداد وتمهيد لظهور الانسان الحديث في الغرب ، وان الحضارات غير الغربيه ليست سوى حلقات في سلم التطور ، ليس لها قيمة في حد ذاتها ، وانما تستمد قيمتها بمقدار مساهمتها في العملية التطورية الدائمة التي أدت في نهاية الأمر الى ظهور الحضارة الغربية الحديثة . على العكس من هذا نجد أن رؤ ية

كاتبنا عالمية بمعنى الكلمة ، فهو يستشهد بأمثلة من اليابان والصين ومصر القديمة وأمثلة مستقاة من روما وأثينا ولندن . ففي طي دراسته للمدن لا يدرس ظهور المدينة في الغرب وحسب وانما يتتبع ظهورها في بابل ومصر وأثينا وروما والهند والصين . واذا كان عنوان الكتاب هو الغرب والعالم ، فالمقصود هنا هو أن كاتب هذا التاريخ ينتمي الى العالم الغربي وانه يطرح اسئله تهم بالدرجة الأولى ـ الانسان في الغرب وفي العصر الحديث ، ولكن الاجابة على هذه الاسئلة تستند الى تجربة الجنس البشرى بأسره .

* * *

ولكن إنجاز الكتاب الاساسي كما أتصوره هو الرؤية المركبة التي يطرحها للتاريخ والتي يمكن أن نستفيد منها كعرب . فالنسق التاريخي ـ حسب هذه الرؤية ـ لا يتكون من بناء تحتى (أو أدوات إنتاج) كما يدعى البعض ، ولا هو « تجل » لمجموعة من الأفكار الأساسية أو الجوهرية كما يحلو للبعض القول ، وإنما هو بناء كامل يحوي داخله أدوات إنتاج مثل المحراث والأدوات الحجرية ، وأدوات تفكير وتأمل (إن صح التعبير) مثل اللغة والرموز الدينية ، وأدوات حرب وقتال مثل السيف والرمح والدرع . وبالتالي فإن تفسير سلوك الانسان وافكاره يصبح أمرا صعبآ يتطلب إعمال الفكر وتمحيص عسدد لا نهاية له من التفاصيل التي تنتمي للبناء التحتي والفوقي والوسطى (وقد اقترحت في مقدمة موسوعة المفاهيم والمصطلحات الصهيونية أن نستخدم اصطلاحين آخرين : البناء « فوق الفوقى » و « تحت التحتى » لنشير إلى تلك العناصر الثابتة غير الاجتاعية التي تؤثر في سلوك الانسان الأجتاعي مثل العناصر الجغرافية ورهبة الموت . وحتى إنَّ أخذنا بالثنائية التي تقولُ إن ثُمَّة بناء تحتيا (مادي واقعي) وآخر فوقي (فكري وروحي) وقبلناها كتاكتيك أو تكنيك تحليلي ، فان العلاقة بين البنائين ليست بسيطة وإنما مركبة لأقصى حد ، وهي لذلك ليست علاقة سببية وإنما احتالية . ولذا لا يمكننا القول إن (أ) تؤدى الى (ب) ، وإنما يوجد احتالات عديدة داخل أي نسق (وجود بالقوة) فتتحقق بعض هذه الاحتالات ولا يتحقق البعض الآخر ، بل إن بعض الاحتالات ونقيضها قد يتحقق داخل النسق الواحد.

وعلى سبيل المثال نجد أن اكتشافاً أو اختراعاً ما قد يؤ دي إلى نتيجة وعكسها في ذات الوقت . فاستخدام الحديد قد أدى الى دعم التشكيلات الجهاعية

العسكرية وبالتالي الى دعم الاتجاه نحو الجمعية في المجتمعات الانسانية . ولكنه في مرحلة لاحقة أدى إلى ظهور الفردية البطولية المتمثلة في أبطال مشل أخيل وهكتور (ولا ندري هل ينطبق الأمر على أبطال السير والملاحم العربية أم لا ؟) . وقد أدت الثورة الصناعية في الغرب الى ظهور التفرد في بداية الأمر و إلى سيطرة الانسان على الطبيعة وعلى جانب أكبر من مصيره ، ولكن الثورة الصناعية ذاتها قد أدت إلى ظهور الشمولية وترويض المجتمعات والأفراد وتدمير الطبيعة في مرحلة لاحقة _ أى الى فقدان سيطرة الانسان على مصيره تماما .

ويبين الكاتب ايضا أن المجتمع الصناعي في البداية حينا لم يكن قد اكتمل تطوره بعد كان يسمح بمجال أكبر للتعبير الفردي . أي أن الاقتصاد المختلط الصناعي / الزراعي (والذي يشبه في بعض الوجوه الأنماط الاقتصادية السائدة في العالم العربي) أكثر إنسانية من الاقتصاد الصناعي المكتمل النمو . فالمصنع الحديث على عكس الورشة « المتخلفة » _ يتطلب من العامل سلوكا ميكانيكيا منضبطا تتحكم فيه الآلات تحكما كاملا ، وهذا ما يسمونه بعملية الترشيد منضبطا تتحكم أو العقلنة _ ان تدرس كل الحركات الانسانية دراسة كاملة ثم نقسمها تقسيا دقيقا حتى يمكن توظيفها بطريقة كفء لخدمة الآلة _ أي أن يصبح الانسان والآلة مثل العاشق والمعشوق والعياذ بالله .

بل إن ظاهرة ضخمة تلقي بظلالها الرهيبة علينا جميعا ، وهي ظاهرة التصنيع الرأسمالي في الغرب ، ليست بظاهرة حتمية ، وأسبابها ليست ببسيطة أو واضحة أو عالمية . والثورة الصناعية ـ أهم حدث في تاريخ الانسان ربحا منذ الشورة الزراعية ، حين توصل الانسان لفنون الزراعة في عصور ما قبل التاريخ ـ لم تحدث في انجلترا ثم في بقية العالم الغربي بسبب تفوق الانجليز الاخلاقي أو الحضاري ، ولا بسبب تخليهم عن الأخلاقيات المسيحية وتبنيهم لفلسفات نفعية مادية ، كما يدعي بعض دعاة التحديث على الطريقة الغربية ، ولا بسبب مادية ، كما يدعي بلتفوق لمجتمعهم ، ولا بسبب قوانين عامة تخضع لها جميع المجتمعات في كل زمان ومكان ، فإن تكررت الاسباب حدثت الظاهرة ، وإنما المجتمعات في كل زمان ومكان ، فإن تكررت الاسباب حدثت الظاهرة ، وإنما بسبب مركب من الظروف والأسباب المتداخلة (وعرضنا له بالدراسة في مكان اخر) . * . والدراسات الحديثة لظاهرة الثورة الصناعية تبين أن ثمة أسباباً مادية آخر) . * . والدراسات الحديثة لظاهرة الثورة الصناعية تبين أن ثمة أسباباً مادية

^{*} هذه المقدمة هي تلخيص لدراسة مطولة بعنوان « العرب والتّاريخ » كتبها الدكتور عبد الوهاب المسيري ، وستصدر في « المستقبل العربي » .

(جغرافية واقتصادية) واخرى معنوية (تاريخية واجتماعية وحضارية) بعضها خاص بانجلترا قاصر عليها، وبعضها قد تزامن مع البعض الآخر ربما بمحض الصدفة، هي التي أدت الى حدوث هذه الثورة في ذلك الزمان وذلك المكان دون غيرها، وانه لذلك لا يمكن أن تتكرر هذه الظاهرة على هذا النحو في مكان وزمان آخرين، وبالتالي لا يوجد مجال لتكرارها أو «نسخها» بحذافيرها (وان كان هذا لا يمنع امكانية الاستفادة من ثمرتها و «عاكاتها»).

ويمكن أن نستخلص النتائج التالية _ كعرب _ من منهج المؤلف :

١ ـ ان الوصول إلى « حقيقة أمورنا » لا يمكن أن يتم عن طريق التأمل والتعميم وتبني القوانين الجاهزة والمصطلحات المستوردة وإنما بالغوص في التفاصيل وما سميته في مكان آخر « بالمنحنى الخاص للظاهرة » .

٢ ـ ضرورة الابتعاد عن الثنائيات الميكانيكية والتركيز على الكليات الدينامية التي تحتوي على عناصر عدة ـ ليست بالضرورة مرتبة ترتيبا هرميا ـ تكتسب بعضها أهمية خاصة في ظروف تاريخية محددة .

٣ ـ واذا كانت الظواهر التاريخية مركبا تدخل في تركيبة العناصر الثقافية وتحدد مساره ، فإن هذا يعني أن كل نسق تاريخي له خصوصيته التي يكتسبها من خصوصية العناصر الثقافية التي يتضمنها ، كما يعني أن مسار هذا النسق وحركته لا يخضع بالضرورة لقوانين صارمة عامة ، وإنما يولد قوانين الحركة الخاصة به . ونحن لا ننكر وجود تاريخ إنساني عام ، فاستخدامنا لمصطلحات مثل « التحديث » و « التصنيع » هو اعتراف ضمني بهذا المستوى التاريخي العام ، وهو اعتراف صريح بوحدة الحضارة الانسانية وأن ما نسميه بالحضارة هو جماع ما أنتجته يد الانسان على هذا الكوكب . ولكن ما نحاول أن نبنيه هو أن هذا المستوى العام من التاريخ لا يمكن أن يزودنا بقوانين لمعرفة حركة الانسان المتنوعة ولا يفسر لنا كثيرا من الظواهر إذ لا يمكن فهم أي ظاهرة ، ولِم حدث هذا ولِم حدث ذاك ، الا في نطاق خصوصيتها .

٤ ـ ويبين منهج الكتاب كذلك أنه لا يوجد سيناريو وحيد للتطور والتغير التاريخي ، وإنما يوجد عدة سيناريوهات . فتطور المدينة في الشرق يختلف عنه في الغرب ، بل ويوجد سيناريوهات عديدة داخل كل نسق حضاري : فثمة مدن بلاط ومدن / دول ومدن أباطرة ومدن الكوميونات وهكذا . والحب ، هذه

الرغبة الانسانية العامة ، يتم الافصاح عنها بطرق مختلفة تختلف باختلاف الحضارات .

وفكرة تعدد السينار يوهات الظاهرة والكامنة هي فكرة هامة للغاية بالنسبة لنا كعرب ، فهي تعني إمكانات فائقة للحرية لأننا سنواجه عملية التحديث لا باعتبارها أمراً نهائياً محدداً ، وإنما باعتبارها سيناريوهات بديلة ، كما أننا سندرس تراثنا وواقعنا لا في إطار الثنائية الميكانيكية ، ثنائية القبول الكامل ، أو الرفض التام ، وإنما في إطار من الحرية النسبية . وقد يساعدنا هذا التصور لسيناريوهات التحديث العديدة والبديلة على التخلص من بعض المفاهيم الميت افيزيقية التي سادت بعد نكسة ٦٧ التي ترتدي مسوح العلمية والموضوعية مثل مفهوم « الشخصية القومية » باعتبارها مسئولة عن هذا الانتصار او ذاك الانكسار . وقد زاد الحديث في الأونة الأخيرة ، خاصة بعد نكسة ١٩٦٧ ، عن « العقلية العربية » بجهاعيتها وفرديتها أو بحماسها وصبرها (وكتالوج الصفات السلبية يحوي دائها صفات متناقضة) باعتبارها هي المسئولة عن كل المصائب . ولعل فكرة السيناريوهات الظاهرة والكامنة والأنساق الفكرية التى تحتوى على توجهات سلوكية عديدة يؤ دي بنا إلى الإيمان بأن هذه « العقلية العربية » (ان نجحنا فعلا في تعريفها والتعرف عليها) هي مجموعة من الصفات الخاصة ، وأنها في حد ذاتها لا تؤدي إلى شيء محدد على الإطلاق فهي إمكانية حيادية (أو فلنقل سهات بنيوية أي لصيقة ببناء الشخصية) ليس لها بالضرورة أبعاد اخلاقية : يمكن توظيفها للخير أو للشر ، للانتاج أو للتبديد ، للتشييد أو التخريب. ولننظر ماذا فعلت الصهيونية بواحدة من أكثر السهات سلبية في تكوين يهود أوروبا الحضاري ، أعنى الانغلاق الجيتوى (نسبة الى الجيتو ، أي حارة اليهود في شرق أوروبا) وكيف وظفت هذه السمة في تأسيس الكيان الصهيوني الجّيتوي المنغلق ، والذي يستمد كل هويته وشيئا من قوتــه من هذا الانغلاق . ولننظر ماذا فعل اليابانيون بالانتحار ؟ وإذا كنا _ نحن العرب _ محبين للغة والكلمات والأشعار والخطب ، كما يقولون ، فلم لم يوظف هذا ، إذن ، في محو الأمية وفي اشاعة حب القراءة واحترام التراث بين جماهيرنا العربية التي وقعت صريعة الأمية والتي أخذ البلاستيك ومسلسلات دالاس وأفلام هوليود تغرقها . وقد ذكرنا من قبل ان كتاب الغرب والعالم ليس متمركزا على الحضارة الغربية وحدها ، بل يطرح رؤية تكاد تكون عالمية بالفعل وأن مؤلف الكتاب في موقفه من الحضارة الغربية لا يقف موقف المعجب المدله بها - كها هو الحال مع بعض مثقفينا « العرب » - وإنما يدرك أن لهذه الحضارة ذات الإنجازات المذهلة جوانب مظلمة مدمرة عديدة . ولذا فهو يبشر بمجموعة من القيم الايجابية التي طرحتها هذه الحضارة (مثل التفرد والفردية النسبية) ويحذر من مجموعة من الآفات والقيم السلبية التي أفر زتها هذه الحضارة مثل الاستهلاكية والتبديد والشمولية . وهو في هذا يتحلى بكثير من الحياد والموضوعية وينبهنا إلى مخاطر الحضارة الغربية وسلبياتها . ولكننا نكتشف ، بعد شيء من الدراسة ، أن القيم الإيجابية التي يبشر بها لصيقة تماما بالقيم السلبية التي يجذر منها .

فهو في حديثه عن العلم في الغرب يبين بعض مواطن قصوره الخطيرة فيقول ان العلم حوّل الانتباه عن كل السيات الذاتية للأشياء واتجه نحو دراسة السيات الموضوعية وحسب - أي تلك الصفات التي يمكن قياسها . ولكن قياس صفات الشيء يعني في واقع الأمر فصلها عن السياق العضوي الكلي للشيء . ثم يذكر المؤلف أن طرد العنصر الانساني من عالم الزمان والمكان قد صاحب ظهور العلم . فالساعة أدخلت الزمان الميكانيكي الذي يمكن قياسه بالدقائق والثواني بدلا من الزمان الإنساني أو الطبيعي الذي يقاس بنبضات القلب أو دورات الطبيعة . ثم ظهر المكان الميكانيكي أيضا في شكل المساحات الموحدة وأدوات القياس الدقيقة والآلات التي تصنع وفق مقياس موحد . ثم بعد قتل الطبيعة اتجه العالم الغربي نحو مصادر الطاقة لت لا يمكن تعويضها .

وعرض الكاتب يدل على أن منطق العلم الداخلي ، منفصلا عن الاطار الانساني ، هو نقطة قصوره . فالعلم الغربي الذي يصدر عن فكرة انفصال الانسان عن الطبيعة يهدف الى تمكين الانسان من السيطرة عليها وتسخيرها لصالحه ، ولكن هذا العلم ذاته قد يؤ دي الآن الى تبديد الطبيعة وتدميرها . ولذا يقترح المؤلف ضرورة اكمال النسق العلمي الذي يجزء العالم وقد يدمره بالنسق الحيابيثي الايكولوجي الذي ينبع من احترام عميق لها ككل متكامل ، ويؤكد المؤلف أن كل المحاولات التكنولوجية والعلمية سواء في العالم الاشتراكي ام الرأسمالي تتوجه الى الجزء وحسب (تحقيق الربح الخاص ـ زيادة الانتاج بأي

ثمن - قياس حجم الفراشة ولونها - استخراج الطاقة دون التصكير في طريقة التخلص من النفايات النووية - القياس الميكانيكي للزمان دون التفكير في الإنسان العضوي الحي) أما علم الحيابيئة فهو لا يتعامل الا مع المحيط الكلي . ولكن المؤلف هنا قد انتقل من عالم الوصف والتأريخ وعلم اجتاع المعرفة إلى عالم إسداء النصائح والأخلاق والالتزام ، وهو لا يبين لنا « الأسس العلمية » التي يستند اليها هذا الانتقال ، وهو لو حاول لاكتشف أنه لا توجد ، ولا يمكن أن توجد ، مثل هذه الأسس ، فالعلم ، كها قال هو ، وكها يعرف أي دارس للعلوم الطبيعية ، خال من القيمة . ولذا حينا انتقل كاتبنا من الوصف إلى النصح إنما كان يصدر عن قيم فلسفية واخلاقية ، لم يشأ أن يفصح عنها .

ولكن على الرغم من أن المؤلف يدرك أن « العلم المنفصل » هو جوهر المشكلة الا انه يرصد عدة قيم أساسية في الحضارة الغربية ويبشر بها ـ قيم لا تضع حدودا للعلم وإنما تخلق المجال الأخلاقي (أو اللا أخلاقي) والعاطفي الذي يسمح للعلم أن يتمدد حسب مشيئته . وأول هذه العناصر هو ظهور الفرد الكامل الذي لا ينضوي تحت أي أنساق أخلاقية ـ والأدب الغربي منذ عصر النهضة يذخر بأفراد أبطال يودون التهام العالم : فاوست الذي يود التهام كل المعرفة ، ودون جوان الذي يود التهام كل المعرفة ، وهون مع من يحب ، ودراكيولا الذي يلعق دماء معشوقاته ويتغذين هن على دمه (أما دون كيشوت الذي لا يزال يبحث عن الفضيلة ويتحرك في عالم من القيم دون كيشوت الذي لا يزال يبحث عن الفضيلة ويتحرك في عالم من القيم التقليدية فقد تحول الى شخصية مأساوية / ملهاوية ، وسانخو بانزا الامبريقي على حماره يبين له « حقائق الأمور ») .

وإذا كان المؤلف يرى الجوانب المشرقة في هذه الحرية وهذا التفرد فإنه لا يربط بينها من ناحية وبين الاستهلاك والتبديد الناجمين عنها من ناحية أخرى . فانفصال الانسان عن الطبيعة قد يفجر طاقاته الابداعية ، ولكن هذه الطاقة الابداعية إن لم تحدها حدود تتحول إلى طاقة تدميرية لا عقل لها . وبدلا من أن ينفصل الإنسان عن الطبيعة وحسب (كما حدث في الاسلام) فإنه ينفصل عن أخيه الانسان ثم عن نفسه وانسانيته ليصبح جزءا من عملية كمية مستمرة لا يتحكم هو فيها بالضرورة يطلق عليها احيانا « مسار التقدم » «أو التغيير المستمر »أو « التطور العلمي » دون أي تحديد للغاية من التقدم أو التغير أو التطور ودون أي تعريف للهدف الانساني منها .

ولكن من يدقق النظر يجد أن هذا الفرد المستقل المنفصل الفاقد الاتجاه لا يختلف كثيرا عن العلم المنفصل الذي يشكو منه المؤلف فالعلم أيضا لا حدود له وهو يحاول التحكم في المصائر ، وهو موضوعي قائم بذاته لا يمكن الحكم عليه بقيم خارجة عنه اي أن قيمة التفرد التي يبشر بها المؤلف ، وبالشكل الذي يطرحه تشكل هي نفسها المجال الذي يتحرك فيه العلم الغربي المنفصل الذي يحذرنا منه .

ومن السيات الأساسية للانسان الفرد الحديث انه انسان مرن متكيف يعدل من قيمه بعد اشعار قصير للغاية (وهذا تعريف للانسان الحديث والحداثة وجدته في كتاب يتحدث عن « فشل » العرب في اللحاق بهدا العالم الحديث الرائع) . بل إن حداثة هذا الانسان الحديث تكمن في مقدرته على التغير بسرعة وانه يعيش في بيئة كل ما فيها يتغير . ويبدو أن عبادة التغيير (إن صح التعبير) ، هي البديل الغربي الجديد لعبادة التقدم ، إذ إن الحديث عن التقدم الدائم والمستمر والحتمي . بعد نشوب حربين عالميتين وبعد حروب محدودة عديدة في أنحاء العالم ظهرت يها قدرات الانسان على الخراب والتدمير وعلى الفتك بأخيه الانسان ـ أصبح أمرا صعبا ، إن لم يكن مستحيلا .

والمؤلف الذي بين أيدينا يؤكد لنا عن حق ان التغيرهو المفتاح الأكيد لفهم العصر الذي نعيش فيه ، فنحن نعيش في عصر الشك والقلق والنسبية والسخرية من كل شيء . لقد ترسخت فكرة التغير في الوجدان الغربي ،إذ أصبح الانسان الغربي مؤمنا بأن « التغير هو أحد مقومات الحياة أو هو المقوم الوحيد في الحقيقة ، وأن التغير هو اليقين الوحيد». إن الاحساس بنسبية كل الظواهر أصبح أمرا مقبولا بشكل يكاد يكون مطلقا . وتتضح النسبية في كل مجالات التفكير والتعبير ، فظواهر فنية مثل اختفاء المنظور والأبعاد الثلاثة وتحطم الشكل وظهور التجريب في الفن هي كلها ظواهر تعبر عن هذه النسبية الجديدة ، وكأن الفنان ينكر وجود أي عالم موضوعي من حوله .

ويؤكد المؤلف في نهاية الأمر أن «كل ثقافة منفردة ، وأن الحياة ليست سوى التغير » (وهذا هو الموقف الفلسفي للنزعة التأريخية التي يصدر عنها الكتاب) وأن كل المعرفة نسبية relative (أو « متصلة » related على حد قول مانهايم) . لذا ينبغي على الانسان الحديث « أن يتناول كل الحقائق التي تواجهه موصفها

حقائق ظهرت تدريجيا وتطورت تطورا ديناميا » وأنها خاضعة دائها لقانون التغير .

ولكن هل كل الانعلاق بالفعل « متصله » ؟ وهل كل المعرفة نسية ؟ إن فكرة الضمير عند سقراط لا يمكن ردها لأساسها المادي ، فنحن كمسلمين في القرن العشرين لا نزال نؤ من بها . وفكرة التوحيد عند الفراعنة وفكرة المعدالة عند البابليين وفكرة المساواة بين البشر التي تبتر بها كثير من الأديان وفكرة فناء الجسد وخلود الروح التي توجد في كثير من العبادات البدائية والديانات المركبة قد يمكن تفسير بعض جوانبها عن طريق العودة للظروف التاريخية والاقتصادية المصاحبة لظهورها . ولكن لا يمكن ردها كلية الى هذه الظروف ، لأنها لو ردت لها لاختفت الأفكار باختفاء الظروف . وجمال الأعمال الفنية لا يمكن رده للمادة المتشكلة منها أو الى أوضاع الفنان الاقتصادية ، فنحن في القرن العشرين لا نزال نتمتع بأعمال انسان الكهف . ان فكرة الضمير ، رغم أن لها أساسا ماديا ، وفكرة الجمال ، على الرغم من أنها تعبر عن نفسها من خلال المادة ، تتخطيان المادة ، وبالتالي تكتسبان استقلالا بل وتصبحان بمرور الزمن قيا عالمية مطلقة لطيقة بظاهرة الإنسان .

إن هذا الايمان بالتغير كمطلق وكيقين أوحد وكغاية وكهدف ، التغير الكامل دائما وأبدا ، قد يؤ دي إلى لا شيء أو لعلة قد يؤ دي إلى دمار الإنسان والكون ان لم تتم عملية التغير داخل حدود ، وان لم يكن لها عقل وروح : أي إن لم نفترض مركزية الانسان في الكون ، وإن لم نعتبر الانسان هو الغاية ، وهو أمر مستحيل من منطلقات نسبية .

ويحق لنا أن نتساءل عن إمكانية قيام حضارة إنسانية في إطار من النسبية الكاملة ، فالحضارة الإنسانية ، حسب معظم التعريفات المقبولة ، تعني ظهور الإنسان التدريجي وانفصاله عن الحالة الحيوانية ، فكيف يمكننا التعرف على هذه الحالة الانسانية إن لم يكن لدينا مؤشرات متفق عليها ؟ والحضارة الانسانية _ كما نعرف _ هي نتاج جهد جماعي بذلته الانسانية جمعاء ولذا فهي تتطلب أن يعيش البشر سويا ، ولكن كيف يتأتى لنا أن نعيش سويا دون أن يكون هناك يعيش البشر سويا ، ولكن كيف يتأتى لنا أن نعيش سويا دون أن يكون هناك قيم عامة نستند إليها حين نحكم على أنفسنا وعلى الأخرى مثل القرود ، قيم الاحتكام إليها إن اختلفنا وان رأينا البشر يتصرفون مرة أخرى مثل القرود ، قيم

تمكننا أن نسمي الانسان إنسانا والقرد قردا ، على الرغم من عمومية وغموض مفهوم الانسان والقرد ؟ .

وانطلاقا من هذه النسبية المطلقة يؤكد المؤلف أن كل شيء يتغير (أو يتقدم أو يتطور) بما في ذلك الطبيعة البشرية ، « هذا الشيء المصنوع » على حد قوله ، في نسميه الطبيعة البشرية هو « فكرة ناقصة » وما هي « الا أنموذج ثقافي خاص من التاريخ البشري » ، اذ إن الرجال والنساء يغيرون « طبائعهم » في عملية تاريخية لها صلة وثيقة بالأدوات التي يشكلونها لصياغة عالمهم ، أي أن الطبيعة البشرية في واقع الأمر ليست سوى إحدى السينار يوهات البديلة وليس لها إلا في خيلتنا ، تماما مشل الماضي والتاريخ . وهذا الافتراض الفلسفي شائع في الغرب ، وقد بدأ يأخذ طريقه إلينا (مثل كثير من المنتجات الحضارية الأخرى وأدوات التأمل والتفكير ، التي لا ندرك أحيانا دلالاتها الكاملة) .

واعتقد أن رفض المؤلف، على المستوى الفلسفي الواعي، لفكرة الطبيعة البشرية هو في جوهره هرب من فكرة الأخلاق. فالطبيعة البشرية ، ان كانت ثابتة فانها تفرض أعباء أخلاقية ، أما التغير كمطلق فلا يحمل معه أي أعباء ـ تماما مثل الفرق بين الايمان بالأطباق الطائرة ، وهو ايمان شائع بين الامريكيين رغم غيبيته ، والإيمان بالله . فالضرب الأول من الايمان هو عملية تفريغ لشحنة نفسية ، وتوتر داخلي يبحث عن بؤ رة وهو ضرب من ضروب تحقيق الذات يصلح كميتا فيزيقا للانسان الاقتصادي والانسان النفعي الذي لا يؤ من إلا بالمادة ويجد صعوبة حقة في التسامي عليها وتجاوزها . أما الضرب الثاني فهو لا بد أن يترجم نفسه الى أفعال فاضلة إن كان ايمانا حقا ، أي أنه تحد للذات ومحاولة فرض حدود عليها . لو أن هناك طبيعة بشرية ، ولو أن هناك جوهرا إنسانيا ما ، لأصبح من المحتم أن يتحول ذلك إلى نقطة ارتكاز فلسفية ثابتة (كها فعل المؤلف عن غير وعي) ينبع عنها نسق خلقي بحيث إن كل ما يحقق هذه الطبيعة ويثريها يعد خيرا ، وكل ما يبتعد عنها فهو شر .

ولكن مثل هذا الموقف الفلسفي « الإنساني » الهيوماني لا بد أن يؤدي بالضرورة الى ضرب من ضروب الايمان بالله . فإذا كانت الطبيعة البشرية تتسم بشيء من الثبات والتاسك ، وفي نهاية الأمر التسامي على الواقع المتغير ، فإن هذا التغير شاهد على وجود كيان منفصل عن المادة ليس خاضعاً لقوانينها الصارمة

الآلية . ولذلك فإن أي انسانية مادية (أي ايمان بالانسان ينكر وجود الله) كما هو الحال مع الانسانية الماركسية أو الليبرالية في الغرب ، لا يمكن أن يتسق مع نفسه ولا بد أن يتحول في نهاية الأمر إما إلى الايمان بالله أو إلى عدمية كاملة ، لأن المفكر الانساني حينا يواجه ظاهرة الانسان السامي المتميز الذي تفترض الماركسية والانسانية الليبرالية وجوده فهو إما أن يأخده دليلا على شيء أكبر منه خارج المادة ـ ويؤ من ، أو يرده الى المادة كلية ويصبح عدميا تتساوى عنده الأمور .

ولعل هذا التناقض الذي وقع فيه المؤلف (رفض فكرة الطبيعة البشرية واستناده لها في الحكم) مرده السياق الغربي الذي يكتب فيه . فقد صادر الفكر البورجوازي في الغرب فكرة الطبيعة البشرية لحسابه حتى يخلع ضربا من صروب السرمدية على النظام الرأسمالي « فمنظر وا المجتمع الرأسمالي الناشيء (كما يخبرنا المؤلف في الفصل الرابع عشر) كانوا يتصورون أن الأنانية والمنافسة والمساومة والملكية الخاصة من السيات الأزلية البشرية » ، بل إنهم زعموا فطرية الأفكار وأشكال السلوك الرأسمالية . كما لجأ آدم سميث لنفس الأسلوب في التسويغ ، وأشكال السلوك الرأسمالية . كما لجأ آدم سميث لنفس الأسلوب في السوق إذ كان ينادي بأن انسانه الاقتصادي هو انسان الطبيعة والفطرة ، وأن الحاجة الرأسمالية هي حاجة غريزية ، وقد قام من قبل المدافعون عن مجتمع السوق الطبيعي » . وحالة الطبيعة أو الفطرة عند هوبز هي حالة أشبه بالسوق / الطبيعي » . وحالة الطبيعة أو الفطرة عند هوبز هي حالة أشبه بالسوق / الغاية . حيث تحل علاقات الصيد والافتراس محل المعاملات الاجتاعية التي الناية . حيث تحل علاقات الصيد والافتراس محل المعاملات الاجتاعية التي تستند الى التقوى والرحمة . وذهب أصحاب مذهب المنفعة أيضا إلى أن فلسفتهم أمر كامن في الطبيعة البشرية لصيق بها ، خالد خلودها ، ثابت ثباتها .

هذا الارتباط بين الفكر البورجوازي في مجالاته الاقتصادية (الاقتصاد التنافسي) والسياسية (العقد الاجتاعي) والأخلاقية (المنفعة) هو الذي حدا مؤلفنا أن يعلن عن رفضه ، لا لهذا الجانب السلبي وحسب ، أي خلع ضرب من السرمدية على الرأسهالية باعتبارها تعبيرا عن الطبيعة البشرية ، وإنما لمفهوم الطبيعة البشرية ذاته .

ويصل الاتجاه نحو التفرد ونحو إنكار الطبيعة البشرية ونحو الإيمان بالتغير الى قمته فيا يسمى بأخلاق الصيرورة التي تنطلق من أن الأخلاق ليست مجموعة من

المبادىء التي يلتزم بها الفرد ، رغم وجودها خارج نطاق رغباته ونزواته ، وإنما هي عملية لا تنتهي وصيرورة دائمة . وبالتالي يصبح الشيء الموحيد الثابت والمتفق عليه هو إجراءات الحكم الأخلاقي وطريقته وليس الأساس الذي يرتكز اليه : « فعملية صنع القرار في الدولة العلمانية أكثر قيمة من الأهداف المحددة . ويرجع هذا الى أن كثيرين يشاركون في السلطة . إن العملية أو الاجراءات السياسية نفسها ينبغي أن تكون مقدسة ، ولا يوجد شيء أخطر من العبث بهذه الإجراءات » . والمصطلح ذاته في تصوري غريب يحتوي داخله على تناقض جوهري ، إذ إنه يشبه قولنا « جوع الشبع » أو « عطش الارتواء » . فالأخلاق تسم بحد أدنى من الثبات والانفصال عن الواقع اليومي لأنها لو أصبحت جزءا لا يتجزأ من العملية أو الصيرورة أو الواقع اليومي يصبح من العسير ، بل ومن المستحيل أن نصدر أحكاما . فأخلاقيات الصيرورة تعني ، في نهاية الأمر ، التسليم بما هو قائم والرضوخ له على أن يتم ذلك حسب القواعد المتفق عليها ! التسليم بما هو قائم والرضوخ له على أن يتم ذلك حسب القواعد المتفق عليها ! ولعل تاريخ أخلاق الصيرورة هذه وجذورها ، اللذين يعرض لهما المؤلف في الفصل الثالث عشر ، يوضحان ذلك) .

وتعود أخلاق الصيرورة لفلسفة مكبافلي الذي ينطلق من الإيمان بأن البون شاسع بين الحياة كما هي والحياة كما ينبغي أن تكون ، وهذا ما تعرفه أي عجوز قروية . ولكن مكيافلي يحدد ولاءاته بوضوح ، وبطريقة لا يمكن أن تعجب هذه العجوز الافتراضية . فهو يؤيد ما هو قائم ولا يعني على الاطلاق بما ينبغي أن يكون . ولذا فهو يخبرنا أن من يفعل الخير فسيعود عليه ذلك بالوبال وسيورده موارد التهلكة أما من يتبع الشر و يجيد استخدام وسائله فسيكون من الناجمين . ويذكر مكيافلي بعض الشخصيات التي يعدها مثله الأعلى (أو ربحا الأدنى باعتبار, أن التسامي ليس هو الغاية) مثل السفاح سيزار بورجيا الذي كان يستخدم الآخرين ليحقق مآربه ثم يفتك بهم ، ومثل أغاثوكليس طاغية صقلية القديم .

ويعترض المؤلف على فلسفة الصيرورة البورجوازية هذه ، ولكن اعتراضه لا ينصب على أخلاق الصيرورة ذاتها وإنما على إحدى سهاتها وحسب ، وهي عدم انفتاحها بما فيه الكفاية للجميع . ولذا يقبل المؤلف قبولا كاملا للاتجاه العام للمجتمع الغربي حيث بدأت تسود « الأخلاقيات النسبية وضرب من السياسة أقل أخلاقية » . وبدأت سياسة الصيرورة والاجراءات تحل محل سياسة

الاهداف بحيث أصبح الهدف الوحيد هو التمسك بالاجراءات. وهو يقبل أيضا الاستعارة الكامنة للسياسة الجديدة وهي السوق ، ولكنه يود أن يرى سوقا عادلا ، أي سوقا بمعنى الكلمة . وهو بهذا يرى وعن حق أن الفكر الاشتراكي الغربي هو الامتداد المنطقي الوحيد للفكر البورجوازي (الفكر المادي الميكانيكي بعد تعديله) وليس انقلابا كاملا عليه . وعلى حد قوله : « كل ما يطلبه الاشتراكيون ، بمعنى من المعاني ، هو أن يسمح للعملية السياسية أن تسير بمزيد من العدالة ، فهجومهم كان كامنا في مسوغات ثورة الطبقة الوسطى » . واعتقد أن المؤلف صادق فيا يقول ، وقد لاحظ علماء الاجتماع الغربيون ما سيسمونه بنظرية الالتقاء أو الـ Convergence Theory أي التقاء المجتمعات الرأسهالية والاشتراكية في غط اجتماعي واحد ـ مادي استهلاكي .

هذه هي بعض القيم الاساسية التي يشر بها الكاتب و يحذر منها . ولكن ينبغي أن نطبق عليها بعض منطلقات الكاتب التي استقاها م علم اجتاع المعرفة ودراسة التاريخ . فتبني قيم التفرد والنفعية وأخلاقيات الصيرورة (والعلمانية ككل) ليست امورا ضرورية لعمليات التحديث والتصنيع رغم تلازمها وترابطها داخل النسق الحضاري الغربي . فدولة كاثوليكية قوية كان بوسعها أن تقوم بعملية التصنيع على أكمل وجه دون أن تضحي ـ بالصرورة بالقيم الدينية أو الانسانية . والاتحاد السوفيتي برهان ساطع على ذلك ، فقد قامت الدولة المركزية القوية بعملية التصنيع والتحديث في واحدة من أكبر دول العالم تضم مئات القوميات، وقد تم ذلك في « إطار شبه ديني » يسمونه الماركسية / اللينينية له مطلقه الذي يدعى بالبروليتاريا أو روح التاريخ . ولعله لو لم يجتح المغول بغداد أو لو لم تتآمر الدول الغربية على الخلافة العثمانية ثم على عمد علي ، لقامت الدولة الاسلامية المركزية بتمويل عملية تصنيع كبرى لا تتخلى بالضرورة عن القيم الدينية الانسانية . وهذا ليس من قبيل البكاء على الأطلال ـ رغم إدراكي للمضمون الانساني لهذا التقليد الشعري الرائع ـ وإنما الأطلال ـ رغم إدراكي للمضمون الانساني لهذا التقليد الشعري الرائع ـ وإنما هو من قبيل تأكيد امكانية حرية الحركة في الاتجاه الذي نريد .

ولذا فالقول بأن نسق الحضارة الغربية إما أن يؤخذ كله أو يترك كله ، كما ينادي البعض ، وانه لا بد من اعادة صياغة الانسان العربي ليتفق مع مقتضيات العصر الحديث كما نشأ في الغرب ، ليس قولا علميا لأنه محاولة تعميم ما هو

خاص . لا بد من إعادة صياغة ، والانسان العربي قد أعيدت صياغته حين خرج من الجاهلية الى الاسلام ، وهو كمسلم قد أعاد صياغة نفسه دون أن يفقدها حين خرج من الجزيرة العربية وواجه حضارات جديدة ألقت عليه بتحدياتها . وعبر التاريخ العربي قامت مناقشات فلسفية ودينية عديدة هي في جوهرها تعبير عن نماذج مختلفة للانسان . ولكن المهم أن نعيد الصياغة داخل إطار نضمن أنه سيحقق انسانيتنا ويحقق عروبتنا ، لأن إنسانيتنا لصيقة بعروبتنا لا يمكن فصل الواحدة عن الأخرى . ونحن في إعادة صياغة أنفسنا لندخل العصر الحديث ، أو لنستوعب العلم والتكنولوجيا ، يجب أن نضع نصب أعيننا النكبة الحضارية في الغرب، حضارة الاجراءات التي لا تكترث بالأهداف : الحضارة التي أفرزت النازية ومن بعدها الصهيونية ، والتي تتحدث عن فصل الدين عن الدولة وهي في واقع الأمر تتحدث عن فصل الأخلاق عن الدولة وعن كل شيء .

* * *

ويمكننا أن نتفق أو نختلف مع الكاتب ، كما يمكننا أن نأخذ عليه بعض الهنات مثل التناقض الفكري الذي وقع فيه والذي أشرنا اليه (وهو تناقض ناتج عن انتائه الحضاري وليس عن قصوره الشخصي) ومثل محاولته أحيانا أن يفرض رؤ يته _ كانسان من القرن العشرين _ على الماضي ومثل اهماله _ غير المتعمد _ لانجازات الحضارة العربية الاسلاميه في عرضه للحضارة العالمية . * أقول يمكننا أن نؤ اخذه على كل هذا . ورغم ذلك يظل كتابه محاولة رائدة رائعة شجاعة ، ويظل كتابه الغرب والعالم من أمتع الكتب التي تروي تاريخ الحضارة بأسلوب شيق يجعل من دراسة التاريخ متعة ثقافية حقة دون تبسيط أو تسطيح للواقع التاريخي .

والكتاب الذي بين يدي القارىء هو ترجمة للنص الكامل لكتاب الغرب والعالم وقد رأينا حذف ثلاثة فصول منه (الخامس والثامن والتاسع) إما لأنها

^{*} شكا لي المؤلف من نقص المراجع الجيدة الصادرة باللغة الانجليزية والتي تتاول الحصارة العربية والإسلامية ، ولكنه في سبيله إلى إصدار طبعة ثانية من كتابه وقد وعد أن يسد هذا النقص .

تطرح قضايا رأينا أنها قد لا تهم القارىء العربي ، أو لأن طريقة تناولها لم تكن ملائمة مما كان يقتضي إيضاحات وتفسيرات وردود لا حصر لها ، كان على القارىء أن يخوض خلالها ، وهو جهد ـ في تصورنا ـ لا يتناسب بأي شكل مع العائد المعرفي .

وفي الختام نحب أن نتوجه بالشكر للدكتور فؤ اد زكريا لقراءته المخطوطة ولمراجعته إياها ولمناقشته معنا بعض الأفكار التي أتت في المقدمة ولبعض المصطلحات والاشتقاقات التي استخدمناها في الترجمة ، فقد كان الحوار معه ممتعا ومفيدا ، وللصديق الاستاذ سعيد البسيوني (بالبنك الاهلي بالاسكندرية) الذي قرأ الترجمة كلها ثم تأمل فيها ثم أمطر علينا أفكاره وافتراضاته كسحابة سخية كعادته دائما مع كثير من المثقفين من الاسكندرية ودمنهور الذين يعدون هذا الجندي المجهول استادا لهم ، وقد قام الاستاذ ابراهيم الشرقاوي بتحويل الطلاسم الى كلمات والاسهم والالغاز الى صفحات مكتوبة فله منا الشكر .

ونتقدم بالشكر لمركز البحوت بكلية الأداب ، بجامعة الملك سعود (التي ينتمي لها المترجمان في الوقت الحاضر) لتصوير المخطوطة ولقيام اعضاء ندوة الأدب المقارن بمناقشة الدراسة الطويلة التي تشكل هذه المقدمة ملخصاً لها .

المترجمان

مقدمتة المؤلفث

أعد هذا الكتاب ـ الذي صدرت له طبعة في مجلد واحد وأخرى في مجلدين ـ ليلبي احتياجات مقر رات الحضارة الغربية والحضارة العالمية (في الجامعات) ، كما أن تنظيمه حسب موضوعات هو نتيجة فروض مختلفة عن الفهم التاريخي وعن عملية التعليم . فمعظم الكتب المدرسية التقليدية عن تاريخ الغرب أو العالم تستند إلى الفرض القائل إن الفهم التاريخي يعني امتلاك المعلومات (الحقائق والأفكار) وأن عملية التعليم تعني نقل هذه المعلومات للطالب .

لقد كان اليونانيون القدماء يتحدثون عن التاريخ historia باعتباره عملية بحث وتحقيق . فقد كانوا يكتبون لفظ التاريخ بصيغة الفعل : أي أنه طريقة للتفكير وللبحث في التغير الانساني . أما اليوم ـ حينا أصبح التغيير يلح علينا من أجل فهمه ـ فإن التاريخ أصبح موضوعا دراسيا . وهكذا أصبح المرء يتعلم التاريخ بدلا من أن يتعلم كيف يفكر بشكل تاريخي ، وأصبح يحفظه عن ظهر قلب بدلا من أن يفهمه ، وهكذا فقدنا قدرتنا على التفكير في التغير .

وهكذا الكتاب يبدأ بتلك الافتراضات التي تقوم عليها الثورة الفكرية للقرن العشرين: فالمعرفة تخلق ولا تعطى، والمصلحة أو المنظور الخاص أو القيم أو الارتباطات هي التي تخلق كل واقعة (من بين عدد لا نهائي من الممكنات الأخرى)، كما أننا لا نملك قطكل الوقائع المتعلقة بأتفه حدث، كما أن الوقائع المحددة ليس لها قيمة في ذاتها وليس لها أهمية أساسية، وإنما يكون لها معنى في إطار الأسئلة التي تطرحها وحسب. أما التعليم فهو معرفة كيف نخلق الحقائق والتفسيرات، وكيف نختبرها للتحقق من صحتها، وكيف نطرح اسئلة مفيدة ونجيب عليها، ونيخلق معنى ما، ونقيم مدى الدقة، ونفكر بشكل نقدي وواضح.

وإذا كان التعليم هو تدريب على التفكير ، فإن تعلم التاريخ هو تدريب على التفكير في الماضي ، وفي علاقة الماضي بالحاضر . وهذا هذف كتابنا هذا : أن يشجع الطلاب على مزيد من التفكير بشكل نقدي وحاد وواضح في كيفية تغير الأشياء . ويتبنى الكتاب طريقتين لتحقيق هذا الهذف : الأولى ، أنه يطرح أسئلة تاريخية تتعلق بالموضوعات الجارية التي تلقى اهتهاما من جانب الطلاب والمجتمع . فكل فصل ، وكل مجموعة من الفصول تتناول موضوعا واحدا ، نستكشف قضية مطروحة ـ الجنسية ، والعنصرية ، والمدن ، وعلم الايكولوجيا أو الحيابيئية وغيرها ـ من أجل تشجيع الطلاب على التفكير بشكل أكثر تاريخية في تلك القضية . أما الطريقة الثانية فمؤ داها أن كل تفسير تاريخي معين لأي قضية الخروج أحيانا على التفسيرات السائدة لتدفع الطالب إلى تحديها وإلى ابتكار بدائل لها . وهكذا يتم تجنب النقص في الكتب المدرسية التقليدية ـ بما تتضمنه من ادعاء بأنها الحجة النهائية ـ وبدلا من ذلك يشترك الطلاب بأنفسهم في التفكير في القضايا التي تهمهم .

إن تناول المادة من خلال موضوعات لا ينمي الاهتام ومهارات التفكير فحسب ، ولكنه يقترح أيضا إجابة لمسألة تدريس الحضارة الغربية مقابل حضارة العالم . فنحن نهتم بمشاكل العالم الغربي (العالم الأور وبي الامريكي) لأنها مشاكلنا نحن . ولهذا فقد تحت صياغة الموضوعات المختارة في هذا الكتاب بمفردات غربية . إننا نتساءل على سبيل المثال عن « الحب والجنس » لأن العلاقة بين الاثنين هي مشكلة غربية راهنة ، بينا لا نتساءل عن مشكلة « النساء والمقانون الإسلامي » أو عن قضية « الطائفة المغلقة والطهارة الطقوسية » . ولكن معظم المشاكل الغربية من ناحية أخرى ، وبالتأكيد الحب والجنس ، ليست مقتصرة علينا وحدنا . وإذا أهملنا التجارب التاريخية لبقية العالم بشكل كامل ، فسنكون في حماقة ذلك الذي لا يقرأ سوى الكتب الخضراء في المكتبة . كامل ، فسنكون ألغربية قد يخبرنا عن المشاكل الغربية بقدر أكبر مما قد تتيحه دراسة الحضارات الأخرى ، إلا أن تاريخ العالم بأسره سوف يخبرنا أكثر وأكثر عمن نكون وعن كيفية تغير الأشياء . وهكذا فإن تناول تاريخ الحضارة من خلال موضوعات ، بإمكانه أن يجعل هذا الاكتشاف مكنا ومتعا وذا معنى .

شكر وعرفان

يتذكر المرء بعض الأساتذة والأصدقاء الأعزاء الذين علموه كيف يفكر . ومن الأيام الأولى لدراستي بالكلية في رتجرز Rutgers ، أتذكر يوجين ميهان وارن Eugene Meehan (حاليا في جامعة ميسوري) Eugene Meehan Traian Stoianovich وترايان ستويانوفيتش Warren Susman وصديقي روبرت روزنRobert Rosen (حاليا في جامعة كاليفورنيا بلوس انجلوس UCLA) فكل هؤ لاء جعلوا من الدراسة العليا مرحلة نادرة للاكتشاف . ولم يكن بالمستطاع تأليف هذا الكتاب بدونهم وبدون إرشادات دونالد واينشتين Donald Weinstein القيمة (في جامعة أريزونا Donald Weinstein حبلوس المسيري الفكرية المشيرة . وأيضا حب ومساعدة فيليس رايلي Phyllis Reilly

إن ما أشعر به من دين تجاه علمائي المفضلين يتضاعف باستخدام أعمالهم في النص . ولابد هنا من ذكر مساعدة الأصدقاء والزملاء . فقد اقترحت « إميلي بيرليث Emily Berleth » فكرة الكتاب وقدمت مشروعي إلى دار نشر هاربر و رو Harper & Row ، ورعته . ومنذ البداية قام كل من روجر كرانزRoger Cranse من قسم فيرمونتVermont التعليمي ـ وبروك هوسامن Cranse Haussamen من كلية مقاطعـة سومرسـت المتوسطـة Haussamen College بتشجیعی ، کم ساعدانی فی تحریر الکتاب . وقد قام کل من روبرت ج. كلاوزRobert G. Clouse _ من جامعة ولاية انديانا. Indiana State Univ ـ وستيفن جوش Steven Gosch ـ من جامعة ويسكنسون في أوكلير Univ of Wisconsin at Eau Claire _ وآلان كيرشنر Alan Kirshner _ من كلية أوهلون دانفيل المتوسطة Danville Community College _ ، وجون ماكفار لاند John Herbert من كلية سيرا Sierra Collge من كلية سيرا Mcfarland Gulf Coast Community College كلية جلف كوست المتوسطة Mcguire _ وأندر و ميكيس Andrew Mikus _ من كلية جلنديل المتوسطة Community College _ وفرانسیس ج . موریارنی Francis J. Moriarty _ من

كلية فرانكلين بيرس Franklin Pierce College _ وتوماس ن. باباسThomas N. Pappas من كلية اندرسون Anderson College ولاري ستوري N. Pappas - Tarrant County junior College من كلية مقاطعة بارانت المتوسطة Story قاموا بقراءة كل مخطوطة الكتاب أو أجزاء منها وأبدوا ملاحظات قيمة . وقد قام ستيفن كوفهان Steven Kaufman بتصحيح معظم مفاهيمي الخاطئة في الأنثر وبولوجيا . وساهم كل من دينيس رايلي Dennis Reilly وداف فولر Dave Fowler في إعداد الرسوم . واستمع أصدقائي الأعزاء مارك بيزانسون Mark Bezanson ودافيد ماسي David Massie وجيرال د ستيرن Gerald Stern إلى أفكاري حتى عندما كانت هي نفسها أفكارهم . وساعدني تلاميذي على الاستمرار ، كما منحتنى كلية مقاطعة سومرست المتوسطة سنة تفرغ للسفر في رحلة حول العالم . وكان كل من تعاملت معه في دار نشر هاربر و روHarper Row & أكثر تعاونا واستبصارا للأمور مما كان من الممكن توقعه . وحوّلت لندا ادواردز Linda Edwards الكتابة على الآلة الكاتبة إلى شكل فني جديد . كما أعطاني كل من مارجوري وشارلنز كولفينMarjorie and Charles Colvin الوقت والمكان اللازمين لإنجاز المراحل الصعبة الأخيرة باعتباري « كاتبا مقيما » عندهم.

کافین رایلی

البَابُ الأولَ العَالمُ القديم حَتى سَنة ١٠٠٠ق.م،

الفصّلالأول الذّكرٌ والأنثى الطبيعَة والتاريّخ

وهكذا يزداد لعبه شدة ، ويزداد لعبها نعومة . . »(١)

كلنا يلعب لعبة الذكر والأنثى . لقد تعلمناها من المهد . ولكننا لم نفطن إلا مؤخرا إلى أنها قد لاتكون إلا مباراة . فالحركات النسائية مثلا قد دفعت الكثير منا ، في السنوات القليلة الماضية ، الى مراجعة أفكارنا التقليدية عما هو ، «طبيعي » بالنسبة للرجال والنساء بعد أن جرينا على الاعتقاد بأن من طبيعة الرجل شدة البأس والتفكير المنطقي والخشونة والطموح والعزم ، وان من طبيعة المرأة التقلب والمقدرة على الحدس والسلبية والانفعال .

واحدة من علماء الأنثر وبولوجيا (علم الانسان) تكتشف الثقافة :

هذه التوقعات تتغلغل فينا الى حد أن عالمة الأنثر وبولوجيا الأمريكية مرجريت ميد حين أخذت على عاتقها بحث هذا الموضوع في الثلاثينات ، لم تحاول أن تبحث عما إذا كان هناك اختلاف في المزاج بين الرجال والنساء ؛ وإنما تصدت للبحث في كنه هذه الاختلافات . فحطت عصا الترحال في غينيا الجديدة

وعاشرت ثلات جماعات بدائية اختارتها كيفها اتفق . وقد أدهشها ما اكتشفته ، ولم تزل الدروس التي استخلصتها مفيدة إلى اليوم مثل ما كانت منذ أر بعين عاما خلت .

كان أول مجتمع حلت به يطلق على نفسه اسم الأرابيش . وقد اتضح لها أن وجوب الاختلاف بين شخصيتي الرجل والمرأة فكرة لاتدور في خلد هذه القبيلة الجبلية المنزوية ، ومن ثم فلا وجود لمثل هذا الاختلاف ، لقد أظهر رجال الأرابيش ونساؤها ما يطلق عليه سهات الأنوثة والأمومة . فغاية الحياة في نظر الرجال والنساء على السواء هي الحمل و « تربية » الأولاد . والفعل في لغة الأرابيش المذي يعني « يحمل طفلاً » قد ينصرف إلى الأب أو الأم . وهم يعتقدون أن الرجل يعاني آلام المخاض كالمرأة سواء بسواء . واذا كان الولد يخلق من نطفة الرجل وعلقة المرأة فان « نسمة الحياة » تأتي من أحد الوالدين . وما أن يولد الطفل حتى يشارك الأب في جميع واجبات رعاية الوليد . بل إنه ليضطجع بجوار زوجته ويضع رأسه على وسادة خشبية حرصا على تسريحة شعره التي بذل وقتا طويلاً فيها . ويقول عنه بنو عشيرته إنه « في فراشه في حالة وضع »(٢) .

وأثناء غو الطفل يساعد الأب أم الطفل في كل التفاصيل المتعبة :

فالآباء كالأمهات يبدون القليل من الضيق في التخلص من فضلات الرضيع ، كما يظهرن الكثير من الصبر مثل زوجاتهم في حت الطفل الصغير على تناول الحساء من الملاعق الساذجة المصنوعة من جوز الهند والتي تكون دائها أكبر من فمه ، والعناية اليومية الدقيقة بالاطفال بما فيها من رتابة ومنغصات وصرخات البؤس التي لاسبيل إلى تفسيرها تفسيرا صحيحا _ هذه كلها أمور تلائم رجال الأرابيش كما تلائم نساءها . واذا علق أحدهم على رجل في منتصف العمر ووصفه بانه وسيم ، تجد الناس _ اعترافاً منهم بهذه الرعاية ، فضلاً عن اعترافهم بدور الرجل منذ البداية _ يقولون : « وسيم ؟ نعم ! ولكن ليتك رأيته قبل أن ينجب كل هؤ لاء الأطفال »(٢) .

ان رجال الأرابيش من وجهة نظرنا اشد « أنوثة » حتى من نسائهم . فالرجال ، كما ألمعنا من قبل ، هم الذين يقضون الساعات في تصفيف الشعور وهم أيضا الذين يتزينون ويلبسون الأزياء الخاصة في المناسبات ويرقصون .

والرجال وحدهم هم المشهود لهم بالكفاية في الرسم بالألوان . فرجال الأرابيش يعدون أكثر احساسا بالفن من نسائهم .

بيد أن نساء الأرابيش لا يجدن في أنفسهن ما يحملهن على أن يكون لهن شخصيات مغايرة . ذلك أن الرجال والنساء جميعا قد ثقفوا على « التعاون والمسالمة والاستجابة لاحتياجات الغير ومطالبه . ولم نجد لديهم ما يدل على أن الجنس قوة دافعة بالنسبة للرجال أو النساء »(٤) .

أما القبيلة الثانية التي زارتها مرجريت ميد فهي قبيلة مندوجو مور* وتقع على بعد أقل من مائة ميل ، ولكن في غور أحد الأنهار . وأهل هذه القبيلة يشبهون الأرابيش في شيء واحد فقط فهم ايضا يتوقعون التاثيل في شخصيات الرجال والنساء ، ولكن توقعاتهم على النقيض من توقعات الأرابيش : « وجدنا أفراد المندوجومور ، رجالاً ونساء ، ينشئون على القسوة والعداوات والايجابية الجنسية . وتنطوي شخصياتهم على الحد الأدنى من جوانب الأمومة المحبة . ورجالهم ونساؤ هم أدنى الى نمط الشخصية الذي لانجده في ثقافتنا إلا في شخصية الرجل الفوضوي الذي يتسم بالشراسة البالغة . . . فالمثل الأعلى عند قبيلة مندوجو مور هو الرجيل العدواني العنيف الذي يتزوج من المرأة العدوانية العنيفة »(٥٠) .

ويتضايق رجال قبيلة مندوجومور ونساؤ ها على السواء من تربية الأطفال وينتابهم الملل منها . وهم يعاملونهم معاملة سيئة أو بدون اكتراث وهم صغار ، ويعاملونهم كمنافسين لهم في الأمور الجنسية أو كموضوع للإشباع وهم كبار .

ولنا أن نتصور دهشة مرجريت ميد وسر ورها عندما وصلت الى القبيلة الثالثة التي اختيرت أيضا كيفها اتفق وتقع بالقرب من بحيرة بين الأرابيش والمندوجومور. فهنا أخيرا نجد قبيلة تصر ـ كها نفعل نحن ـ على أن الرجال والنساء لهم شخصيات مختلفة بل ومتعارضة. هذه القبيلة ، واسمها تشامبولي ، تتوقع مثلنا أن يكون الرجال رجالا والنساء نساء دون أية ظلال رمادية مزعجة غير محددة المعالم.

^{*} Mundugumor

لك أن تتصور دهشتها ، إذن ، حين اكتشفت أن رجال قبيلة تسامبولي* هم نماذج حية من الأنوثة الأمريكية ، وأن النساء يتعلمن جميعا أن ينشأن على غرار مانسميه « الذكورة » .

« في القبيلة الثالثة ، قبيلة تشامبولي ، وقعنا على عكس المواقف السائدة في حصارتنا تحاه الجنس ، فالمرأة هي الطرف السائد المتجرد من العاطفة وهي الأمرة الناهية ، أما الرجل فهو الأقل إحساساً بالمسئولية ، الذي يعتمد على غيره من الباحية العاطفية »(1) .

فنساء تشامبولي يقمن بصيد السمك وجمع الطعام ، في حين يرتب الرجال خصل شعرهم ويحملون أقنعتهم أو يتدربون على نفخ الناي . أما الفنون للرقص والحفر والتصوير - فهي غير هامة بالنسبة للنساء ، ولكنها أهم أوجه النشاط المتاحة للرجال . وهكذا يتدرب رجال تشامبولي على السيرالهويني ويحاولون اكتساب الرقة المتوترة الساحرة للممثلات . فمعظم حياتهم يقضونها كأنها دور مسرحي يمثلونه بشكل واع على خشبة المسرح ، على أمل أن تستمتع النساء بهذا الدور . وعلى حين أن نساء التشامبولي يعملن سويا في جو يسوده الشعور بالمودة والإحساس الزائد بالأنس ، فإن العلاقات التي تسود بين الرجال ، هي دائيا مشوبة بالتوتر والترقب ، وملاحظاتهم تتسم عادة بالخبث . الرجال ، هي دائيا مشوبة بالتوتر والترقب ، وملاحظاتهم تتسم عادة بالخبث . الرجال فهم يقومون بالتسوق وهم في أبهى الرياش ومحارات للزينة ، يساومون في سعر كل سلعة يشترونها ، ولكنهم يشعرون دائيا أنهم إنما ينفقون من ثروة المرأة :

« إن الأملاك الحقيقية ، التي يقتنيها المرء بالفعل ، تأتيه من المرأة ، في مقابل نطرات حالمة وكلمات رقيقة . . . أما موقف النساء تجاه الرجال فيتسم بالتسامح والتقدير . إنهن يستمتعن بصفة خاصة بالحركات المسرحية التي يقوم بها الرجال من أجلهن «٧٧)

ويتوقع المجتمع من النساء أن يأخذن بزمام المبادرة في النشاط الجنسي . بينا يترقب الرجال مبادرات النساء في استحياء حينا ، وفي خمجل وخوف حينا آخر وإذا لم تبادر الأرملة باتخاذ خليل آخر ، دهش القوم لتعففها الزائد .

^{*} Tchambuli

« إنهم يتساءلون : هل النساء مخلوقات سلبية باردة جنسيا يتوقع منهن أن يصبرن على دلال (الرجال) وتلكئهم $^{(h)}$.

والجواب الضمني في قبيلة تشامبولي هو « كلا ؛ إذا كن سويات » .

وقد لا تكون معتقدات هذه القبائل الثلاثة وسلوكها أنموذجا لمعظم الشعوب البدائية ، ولكن فيها من التنوع ما يوحي بأن السوى أو ما يقال له « الطبيعي » لا وجود له البتة بالنسبة للرجال أو النساء . إن إحدى القبائل في الفلين مقتنعة بأنه « لا يمكن ائتمان رجل على سر » . وقبيلة مانوس * ، وهي قبيلة أخرى في المحيط الهادي ، تعتقد أن « الرجال وحدهم هم الذين يستمتعون بملاعبة الأطفال » . وتعتقد قبيلة تودا * أن « جل العمل المنزلي أقدس من أن تمارسه النساء $^{(1)}$.

والأمثلة على التنوع الانسانى جمة . فالرجال والنساء يولدون ولديهم إمكان الشدة أو اللين ، والعدوانية أو السلبية ، بل « الذكورة » أو « االأنوثة » ولا مناص من تعليمهم أن يكونوا مثل هذا الجنس أو ذاك . وهكذا فإن المجتمعات المختلفة تعلم أشياء مختلفة .

وتكشف بحوث مرجريت ميد وغيرها من علماء الأنثر وبولوجيا في أساليب حياة القلة القليلة الباقية في العالم من القبائل البدائية ، عن امكانية تعديل أنماطنا الجنسية بل واستئصال شأفتها .

فإذا ما عرفنا أن مثل ذلك التغيير ممكن ، فإننا نكون حينئذ أحرارا في أن نسأل إن كان هذا أمرا مرغوبا أو محتملا . ومن ثم يجدر بنا أن نعرف كيف تقع التغيرات في الأنماط الجنسية . ولكي نعرف مدى مرونة عاداتنا الاجتاعية أو جمودها ، فعلينا أن نتساءل كيف ظهرت ومتى . وإذا شئنا أن نعرف كيف يمكن تغييرها ، فإن علينا أن نعرف ما الذي جعلها على هذا النحو ، وما أفضى بنا إلى هذه النقطة ؟ وإذا كنا قد اخترنا أسلوبا في الحياة من بين عدة أساليب ، فمتى قمنا بذلك الاختيار ؟ ولماذا ؟ وماذا كانت البدائل ؟ ولماذا لم يقع عليها الاختيار ؟

^{*} Manus ** Toda

ومعظم هذه التساءلات يطرحها المؤرخ . فليس التاريخ دراسة الماضي لذاته ، وإنما هو دراسة التغير ، دراسة كيف صار - أولم يصر - الماضي حاضرا . وفيها بقى من هذا الباب سنبحث في كيفية اختلاف العلاقة بين الرجال والنساء على مر الزمن . وبوسع عالم الأنثر وبولوجيا أن يبين لنا أن لا شيء « طبيعي » في الطريقة التي نتصرف بها ، ولكنه لا يفسر لماذا نتصرف بهذه الطريقة . فواجبنا أن ندرس الماضي لنفهم الاتجاه العام للغير الإنساني .

علماء الآثار يكتشفون التغير

عندما نتساءل كيف تغيرت وتبدلت أدوار الرجال والنساء وعلاقاتهم ، يتحتم علينا أن ندرس التغيرات الجوهرية في التاريخ الإنساني . وعلينا أن نحاول أن نحدد التغيرات التي طرأت على دوري الذكر والأنثى خلال أطول فترة زمنية محكنة ، وهو ما يعد أشق من التساؤل عن علاقة أهل المدن بأهل الريف مثلا ، ذلك لأن الإجابة عن هذا السؤال الأخير لا تكلفنا إلا مؤونة النظر في خسة آلاف سنة خلت ، هي عمر المدن . وعلى عكس هذا بالنسبة للتساؤل الأول فقد عمر الرجال والنساء ما عمرته البشرية .

ولما كنا نحاول أن نكتشف أعرض الخطوط العامة للتغير الإنساني فعلينا أن نستعين بعلماء الآثار كما نستعين بالمؤ رخين . فالمؤ رخون لا يدرسون ـ عادة ـ التغير البشري إلا في السجلات المدونة . ولكن الكتابة لم تخترع إلا منذ نحو خسة آلاف سنة في المدن الأولى . أما علماء الآثار فإنهم يقومون بالتنقيب تحت هذه المدن القديمة بحثا عن السجلات الصامتة ـ قطع الخزف المكسورة والأكواخ ، وبقايا الحيوانات المتفحمة ، وقطع من العظام الانسانية ، والقواقع المطلية ، والفؤ وس الحجرية وعصي الحفر ـ وهي تكشف عن جانب من أقدم المجتمعات البشرية قبل اختراع الكتابة وحياة المدن . ولم يتمكن علماء الآثار من نبش آثار الجهاعات الانسانية السابقة فحسب ، بل تمكنوا أيضا من رسم معالم نطور ماضي الإنسان وأخطر التحولات التي حدثت فيه ، ولذا كان علينا أن ننظر في مناهج هؤ لاء الأثريين ونتائجهم .

ولما كان مستحيلا أن يدفن أي مجتمع قمامته فوق رأسه ، فإن علماء الآثـار يستطيعون أن يرسموا مراحل التطور الإنساني بكل بساطة عن طريق الحفر .

وكلما ازداد عمق الحفر ازداد التوغل في الزمان الماضي . وبهذه الطريقة اكتشف علماء الآثار ثلاث مراحل من التاريخ الإنساني على وجه التقريب : مرحلة الصيد وجمع الثمار ، ومرحلة الزراعة ، ومرحلة الحياة في المدن . وحينا يقومون بالحفر فإنهم يجدون بقايا هذه المراحل الثلاث بترتيب معكوس ، فقد عثر وا تحت أقدم المدن مباشرة على أدوات الفلاحين ، وتحت مخلفات الفلاحين كانوا يعثرون دائما على أدوات أقدم جماعات الصيد وجمع الثمار . بل استطاع وا أن يجددوا تواريخ تقريبية للأدوات والعظام التي اكتشفوها ، لأنهم يعلمون أن المادة العضوية (البشرية والنباتية والحيوانية) تفقد نصف إشعاعها الكربوني كل خمسة الاف المتربوني هذه على أن أقدم المدن الإنسانية قد شيدت منذ زهاء خمسة آلاف سنة ، وأن أقدم القرى التي تعتمد على الزراعة تعود إلى حوالي عشرة آلاف سنة ، وأن أقدم القرى التي تعتمد على الزراعة تعود إلى حوالي عشرة آلاف سنة .

نستطيع - إذن - أن نلخص كل التاريخ الإنساني بطريقة شديدة العمومية . فقد كان الناس جميعا في بداية الأمر صيادي وحوش أو جامعي نباتات برية وحشرات . ولم تكن حياتهم التي اعتمدوا فيها على الاغذية البرية تختلف كثيرا عن حياة القرود . ثم بدأ الناس تدريجيا بعد عام ١٠٠٠ق . م . يتعلمون كيف يزرعون غذاءهم وير وضون حيواناتهم . ولا نجد اليوم إلا نسبة تصل إلى حوالي يزرعون غذاءهم وير وضون ميواناتهم . ولا نجد اليوم إلا نسبة تصل إلى حوالي «مرحلة الزراعة » . وسرعان ما بدأت «مرحلة المدينة » في التاريخ بعد عام ١٠٠٠ق . م . (على الأقل في مناطق الشرق الأوسط التي اكتشفت الزراعة لأول مرة) . وبفضل اختراع المحراث الثقيل الذي تجره الدواب أصبحت الزراعة في هذه المجتمعات على درجة من الكفاءة أتاحت لأعداد كبيرة من الناس ان تعيش وأن تعمل دون أن تشتغل بالزراعة بنفسها . بل ويمكننا أن نضيف إلى هذا الإطار العام مرحلة «رابعة » حديثة سوف نسميها « بالمرحلة الصناعية » . فقد مرت أور وبا وأمريكا الشهالية في مائتي السنة الأخيرة بثورة صناعية ذات ناتج يكفي لأن يتيح لـ ٨٠٠٪ من السكان أن يعيشوا دون أن يعملوا بالزراعة .

ويمكننا أن نقول باطمئنان أن هذه هي أهم التغيرات التي مر بهـا التـاريخ البشري فلم يكن الصيادون أو كل الفلاحـين سواء بطبيعـة الحـال . غـير أن

الفروق بين الصيادين والفلاحين أوسع بكثير من الفروق بين أي مجموعتين تنتميان إلى المرحلة نفسها. وبالرغم من أنه لا يزال هناك فلاحون بين جماعات المدن (إذ لابد أن يأكل الناس) فان حياة هؤ لاء الفلاحين ، بالمثل ، تتبدل عادة بسبب أسواق المدن والحكومات والأدوات والثقافة والمواصلات ، وهي أصور تجعلهم مختلفين تماما عن فلاحي ما قبل عام ٢٠٠٠ ق .م. . فلو كان ثمة شيء طبيعي في أدوار الرجال والنساء وعلاقاتهم فيجب أن نتوقع ألا يتغير هذا الشيء إلا قليلا خلال انتقال البشرية من مرحلة الصيد وجمع الثمار إلى مرحلة الزراعة ثم إلى مرحلة العيش في المدن .

الصيادون وجامعو الثهار: العصر الحجري القديم.

لم تكن أقدم المجتمعات البشرية تشبه قبائل الأراباش والمندوجومور والتشامبولي ، وكلهم من الفلاحين . فقبل أن يتعلم طلائع البشر عملية الاستنبات المعقدة منذ نحوعشرة آلاف سنة ، كان الناس جميعا صيادين وجامعي ثهار . ومن المحتمل أن الرجال ، في هذه المجتمعات الإنسانية الأولى ، كانوا هم الذين يقومون بمعظم الصيد . وكانت النساء على الارجح أقل حركة من الرجال لانشغالهن موسميا بوضع الأولاد وحضانتهم . ففي حين كان الرجال يخرجون في جماعات صغيرة في اثر الحيوانات الوحشية الكبيرة ، كان النساء يجمعن الحبوب والمبذور والجوز والفواكه والجذور والبيض واليرقات والحيوانات الصغيرة والحشرات . فعمل النساء كان مطردا ومنتظل ، وكان هذا العمل يزود الجماعة والحشرات . فعمل النساء كان مطردا ومنتظل ، وكان هذا العمل يزود الجماعة الأزمة الشديدة . أما عمل الرجال فكان أكثر إثارة ، ولكن عائده كان أقبل انتظاما . ومماله أهمية أن المجتمع الذي لا يمك القدرة على توفير طعامه أو تنقصه المعرفة بسبل الاحتفاظ به كان في حاجة إلى الانتظام اليومي لعمل النساء أكثر من المعرفة بسبل الاحتفاظ به كان في حاجة إلى الانتظام اليومي لعمل النساء أكثر من المعرفة بسبل الاحتفاظ العرضي الذي تمثله المؤ ن التي قد يأتي بها الرجال .

ولم تقتصر مهمة النساء بطبيعة الحال ، على ضيان استمرار الحياة عن طريق جمع الطعام بشكل منتظم وكاف يضمن البقاء ، وإنما كن أيضا يخرجن الحياة من أحشائهن . ولابد أن سحر الولادة قد مس شغاف البدائيين ، إذ تشهد أقدم الفنون البشرية على الأهمية التي شكلتها خصوبة الأنثى في نفوس هؤ لاء الصيادين والجهاعين . فأقدم ما اكتشفه علماء الآثار من تماثيل هي تماثيل نساء أو على وجه

الدقة حيث أنها لا تنم عن ملامح فردية - تماثيل المرأة الحامل الولود . ومن غاذجها تمثال فينوس من ولندورف* الممتلئة الشديين والبطن والردفين والفخذين . ويبدوا أن هذا التمثال (الذي صنع من خمس عشرة ألف سنة) والتماثيل الأخرى الكثيرة الماثلة كانت أصناما معبودة . ويدل على هذا بعض الصفات المشتركة في معظم هذه التماثيل الأنثوية ، فهي مطلية بطمي أحمر يبدو أنه كان مخصصا للمقدسات ، وكثير منها وجد قريبا مما يبدو وأنه نيران مذبح بجانب عظام متفحمة (لعلها بقايا قرابين حيوانية) . وأخيرا فإن هذه التماثيل تؤكد جميعا وظائف إخراج الحياة ورعايتها ، وهي وظائف تقترن عادة بالتقديس . وبرغم وجود تماثيل نادرة للرجال في نهاية العصر الحجري القديم ، فليس بينها تمثال واحد يظهر أيا من هذه الخصائص الخارقة للطبيعة .

ومن الجائز جدا أن الآلهة في أقدم المجتمعات البشرية لم تكن أربابا بل كانت ربات . وذلك لأن أشد التجارب البشرية سحرا وغموضا ، وهو منح الحياة ، كان من عمل النساء . وهكذا اضفت ربه الخصب القداسة على « مخاض »** المرأة وعلى عملها اليومي الذي لا يتغير : خلق الحياة ورعايتها .

نظام أمومي في العصر الحجري القديم

استنتج البعض أنه طالما كانت الأرباب البدائية نساء فلابد أن النساء في المجتمع البدائي كن ، إذن ، أشبه بالأرباب . ودفاعا عن هذا الرأي يصعب أن نتخيل مجتمعا يسوده الرجال وتعبد فيه المرأة . ولابد أنه كان هناك تشابه ما بين صورة المرأة في نظر بدائيي العصر الحجري القديم والدور الذي كانت تلعبه بالفعل في مجتمع ذلك العصر .

ولكن علينا أن نحترز من الاعتقاد بأن ديانة أهل العصر الحجري القديم كانت مجرد مرآة لمجتمعهم . ولنتخيل علماء الآثار بعد عشرة آلاف سنة من الآن منقبين عن بقايا مجتمعنا و يحاولون تفسير فكرنا ومشاعرنا بناء على فنوننا . فلنتصور أولئك العلماء المتخصصين في الآثار وقد توصلوا إلى بقايا كشك من اكشاك بيع الصحف وهم يهنئون أنفسهم على قيمة ما اكتشفوه . ألا تكون

^{*} Venvs of Willendorf

^{* *} كلمة Labour الانجليزية تحمل معنى « مخاض » و « عمل »

دهشتهم ، على الارجح ، كبيرة حين يكتشفون أن معظم « فنوننا » مكرسة لتصوير الأنثى العارية ، ولا سيا ذوات الصدور الممتلئة . وقد لا يكون من الخطأ بالنسبة لعلماء المستقبل هؤ لاء أن يستنجوا أن الأمريكيين في القرن العشرين كانوا يعبدون شكل الأنثى . لكنهم يخطئون خطأ فاحشا إذا استنتجوا أن هؤ لاء الامريكيين كانوا يعيشون في مجتمع تسوده النساء . فوجود هذا العلاد الضخم من المجلات الإباحية ، والجاذبية التي تمارسها « ربات » السينا في المجلات السينائية ، وصحف الفضائح بل والصحف اليومية ، لن تزود علماء الأثار إلا بالقليل من المعلومات عن سلطة النساء الحقيقية ومكانتهن في مجتمعنا .

لهذا يجب أن نكون حذرين من افتراض أن النساء كن ربات في مجتمع العصر الحجري القديم ، بسبب الأدلة القليلة المتفرقة التي لدينا ، والتي تشير إلى أن الأرباب كانوا من النساء ، وينبغي أن نفطن إلى أن الاهتام المفرط بالأنوثة (على طريقة مجلة بلاي بوي) قد لايكون إلا وجها آخر من أوجه استغلال النساء عموما وضعفهن الفعلي في المجتمع ، وأن ندرك قدرة الرجال على إضفاء غلالة من المثالية على النساء لكي يبقوهن خارج العالم الحقيقي .

والسؤال الذي ينبغي أن نطرحه هو: الى أي مدى تظهر المؤسسات والأنظمة في العصر الحجري القديم هيمنة النساء ؟ يتحدث علماء الأنثر وبولوبول المحدثون عن النظام « الأمومي النسب » والنظام « الأمومي المركز » فالجماعة الأمومية النسب هي جماعة يتقرر فيها النسب (والميراث) عن طريق العلاقة بالأم وليس بالأب كما هو الحال في مجتمعنا . أما الجماعة الأمومية المركز فهي جماعة ينتقل فيها الزوج ليعيش مع أهل زوجته بدل أن تنتقل الزوجة لتعيش مع أهل زوجها أو في داره (كما هو الحال في مجتمعنا) ويذهب بعض علماء الإنسان إلى أن « النظام الأمومي » (ويعنون به الانتساب للأم أو الحلول في دار أهلها) هو الوضع الأصلي للإنسانية .

ولكننا في الحقيقة لانستطيع أن نقرر ما هو الأصل ، إذ لاتوجد سوى شواهد قليلة عن طريق حياة تلك المجتمعات التي تعيش على الصيد وجمع الثهار منذ آلاف السنين . وزاد الطين بلة أن عبارة « النظام الأمومي » التي تشير إلى المجتمعات التي تسيطر عليها المرأة ، وعبارة « النظام الأبوي » التي تشير الى

المجتمعات التي يسيطر عليها الرجل ؛ هي عبارات غامضة ، فها من مجتمع يحكمه تماما الرجال أو النساء . ولاشك أن لكل من الأمهات والآباء بعض النفوذ في كل مجتمع ، داخل الأسرة وخارجها ، وما من جماعة تستطيع أن تحرم نصف المجتمع (الجنس الآخر) من السلطان والمكانة أو التأثير حرماناً تاماً . بل إن تأثير النساء على الأطفال والأسرة والحياة المنزلية في المجتمعات التي لا تسمح لهن بالعمل خارج البيت لابد ان يكون تأثيراً كبيراً . ولقد وصف بعض الكتاب المجتمع الأمريكي الحديث بأنه مجتمع « أمومي التوجه » نظراً لأن الناس فيه يكتسبون قيمهم وأفكارهم في طفولتهم ، في الوقت الذي يقضي فيه الآباء معظم وقتهم خارج المنزل في عالم العمل «الحقيقي »

بيد أن قيام الرجال بأداء معظم الأعمال الهامة في المجتمع الأمريكي ومجرد شعور النساء باضطرارهن إلى المطالبة بالمساواة مع الرجال إنما يدل على أن هذا مجتمع أبوي أكثر منه مجتمعا أمومياً ولايزال معظم الناس يؤثر ون إنجاب الصبيان على البنات . والسواد الأعظم (حتى النساء) يفضلون أن يكون الرجل هو رب الأسرة وأن يتخذ هو أهم القرارات الخاصة بعالم السياسة والعمل والمجتمع . وقد كان من علائم اضطهاد النساء (منذ عشرين عاما فحسب) ما استخلصه عرر و المجلات النسائية من أن السواد الأعظم من النساء يستطعن أن « يتوحدن توحداً كاملاً مع ضحايا العمى والصمم والتشوه الجسماني والشلل المخي والشلل والسرطان أو الموت الوشيك » ولكنهن يجدن صعوبة في التوحد مع النساء الطموحات اللائي يشغلن وظائف هامة (١٠٠) .

فنحن نعيش إذن في مجتمع يسوده النظام الأبوي الى حد كبير. والانتساب للأب (إذ تتخذ النساء عموماً لقب آبائهن أو أزواجهن ، وقلما يتخذ الرجال اسم أمهاتهم أو زوجاتهم) والاقامة في منزل الأب (فجميع الزوجات تقريبا يعشن بالقرب من عمل الزوج إن لم يكن مع أسرته). هاتان العادتان من أمارات سيطرة الذكر في المجتمع الحديث. وكلتاهما عادة قديمة جدا ، ولكنهما ليستا أزليتين.

بعض الشواهد

كانت بعض مجتمعات الصيد _ على الأقل _ تقوم على نظام الانتساب للأم _____ ٣٩ ___

والنزول في ديارها . ولعل هذا كان من مستلزمات الصيد ، لأن جماعات الرجال دأبت على مطاردة الحيوانات الوحشية وربما كانت حياة النساء ـ اللائي يجمعن الأطعمة البرية ـ هي حلقة الوصل الوحيدة بالبقعة الثابتة والتراث المتصل .

وربما تمكن الصيادون من الذكور _ في بعض الحالات الأخرى _ أن يفرضوا سيطرتهم حينا كانوا ينجحون في تزويد المجتمع بمصدر الطعام . وتذهب الأديبة الفرنسية سيمون دي بوفوار المدافعة عن حقوق المرأة في كتابها الجنس الآخر ، إلى أن أهم قيمة في مجتمع الصيد لابد أنها كانت سلب الحياة (عمل الرجال) بدلا من منحها (عمل النساء) ومعظم هذه الجهاعات من الصيادين كونت منتديات ذكرية عدوانية (لاتختلف كثيرا عن الجمعيات أو المحافل الخاصة الحديثة) خلقت معتقدات وطقوساً دينية استبعدت النساء وسيطرت على المجتمع كله . ولكن من الطريف أن نلاحظ إلى أي مدى اتخذت هذه الجمعيات السرية الخاصة بالرجال، حتى في هذه الحالة ، موقعاً دفاعياً . إذ يقول جوزيف كامبل* ، وهو باحث في الميثولوجيا البدائية :

« من الملعت للنظر كثرة عدد أجناس الصيد البدائية التي تحتفط بقصة أسطورية عن عهد اشد من عهدهم بدائية كانت النساء يحتكرن فيه فن السحر . وهذه الفكرة هي أساس أسطورة الأصل الخاصة بمحفل أو « هاين » haîn جمعية الرجال السرية بين هنود أونا في تيرادل فوريجو »(١١١) .

ويمكن تلخيص اسطورة الأصل الخاصة بهنود قبيلة أونا في أقصى جنوب أمريكا الجنوبية المعزول على النحو التالي: في سالف الأيام وقبل أن يصبغ الببغاء الغابات بألوانه، وحينا كانت الجبال لاتزال عملاقة غافية في ذلك العهد السحيق، كان النساء ينفردن بأسرار السحر والعرافة. ولقد احتفظن بمحفلهن الخاص؛ حيث كن يعلمن بناتهن كيف يستحضرن المرض والموت. كان الرجال في هلع لاحول لهم ولاقوة. ولما اشتدت سطوة النساء، تجمع الرجال وأثخنوا في النساء حتى أبادوهن عن آخرهن. ولم يتركوا إلا الصبايا اللائي لم يبدأن بعد دراسة السحر. وفي حين انتظروا البنات ليكبرن فيحللن على زوجاتهم، تساءلوا كيف يحولون دون قيامهن بتكرار طغيان امهاتهن.

^{&#}x27; Joseph Campbell

فأنشأوا محفلهم الخاص (الهاين) ليحل محل محفل النساء، وحرموا النساء جميعا من ممارسة نشاطاتهن السرية وإلا تعرضن لعقوبة الإعدام. ثم اخترعوا جماعة جديدة من الشياطين قيل إنها تمقت النساء، واتخذوا هيئة هذه المخلوقات لتخويف النساء واستبعادهن (١٢).

ومن بين قبائل الصيد الأسترالية _ وهي اليوم قبائل أبوية في الغالب _ توجد دلائل على وجود عهد غابر كانت الغلبة فيه للنساء . وبعض المواضع التي يعدها السكان الأصليون من أكثر البقاع قداسة يقولون عنها إنها المواقع التي كانت النساء يمارسن فيها السحر في الأزمنة الأسطورية ، وكل رسومات الكهوف تقريبا عن النساء . وحتى في بعض محافل الرجال التي تعد اليوم مركز قوة الذكر في المجتمع ، نجد أن أكثر الآلهة أهمية معظمها من النساء ، كها أنهم يؤمنون بأن الكائن الأسمى نفسه هو الأرض الأم . واذا مادققنا النظر في جماعات الرجال السرية هذه ، وهي التي تهيىء الصبية للرجولة ، فإنه سيتضح لنا إحساس الرجال بالدونية ، وهو إحساس يحاولون أن يعوضوه في

« أن الموضوع الأساسي لطقوس التكريس . . . هو أن النساء بفضل قدرتهن على انجاب الأطفال قابضات على أسرار الحياة ، أما دور الرجال فهو غير مؤكد وغير عدد ، وربما غير ضروري . وقد عثر الرجل بجهد مضن على طريقة يعوض بها دونيته الأساسية . إذ تزود بأدوات مختلفة غامضة تحدث ضجة ، وتستند قدرتها إلى أن شكلها الفعلي مجهول بالنسبة لمن يسمعون الأصوات - أي أنه لايجوز للنساء والأطفال أن يعرفوا أن هذه الآلات هي في الواقع من نبات البوص أو جزع شجرة بالنقص ، ثم يقومون هم أنفسهم بتحويلهم إلى رجال . إن النساء ويسمونهم بالنقص ، ثم يقومون هم أنفسهم بتحويلهم إلى رجال . إن النساء ينجبن الأطفال في الواقع ، ولكن الرجال وحدهم هم الذين يستطيعون أن يصنعوا منهم رجالاً . وتستمر أشكال محاكة الميلاد هذه في جلاء شديد أحياناً ، وبدرجة أقل وضوحاً أحياناً أخرى . فالتمساح الذي يمشل جماعة الرجال يبتلع أولئك الفتيان اللذين يتسم تكريسهم ثم يولدون من جديد في الطرف الآخر ، وتقوم « أمهات » من المذكور بليوائهم في أرحام (صناعية) وتغذيتهم بالمدم وتسمينهم واطعامهمم باليد ورعايتهم . وتكمن وراء هذه الطقوس اسطورة تقول إن كل هذه الشعائر قد سرقت من النساء بشكل ما ، وإن النساء كن يقتلن للحصول عليها . إن الرجال يدينون من النساء بشكل ما ، وإن النساء كن يقتلن للحصول عليها . إن الرجال يدينون من النساء بشكل ما ، وإن النساء كن يقتلن للحصول عليها . إن الرجال يدينون من النساء بشكل ما ، وإن النساء كن يقتلن للحصول عليها . إن الرجال يدينون من النساء بشكل ما ، وإن النساء كن يقتلن للحصول عليها . إن الرجال يدينون

برجولتهم إلى سرقة وإلى محاكاة مسرحية صامته ، وقد يتحول هذا كله إلى مجرد تراب ورماد لوعرفت مكوناته الحقيقية «١٣٠) .

وتتجه جماعات الصيد أيضا إلى القمر عادة أكثر مما تتجه للشمس ، إذ يعتقد أن أرواح القمر تتسم بحاسة خاصة إزاء احتياجات الأنثى (فمن الواضح انها تتساغم مع إيقاعات المرأة البيولوجية) لقد عول صيادوا العصر الحجري القديم على القمر من أجل ضوء المساء ولقياس الزمن ، ولم يروا فيه مصدرا للنشاط الجنسي عند المرأة وحسب وإنما مصدرا لقوى الساحرة الغامضة أيضا .

ليس من المحتمل بطبيعة الحال أن كل المجتمعات الانسانية قد تطورت بهذه الطريقة عينها . فإذا نظرنا إلى نسبة ٢٠٠١ ، ١٠ من سكان عالم اليوم ، وهي نسبة السكان الذين لا يزالون يعيشون حياة المجتمع الحجري القديم ، سنجد أن أكثرهم ينتمون إلى مجتمعات أبوية النسب والدار وليس إلى مجتمعات أمومية النسب أو الدار . والرأي القائل بأن القرائن الدالة على سيادة النظام الأبوي تفوق القرائن الدينية التي تشير إلى وجود نظام أمومي سابق هو من قبيل التخمين أساسا . ومن قبيل التحمين أيضا الرأي القائل بأن مجتمعات العصر الحجري القديم الراهنة قد سبقتها مجتمعات أمومية أخرى ، كما توحي بهذا بعض المساطير . ويذهب بعض علماء الأنثر وبولوجيا إلى أنه مع تراجيع العصر الحجري الأساطير . ويذهب بعض علماء الأنثر وبولوجيا إلى أنه مع تراجيع العصر المحجري القديم الأول ، الذي صاغ تماثيل فينوس الصغيرة ، عالم أنتج المزيد من رسوم الكهوف المشبعة بروح الذكورة العدوانية ، وأن هذه الرسوم توحي بنظام أبوي محدد . غير أن هذه النظريات تشجع على مزيد من الدراسة أكثر مما تشجع على استخلاص نتائج ، فلا تزال الشواهد محدودة .

الطبيعة الانسانية والتاريخ الإنساني:

إن كاريكاتير إنسان الكهف، القوي العضلات، الذي يجذب امرأة من شعرها إلى كهفه لتسليه ليلة تقضيها معه، إنما هو صورة تعبر عن حاجة للإيمان بالطبيعة الإنسانية نشأت في العصر الحديث. ففي مثل مجتمعنا الذي يتغير كل شيء فيه باستمرار نتوق إلى تكوين صور عن الطبيعة الانسانية العامة التي لا

تتغير . ولكن خبرتنا الحديثة بالتغير قد دفعت علماء الأنثر وبولوجيا إلى اكتشاف أن الناس يتصرفون في إطار « ثقافتهم » الخاصة ، وأن في العالم عددا كبيرا من الثقافات المختلفة ، وأن كل شيء يكاد يكون « طبيعيا » بالنسبة لأهل إحدى الثقافات في مكان ما في عالم الماضي أو الحاضر . إن دراسة الآثار (وهي دراسة غذاها أيضا العالم الحديث المتغير) قد علمتنا أن نرى أن ثمة تغيرات أساسية (بل لقد قال بعضهم إنها « مراحل » أساسية) طرأت على التاريخ الانساني . فإذا جمعنا بين اكتشاف أهمية الثقافة ، والتغييرات الأساسية في التجربة الإنسانية ، كان معنى ذلك اكتشافا للتغير الثقافي في التاريخ الانساني ، وهو تغير يصل مداه من حقبة إلى أخرى ، إلى حد تبدو معه فكرة الطبيعة البشرية فكرة غير صحيحة . وهكذا بدأنا في مائة السنة الأخيرة أو حوالي ذلك نرى أن ما نريد أن سميه « الطبيعة البشرية » ما هو إلا أنموذج ثقافي خاص من التاريخ البشري .

ولقد عبر عالم الآثار ف . جوردون تشايله منذ خمسين عاما عن فكرة عدم وجود طبيعة بشرية سوى تلك الطبائع التي صيغت تدريجيا في داخل التاريخ الإنساني ، حين جعل عنوان دراسته الكلاسيكية عن الحياة في العصر الحجري القديم والعصر الحجري الحديث والحياة الحضرية الأولى : الإنسان يصنع نفسه . واليوم يمكننا أن نقول ، بمساعدة حس صقلته الدراسات الأخيرة ، إن التاريخ هوسرد للطريقة التي يصوغ الرجال والنساء بها أنفسهم ، مرة معد مرة .

والعملية التي يصنع بها الرجال والنساء « طبائعهم » ، كما يشير تشايلد ، لها صلة وثيقة بالأدوات التي يشكلونها لصياغة عوالهم. فالأدوات تغير صانعها كما تغير العالم ، وكل عالم جديد يتطلب أناسا مختلفين ذوي ، قدرات مختلفة وإمكانات مختلفة . فالنظام التكنولوجي في العصر الحجري القديم لم يقتصر على خلق نظام اجتاعي يقوم على الصيد وجمع الثهار ، بل ابتكر أيضا من المعرفة العملية ومن الأحاسيس والخرافات والأدوار الجنسية ، ما يسند حركة ذلك المجتمع . ومعرفتنا بتلك الطبيعة البشرية في العصر الحجري القديم هي أداة من الأدوات الكثيرة الحديثة التي لدينا لتشكيل أنفسنا .

^{*} V. Gordon Childe

لمزيد من الإطلاع:

إن أدبيات علم الأنثر وبولوجيا التي تناولت موضوع الرجال والنساء ثرية للغاية . وتعد جهود مرجريت ميد Margaret Mead نقطة مناسبة نبدأ منها . لقد اعتمدنا على كتابها الجنس والمزاج في ثلاث مجتمعات بدائية Sex and لقد اعتمدنا على كتابها الجنس والمزاج في ثلاث مجتمعات بدائية Temperament in Three Primitive Societies ولكن يمكن للدارس أن يرجع أيضا إلى كتابها الذكر والأنثى Male and Female على أن يضع في حسبانه أن بعض المنادين بتحرير المرأة (مثل بيتي فريدمان Betty Friedman في هذا الكتاب و في كتابها السر الأنثوي هذا الكتاب و في كتابها السر الأنثوي هيلا إلى التحيز الجنسي وتفضيل جنس على آخر .

وكلاسيكيات علم الأنثر وبولوجيا التي ألمعت إلى وجود نظام أمومي قديم قد أصبحت قديمة ، وإن كانت لا تزال جديرة بالقراءة . فإذا لم يعد القارىء إلى الذي العراء إلى كتاب ج. ج باخوفن J.J. Bachofen حق الأم Mother Right الذي صدر عام ١٨٦١ ، فقد يكون من المفيد أن يلقى نظرة على الافتراضات الأولى التي قدمها العالم الأمريكي لويس هنري مورجان Lewis Henry Morgan في كتابه المجتمع القديم Ancient Society (١٨٧٧) ، إن لم يكن لأهميتها الذاتية فلأن ماركس Marx قد تبناها على الأقل ، وكذلك انجلز Engels في كتابه أصل العائلة والملكية الخاصة والدولة (١٨٨٤), The Origin of the Family Private Property and the State ومن ثم فقد أثرت في أجيال من الماركسيين والشيوعيين . أما الأكثر أهمية وإمتاعـا فهـو كتـاب روبـرت بريفـوRobert Briffautt الأمهات (١٩٢٧) The Mothers أو المجلد المختصر للمجلدات الثلاث الذي أعده جوردون راتراي تيلور Gordon Rattray Taylor.وبالنسبة للنقد الحديث لهذا الاتجاه في مجال علم الانثروبولوجيا فيمكن الرجوع إلى كتابات روبين فوكس Robin Fox أو ليونيل تيجر Lionel Tiger وخاصة كتابه الأخير جماعات الرجال Men in Groups . وهناك أيضا مجموعة حديثة من المقالات التي كتبتها نساء جمعتها ميشيل زيمباليست Michelle Zimbalist ولويز لا مفير Louise Lampher تحت عنوان المرأة والثقافة والمجتمع, Woman

Culture and Society تعترض على فكرة وجود نظام أمومي قديم لكنها تؤيد بصفة عامة وجهة نظر إنجلز والآخرين في أن قوة النساء في المجتمع ترتبط عادة باسهاماتهن في العمل الهام للمجتمع . ويبدو لي أن هذا هو المقصود بالنظام الأمومي في مجتمع العصر الحجري الحديث .

ومن أفضل الدراسات عن العصر الحجري القديم في مجال علم الآثار دراسة جاكيتا هوكس Jacquetta Hawkes ما قبل التاريخ Pre history . ولكن باستثناء دراساتها فإن علماء الآثار قد أظهر وا ميلا أقل من علماء الآنثر وبولوجيا لاصدار التعميات عن النشاط الجنسي في العصر الحجري القديم ، ويرجع هذا الى أن طبيعة « الأدلة المؤكدة » التي لديهم ليست حاسمة . وعلى أي حال فإن المتخصصين في المجالات الأخرى قد قدموا تفسيرات مهمة لاكتشافات علماء الآثار التي ترتبط بدراستنا عن الرجال والنساء . فمؤ رخ الفن س . جيديون . S . Gideon مثلا في دراسته الحاضر الأبدي : بدايات الفن الفن المقوله عن المحافظ المحجري القديم ورصوز الخصوبة وتماثيل فينوس الصغيرة . وبالمثل نجد كتاب جوزيف كامبل Joseph Campbell أقنعة الرب : الميثولوجيا البدائية Joseph Campbell المبشولوجيا البدائية The Masks of God : Primitive | Mythology القديم . المشولوجيا البدائية The Masks of God : Primitive | الموز الجنسية في العصر الحجري القديم .

ولسوء الحظ نجد أن معظم الأدبيات الجديدة النابعة من حركة تحرير المرأة إما أنها لا تعني بالتاريخ أو تهتم بالتاريخ الحديث وحسب ، وهناك استثناء واحد بارز هو مؤلف ايفلين ريد Evelyn Reed . ففي معظم كتب التاريخ عن المرأة لا يخصص أصحابها سوى فصل استهلالي عن العصر الحجري القديم . وهناك استثناءات ذات طابع إشكالي أكثر من كونها دراسات تاريخية، إذ يصعب على كثير من الرجال تصديق ما جاء في كتاب ايلين مورجان Elaine Morgan التسلسل الهابط للمرأة Descent of Women وكتاب اليزابيث جولد دافيز وينكورت The Descent of Women الجنس الأول The First Sex . كما سيسبب كتاب رينكورت Riencourt الجنس والسلطة عبر التاريخ Riencourt .

History حنق معظم النساء بالدرجة نفسها . ويمكن أن يجد القارىء في الفصول التمهيدية لكتاب كيت ميلليت Kate Millett السياسات الجنسية Sexual Politics وكتاب لويس ممفورد Lewis Mumford المدينة عبر التاريخ The City in History مناقشات ثاقبة مختصرة للمشكلة . وقد ظهرت دراسة واعمدة وإضافة جديدة إلى أدبيات القضية أثناء كتابة هذا الكتاب وهي كتاب ميشيل فوكوه Michael Foucault تاريخ النشاط الجنسي Sexuality الذي صدر في عدة مجلدات .



هوامش الفصل الأول

- 1 Betty Roszak and Theodore Roszak, Masculine / Feminine (New York: Harper & Row, 1969), P. vii.
- 2 Margaret Mead, Sex and Temperament in Three Primitive Socities (New York: Dell, 1950, 1963), P.50.
- 3 Ibid., P. 55. *
- 4 Ibid., P. 259.
- 5 Ibid.
- 6 Ibid.
- 7 Ibid., P.239.
- 8 Ibid., P. 243.
- 9 Ibid., P.16.
- 10 Betty Frieden, The Feminine Mystique (New York: Dell, 1970), P. 46.
- 11 Joseph Campbell, The Masks of God: Primitive Mythology
 (New York: Viking Press, 1959), P.315.
- 12 Ibid., pp. 315 316.
- 13 Mead, Male and Female (New York: Morrow, 1949). pp. 102 103.
- * Ibid., = المرجع السابق



الفصل الثاني النظام الأنوي النظام الأنوي النظام الأموجي والنظام الأنوي الفقة الزراعية والققة الحضرية

لم تقتصر الحركات النسائية ، في السنوات الأخيرة على تنبيهنا إلى تلك الأنماط الجنسية الثابتة ، لشخصيتي الذكر والأنثى ، التي تفرض على الصبية والفتيات ، بل أبصرتنا أيضا بعدم التكافؤ في السلطة بين الرجال والنساء في مجتمع البالغين . إن السلطة الاقتصادية في العمل ، والسلطة السياسية في المناصب العامة ، والسلطة الاجتماعية داخل الجماعة يتولى الرجال مقاليدها بنسبة تفوق ما يسمح به عددهم .

فمتى تكون «عالم الرجل » هذا ؟ وهل أتى على النساء حين من الدهر كن فيه زعيات المجتمع ؟ أم أن مقاليد الأمور كانت دائها بأيدي الرجال ؟ ومن أين استمد الرجال سلطانهم ؟ وإذا كنا نعيش في كنف النظام الأبوي ، فمتى كانت نشأته ؟ وما أسبابه التاريخية ؟

هذه بعض الأسئلة التي نطرحها في هذا الفصل ، وإن كنا لا نستطيع أن نجيب عليها جميعا ، ولكننا مع هذا نستطيع أن نضعها في سياقها التاريخي ثم نطرح بعض النظريات .

وتذهب إحدى نظرياتنا إلى أن النظام الأبوي ، كما نعرفه ، لم يكن موجودا منذ بدء الزمان ، وأن مجتمع العصر الحجري القديم إذا كان أبويا في الغالب فإن مجتمع العصر الحجري الحديث لم يكن كذلك . وهذا لا يعني أن مجتمع العصر الحجري الحديث كان مجتمعا أموميا ، وإن كنا سنفحص بعض الشواهد الدالة على ذلك الزعم . والظاهر أن مجتمع العصر الحجري الحديث قد عكس على الأقل - بعض مؤسسات العصر الحجري الأبوية . وعلى أية حال ، فإن مجتمع العصر الحجري الحديث قد ومركز هامين في كثير من العصر الحجري الحديث قد زود النساء فيا يبدو بمكانة ومركز هامين في كثير من

النواحي . والنظرية التي تعتنقها تذهب إلى أن نظامنا الأبوي الحديث قد بدأ تطوره في أعقاب العصر الحجري الحديث في أول حضارات مدن العالم القديم . وسوف نسوق بعض البراهين على هذه النظرية ، ثم نترك للدارس أمر البت فيها .

المزارعون والرعاة : العصر الحجري الحديث :

إن ابتكار الزراعة هو أهم طفرة في التاريخ البشري (حتى مائتي العام الأخيرة على الأقل) وهي من ابتكار النساء . والأرجح أنها رفعت مقام النساء في كثير من المجتمعات التي حدثت فيها .

فقد كان الصيادون وجامعو الثيار في العصر الحجري القديم مضطرين إلى الاعتاد على ما قد تزودهم به الطبيعة . فلما اخترعت الزراعة خطا البشر أول خطواتهم الجبارة نحو السيطرة على الطبيعة . فالنساء اللواتي كن يقضين أيامهن في التقاط الفواكه والجوز والحبوب البرية تعلمن غرس بعض هذه « البذور » في التربة وبذلك حصلن على أكثر مما قد تجود به الطبيعة . وحوالي ذلك الوقت الذي تعلمت فيه النساء « تدجين » عالم النبات الطبيعي والتحكم فيه تعلم الرجال وسائل استئناس الحيوانات والتحكم فيها والسيطرة عليها بعد ان كانوا يطاردونها من قبل .

وقع هذان الحادثان ـ تدجين النباتات واستئناس الحيوانات ـ لأول مرة منذ نحو عشرة آلاف سنة في أنحاء من الشرق الأوسط والهند والصين ، ثم في أنحاء أخرى من العالم بعد ذلك بقليل . وما وافي عام ١٥٠٠ ق.م . حتى كان ٩٩٪ من سكان العالم يعيشون في هذا العصر النيوليتي ، أي حياة العصر الحجري الحديث .

وكان ابتكار الزراعة في المراحل الأولى من الحقبة النيوليثي أخطر من استئناس الحيوان . والأرجح أن النساء لم يتراجعن إلى مرتبة ثانوية في المجتمع إلا بعد أن تمكن الرجال (مستعينين بحيواناتهم) من القيام بمعظم الأعمال الزراعية .

عمل النساء:

لقد كانت النساء هن اللائى ابتكرن الزراعة . فقد كن ـ نظرا لقيامهن بجمع الثهار ـ أكثر شعورا بعالم النباتات ، فعرفن السائغ من السام ، وأسهل النباتات زراعة وأوفرها غلة . ولقد كن مزودات أيضا بأقدم أداة إنسانية ، وهي عصا الحفر ، التي يمكن استخدامها في غرس البذور ثم في جني المحصول واجتثاث الجذور . كذلك كان العمل في الزراعة يشبه في رتابته جمع الثهار ، فهو ثابت ومنتظم ومرهق تنقصه الجوانب المثيرة ، ولكنه كان كفيلا بتوفي الرزق الضروري المضمون .

لقد خلقت الزراعة أول شكل من « اقتصاد الوفرة » : فهي أول اقتصاد يتوفر فيه للناس من الطعام ما يفيض عن حاجتهم . وما كان هذا ليتحقق لولا الادخار والتدبير . ولعله في المراحل الأولى كان على النساء أن يحتفظن ببعض الحبوب والبذور التي يجمعنها بعيدا عن متناول الرجال . ومن الجدير بالذكر أن ابتكار الفلاحة قد استلزم أول توفير وتخطيط منظم من أجل المستقبل . وقد بلغ من نجاحه أن تضاعفت كثافة السكان بمضي الوقت مئات المرات عما كانت عليه أيام جمع الثمار .

غير أن ثورة العصر الحجري الحديث كانت أكثر من مجرد ابتكار الفلاحة ، فقد كانت نظاما شاملا من الاختراعات المتداخلة التي جعلت الفلاحة على مستوى عال من الكفاءة ، وزادت من منافع المحصول ؛ وكان معظم هذا من عمل النساء . ويلخص أحد المتخصصين هذا الإنجاز على النحو التالي :

«كان على الجنس الشري ، أو بالأحرى الجنس النسوي ، لإحداث الانقلاب النيوليثي ، ألا يكتشف أوفق النباتات وأنسب الوسائل لزراعتها وحسب ، وإنما كان عليه اختراع الآلات لحرت التربة وحصد المحصول وتخزينه وتحويله إلى أقوات . . . فكان جمع القوت الكافي في كل حصاد وتخزيبه ، إلى أن يجل أوان نضج المحصول اللاحق ، وهو مما يستغرق حولا في المعتاد ، من أركان الاقتصاد النيوليشي الأساسية . ولهذا كانت الاهراء والصوامع من القسمات المارزة . . . و يحتاج القمح والشعير إلى فصلها عن القسور بالدرس والتذرية ثم طحنها دقيقا ، وكان الطحر

يتم باستخدام هاول ، لكن الإحراء المعتاد كان عن طريق الرحى (عن طريق حك الحنوب بشدة بيد حجرية على هيئة رغيف مستدير أو على هيئة قطعة السجق الطويلة أو على قطعة من الحجر على شكل فنجان او سرح .).

وإدا كان تحويل الدقيق إلى عصيدة أو رقاق أمرا ميسوراً ، فإن تحويله إلى حبر يحتاج إلى الإلمام بالكيمياء الحيوية استحدام الخميرة - كما يتطلب تنورا مشيداً على نحو خاص . وفوق ذلك كله فإن العملية الكيميائية الحيوية نفسها المستحدمة في صناعة الخيز لجعله ينتفخ ، قد فتحت للبشرية عالما جديدا من السحر الرائع » (۱).

ومصدر السحر الذي يشير إليه المؤلف هو اختراع المرأة للجعة والنبيذ والخمر التي صنعتها بإضافة الخميرة إلى عصير الحبوب والعنب ـ ولا بد أن المشروبات الروحية كانت برهانا مقنعا على القوة السحرية لجهود المرأة في مجال الزراعة . وكان أقدم الكهنة والكاهنات في أرض الرافدين ومصر القديمة يشربونها ويقدمونها قرابين إلى أربابهم ورباتهم لزيادة تحكمهم في المحصولات .

وكان اكتشاف المشروبات الروحية المتخمرة يعني اختراع الأواني الدائمة والتي كانت تتسم بشيء من التركيب في الغالب .

« و محلول عام ٣٠٠٠ ق.م. أصبحت المسكرات بالنسبة لمعظم المجتمعات في أوربا وآسيا الصغرى من الضروريات ، وظهر طاقم كامل من الدنان والزقاق والكاسات والصفايات والشفاطات لاستحدامها في الاحتفالات .

وقد كاست جميع المخترعات والاكتشافات الآنفة . . . من عمل النساء . و يمكننا أن ننسب إلى هذا الجنس كيمياء صناعة الأواني وفيزياء الغزل وميكانيكا النول وعلم نبات الكتال والقطن » (٢).

الأدوات وارتباطها بالنشاط الجنسي :

ذهب لويس ممفورد Lewis MumFord في كتابه المدينة في التاريخ الى ان خصوصية الجنس ظاهرة في اختراعات النساء في أرجاء قرية العصر الحجري الحديث :

« كان وجود المرأة ماثلا في كل جانب من جوانب القرية : فلم يقتصر على أبنية القرية المادية بأسوجتها الواقية ، التي لم يسرر التحليل النفسي معانيها الرمزية

الأخرى إلا مؤخرا ؛ فإن الأمان والتفهم والإحاطة والحضانة كلها من وظائف المرأة ، ويجري التعبير عنها تعبيرا بنائيا في كل جانب مى جوانب القرية ، في البيت والفرن ، وفي الحظيرة وصندوق المؤن ، في الصهريج وفي المحزن وصومعة الغلال ، ثم انتقل منها إلى المدينة في السور والحندق وكل الساحات الداخلية للمماني من الردهة إلى الرواق المنعزل . فالبيت والقرية ، بل المدينة ذاتها ، في نهاية المطاف ، صورة مكبرة من المرأة . وإذا كان هذا يبدو من شطحات التحليل النفسي فإن قدماء المصريين على استعداد لمساندة وجهة النظر هذه ؛ « فالبيت » ، أو « المدينة » في الكتابة التصويرية المصرية (الهيروغليفية) يرميز لهما بالأم ، فيؤكد بذلك التشابه بين وظيفة الحضانة الفردية والجهاعية . وتتفق مع هذا الأبنية الأكثر بذلك التشابه بين وظيفة الحضانة الفردية والجهاعية . وتتفق مع هذا الأبنية الأكثر بدائية ـ البيوت والحجرات والمقابر ـ وهي عادة مستديرة الشكل : أشمه بالكأس المستديرة الأصلية التي تصفها الأسطورة اليونانية بأنها صيغت على هيئة ثدي المستديرة الأصلية التي تصفها الأسطورة اليونانية بأنها صيغت على هيئة ثدي أفروديت » (٢٠) .

وليس هناك ما يحتم علينا أن نتفق مع ما ذهب إليه فرويد من أن « الخصائص التشريحية قدر » ، ولا حتى أن نتقبل التسليم بالنتيجة التي خلص إليها ممفورد وهي أن « الأمان والتفهم والاحاطة والحضانة » هي الوظائف الطبيعية للمرأة . فإن النساء كالرجال يدركن أنفسهن بالدرجة الاولى في إطار خصائصهن الجنسية أو في أي اطار آخر (كالعمل أو المواهب الخاصة أو الشخصية أو القومية أو ما إلى ذلك) . ولكن الأرجح أن النساء والرجال منذ خمسة آلاف سنة أو عشرة آلاف سنة أو عشرة آلاف سنة أو مشرة آلاف سنة أو خمس عشرة ألف سنة كانوا يرون أنفسهم وغيرهم في إطار الجنس في المحل الأول . فقد خلف لنا فنانو العصر الحجري القديم تماثيل نساء ذوات اعضاء جنسية مبالغ فيها ثم تركوا لنا ، في مرحلة لاحقة ، رسوم الكهوف وبها الأشخاص على هيئة عصى لهم أعضاء تذكير منتصبة وأثلر ناهدة تدل بوضوح على الجنس دون سواه . وإذا كنا الآن نفضل عالما لا يتحدد فيه الانسان بجنسه قبل كل شيء ، فإن المرأة في العصر الحجري الحديث لم يتح لها هذا الخيار . وبالتالي فقد يكون تفسير ممفورد القائم على التحليل النفسي لحقبة العصر الحجري الحديث لم يتح لها هذا الخياد . الحجري الحديث لم يتح لها هذا الخياد . الحجري الحديث المدين فيا لو طبق عليه .

واذا كانت مرجريت ميد قد ذكرتنا بأنه لا يوجد ما يدعى بالمقومات « الطبيعية » في شخصيات الرجال والنساء فإن ممفورد يذكرنا بأن معظم الناس كانوا يعتقدون بوجود مثل هذه المقومات .

وقد أطلق علماء الآثار على هذا العصر اسم النيوليثي (بمعنى الحجري الجديد) ليس بسبب ما لاحظوه من أن بقايا آثار هذه المستوطنات الزراعية الأولى تشتمل على أول أمارات بشرية من خزف ونسيج وقرى ومبان دائمة فحسب ، وإنما لاشتالها أيضا على أدوات حجرية مصقولة صقلا ممتازا أكثر إرهافا من أدوات الشعوب الباليوليثية (بمعنى الحجري القديم) المشطوفة . وهو أمر لم يقع بالصدفة ؛ لأن الحجر المصقول أنجح في اقتلاع الأشجار لتطوير الفلاحة في المناطق الخصبة (أي تلك المناطق الخصبة لدرجة ، تسمح بأن تنبت فيها الأشجار) .

ويرى ممفورد أنه حتى اختراع الأدوات الحجرية المصقولة ، وهو السمة المميزة للانقلاب النيوليثي ، هو إما اختراع نسائي أو انجاز ثقافة اصطبغت ، في ظل سيطرة النساء ، بصبغة أنثوية . ولما كانت أطروحته مدهشة بقدر ما هي غريبة ، فالأجدر أن نتركه يسرد لنا المسألة :

« مع القرية ظهرت تكنولوجيا جديدة ؛ فالأسلحة ذات الطابع الرجولي والأدوات التي كان يستخدمها الرجل في الصيد وقطع الأحجار ، كالرمح والقوس والمطرقة والفأس والسكين ، قد أضيفت إليها أدوات ذات أصل أنثوي تتسم أشكالها بطراز العصر الحجري الحديث : بل إن نعومة أدوات الطحن ، معكس الأشكال المشطوفة ، يمكن أن تعد ذات طابع أنثوي

وقد كانت الأدوات والأسلحة في العصر الحجري القديم ، كأدوات القطع والشق والحفر والنقب والفصل والتقطيع ، تتفق مع الحركات والجهود العضلية . وتتطلب استخدام القوة بسرعة ومن بعد ، وباختصار كانت الأدوات تتطلب كل وجوه النشاط العدواني . فعظام الذكر وعضلاته تتحكم في إسهاماته التقنية ، في حين نجد أن أعضاء المرأة الداخلية اللينة مناط حياتها : أما ذراعاها وساقاها فهي تفيد في الحركة على نحو أقل من فائدتها في القبض والضم .

كان العصر الحجري الحديث في طل سيادة المرأة هو عصر الأوعية : عصر الأواني الحجرية والفخارية ، عصر الطاسات والقدور والدنان والصناديق ومخاز ل الحبوب والصوامع والمازل ، وأخيراً وليس آحرا ، الأواني الجمعية الضحمة متل الترع والقرى » (٤) •

أفول الآلهة

والشواهد كثيرة على أن العصر الحجري الحديث غلبت عليه الثقافة النسوية ، بل والخصائص الجنسية النسوية . مثال ذلك أن ربات الأمومة أو « فينوس » في العصر الحجري القديم ، اللائي أخنى عليهن الدهر في الفترة المتأخرة من العصر الحجري القديم قد رجعن بكل قوة مع اكتشاف الزراعة . ولقد كانت النساء في العصر الحجري الحديث هن بلا شك مصدر الحياة ، ليس فقط لاستحواذهن على خصائص القمر السحرية التي مكنتهن من ولادة البشر ، بل لاكتسابهن السيطرة على الأرض والشمس حتى يستطعن إقامة أود الحياة التي قدمنها . فالنساء في العصر الحجري الحديث كن يبدون وكأنهن مصدر الخصب كله ومصدر الحياة العصر الحجري الحديث كن يبدون وكأنهن مصدر الخصب كله ومصدر الحياة اللواتي يحين الأرض بعد موتها فتزهر وتثمر ، وهكذا اتخذ القدماء في بلاد ما بين النهرين الربات الأمهات تيامات* وننهور ساج** وعشتار ، واتخذ قدماء الهنود من الهندوس الربة كالي كها اتخذ المصريون ايزيس .

وكثيرا ما عبدت في مجتمعات العصر الحجري الحديث الأم الأرض والابنة الشابة العذراء (كانت كلمة «عذراء» في تلك الأيام تعني « المستقلة » أكثر مما تعني « التي لم تلد » أو « الغريزة ») . والصورة اليونانية القديمة لهذا النمط هي ديميتر*** الأم الكبرى للأرض ، وبرسيفوني الأبنة التي تبعث حية من الموتى في كل ربيع مثمر . وقد كانت الأم الأرض ، ديميتر أو ملينا حسب الأسطورة اليونانية « ربة الأرض واليم » .

«سمراء في لون الثرى ... تلس ثياب الحداد ورأس حصان ... (وقد اعتصمت بأحد الكهوف)... تبكى حزنا على غياب ابنتها برسيفوني . فتهلك ثمار الأرض ،

^{*} Tiamat, * * Ninhursag * * * Demeter

وتهدد المجاعة الناس ، ثم تقع المعجزة . فإذا برب العالم السفل يرد برسيفوتي إلى مستقرها على الأرض مقابل وعد منها بأن توافيه كل عام . وبعودتها تكتسي الأرض حلة سندسية وتنمو الثمرات ويطيب العيش » (٥٠) .

وما زالت خصوبة الأرض في المجتمعات الزراعية إلى يومنا هذا مقترنة بخصوبة النساء .

« فينبغي أن تقوم النساء بزراعة (القمح) لأن النساء يعرفن كيف ينحبن الأطفال . والزوجة العاقر ... مؤذية للحديقة . وهناك كثير من العادات تربط العروسة بالقمح ، فهم يذرونها بالقمح أو يكللونها به . وفي نيوزيلندة تطبق على المرأة الحبلي نفس الشعائر التي تنطبق على من تقوم بزراعة رقعة من الأرض بالبطاطا . ويعتقد كثير من الشعوب أن البذور تصيب حظا أوفر من النمو إذا تولت غرسها امرأة حبلي » (٦) .

وفي مجتمعات أخرى يقتصر جني المحصول على النساء العاريات الصدور ، زعما منهم أن هذا سوف يضمن غلة أوفر . وما زلنا بطبيعة الحال ننثر الأرز على العرائس جريا على عادة أجدادنا الذين كانوا يعتقدون أن هذا يكفل الخصوبة .

العصر الحجري الحديث: هل هو عصر أمومي ؟

هل كان العصر الحجري الحديث عصر النظام الأمومي ؟ وهل ترجمت الأهمية الاقتصادية والدينية للنساء في العصر الحجري الحديث الى سلطان سياسي على العشيرة أو القبيلة أو القرية ؟ هذا ما لا نعلمه . وخير إجابة هي ترجيح أن هذه الأهمية قد عبرت عن نفسها في المجال السياسي بشكل جزئي في بعض مجتمعات العصر الحجري الحديث ، وان كان القول بأن النظام كان أموميا ينطوي بوجه عام ، على مبالغة في سلطان المرأة في العصر الحجري الحديث .

ولا بد من أن يكون اجتاع عناصر مختلفة مثل قيام النساء بالاعمال الهامة ، وعبادة الربات بوصفهن أهم الآلهة ، وسيادة مؤسسات القرابة المبنية على أمومية النسب والدار ، قد أضعف شوكة الرجل في عالم العصر الحجري الحديث الى

حد كبير. وقد كان هسذا المزيج عسلى سبيل المثال قائما بين هنود النافاهو* ففي حين كان رجال النافاهو يعملون بالفلاحة ، كانت نساؤهم يعملن بصناعة الفخار ونسج البسطوالبطاطين ، وهي مهنة أربح ، وأهم معبودات النافاهوهي « المرأة القُلَّب » ، وهابة القمح الخيرة ومنجبة البطلين التوءمين . وكان مجتمع النافاهو أمومي النسب والدار ، وكانت الأسماء والممتلكات تخص المرأة وتورث من الأم الى ابنتها ، وكان الرجال ينزلون على عشائر زوجاتهم كالأغراب وقد اضمحلت سلطة الرجال في مثل هذا المجتمع اضمحلالا شديدا . وتستطيع ان تتخيل مدى ارتباك الحكومة الأميركية والمسئولين العسكريين في القرن التاسع عشر الذين كانوا يصرون على عقد اتفاقيات اقليمية مع رجال النافاهو ، واذا بهم يكتشفون ان هؤ لاء الرجال ليس لهم مثل هذه السلطة .

إن أمومية النسب والدار ازدادتا دون شك في عالم العصر الحجري الحديث . ولكن المجتمعات الأبوية النسب والدار قد بدأت تفوق مشل هذه المجتمعات الأمومية عددا ، أو هذا ما يوحي به على أقل تقدير - توزيع أنماط النسب في العالم المعاصر . فبين القبائل التي تعتمد على الصيد وجمع الثهار في عالم اليوم نجد ١٠٪ منها تنسب للأم و ٢٠٪ منها تنسب للأب ، ومعظم النسبة الباقية غتلطة النسب . وبين القبائل الزراعية اليوم نجد حوالي ٢٠٪ منها تنسب للأم و حوالي ٠٤٪ منها تنسب للأم و سيلة نعلم عن طريقها كيفية تمثيل قبائل اليوم لمجتمعات العصر الحجري وسيلة نعلم عن طريقها كيفية تمثيل قبائل اليوم لمجتمعات العصر الحجري الحديث ، ولكنها توحي بأن ما استحدثته ثورة العصر الحجري القديم والحجري الحديث في أنماط العمل والدين كان أكبر مما استحدثته في أنماط النسب والتوريث .

ثم إن اقتران نظام الانتساب للأم ونزول الزوج في قبيلة الزوجة لا يتحول إلى سلطان نسوي دائما ، كما أشار إلى ذلك الذين انتقدوا فكرة النظام الأمومي في العصر الحجري الحديث . فالرجال فيما ينيف عن نصف القبائل التي يسود فيها

^{*} Navaho

نظام الانتساب للأم والإقامة بمنازلها ، يحتفظون بسلطتهم عن طريق نظام «المصاهرة من أهل القرية » ، حين يبنون بنساء نصف القرية الثاني (وليس قرية غريبة) . فيحتفظون بنفوذهم في نشاطات القرية برمتها رغم نزوحهم إلى نصفها الآخر عند الزواج . وفي هذه المجتمعات تظل الحيازة للنساء ولكن يغلب أن يديرها الرجال . وعلى كل حال فقد كان الفصل بين السلطة الاقتصادية والسلطة السياسية متاحا بشكل أكبر في المجتمعات القديمة التي أخذت بالتقسيم الجنسي للعمل ولم تقم كبير وزن للملكية .

ومع أخذ هذه التحفظات في الحسبان فإننا « أميل الى الأعتقاد » مع جاكيتا هوكس ، وهي من علماء العصر الحجري الحديث ، بأن « أقدم المجتمعات في ذلك العصر ، طوال امتدادها في الزمان والمكان قد بوأت المرأة أعلى مكانة أدركتها طوال التاريخ (٧٠. فلا بد ان ابتكارية العمل النسائي ، وهيبة المعبودات الإناث ورهبة سحر النساء ، قد منحه ن شأوا وحفاوة جاوزا ما أدركته في العصر الحجري القديم . فالعصر الحجري الحديث ، حتى لو لم يقسم على النظام الأمومي ، كانت أهمية المرأة فيه كبيرة ، حتى ليمكننا القول أن ظهور حكمنا الأبوي كان مع أفول العصر الحجري الحديث أو بزوغ حضارة المدن .

مكانة الرجل:

لم نذكر الى الآن الا النزر اليسير عن إسهام الذكر في العصر الحجري الحديث. لقد قام الرجال باستئناس الحيوان الوحشي ، إلا أن هذا العمل كان أقل خطرا من قيام المرأة باستئناس النبات . فقد كانت الزراعة المصدر الأساسي للأقوات ، فهي مصدر منتظم يمكن التعويل عليه . ثم انها افضت (في أول الأمر على الأقل) إلى ابتكارات أخرى أكثر أهمية كالجهاعات المترابطة المستقرة او القرى والمساكن الدائمة والأدوات المصقولة ، والأوعية والمشروبات الروحية والنسيج ، وصناعة الفخار . . . الخ . ثم ان الثورة الزراعية التي قامت بها النساء أحدثت أخطر التحولات في المجتمع والثقافة ، مثل ديانات الخصوبة التي تدور حول المرأة ، وزيادة النظم الاجتاعية القائمة على نسق الانتساب للأم ، ونزول الزوج على أهل زوجته ، واهتهام عام بالولادة والنمو والحضانة والنكاح والتوالد ـ أي (ما كان يرى آنذاك على أنه) وظيفة المرأة .

وفي حين كانت النساء يرتقين بفن زراعة الغزق بعد عام ٠٠٠ ق. م. في أودية أنهار الشرق الأوسطوشهال أفريقيا وفي أنحاء من الهند والصين بعد هذا بقليل ، كان الرجال يزدادون دراية بالحيوان الوحشي . فقد بدأ الرجال يتعلمون تدريجيا أن يحتفظوا بالحيوانات في قطعان يسيطرون عليها ، ومن ثم يمكنها أن تتكاثر وهي أسيرة المرعى . وهكذا نجحوا في ترويض الأغنام والماعز والأبقار والخيل والثيران . ومع عام ٢٠٠٠ ق. م . كانت هذه القطعان تقدم ما يكفي من الطعام لسد حاجة جماعات سكانية أكثر كثافة مما كان في القرى القديمة في العصر الحجري الحديث . وأخطر من هذا اهتداء الرجال إلى تسخير بعض هذه الدواب (ولا سيا الثيران) في حرث حقول شاسعة ، في حين كانت النساء من قبل يزرعن بقعا صغيرة باليد .

وما إن اخترع الرجال المحراث الثقيل ، وربطوا عالمهم الحيواني بعالم الفلاحة النسائي (وكلاهما حدث في أقدم الأماكن حوالي ٣٠٠٠ ق.م.) ، حتى صار في طوق البشر لأول مرة إنشاء المدن وتزويدها بما تحتاج إليه ، وقد كانت هذه المدن أشد اصطباغا بالنظام الأبوي ، من اصطباغ قرى العصر الحجرى الحديث بالنظام الأمومى .

المحراث الثقيل والمدن : أصول نظامنا الأبوى :

اشتملت أولى قرى العصر الحجري الحديث على نسب متساوية من الرجال والنساء . ونظرا لاضطلاع النساء بالأعمال الرئيسية في هذه التجمعات ، فقد كان دور الرجال ثانويا في الغالب . ومن جهة أخرى كان الرعاة في المراعى المحيطة بهذه القرى الأولى يعيشون بطريقة جد مختلفة . فهم أكثر ترحالا من أهل القرى ، ولم تكن لهم ممتلكات ثابتة إلا فيا ندر ، كما كانت حياتهم أشق وأقسى . كانت النساء بطبيعة الحال يعشن مع الرعاة ، ولكن في هذه الجماعات البدوية كانت النساء تابعات . إن ثلثي القبائل الرعوية اليوم تقوم على نظام الانتساب للأب ، وأقل من ١٠٪ تنتسب للأم .

والمدن ثمرة اقتران هاتين الثقافتين المتباينتين في العصر الحجري الحديث : الجماعات الزراعية المتأثرة بالروح الأنثوية ، وجحافل الرعاة التي هيمن عليها

الذكور . وكانت ثقافة المزرعة أكثر ابتكارا وأشد تعقيدا من ثقافة المرعى . بل إن حياة الرعاة لم تتقدم كثيرا عن ثقافة الصيادين في العصر الحجري القديم . فلما اضطرت هاتان الثقافتان إلى التعايش في سلام واتحدتا إلى درجة أصبح من الممكن معها نقل الرعاة ومواشيهم إلى الفلاحة _ وهي المصدر الحقيقي لمكانة النساء _ أصبح الرجال هم الذين يتولون في العادة مقاليد الأمور .

ولم يكن من المكن أن تصبح القرى مدنا إلا بعد أن بلغت الزراعة درجة من الكفاية تفي بسد حاجة أعداد كثيفة من السكان لا يضطر معظمهم إلى قضاء حياتهم في الحقول. ومن هنا فليس من قبيل المصادفات أن يعثر الأثريون على بقايا أول المحاريث الثقيلة التي تجرها الثيران جنبا إلى جنب مع أطلال المدن الأولى في كثير من المناطق التي نشأت فيها أولى قرى العصر الحجري الحديث، ولكن بعد حوالي خسة آلاف سنة.

وقد استغرق اقتران هاتين الثقافتين آلافا من السنين في هذه المناطق الأولى . ولكنه لم يقع في أنحاء أخرى من العالم إلا منذ عهد قريب . وإن أفلام رعاة البقر الأمريكية لتذكرنا بأن الصراع بين المزارعين والرعاة كان أحد الموضوعات الرئيسية في تاريخنا إلى مائة سنة خلت . ولعل هذه العملية لم تختلف كثيرا في بلاد ما بين النهرين أو مصر أو الصين أو الهند قديما . ونرجح أنه ، في بعض الحالات ، قامت جماعات صغيرة من رعاة القطعان بالاستيلاء على الجماعات الزراعية المتناثرة بالقوة ، واهتدت بالصدفة إلى طريقة لاستخدام الدواب في حرث الحقول حرثا أكفأ . ويجوز أن الأزواج قاموا - في حالات أخرى - بمساعدة زوجاتهم في الفلاحة ، فبدأوا بتمهيد الأرض فحسب ، ثم قاموا فيا بعد بجر المحراث الثقيل الذي لا تقوى نساؤ هم على جره ، وأخيرا استخدموا الثيران أو الخيل في الأعمال الشاقة . وفي هذه الحالات الثلاث تم إدماج الرجال وأسلوب الحياة الذكرى القديم ، بحيث أصبحوا جزءا لا يتجزأ من الجماعات الزراعية .

آباء السياء

وإذ توسع الرجال في القيام بالأعمال الهامة ، فرضوا أنفسهم في المجتمع ، وهيمنوا على المدن المتنامية ، وعدّلوا الثقافة على صورتهم ، فقام الأرباب مقام

الربات. بل إن الآلهة المقترنة بالزراعة صارت مذكرة ، كأوزوريس في مصر وباخوس في اليونان على سبيل المثال . بل لقد حلت الآلهة محل ربات الأرض الأم كمصدر للحياة والتكاثر . وأصبح أب السهاء في أهمية الأم الأرض . وغالبا ما أصبح الناس يتصورون المطر في الغالب على أنه المنى الخصب لأب السهاء . وتنكر إحدى الأساطير المصرية دور الأنثى في الحمل تماما ، إذ كانوا يعتقدون أن الإله المصري آتوم* خلق الكون من جسمه بالاستمناء . وكها أشار ممفورد : « لم يكن في استطاعة الذكر المتباهي استخدام كلهات أكثر وضوحا كي يدلل على أن النساء لم تعد لهن أهمية في النظام الجديد للحياة » (^).

ظلال حدود المدينة

اكتشف ممفورد أن المدينة نفسها هي النتاج المميز للخصائص الجنسية الذكورية ، كما كانت القرية في العصر الحجري الحديث تعكس الخصائص الجنسية الأنثوية .

«كثير من الرموز والتجريدات الذكرية قد أصبحت الأن جلية : إنها تتبدى في تكرار الخط المستقيم والمستطيل ، والتصميم الهندسي المحدد بوضوح ، والبرج المنتصب ، والمسلة القائمة ، وأخيرا في بواكير الرياضة والفلك ... وربما كان مما له دلالته ان المدن الأولى تبدو دائرية الشكل إلى حد كبير ، في حين ان قصر الحاكم والحرم المقدس كانا محصورين في مستطيل .

لقد حلت في المدينة أساليب جديدة ، صارمة فعالة ، قاسية في الغالب ، بل وحتى صادية ، محل العادات القديمة والنظام اليومي ذي الإيقاع الهين . وانفصل العمل نفسه عن أوجه النشاط الأخرى ، وانحبس في « يوم عمل » كله جهد لا يتوقف تحت إشراف رئيس العمل . . . إن الصراع والهيمنة والتسيد والغزو هي المحاور الجديدة : وليس الحهاية والحصافة ، والجلد والصر الذي تتسم به القرية . والقرية المنعزلة ـ بل حتى آلاف القرى المنعزلة ـ لا تستطيع أن تجاري كل هذا التوسع الوافر الشامل لقوة المدن . فقد قامت إطارا لوظائف محدودة ولاهتهامات أمومية عضوية خالصة » (۱) ،

^{*} Atum

نعم إن الخطوط المستقيمة ، والأشكال المستطيلة تغلب على المدينة ، كما أن الأشكال المستديرة من سمات القرى الأولى . وهي قد لا تكون دائما رموزا للأنوثة والذكورة على التعاقب ، إلا أنه يظل احتالا خلابا . ونستطيع أن نلاحظ تغيرا مماثلا في رمزية اليمين واليسار . لقد كان الناس في كل مكان تقريبا يعدون الجانب الأيمن مذكرا والجانب الأيسر مؤنثا ، ولكن لم يحدث أن آمنوا بأن اليسار أقل مرتبة من اليمين إلا مع نشأة المدن الأولى . فسكان مدينة روما قد أعطوا معنى الحديث عن اليسار بوصفه نحسا Sinister لأنه مشتق من كلمة لاتينية تعني الشر واليسار في آن واحد Sinistra . وعلى عكس هذا فإن كهنة ايزيس ، الربة الأم الكبرى المصرية في العصر الحجري الحديث ، وكاهناتها اعتادوا أن يحملوا أيادي يسرى كبيرة منحوتة في احتفالاتهم الدينية . وبالمثل فإن الأختام الدينية ، ألتي يبدو أن سكان بلاد ما بين النهرين في العصر الحجري الحديث قد عبدوها ، تحمل نقوشا للأرباب ولأياد يسرى .

آباء المدن

كان ظهور الرموز الذكرية انعكاسا لسلطان الرجال . وبما له دلالة أن المدن قد أعطتنا ملوكنا الأوائل . لقد كان رجال هذه المدن في الحقيقة هم الذين خلقوا النظام الملكي . أما القرى في العصر الحجري الحديث فلم يكن لها قادة ثابتون دائمون . وبالرغم من أنه في حالة الظروف الطارئة كان يعين بعض الرجال أو ينتخبون لفترة مؤقتة لشغل المناصب الكبرى ، فإن هذه القرى كانت عادة ديمقراطية للغاية .

ويبدو أن تأثير المحراث لم يقتصر على تمكين الملوك من التحكم في المدن ، بل امتد تأثيره إلى نطاق الأسرة ، حيث فرض الآباء هيمنتهم . فثقافات المحراث في عالمنا المعاصر، والتي لم تنشىء أي مدن ، لا تزال ثقافات أبوية النسب شأنها شأن الثقافات الرعوية ، إذ إن ثلثي هذه الثقافات أبوية النسب ، وأقل من ١٠٪ فقط أمومية النسب ، وهكذا كان تطور نظام الانتساب للأب والاستقرار في داره في ثقافات المدن التي ظهرت بعد عام ٢٠٠٠ ق . م . يعني تدهورا ملحوظا في مكانة المرأة .

والسبب في هذه التغيرات يرجع إلى أن الرجال قد اقتلعوا الأساس الاقتصادي لمكانة المرأة . فلم يقتصر الأمر على جعل الفلاحة عمل الرجال ، بل تم أيضا حرمان النساء من دورهن في الحرف الأخرى . فقد اخترع رجال المدن مشلا عجلة كانت وسيلة أكثر فاعلية لصناعة القدور ، وأصبحوا هم (في جميع الحالات تقريبا) صناع الفخار والخزف . وقد حصل الرجال ، علاوة على ذلك ، على مزيد من أدوات الحرف ذات الفائدة والفاعلية الكبيرة (مثل عجلة صناعة الخزف) مكنتهم من أن ينتقلوا من مكان إلى آخر وأن يبدءوا حياتهم الأسرية حيثها شاءوا . فهم لم يعودوا مقيدين بعشيرة المرأة ، ومن ثم كانوا قادرين على جعل الأسرة (لا العشيرة) الأساس الجديد للتنظيم الاجتاعي .

وفي الوقت الذي زاد فيه الرجال من سلطانهم على النساء بدءوا يسنون القوانين لتأكيد هذا السلطان ولإضفاء الشرعية عليه . ومن أقدم المدونات القانونية التي وصلت الينا من هذه المدن الأولى قوانين الملك حمورابي ملك بابل في بلاد ما بين النهرين . فقانون حمورايي - الذي دون حوالي ١٧٥٠ ق . م . والذي هو عبارة عن مركب من العادات القديمة والأفكار الجديدة - يظهر لنا كيف كانت أقدم المدن تعامل النساء . فالنساء ، حسب تلك القوانين ، كن ملكا لأزواجهن أو آبائهن . إذ إن الزوج يملك أن يطلق زوجته بملء حريته ، أو إذا شاء - يعدها أمة له . والقانون يرغمها - بحكم كونها أمة - على طاعة زوجها . ولا يقتصر الأمر على هذا ، بل يرغمها أيضا على طاعة أي من الحدم الأحرار في المنزل . كما يملك الزوج أن يقدم زوجته لداثنيه ضمانا لهذه الديون لمدة المناون ليقتضيه أن يسدد ديونه ، طالما كانت زوجته ضمانا لهذه الديون لمدة القانون ليقتضيه أن يسدد ديونه ، طالما كانت زوجته ضمانا لهذه الديون لمدة أصبح نظام الاستدانة بضمانة الزوجة نظاما مربحا للغاية في تجارة الرقيق . وكانت الحرائر يواجهن الموت عقابا على خيانتهن لبعولتهن ، بينا كان في وسع وكانت الحرائر يواجهن الموت عقابا على خيانتهن لبعولتهن ، بينا كان في وسع الأزواج ممارسة الزنا دون التعرض لأي عقاب .

النظام الأبوي الروماني

وعلى حين نجد ممارسات مماثلة كثيرة في مصر القديمة واليونان ، فالأرجح أن

الرومان هم الذين طوروا نظام الدولة الأبوية تطويرا كاملا. إن القانون الروماني مهم بالنسبة لنا ، لأنه قدم الصيغة النهائية للأسرة الأبوية التي لا نزال نعيش فيها ، ولأن قوانين تلك الأسرة (أكشر من قوانين أي مجتمع آخس) أصبحت هي أساس قوانينا .

كان أهالي إيطاليا الأقدمون في العصر الحجري الحديث يعيشون في عشائر كانت تقوم في العادة على النظام الأمومي . فلما غدت مدينة روما إمبراطورية متسعة الأرجاء صارت الأسرة التي يهيمن عليها الأب أساس الحياة الرومانية . وكلمة Familia عند الرومان تعني أملاك الأب ومقتنياته والناس الذين يسوسهم . فهي لم تكن مجرد نظام للعلاقات البيولوجية كما في العشيرة في العصر الحجري الحديث . إذ إن الشخص ، في هذه الحالة ، كان عضوا في عشيرة نحاصة بسبب صلة الرحم بالآخرين ، الذين كانوا في العادة نساء . أما الأسرة الرومانية فكانت تشمل أغرابا قرر الرجل أن يتبناهم ، والخدم الذين يستخدمهم ، بل وحتى الممتلكات التي يملكها . ولا مناص من أن نصل إلى نتيجة مفادها أن الآباء الرومان كانوا كثيرا ما ينظرون إلى زوجاتهم وبناتهم نظرتهم إلى بعض هذه الأملاك . لقد كانت النساء دائها تحت هيمنة آبائهن أو أنواجهن ، وهي هيمنة كانت مطلقة في العادة . ولقد أطلق الإمبراطور قسطنطين في أواخر القرن الرابع الميلادي على هذا الوضع «حق الحياة قسطنطين في أواخر القرن الرابع الميلادي على هذا الوضع «حق الحياة والموت » . لقد كان الأب هو الكيان الشرعي الوحيد للأسرة ، وكل أعضاء الأسرة يستدون هويتهم منه .

وعلى هذا النحو تخلت المرأة الرومانية عن الدور الذي لعبته في العصر الحجري الحديث رمزا للعشيرة . فهي لم تقتصر على أن تنظر إلى نفسها بوصفها ملكا للرجل ، وإنما أصبح هذا الوضع هو هويتها الوحيدة . فلم يكن لها اسم مفرد ومستقل ، إذ كانت تعرف ببساطة بالصيغة الأنشوية لاسم أسرتها (أو أبوها) . فابنة جوليو كلوديوس على سبيل المثال تسمى كلوديا ، وكذلك كل أخواتها . وقد كانت هناك عبارات عامة مثل «كلوديا الكبرى» أو «كلوديا الرابعة » تستخدم للتمييز بينهن . ولكنهن لم يحملن أسهاء شخصية مثل الرابعة » تستخدم للتمييز بينهن . ولكنهن لم يحملن أسهاء شخصية مثل

أسيائنا . ولم يكن هذا مجرد شيء نسى الرجال الرومان أن يطوروه ، فهم لم يكونوا أغبياء ، إذ كانوا يسمون كل ابن من أبنائهم باسم مفرد منفصل يميزه ، يكونوا أغبياء ، إذ كانوا يسمون كل ابن من أبنائهم باسم مفرد منفصل يميزه ، بجانب اسم الأسرة . ومن الواضح أن النساء الرومانيات لم يكن أمامهن إلا أن يرين أنفسهن جزءا من ممتلكات أبيهن الأسرية Familia لا يمكن تمييزه عن الجوانب الأخرى (١٠٠) .

لقد هيمن الرجال بشكل يكاد يكون مطلقا على مجتمعات المدن الأولى (أو على « المدنيات » (*) بالمعنى العلمي وليس بالمعنى الأخلاقي) . وقد حرمت النساء في الصين والهند ، كما في الشرق الأدنى واليونان وروما ، من المكانة التي تمتعن بها في مجتمع العصر الحجري الحديث ، وانحطت مكانتهن إلى مرتبة الممتلكات أو الحدم أو المعاونات . وشواهد القبور التي كان يشيدها بعض الأزواج الرومان الورعين لزوجاتهم تظهر كيف كان الرجال ينظرون اليهن : « كانت تحبزوجها . . . أنجبت ولدين . . . لقد حافظت على البيت ورعته ونسجت الصوف » (۱۱) . هكذا كانت تذكر النساء .

النظم الأبوية الشرقية

أضافت الحضارات القديمة بضعة أنظمة تحط من وضع المرأة ، وهي نظمم كانت ، على الأقل ، غير شائعة في الغرب بالدرجة نفسها . ولكن الهدف من مثل هذه النظم كان واحدا لا يتغير .

فكان المنتظر من النساء في الحضارة الهندية القديمة أن ينتحرن عند وفاة أزواجهن (السوتى Sutee) . ولم تكتف ديانة الهند (الهندوكية) باتخاذ موقف متسامح من هذه العادة ، بل ظلت تشجعها حتى عهد قريب .

ونظام « الحريم Purdah » في الهند القديمة كان يعامل النساء على أنهسن ممتلكات لأزواجهن . وقد أدى هذا النظام الى عزل النساء في غرف خانقة لا يدخلها هواء ، غرف مزدحمة ، مؤثثة تأثيثا بسيطا في مؤخرة المنزل . وكانت

^(*) الاشارة هنا الى التداخل الاشتقاقي بين كلمتي Civilization (مدنية) و Civitas الـلاتينية بمعنى « مدينة » ، وهو تداخل له نظير في اللغة العربية بين « المدنية » و « المدينة » (المترجم) .

النوافذ تغلق بمصاريع حتى لا يتمكن رجل آخر من رؤ ية الزوجة أو البنات المغلق عليهن . وقد أصبحت مخاوف الرجال (من أن يتعرض لإغراء العالم الخارجي) جزءا من التكوين الداخلي لهؤ لاء النسوة، لدرجة أن المرأة الهندية كانت تفاخر بأن عين الشمس لم تطلع على وجهها .

والنساء الصينيات كن أيضا حبيسات مساكنهن ، ولكن بدلا من إغلاق الأبواب وجد الصينيون حلا أكثر خيالا ، إذ شلوا أقدام البنات بربطهن بإحكام في سن مبكرة ، فيلف شريط طويل من القياش حول القدم بحيث لا تظهر الأطراف ، ثم تقيد القدم بكاملها بإحكام فتتوقف الدورة الدموية ويتأخر النمو . والنتيجة هي كتلة من اللحم المشوه والعظام المكسورة . كان الصينيون والصينيات على السواء يعدونها من الأشياء الجميلة ، وكانت الأقدام المقيدة بشكل جيد في حجم حذاء طوله ثلاث بوصات يشار إليها بإعجاب على أنها بزنابق ذهبية » رائعة . والمبدأ الكامن هنا يكاد يكون هو نفسه المبدأ الكامن في أسلوب الأحذية العالية الكعوب في الغرب : فالمفروض فيها أنها تؤكد جاذبية النساء الجنسية . لكن الصينيين كانوا أحيانا صرحاء للغاية في إفصاحهم عن السبب الحقيقي لهذه العادة . وكها جاء في الكتاب الكلاسيكي للبنات ، وهو كتاب صيني شهير :

« أعرفت السبب لر بط قدميك ؟ خشية أن يسهل عليك الانطلاق في الطريق » . (١٢٠)

إن ربط القدم من التقاليد النادرة التي لم يأخذها اليابانيون عن الصينيين ، غير أن اليابانيين كانوا يفرضون على زوجاتهم غالبا نوعا من « الإقامة الجبرية » في غرف المنزل الخلفية . والكلمة اليابانية المهذبة المعبرة عن الزوجة Okusama تعني « ربة الخدر » . وكان خدم الزوج الياباني يشغلون الغرف الأمامية ، الأمر الذي كان يحجب الزوجة تماما عن الشارع والعالم الخارجي .

هذه العادات الأبوية المتطرفة في الشرق ـ الانتحار (السوتي) ، وحياة الحريم وتقييد القدم وأشكال العزلة الأخرى ـ تطورت للغاية في المدن وبين الطبقات العليا . فالطبقات العليا الأبوية (التي أعطتنا مدننا الأولى والتي استفادت للغاية من حياة المدينة تماما) حاولت أن تفرض أفكارها إزاء النساء على الفلاحين الفقراء في الريف ، ولكن دون جدوى . لقد كان ثمة حاجة ماسة لأن تقوم الفلاحات بمساعدة أز واجهن في الحقول حتى بعد أن تولى الرجال إدارة الزراعة . ولم يكن في مقدور فقراء الفلاحين عزل زوجاتهم في الغرف الخلفية أو جعلهن عاجزات عن السير ورفع الأثقال. وقد استفادت الفلاحات في حالات كثيرة من النشاط الزائد الذي كانت تسمح به الحياة الريفية . ولكن من الجائز أن بعض زوجات الفلاحين الفقراء كن يحسدن أخواتهن في المدينة على العجز المؤلم الذي ألم بهن . فقد رأى أحد المبشرين الجزويت في الصين ، قبل الشورة الشيوعية ، فلاحا فقيرا يقود عراثا تجره زوجته مع حمار . وبالمشل سمع زائر أمريكي لليابان عن فتيات ريفيات سُخرن بعد الزواج في جر المحراث مع ثور . هذا هومعنى المحراث الثقيل والمدن بالنسبة للنساء ـ المعنى المباشر والأقبل رمزية .

لمزيد من الاطلاع

تتسم الدراسات التي تتناول دور النساء في العصر الحجري الحديث والمجتمع الحضري المبكر بأنها أكثر ثراء من تلك التي ظهرت عن المجتمع « البدائي » أو بحتمع العصر الحجري القديم . ولا يزال كتاب لويس ممفوردLewis Mumfords المدينة عبر التاريخ The City in History دراسة رائدة تفسيرية باهرة . كما لا يزال القارىء يجد متعة كبرى في كتب جوزيف كامبل Joseph Campbell أقنعة الله: و «أقنعة الله» «الميثولوجيا الشرقية» The Masks of God : Oriental وأقنعة الله : الميثولوجيا المرقية المعربية ،: Mythology وأقنعة الله على المعربية موكس Jacquetta Hawkes ما قبل التاريخ Pre history فهو أيضا كتاب شاميل بوصفه مدخيلا لمجتمع العصر التاريخ Pre history فهو أيضا كتاب شاميل بوصفه مدخيلا لمجتمع العصر

الحجرى الحديث والعصر الحجري القديم . ودراستها عن كريت القديمة فجر الآلهة Dawn of the Gods لها قيمة خاصة لفهم دور المرأة في حضارة ربما تعد أكثر الحضارات القديمة اقترابا من النظام الأمومي . ويعد كتاب روبرت بريفو Robert Briffoult الأمهات The Mothers وكتاب سير جيمس فريزرSir James Frazer الغصن الذهبي The Golden Bough الذي لخصه تيودور جاستر Theodor Gaster بعنوان الغصن الذهبي الجديد Theodor Gaster Bough مجموعتين مدهشتين للمعلومات الأنثر وبولوجية من القرن الماضي . وهذا التراث الأنثر وبولوجي أصبح موضع مزيد من الجدل والإثارة في التفسيرات السيكولوجية الحدسية التي نستند الى نظريات يونج Jung والتي قدمها إريك نيومان Erich Neumann في الخمسينيات وخاصة كتاب الأم الكبرى: تحليل النموذج الأصلي The Great Mother: An Analysis of the Archetype وكتاب الحب والنفس: التطور النفسي للأنشى Amor and Psyche: The Psychic Derelopment of the Feminine و یمکن أن نجد نظریة سومان عن سيكولوجية الأنثى الفريدة (على الرغم مما جاء في كتاب مرجريت ميد Margaret Mead الجنس والمزاج Sex and Temperament) في شكل أكثر رزانة في كتاب سيمون دي بوفوار Simon de Beauvoir الجنس الآخر The Second Sex وكتاب أصوري دي رينكور Amaury de Riencourt الجنس . Sex and power in History والسلطة عبر التاريخ

وتعد دراسات علم الآثار عن هذه الفترة أكثر نفعا على وجه العموم من الدراسات الأنثر وبولوجية . ولقد ذكرنا من قبل كتاب جاكيتا هوكس مدخلا عاما . ولكن لعل أفضل دراسة لآثار الأرباب والربات هو كتاب ماريا جيمبوتاس Maria Gimbutas الأخير أرباب أوربا القديمة ورباتها من ٢٠٠٠ ق.م . الأساطير والخرافات وصور العبادة The Gods and ق.م . الأساطير والخرافات وصور العبادة Goddesses of Old Europe 7000 to 3500 B.C. : Myths, Legends and وهو دراسة رائعة عن منطقة البلقان الكبرى من كريت الى المنطقة التي أصبحت جنوب روسيا (في الشرق) وجنوب إيطاليا (في الغرب) . ويعد كتاب ج . بوردمان Boardman عصر ما قبل الكلاسيكية من كريت الى

اليونان القديمة الأخرى ، وكذلك كتاب ستيوارت بيجوتStuart Piggott الدراسات القيمة الأخرى ، وكذلك كتاب ستيوارت بيجوت Ancient أوربا القديمة من بدايات الزراعة إلى العصور الكلاسيكية القديمة القديمة Europe, From the Beginnings of Agriculture to Classical وكتاب ل. R. Palmer الميسنيون والمينويون Antiquity وكتاب ل. R. Palmer كاتال James Mellart كاتال ميووك : مدينة من العصر الحجري الحديث في الأناضول Mycenaeans and Minoans Catal Hiiyik : هيووك : مدينة من العصر الحجري الحديث في الأناضول Neolithic Town in Anatolia

كما أن هناك أيضا عددا من الدراسات الممتازة عن الدين في العصور القديمة له علاقة مباشرة بموضوعنا . فكتب مرسيا الياد Mircea Eliade المتعددة مليشة بالمعلومات والايماءات التي تساعد على الفهم الشامل للدين في العصور القديمة . وربما يعد كتابه الأرباب والربات وأساطير الخلق Gods Goddesses, and Myths of Creation هو أيسر المداخل . أما الكتب الأكثر تحديا للفكر فهي الميلاد وعودة الميلاد Birth and Rebirth والصور والرموز Images and Symbols وأسطورة العود الأبدي Images and Symbols Return والأساطير والأحلام والأسرار Return وأنماط في الدين المقارن Patterns in Comparative Religion . وتشمل الدراسات عن ربات اليونان القديمة وعالم البلقان كتاب ج. ن. جولد ستريم Demeter وكتاب أو . ج. اس . كروفورد. Demeter وكتاب أو . ج. اس Crawford ربة العين The Eye Goddess وكتاب و . ك. س . جوثري. W K. C. Guthrie الدين والأسطورة عند الأغريق K. C. Guthrie the Greeks وكتاب ايستر هاردنج Ester Harding أسرار المرأة في العصور القديمة والحديثة Woman's Mysteries: Ancient and Modern وكتاب جين أ هاريسون المكلاسيكي Jane E. Harison : ثيميس دراسة في الاصول Themis: A study of the Social Origins of الاجتاعية للدين اليوناني Greek Religion وكتاب راشيل ج. ليفي Rachel G. Levy التصبورات السدينية في العصر الحجسري وتأثيرها على الفكر الأوربسي Religious

Conceptions of the Stone Age and Their Influence upon European وكتاب The Gate of Horn وقد نشر أصلا تحت عنوان بوابة القر ن The Gate of Horn وكتاب المعصر الهليني Donald Mackenzie أساطير كريت واوربا قبل العصر الهليني Myths of Grete and Pre - Hellenic Europe

The Great Mother of the Gods أم الأرباب الكبر Grant Showerman أم الأرباب الكبر Donald J. Sobol الأماز ونات في الأساطير اليونانية وكتاب دونالد ج سوبل Donald J. Sobol الأماز ونات في الأساطير اليونانية .

وأخيرا يمكن الرجوع لدراسة رائعة عن ظهور النظام الملكي والأرباب الذكور في الحضارات الأولى هي كتاب هنري فرانكفورت Henri Frankfort النظام الملكى والأرباب Kingship and the Gods .



هوامش الفصل الثاني

- 1 V.G. Childe, What Happend in History (Baltimore: Penguin, 1942) P.65.
- 2 Ibid., P.66.
- 3 Lews Mumford, The City in History (New York: Harcourt Brace Jovanovich, 1961), pp. 12 13.
- 4 Ibid., p p. 15 16.
- 5 Traian Stoianovich, A Study in Balkan Civilization (New York · Knopf, 1967), pp. 7 8.
- 6 Robert Briffault, The Mothers, abridged by C.R. Taylor (London: Allen & Unwin, 1927, 1959) p. 363.
- 7 Jacquetta Hawkes, **Prehistory** (New York: New American Library, 1963), pp. 356 357.
- 8 Mumford, op. cit., p. 25.

ووجهة النظر المطروحة هنا مستمد معظمها من كتابات ممفورد .

- 9 Ibid, p 27.
- 10 M. I. Finley, ⁶ The Silent Women of Rome, ⁸ Horizons 7, no. 1 (Winter 1965): pp. 56 64. Reprinted in M.I. Finely > Aspects of Antiquity (New York: Viking, 1969) as ch. 10.
- 11 Horizons, p. 64
- 12 Trans. Isaac T. Headland, Home Life in China (New York: Macmillan, 1914), p. 77. Quoted in David and Vera Mace, Marriage: East & West (New York: Doubleday, 1959, 1960) p. 70.



الفصل الشالت المكدنية المكدنية المتمدين والمكدنية المتمدين والطبقة

لا تقع لفظتا « مدينة » و « حضارة » موقعا حسنا في سمع الإنسان الحديث ، فالمدن تبدو أماكن يستحيل السكن فيها إلا لأهل الشراء . وصارت الأحياء الشعبية الحضرية سجنا للفقراء . أما أعضاء الطبقة الوسطى فيعملون من أجل الحصول على منزل في الضواحي (بعيدا عن المدينة) ، ويلتمس الشباب الخلاص في الريف . ولم تعد الحضارة مثلا أعلى ؛ إذ تجلب هذه للأذهان الآن صور التكنولوجيا الضيقة الأفق والطبقة العليا بعنجهيتها .

ويتصدى هذا الفصل لبعض تلك الأفكار ، مدافعا عن المدن والمدنية ، مع التسليم بالأصل الاشتقاقي المشترك بين الكلمتين . فهذا الفصل يذهب إلى أن حياة المدينة كانت هي المسئولة إلى حد كبير عن إنجازات المدنية ، وأن تلك الإنجازات رفعت من شأن الحياة الإنسانية على نحو هائل . ولاينكر هذا الفصل أن المدن مصابة بالفروق الطبقية ، كها لا ينكر أن المدنية كانت إلى حد كبير من نتاج مصالح الطبقة العليا . بل إن هذا الفصل ليذهب _ في الحقيقة - إلى أن الفروق الطبقية من الأسباب الجذرية التي أدت إلى عملية التحضر والتمدن .

ولكن بحثنا أصول المدنية القديمة يزعم أن من إنجازات الطبقات الحاكمة أنها جعلت من نفسها زائدة عن الحاجة ، وبذلك أتاحت لنا جميعا إمكانات جديدة .

قبل ظهور المدن

لم تبدأ « الثورة الحضرية » إلا منذ خسة آلاف سنة ، ولم تنتشر انتشارا كبيرا إلا في القرون القليلة الأخيرة . وقد عاش معظم سكان العالم آلاف السنين قبل تطور المدن في مستوطنات قروية صغيرة ، بل إن بعض الشعوب عاشت حياة تعتمد على الصيد وجمع الطعام لفترة طويلة سبقت العصر الحجري الحديث (قبل الرعي والزراعة) .

وقد سلمنا آنفا بما ارتآه لويس ممفورد من أن المدن الأولى كانت ثمرة « زواج » بين المجتمع الرعوي الفظّ الذي يسوده الرجل ، ومجتمع القرية من الفلاحين ، حيث تحتل المرأة مركز الصدارة . ولابد أن هذا الزواج كان في بعض الأحيان زواج مصلحة ، إلا أنه كان في معظم الأحوال زواج إكراه .

فالقوة وحدها هي التي تفسر السبب الذي حدا ببعض القرى الزراعية المكتفية بنفسها إلى تقديم قدر أكبر من محاصيلها لتدعيم الطبقات الجديدة من المتخصصين ـ الرؤ ساء والملوك والكهنة والجنود والموظفين الإداريين والحرفيين ممن لا يزرعون طعامهم بأنفسهم . ومن العسير أن نتصور أن القرويين المزارعين المحافظين الذين تتفق إيقاعاتهم مع إيقاعات الزرع والحصاد الأزلية قد عزموا فجأة على أن تصير حياتهم الطبيعية أشد تعقيدا .

ولئن لم تكن حياة القرية هي العصر الذهبي على نحو ما تصور الشعراء المتأخرون الذين عاشوا في المدن ، فقد كانت أكثر دعة وسواسية مما أصبحت عليه حياة المدينة . وقد كتب أحد شعراء سومر يقول إنه حتى الذئب والأسد لاخطر منهما في القرية.وهو قول يبدو بعيد الاحتمال إذا أُخِذَ بمعناه الحرفي . ولكن الظاهر أن الحرب المنظمة لم يكن لها وجود في حياة القرية . وكثيرا ما وضع كتاب الدراما القدماء آراءهم في السلام على ألسنة القرويين :

أتلفت إلى حقول فتهفو نفسي إلى السلام . . .
وأبغض المدنية الضنينة الجشعة ، وأنوق
إلى الريف الرضي ، وقريتي الهنية ،
وطني ذي القلب المفتوح ، وطني الطيب ، الذي لا يصح في :
« ابتع لي فحما ! ابتع لي زيتا ! ابتع لي خلا ! فهو يمنحني
كل شيء دون مقابل ، ويقضي حاجاتي غير ضنين ، أما تلك
المدنية المدوية بكلمة « فلنشتري »

فالقرية لا تعبىء الجيوش ولا تحشد الجند ، كما أنها لا تحمل الناس على شراء المتاع . ذلك لأن النقود والشراء والبيع والسوق من ابتكارات المدينة . أما القرية فتعنى باحتياجات أعضائها دون مقابل ، لأن كل قروي يساهم في مخزون

الجهاعة . والقرويون في العادة لا يحاولون تجنب العمل لان كل منهم يجني حصة متساوية من عوائد العمل . فالعمل هو الحياة - حياة كل إنسان . ولم يكن في طاقة القرويين أن يتيحوا لبعضهم احتكار موارد الجهاعة . فلم تقم طبقات أو أسر مترفة تعيش على كد الآخرين . ويبدو أن النزوع إلى الفراغ والجدة أو الامتياز الخاص أو الملكية الخاصة أو الحصول على مزيد من السلطة لم يكن له وجود . وكانت محاصيل القرية متنوعة وافية . صحيح أنه لم يكن هناك فائض كاف يسمح بوجود حكام ومديرين ، لا يعملون بالزراعة ، يشكلون طبقة خاصة - لكن كان هناك في الغالب فائض كاف لإغراء الرعاة البدويين . وربما كان النجاح الشديد الذي حققه نمط الحياة القروي هو الذي أدى إلى هلاكه .

وليس من المحتمل أن يكون القرويون قد اختاروا بحرية أن يخلقوا طبقة المتخصصين والحكام والجباة والجنود التي جعلت قيام المدن ممكنا. وليس من المحتمل أيضا أن القوة التي فرضت مثل هذا التحول قد نشأت في القرية المستقرة الحانية نفسها ، لأن بواعث التملك والقوة والغزو أقرب إلى طابع الرعاة منها إلى طابع القرويين .

ولا يحتمل أيضا أن تكون جميع القرى قد نمت بقدر يسمح لها أن تصبح مدنا ، ونخطىء إذا حسبنا المدينة مجرد قرية متضخمة أو مكتظة بالسكان ، فقد كان في العالم القديم قرى ضخمة جدا لم تتحول قط إلى مدن . ففي بعض المواضع ذات التربة الخصبة كانت القرية تفي بحاجة ألفين من أهلها ، معظمهم من الفلاحين .

فالقرى لم تتحول شيئا فشيئا إلى مدن . ولكن قليلا من القرى تشكلت وأصبحت أوائل المدن على الأرجح على أيدي الرعاة الغزاة من أراضي الكلأ المحيطة . ويفسر هذا التغير المباغت طابع المدن الأولى . ولاتزال المدينة تحمل طابع هذا التشكيل من عدة أوجه .

من القرية إلى المدينة

كانت أقدم المدن ـ بطبيعة الحال ـ بلدانا احتفظت بالكثير من الحياة القروية . فظلت صغيرة الحجم والعدد ، ولم يقم فيها سوى عدد محدود للغاية من الأعمال التي لا تهدف إلى إقامة الأود . ولذا كانت مجتمعات غير طبيعية وديمقراطية إلى حد كبير . وكانت القبور على الأقل متاثلة . ومن أقدم ما اكتشفه علماء الآثار من هذه المدن ، أريحا التي أتى ذكرها في العهد القديم . وإذا كان السور هو الفارق بين القرية والمدينة فإن أريحا كانت مدينة منذ حوالي عشرة آلاف سنة _ في بداية العصر الحجري الحديث . ويبدو أن سور أريحا الذي يرجع إلى عام ٠٠٠ ق . م. ، والذي قد يكون أول سور يقام لمدينة ، قد بني بحجارة جلبت من حوض النهر على بعد نصف ميل لحماية واحة صحراوية بلغت مساحتها نحو عشرة أفدنة وعدد سكانها نحو ألفين . ولعل الثورة الحضرية التي بدأت قبل بناء المعابد السومرية والأهرامات المصرية بحوالي خسة آلاف سنة (وقبل ٠٠٥٠ سنة من تدمير جيش يوشع بن نون الإسرائيلي وأحد جدران أريحا الذي بني في تاريخ تدمير جيش يوشع بن نون الإسرائيلي وأحد جدران أريحا الذي بني في تاريخ القرية المستديرة ومباني المدينة المستطيلة لقلنا إن أريحا كانت تعد مدينة بعد عام القرية المستديرة ومباني المدينة المستطيلة لقلنا إن أريحا كانت تعد مدينة بعد عام القرية . . . فبعد هذا التاريخ اتخذت منازلها فجأة الشكل الذي ساد فيها بعد ذلك .

والأرجح أن أريحا لم تكن فريدة في نوعها . ولكنها حظيت بالمزيد من جهد علماء الآثار بسبب ورود قصتها في الإنجيل . فقد أجريت عمليات تنقيب أخرى في فلسطين القديمة وتركيا وسوريا والعراق وإيران كشفت فعلا ، أو ستكشف دون شك ، عن بقايا أثرية لمستوطنات محصنة ثابتة في الفترة ما بين مدر ٢٠٠٠ ق. م . و ٣٠٠٠ ق. م .

على أنه قد يستحسن قصر كلمة « مدينة » على بعض المستوطنات التي حققت نضجا قرب عام ، ، ، ٣٠ ق. م. . فالمستوطنات السومرية في هذه الفترة تظهر تطورا أكبر في تكنولوجيا العصر الحجري الحديث . (فأريحا في عالم ، ، ، ٨ ق. م . لم تكن تعرف حتى الفخار) . وأهم من ذلك أن مستوطنات سومر كانت قد بدأت في فترة ، ، ، ٤ _ ، ، ، ٣ ق. م ، عملية الثورة التكنولوجية الحضرية التي فاقت ثورة العصر الحجري الحديث . وتشمل إنجازات تكنولوجيا العصر الحجري الحديث . وتشمل إنجازات تكنولوجيا العصر الحجري الحديث ، بين ، ، ، و ، ، ، ، فترعات مثل المحراث الذي تجره الثيران والعربة ذات العجلات والمركب الشراعي والتعدين والري وتدجين تجره الثيران والعربة ذات العجلات والمركب الشراعي والتعدين والري وتدجين

نباتات جديدة ، الأمر الـذي جعـل الإنتـاج الزراعـي وافيا يسـد احتياجـات المستوطنات التي تضم عشرات الآلاف من السكان في منطقة محددة .

وهكذا فإن المدن « الحقيقية » أصبحت ممكنة عندما استخدمت مستوطنات العصر الحجري الحديث المتقدمة إنتاجينها الزراعية المتزايدة في خلق الفنانين وعيال التعدين والمهندسين والكتاب والمحاسبين البيروقراطيين والأطباء والعلماء المتخصصين وفي تنظيم مهاراتهم وإنجازاتهم . وهذا هو ما حدث على طول نهر الفرات في عدد من المواضع قبل عام ٣٠٠٠ ق . م . بفترة وجيزة .

الثورة الحضرية: الحضارة والطبقة

إن الثورة الحضرية الكاملة لم تقع في الأراضي التي تروى بمياه المطر والتي كانت أول من حول بعض القرى إلى مدن ، بل وقعت حوالي عام ، ، ٣٥ ق . م . في وديان بلاد ما بين النهرين ذات الإمكانات الإنتاجية الكبيرة . فأقامت القرى الواسعة الواقعة على طول نهري دجلة والفرات ، ومنها أريدو واريتش ولاجاش وكيش ثم أور * وبابل ، فيا بعد ، التي أقامت أنظمة للري زادت من الإنتاج الزراعي زيادة هائلة . وقد تمكنت أمثال هذه المستوطنات من سد حاجة خمسة آلاف ، بل عشرة آلاف مواطن ، كها أتاحت في الوقت نفسه لنسبة بلغت الـ ١٠٪ من السكان العمل طوال اليوم في غير الأعمال الزراعية .

وتغير على هذا المستوى هو ثورة أو انقلاب ، بل لعله كان أهم انقلاب في المحياة البشرية منذ اختراع الزراعة قبل ذلك بخمسة آلاف سنة . ولقد مهدت سلسلة كاملة من الاختراعات التكنولوجية في المجتمع الزراعي الطريق للثورة الحضرية . فلم تقتصر معرفة الناس بين عامي ٠٠٠٠ ق.م . و ٢٠٠٠ ق.م . على كيفية تسخير قوة الشيران والريح والمحراث والعربة ذات العجلات والزورق ، بل اكتشفوا أيضا خصائص المعادن المادية ، وتعلموا صهر النحاس والبرونز ، وشرعوا في عمل تقويم قائم على حركات الشمس ، وكانت وديان الأنهار ، كنهري دجلة والفرات مستنقعات طينية لا بد من تجفيفها ثم ريها

[#] Eridu - Erech - Lagash - Kish - ur

للانتفاع بطينها الخصيب . وكان لابد من استخدام فرق من العمال المنظمين لبناء الأرض التي تم تجفيفها .

ومن ثم تطلبت المدن ثورة تنظيمية في مثل أهمية الثورة التكنولـوجية . وهذا ما تم إنجازه من طبقة الحكام والإداريين الجديدة القادمة على الأرجح من أراضي العشب ، والتي كثيرا ما عاملت المدن الناشئة معاملة الإقليم الخاضع للغزو . وأتاحت أعمال الري للحكام فرصة إكراه أهالي هذه المدن الجديدة . فاذا كان المطر لايعرف الفروق الاجتماعية ، فإن مياه الري تحتاج إلى التحكم فيها وتوجيهها في قنوات .

لاغرو إذن أن المدن الأولى قد منحتنا ملوكنا الأوائل ومجتمعاتنا الطبقية الأولى . وأينها انتشرت هذه المدن (أو تم إيجادها) بعد عام ٣٠٠٠ ق. م . ـ في وادي نهر النيل ونهر السند في الباكستان وفي تركيا والصين ، ثم بعــد ذلك في أمريكا الوسطى _ جرت العادة على وصف الملك بأنه مؤسس المدن . وتمكن هؤ لاء الملوك _ في كل مكان تقريبا _ من إسباغ قداسة دينية على سلطانهم في كل مكان بسطوا فيه سيطرتهم تقريبا ، ففي مصر وأمريكاكان الملك هو الرب . وفي بلاد ما بين النهرين كانت هناك طبقة جديدة من الكهنة تقوم بتأدية الفروض الخاصة بديانة الملك التي تهدف إلى السيطرة.

كانت طبقة الكهنة الجديدة هي التي تعين الملك في بعض المدن ، بينا كانوا في المدن الأخرى يعملون بوصفهم مندوبيه وحسب . وكانت ديانتهم تؤ له الملك عندما كانوا يشعرون بالإخلاص العميق نحوه . وعلى سبيل المثال تذهب تعاليم الطبقة الجديدة من كهنة بلاد ما بين النهرين إلى أن إلههم قد خلق الناس لا لشيء سوى العمل من أجل الملك وجعل حياته أكثر يسرا . ولكن حتى عندما كانت طبقة الكهنة تحاول أن تسلب الملك بعض سلطاته فإنهم كانوا يعلمون الناس أن يسلموا بالمجتمع المنقسم الذي يفيد منه كلُّ من الملك وطبقة الكهنة بوصفهم نتاجا لنظام طبيعي خلقه الله _ فطبقة الكهنة كانت مسئولة عن قياس الزمن وتحديد المكان والتَّكهن بأحداث الفصول. وكانت الهيمنة على الناس أمراً يسيراً بالنسبة لمن يسيطر على الزمان والمكان .

وكانت طبقة الكهنة هي الطبقة الوحيدة من بين الطبقات الجديدة التي كانت

تضمى أن يحتفط الرئيس المحارب _ الذي تحول إلى ملك _ بمكانته وكان المثقفون الآخرون في البلاط _ الكتبة والأطباء والسحرة والعرافون _ يناضلون أيضا للحفاظ على مكانة الملك وتدبير مملكته . وكوفئت هذه الطبقة _ مشل الكهنة _ بالدعة والمكانة والمباني الرائعة ، الأمر الذي رفع من شأن جلالة الملك وشأن مدينته .

وتلي الملك والكهنة وطبقة المثقفين / الإداريين الجديدة ـ طبقة جديدة أخرى مسئولة عن وضع قانون الملك موضع التنفيذ وعن الحفاظ على النظام . فكان الجنود والشرطة أيضا من اختراع المدن الأولى ، وكان حرس الملك ، شأنهم في هذا شأن السور الذي يحيط بالمدينة ، يقومون بوظيفة مزدوجة : الدفاع عن المدينة ضد الغزو الخارجي وإعاقة التمرد الداخلي .

و يمكننا أن نتبين أن هذه هي أهم طبقات مجتمع المدينة من البقايا المادية للمدن الأولى . فمعول عالم الآثار كشف عن المباني الهائلة لهذه الطبقات في كل المدن الأولى تقريبا . فالقصر والمعبد والقلعة (أو الحصن) هي في الحقيقة الصروح التي تميز المدن عن القرى . زيادة على ذلك فإن حجم هذه المباني وتشييدها كي تظل قائمة عبر السنين (بالمقارنة مع بيوت الفلاحين الصغيرة المتواضعة) شاهد على التقسيات الطبقية الأساسية لمجتمع المدينة .

الحضارة : الأمن والتنوع

إن أوضح إنجازات الحضارات القديمة هي الصروح الضخمة ـ الأهرامات والمعابد والتاثيل والتحف الشمينة التي شيدت من أجل الطبقة الحاكمة الجديدة ، من الملوك والنبلاء والكهنة وموظفيهم . غير أن الحياة المدنية هي أكثر من مجرد القدرة على تشييد الصروح .

فالحياة المدنية حياة مأمونة ، وهذا يعني ـ على مستوى مبدئي للغاية ـ الأمان من التدمير الفجائي الذي قد يلحق بمجتمعات القرية . إن الحياة في المدينة تعطي الشعور بالدوام والاستمرار ، وهي توفر الانتظام والثبات والنظام ، بل حتى الروتين . ففيها يمكن للمرء أن يضع خططه ، وأن يحقق توقعاته . كما يمكن أن نتوقع من الناس أن يتصرفوا حسب قواعد معينة .

وقد توفر الاستقرار للمدن الأولى بفضل الأسوار التي عملت على حماية أهلها من البدو والجيوش المغيرة ، وبفضل القوانين الأولى التي عينت حدود العلاقات بين الناس والشرطة ، وبفضل الموظفين الذين طبقوا القانون ، والمؤسسات التي كانت تؤدي وظيفتها بعد زوال أفرادها . إن الحياة في المدينة كانت توفر دواما وثباتا وأمانا أكثر مما كانت توفره الحياة في القرية .

ولكن المدنية تتضمن شيئا أكثر من مجرد الأمن ، فالمدينة التي تضمن استتباب النظام وحسب هي أقرب إلى السجن منها إلى المدينة . وقد وفرت المدن الأولى شيئا تفتقر إليه أحكم القرى نظاما ، فقد وفرت تنوعا أكبر : إذ كان هناك عدد أكبر من الأجناس والجهاعات العرقية التي تتحدث بشتى اللغات وتعمل في شتى المهن وتتبع عددا أكبر من أساليب الحياة المتنوعة . لقد كانت هناك وفرة في الاختبارات ، كها أتيحت الفرصة أمام مزيد من الأحساسيس والتجارب والمعارف الجديدة ، وهذه هي مصدر جاذبية الحياة المدنية . إن فرص النمو والتجارب الثرية التي تتبحها المدينة للفرد تفوق بمراحل تلك التي تتبحها حياة المحراث والمرعى .

والأمان مع التنوع يساوي الإبداع . فامكان قيام حياة توفر ، على الأقل ، فرصة أكبر للخلق والتعبير هو أمر متاح داخل أسوار المدينة الأمنة التي كانت تمتع بقدر من الاستمرارية ، والتي كانت تجتذب ، وكأنها المغناطيس ، التجار الأجانب والدبلوماسيين وأفكارا جديدة عن الألهة والطبيعة وغرائب الأطعمة والعادات والسحرة والوزراء ومرتزقة الحاشية الملكية . ولم تكن المدينة الاتلك الحياة الثرية التي أتاحها الوسط الحضري الدينامي ، وهي الإبداع الإنساني وتعدد الفرص التي شجعها هذا الوسط . فالمدن ، على الأقل ، جعلت حتى أقل العبيد شأنا يفكر ويحس بأشياء أكثر اتساعا وتنوعا مما تتيحه القرية الزراعية القبلية المغلقة . وكان هذا (ولايزال) أصل الابتكار والإبداع بل المدينة ذاتها .

وقد تطلب تنوع الناس وتعقد الحياة المدنية وسيلة جديدة أكثر عمومية للتفاهم . فالقروي كان يعرف كل فرد معرفة شخصية ، أما المدينة فهي تضم أناسا لا يتحدثون في الغالب اللغة نفسها . ولم يكن تشريع القوانين هو الطريقة الوحيدة لسد الفجوات الكثيرة الناجمة عن التنوع الإنساني ، وإنما قامت اللغة

المكتوبة بالمهمة نفسها . فاخترعت المدن الكتابة حتى يمكن للأجانب أن يتفاهموا ، وحتى يمكن لأساليب التفاهم هذه أن تصبح دائمة - أي محفوظة في الذاكرة العامة ومسجلة بشكل رسمي . وقد أصاب إمرسون * في قوله إن المدينة تعيش على الذاكرة ، بيد أن الذاكرة الرسمية هي التي مكنت المدينة من مواصلة عملها والاحتفاظ بديانتها بعد انقضاء حياة شيوخ القرية . وأصبحت الرموز المكتوبة التي يستطيع أي إنسان إدراكها أساسا للقوانين والاختراع والتربية والضرائب والمحاسبة والعقود والالتزامات . فالكتابة والسجلات باختصار جعلتا من الممكن لكل جيل أن يبدأ من حيث انتهى أسلافه ، أما الحياة والمعرفة في القرية فكانتا تبدآن من نقطة الصفر دائها . وهكذا فإن المدن لم تعمل على صقل الذاكرة والماضي وحسب ، وإنما غدت الأمل والمستقبل كذلك . فحضارات المدن لم تخترع التاريخ والاحتفاظ بالسجلات وحسب ، بل اخترعت أيضا التنبؤ والتخطيط الاجتاعى .

إن الكتابة اختراع من اختراعات المدينة جعل التفاهم الأوسع نطاقا بين الناس ممكنا وكانت النقود اختراعا آخر جعل من الممكن التعامل مع أي انسان وكأن هذه النقود لغة عامة متفق عليها . فالنقود كانت غير ضرورية في جو القرية حيث تسود الالتزامات المتبادلة ، ولكنها أصبحت أساسية في مجتمع المدينة الذي يتكون من أغراب . ووسائل الاتصال العامة ، مثل الكتابة والنقود ، زادت من عدد الأشياء التي يمكن أن تقال وأن يجري التفكير فيها ، والتي تشترى وتباع ، زيادة هائلة . ونتيجة لهذا أصبحت الحياة في المدينة أبعد عن الطابع الشخصي من حياة القرية ، لكنها أكثر دينامية وإثارة منها .

العين والتعين (الأنا)

كتاب مارشال ماكلوهان يقول: إن « الحضارة منحت الهمجي عينا بدلا من الأذن » ويمكننا أن نضيف أن الحضارة منحته « الأنا » بدلا من « النحن » فالحياة في المدينة جعلت « العين » و « الأنا » أكثر أهمية عها كانتا عليه في القرية . ذلك لأن اختراع الكتابة جعل المعرفة أقرب للطابع البصري . إذ ينبغي تدريب العين

^{*}Ralph Waldo Emerson

على تمييز الفروق الدقيقة في الأحرف والكلمات. والعيون تستوعب عددا أكبر من التفاصيل: القوانين والأسعار وعباءة الأجنبي الغربية وأنواع الأحدنية الغربية التي يصنعها الحرفي الجديد الذي لا نعرف من أين أتى ، وألوان الفاكهة وسوق الخضار والصور المركبة في المعبد وكذلك الكلمة المكتوبة. يتعلم الإنسان في القرية عن طريق الاستاع ، أما في المدينة فلا يؤ من إلا بما يراه. وكان الاعتقاد السائد في محاكم المدن الجديدة أن شهادة العيان أوثق من الشهادة التي تعتمد على الروايات المنقولة عن آخرين. ويسود الاعتقاد ، في بعض القرى حتى أيامنا هذه ، أنه يمكن التعويل على الكلام المسموع أو المنطوق أكثر من المكتوب والمشاهدة. وقد أخذت لغة الحديث ذاتها شكلا موحدا واتسمت بغياب العاطفة ، وهي سهات لازمة في لغة الكتابة . بل لعل الانفعالات نفسها أصبحت أقل عنفا . إذ تستعمل كلمة « متمدين » دائها بمعنى ضبط الانفعال أجنبى .

وربحاكان النقص الوجداني (المقدرة على أن تضع نفسك في موضع الأخرين) قد زاد في المدينة الحافلة بأغيار مختلفين لابد من فهمهم فعندما سئل قروي تركي أخيرا: «مادا تفعل لوكنت رئيس جمهورية بلدك؟ »غمغم: «يا إلهي! كيف تسألني هذا السؤال؟ كيف أستطيع أنا . . . رئيس تركيا . . سيد العالم أجمع . . لا أستطيع ؟ »كان القروي عاجزا عجزا كليا عن تصور نفسه رئيسا للجمهورية لأن الأمر كان بعيدا كل البعد عن تجربته وكأنه سيصبح سيد العالم حقا . وبالمثل حين سئل قروي لبناني ماذا يفعل لوكان رئيس تحرير صحيفة اتهم سائله بأنه يسخر منه ، وطلب منه في عنف أن ينتقبل إلى سؤال آخر . إن مثل هذه الحياة تقع خارج نطاق فهمه واستيعابه . فهي حياة بعيدة كل البعد عن خياله . وفي مقابل ذلك فإن التنوع الشديد في حياة المدينة قد زاد من البعد عن خياله . وفي مقابل ذلك فإن التنوع الشديد في حياة المدينة قد زاد من قدرة أدنى العوام على التخيل والتقمص الوجداني والتعاطف والانتقاد .

إن ثقافة القرية الشفوية . قوت من دعائم الأمور المتعارف عليها بترديدها وغنائها على نحو يكاد يكون رتيبا . ولابد أن الشيوخ والحكاءون ورواة الشعر كانوا يتمتعون بذاكرة عجيبة ، إلا أن قصصهم لم تتغير إلا تدريجيا وبشكل

بسيط. فالكلمة المنطوقة كانت مقدسة ، ونطقها بشكل مغاير يعني تغيير الحقيقة . أما ثقافة المدن المكتوبة فقد علمت الإنسان « وجهة النظر » ، ولم يكن من اللاززم على الحضري أن يحتفظ بكل شيء في ذاكرته إذ كان الورق يقوم بهذه المهمة دائيا . وأصبحت المعرفة دراية بالتفسيرات المختلفة ، وقدرة على التوصل لمعنى الأشياء . وكان إدراك التنوع يعني إمكان النقد والتحليل والتأليف المتجدد دوما . فلا غرو أن معرفة المدن التقنية والعلمية زادت بمتوالية هندسية بالمقارنة بمعرفة القرى . إن تزايد المعرفة أمر كامن في حاجة المدينة لإدراك الفروق والتنوع ، إذ أصبحت الحضارة تعني كها من المعرفة والمهارات لا تكف حدوده عن الاتساع ، وأعظم إنجازاتها هي تلك المعرفة وكتابتها وفنها التصويري . إن المدينة والمدنية (مثل الطفل) ينبغي رؤ يتهها لاسهاعهها .

وقد يبدو غريبا أن نقول إن حياة المدن المتجردة من العاطفة الشحصية ساهمت مساهمة كبيرة في تطور الشخصية ـ العين والتعين ، أو «العين و و «الأنا» على السواء . يمكن القول بمعنى من المعاني إن الحياة في القرية ذات طابع شخصي أكبر ، إذ يفهم كل شيء على نحو شخصي . فالقرويون لا يتعامل الواحد منهم مع الآخر بوصفه « الحداد »أو « الخباز » أو « ذلك الفتى الذي يدين لي بمعزة » أو ذلك « السكير الطالح » بل إنهم « لا يتعامل » بعضهم مع البعض الآخر على الإطلاق ، فالواحد منهم يعرف الآخر بالاسم والأسرة . فهم يجبون ويكرهون ويعين بعضهم البعض الآخر ويقتل الواحد منهم الآخر بسبب شخوصهم ويدافع من المشاعر الشخصية ومن المسئولية الشخصية والأسرية . وعلاقة الواحد منهم مع كل فرد في القرية علاقة كاملة متنوعة ، لأنهم لا يشترون الملح من هذا الشخص وحسب ولا يتحدثون عن الطقس مع هذا الشخص الأخر ولا يبحثون أمورهم الشخصية مع ذاك الشخص وحده ، وإنما يشتركون معا في أشياء كثيره لدرجة لا تسمح لهم بتقسيم علاقاتهم على هذا النحو .

إن الحياة في المدينة هي حياة العلاقات الجزئية المنفصلة . فنحن في المدينة لا نعرف شيئا عن حياة القصاب وزوجته وأولاده ومشاكله ولا نعباً بها ، لأنك في عجلة من أمرك وفي شغل بأمورك . قد تناقش معه الطقس ، ولكنك تفعل هذا أثناء قيامه بالتقطيع ، لأنك إنما قصدته لشراء اللحم . والكثير من العلاقات الحضرية يجري على هذا النحو . فعلاقات العمل أو التجارة أو « المعاملة »

كثيرة ، لا لشيء ، إلا لأن كثرة الناس تجعل من المستحيل معرفتهم بوصفهم أهلا .

إن انعدام الطابع الشخصي في حياة المدينة أمر سيء إلى حد ما (إذ يجعل من اليسير على شخص لا يكن لك أي كره أن يسرقك). ولكن التنوع الثرى في تلك العلاقات اللاشخصية (على الأقبل لبعض الوقب) يسمح بظهور الشخصية الفردية . وربما كان هذا هو السبب الذي حدا ببعض الناس أن يحلموا بترك الأسرة والأصدقاء (إلى المدينة ، في العادة) ، عسى أن « يجدوا ذواتهم » . ومن المؤكد أن طابع الزمالة والمشاركة الذي تتسم به الحياة في القرية له جانبه المظلم . إذ تراقب (تحصى) حركات المرء وسكناته ، ويكون عليه أن يمتثل للعرف . وعندما تصبح أمور كل فرد معروفة لدى الجميع يصعب عليه أن يجد شخصيته الفردية . فالروابط الأسرية والعادات القروية غالبا ما تشكل عقبة في وجه تأكيد الشخصية الذاتية . أما المدينة فتتيح لسكانها تنوعا هائلًا في العلاقات والشخصيات المنفردة الممكنة . فساكن المدينة يتمتع بحرية أكبر من ابن عمه القروى في اختيار الأصدقاء والأحباب والرفاق والعمل والسكن وأسلوب الحياة . ذلك لأن المدينة حافلة بالاختيارات التي لا يمكن للقرية أن توفرها أو تتقبلها . ولعل القرية قد وفرت للمرء قسطا أكبر من الأمن نظرا لأنه يتساوى مع الجميع ويفعل ما يتوقعه الآخرون . غير أن المدينة تقدم الإمكانات المتنوعة التي يمكن أن تتيح للفرد أن يتبع « ذاته الباطنة » وأن يزرع حدائقه « الداخلية » .

على أن الانقسامات الطبقية في مجتمع المدينة ، جعلت من الصعب على عامة الناس إحراز تفرد فعال أو مبدع . أما الأثرياء والأقبوياء وبخاصة الملك فكانوا قادرين على تطوير أنماط ثورية من الفردية والشخصية . ولم يحدث من قبل أن تحقق لإنسان هذا القدر من الشعور بالذات ، بحيث أصبحت سلطة الملك وحريته أنموذجا يحتذيه سائر المجتمع ، فترف الملك وفراغه والفرص المتاحة أمامه كانت قوة ثورية ، لأن الملك - على عكس شيوخ القرية ـ يستطيع أن يفعل ما يشاء ، فلم أدرك السكان ذلك تزايد عدد السكان الذين يسألون : « لم لا نفعل ذلك » ؟ ومنذ ذلك الوقت أصبحت الثورات التي تنشب في المدينة تعمل على توسيع نطاق الامتياز الطبقي والفرص المتاحة .

وعندما يحقق مجتمع من المجتمعات مستوى من الوفرة ، ويوفر الوسائل التكنولوجية والفرص التعليمية وسبل التعبير الخلاق اللازمة لكل فرد لكي يحيا حياة حافلة بالمعنى والسعادة والصحة ـ عندئذ قد تصبح الطبقات عائقا . غير أن التقسيات الطبقية هي دافع لتأكيد الإنتاجية والإبداع في حضارات المدن القديمة . فالقرويون الذين يسود مجتمعهم ضرب من الديمقراطية يفضلون الثبات والاستقرار على التغيير إلى الأحسن ، ولذا أضحت حدود آفاقهم ضيقة إلى حد كبير . كانوا يموتون في سن مبكرة ويعيشون حياة تحفها المخاطر ويعانون دون أمل كبير . أما حكام المدن الأولى فقد اكتشفوا إمكانات الفراغ والإبداع وطيب العيش فاخترعوا الجنة والمدينة الفاضلة لأنفسهم في بادى الأمر . ولسم يتسرب اكتشاف الحضارة والإمكانية البشرية إلى الطبقات الدنيا إلا ببطء شديد . وكان الترف والفراغ والحرية والفرص المتاحة ، في كثير من الحالات ، حكرا على الصفوة . ولكن ما إن استغل الأقوياء الفقراء بقدر كاف لتشييد جنتهم على الأرض وخلودهم بعد الموت حتى اتسعت آفاق الفقراء وخططهم .

حضارتا بلاد ما بين النهرين ومصر: قصة نهرين

يختلف الخبراء حول حضارتي بلاد ما بين النهرين ومصر ، أيها أقدم . ولقد كان لبلاد ما بين النهرين في مصر تأثير كبير يوحي بأنها أقدم قليلا ، لكن كلا منها أصبحت حضارة متميزة مع عام ٣٠٠٠ ق . م . . إن الفرق بين الحضارتين لشاهد على وجود طرق شتى للحياة المتمدينة . ففي كلتا الحضارتين وفرت وديان الأنهار الماء والغرين اللازم لانتاج فائض زراعي يفي بحاجة طبقات من المختصين لا يقومون بفلاحة الأرض بأنفسهم . بيد أن اختلاف طبيعة النهرين كان لها شأن كبير في اختلاف الأنماط الحضارية الناشئة عنها .

وقد نعم المصريون بأسهل النهرين وأوثقها . فالنيل يفيض على الأرض العطشى في وقت معلوم بعد الخامس عشر من أغسطس ، من خريف كل عام ، عقب جني المحصول ، فيرسب غرينه الخصب عليها ثم ينحسر في أوائل أكتوبر غلفا وراءه شيئا من الملح أو الطمي ، ويكون ذلك في أوان بذر المحاصيل الشتوية . ولا يتطلب بذر محاصيل الصيف إلا قنوات بسيطة ، تتفرع من بجرى النهر ومصارف وادي النيل الطبيعية . زيادة على ذلك فإن النقل عبر نهر النيل

كان سهلا نظرا لان الرياح السائدة تهب من الشال بينا يتدفق النهر من الجنوب ، مما يجعل الملاحة تستند إلى استخدام الأشرعة على عكس التيار والاستغناء عنها مع التيار .

أما الفرات فلا يوفر شيئا من هذه المزايا وهو يخترق أرض الرافدين . إن نهر الفرات يتدفق فوق السهل (على عكس نهر دجلة المجاور) وبهذا يمكن استخدام مياهه ، ولكنه كان يفيض فجأة دون إنذار في أواخر الربيع ، بعد بذر عاصيل الصيف وقبل جمع محاصيل الشتاء . ففيضان الفرات لا يسمح بالري الطبيعي ، ومياهه مطلوبة في أوقات أخرى وفيضانه مدمر . وكانت القنوات ضرورية لتجري فيها المياه للري عندما تكون مياه النهر منخفضة ، وكان من الضروري سدها بشكل مناسب وتدعيم الجسور عندما يفيض النهر . زيادة على ذلك فالملاحة في نهر الفرات لم تكن سهله ، مثل النيل ، لذا كان من الضروري استخدام القنوات الرئيسية طرقا رئيسية للنقل .

كان الفيضان في بلاد ما بين النهرين هو العدو ، ولذا كان الناس يخافون نين/ جرشو وتيامان إلهي بلاد ما بين النهرين فهما كانا يحكمان الماء . وغالبا ما كانت قوى الطبيعة تعد قوى شريرة . فالحياة كفاح . ولكن في مصر كانت الحياة تصور على أنها تعاون مع الطبيعة . وحتى حابي ، إله الفيضان المصري ، كان إلما يعاون السكان ويزودهم بخبز يومهم . وكان الكهنة والفلاسفة المصريون يشعرون بالاستقرار في عالمهم على نحو أكبر من نظرائهم في بلاد ما بين النهرين . ونظرا لأن تجربة سكان بلاد ما بين النهرين مع نهريهم مختلفة عن تجربة المصريين مع نهرهم ، فقد أسسوا حضارة قائمة على المدن على خلاف المصريين . وكانت الحضارة الممتدة من الدول/ المدن السومرية الأولى في أدنى نهر الفرات إلى بابل عاصمة بلاد ما بين النهرين في الشيال ، والتي ظهرت في تاريخ لاحق ، كانت هذه الحضارة نتاجا للحياة في المدينة وتعبيرا عنها . وعلى عكس هذا كانت الحضارة المصرية من إبداع بلاط الفرعون لا من إبداع المدن . فظلت مصر ـ خارج نطاق البلاط الذي كان ينتقل من مكان إلى آخر ـ وطنا يضم قرى الفلاحين .

والسبب الأول في افتقار مصر إلى العمران الحضري هو سهولة الزراعة على

ضفتي النيل . فكان ري القنوات عملية سهلة نسبيا لا تقتضي الكثير مس التنظيم . وكانت أسواق البلدان الصغيرة كافية لتفي باحتياجات الريف . فهي تضم الحرفيين وأصحاب الحوانيت وكهنة المعبد المحلى ووكلاء الفرعون ، ولكن حجمها لم يتضخم قط نتيجة ظهور طبقة وسطى كبيرة ، ولم تطور قط صناعة أو تجارة على نطاق واسع .

وفي سومر ، ثم بعد هذا في ملاد ما بين النهرين ، تطلب الجهد الهائل للكفاح ضد نهر الفرات تنظيا اجتاعيا مرتبا ليلبي الاحتياجات المحلية المباشرة . وكان العمل الجهاعي وحده هو الذي يستطيع شق شبكة قنوات الري والصرف الفرعية وصيانتها ، كما كان الإشراف الدائم ضروريا لتطهير القنوات من الطمي وإزالة الرواسب الملحية وصيانة ضفاف النهر وقت الفيضان والحيلولة دون احتكار أحد الفلاحين للمياه وقت التحاريق . إن المياه على ساطيء الفرات كانت تتطلب عملا تعاونيا ومسئولية لا تنقطع ـ الأمر الذي شجع على بسط السيطرة الإدارية المطلقة على مساحة أكبر من مساحة القرية ، كما ولد الإحساس بالمشاركة والولاء لمساحة من الأرض ، يغطيها نظام للري ، أصغر من الدولة الإمبراطورية . فلمدينة / الدولة كانت حلا سياسيا للمشاكل الاقتصادية في سومر وبلاد ما بين النهرين .

وكانت الطقوس والعادات الدينية في وادي الفرات تعكس نظام المدينة وتعززه. فكانت كل منطقة محلية تعبد إلها المحلي الذي كن عضوا في مجمع الحة سومرى أكبر، وأصبح هذا في نهاية الأمر مجمعا لكل آلهة بلاد ما بين النهرين. وكان كهنة المعبد المحلي يشرفون على إنشاء القنوات وجباية الضرائب وتخزين السجلات المكتوبة، وكذلك إقامة الشعائر الدينية على الوجه الأكمل. ومن ثم فإن الولاء الديني دعم من الولاء المدني. وكان السومريون، من الفلاحين وأعضاء الطبقة الوسطى، لا ينظرون إلى أنفسهم بوصفهم مواطني سومر بأسرها، وإنما بوصفهم مواطنين في مدينتهم الخاصة، يعبدون إلىه مدينتهم الخاص ورعايا الممثل الدنيوي لإلههم، الخاص، أما الفلاح المصري فكان على العكس من ذلك مصريا أبدا ورعية من رعايا الفرعون، ولكنه لم يكن قط مواطنا.

ويتضح التوجه المدني المحلي لمدن بلاد ما بين النهرين في البناء المادي لمدينة أور عاصمة سومر ، التي كان يحيط بها سور ـ شأنها شأن المدن الأخرى على شاطىء نهر الفرات . وكان يشرف على المدينة معبد نانار ، إله القمر الذي يملك المدينة . وكانت المناطق السكنية ومجمع القصر الذي يقع أسفىل المعبد قائمة خارج تيمينوس* المقدس أو مجمع المعبد ، ولكن داخل الأسوار بين النهر والقناة الرئيسية . وتبين الاكتشافات الأثرية ، التي تمت بعناية فائقة ، لمدينــة أور في القرن السابع عشر قبل الميلاد عن شارع سكني يشبه الكثير من شوارع الشرق الأوسط اليوم . فثمة منطقة مكونة من الأزقة الملتوية المزدحمة ، وثمة شوارع رأسية تضم بيوتا من طابق وطابقين خاصة بالتجار وأصحاب الحوانيت والتجار والكهنة المؤقتين والكتبة ، الأمر الذي يوحي بوجود طبقة وسطى كبيرة وغنية نسبيا . وشيدت معظم البيوت حول فناء رئيسي يوفر الظل طوال النهار ، وتحيط بها حوائط خارجية بنيت من اللبن بل يكسوها الملاط ، تغطى عددا من الغرف الداخلية من الشمس وعيون جابي الضرائب . وتُظْهر آثار أور في القرن السابع عشر قبل الميلاد تنوع الحياة في المدينة الحديثة وكثافتها في الوقت ذاته . فقد كان ثمة أحياء خاصة في جميع أنحاء المدينة ، وكان لبعض الحرف أحياؤها الخاصة بها . حي الخبازين ، وربما أماكن خاصة للصباغين والدباغيين وعمال الفخار والمعادن . ولكن الحياة كانت مختلطة كذلك ؛ فكان للآلهة الثانوية معابد خارج التيمينوس ، والبيوت الصغيرة والواسعة تختلط إحداها بالأخرى . ويبدو أن حيا شعبيا كان موجودا قرب تيمينوس ، ولكن كانت هناك بيوت صغيرة للعمال والفلاحين والأجراء والفقراء منتشرة في جميع أنحاء المدينة . ويمكن الوصول إلى أي حانوت أو حرفي في المدينة بعد مسيرة قصيرة . وحجم المدينة التي تحيطهـــا الأسوار بأسرها كان عبارة عن مساحة طولها ثلاثة أرباع ميل وعرضها نصف ميل .

وثمة مدينة مصرية تم اكتشافها بالكامل حوالي الفترة نفسها (القرن الرابع عشر قبل الميلاد) تقدم نقيضا لافتا للنظر . فمدينة أختاتون أو تل العمارنة ، وهي عاصمة الفرعون إخناتون التي تقع على النيل ، لم تكن مسيجة بالأسوار أو القنوات ، وإنما كانت تمتد على الضفة الشرقية للنيل خسة أميال ثم تتلاشى في

^{*} Temenos ** Akhetaton

الصحراء . وبما أن تل العمارنة لم تكن في حاجة إلى ري شامل أو هاية كبيرة فلم يظهر فيها إلا شيء قليل من كثافة مدينة أور وحيويتها . ولا يتسم تصميم المدينة بأي إحساس بالضرورة . فقصر الفرعون الشمالي يبعد ميلا ونصف ميل عن بحمع المعبد وعن المكاتب التي تبعد بدورها ثلاثة أميال عن الحدائق الرسمية المخصصة للمتعة . وقصور نبلاء البلاط الملكي والمنازل الواسعة المخصصة لموظفي البلاط تقع على واجهة شارع من الشارعين المهمين الموزيين للنيل ، أو تقوم كيفها اتفق . وكانت هناك مسافة مادية (واجتماعية) كبيرة بين هذه البيوت وبيوت العمال التي تشبه قرية تلاصقت منازلها . ولا توحي الآثار بوجود طبقة وسطى من التجار أو الحرفيين خارج نطاق عمال الفرعون المتخصصين أو وسطى من التجار أو الحرفيين خارج نطاق عمال الفرعون المتخصصين أو أكثر ترفا من الحياة في أور ، أما حياة غالبية السكان فكانت أقل ثراء . وهكذا لم يكن بلاط الفرعون في تل العمارنة مدينة على الإطلاق ، من عدة وجوه .

تنوع الحضارة وانتشارها وتطورها

■ بعد فترة وجيزة من قيام حضارة بلاد ما بين النهرين ومصر نشأت حضارات أخرى في الشرق الأوسط و في حوض السند في الهند والنهر الأصغر في الصين . ونحن لا نعلم إلا النزر اليسير عن بواكير الحضارتين الهندية والصينية . فمدينتا هارابا * ومهنجو .. دار و** الهنديتان قد ازدهرتا بين ٢٥٠٠ ق . م . و ٢٥٠٠ ق . م . عندما قامت بعض القبائل الناطقة باللسان الآري والقادمة من الشهال بحرقها وتدميرها ثم تركتها خرابا . وتشير آثارها الباقية إلى مجتمع على درجة عالية من التنظيم ومنقسم إلى طبقات ويتولى أمره الكهنة : تشقه الشوارع المتقاطعة وفق خطة محكمة . ومعظم البيوت صغيرة ، وتشرف بقايا حي المعبد والبيوت الكبيرة التابعة له على بقية المدينة .

ولا بد أن أسلوباً للحياة أكثر جمالا قد ظهر في حضارة جزيرة كريت التي نشأت في حضن البحر وتمركزت حول البلاط الملكي . وتشير اللوحات التي وجدت في قصر مينوس *** (بني لأول مرة حوالي عام ١٩٠٠ ق.م.) إلى تلقائية

رائعة وأزياء متطورة وغرام بالطبيعة والحياة يذكرنا بمجتمع البلاط المصري الذي عرفه سكان كريت من خلال التجارة . ولكن كريت في عهد مينوس تذكرنا ، على نحو أكبر ، بمجتمع العصر الحجري الحديث، إذ يبدو أن الآله الأكبر كان الأم الكبرى . ويبدو أن النساء ، في أرديتهن المفتوحة الصدور المزينة ، كن يلعبن أدوارا بارزة . ويظهر نوع من المرح والجاذبية والدعة (فلا نجد لا أسوار المدينة ولا الصور العسكرية) وهي أمور بعيدة كل البعد عن الصراعات الدائرة و سائر حضارات الشرق الأوسط .

وصعدت حضارة سومر مع النهر حيث تصبح تربة الدلتا ملحية ، أو حيث تحرز الجيوش الأقل تمدينا النصر العسكري عن طريق التحكم في إمدادات المياه . فتغلبت أكاد على سومر بعد عام ٢٢٥٠ ق.م. ، ثم استولت بابل عليها في عهد حامورابي في القرن الثامن عشر قبل الميلاد . وحلت لغتاها الساميتان الشاليتان محل اللغة السومرية ، لكنها مع هذا احتفظتا بالكثير من جوانب الثقافة السومرية ، ولذا أطلق عليها ثقافة بلاد ما بين النهرين .

المحاريث والكتابة _ احتكارا مقتصرا على وديان الأنهار غير الحصينة القليلة . فكان انتشارها _ آخر الأمر _ يعني بقاءها حتى بعد اندثار مدن أو شعوب أو أنظمة كتابية بعينها .

ولئن كانت الألف الأولى في بناء الحضارة (بين ٢٥٠٠ ق.م. و ٢٥٠٠ ق.م.) قد أنتجت في تواتر سريع معطم إنجازات العصر البرونوني التكنولوجية والتنظيمية ، فإن الألف الثانية ضمنت استمرار ذلك الإنجاز من خلال الانتشار . ولعل البيروقراطية والنزعة العسكرية والحرب قد أبطأت بخطى التطور التكنولوجي بين عامي ٢٥٠٠ ق.م . و ١٢٠٠ ق.م، أو لعل إمكانات العصر البرونزي وحدوده القصوى . قد تحققت ، واستنفدت في فترة مبكرة . ومها يكن من أمر فإن المملكة الوسطى المصرية (٢٠٥٠ ق.م . مبكرة . ومها يكن من أمر فإن المملكة الوسطى المسات الملكية في المملكة القديمة (٢٠٥٠ ق م .) لم تقم إلا بمحاكاة بناء الأهرام والمؤسسات الملكية في المملكة القديمة (من ٢٠٥٠ ق م .) . أما الإمبراطوريات السامية في شمال بلاد ما بين النهرين (مثل بابل) فقد وسعت من نطاق إنجازات السومريس الأوائل وأضفت عليها طابعا عسكريا .

ولكن الفترة الواقعة بين ٢٥٠٠ ق. م وتطور تكنولوجيا العصر الحديدي ، حوالي ١٢٠٠ ق.م. كانت أكثر إبداعا . وفي هذا الصدد يمكن أن نشير ، على سبيل المثال ، إلى التطورات التي دخلت على القانون والدين والكتابة والتي فتحت إمكانات للإنجاز الثقافي حتى داخل حدود حضارة بلاد ما بين النهرين ومصر . فمواد قانون حامورابي (١٧٥٠ ق م .) قد قوت شوكة النظام الأبوي والحكم الطبقي ، ولكنها بذلك وفرت قدرا من اليقين والعدالة افتقرت اليها المجتمعات القبلية التقليدية . زيادة على ذلك فإن كفاءة الإمبراطورية البيروقراطية اقتضت وجود طبقة حاكمة مسئولة وقوية على السواء . وجهذا فرض قانون حامورابي عقابا أشد وطأة على النبلاء الذين يرتكبون جرائم معينة ، كما فرض عقابا أشد على الجرائم التي ترتكب ضد النبلاء . إذ كان من المفروض أن يسلك أعضاء طبقة النبلاء سلوكا أفضل من الرعايا .

وفي مصر تسلل التعبير المشخص (أو الحجري) عن الخلود الشخصي الذي ظهر خلال عصر بناء الأهرام (٧٠٠ ق.م. ـ ٢٥٠٠ ق.م.)، إلى سائر المجتمع

في عبادات الرب أوزوريس في عام ٢٠٠٠ ق.م . فقد صُور أوزوريس الذي بعث حيا بفضل زوجته المحبة إيزيس بعد أن قطع أخوه الشرير ست أوصاله إربا ، صور على أنه إله العالم السفلى الذي يزن نفوس كل أموات المصريين بالريشة رمز العدالة . وهكذا انفتح باب الخلود لغير أسرة الفرعون ، ولم تعد قيمة الشخص تقاس بثروته أو مكانته الاجتاعية . وقد عمت عبادة أوزوريس في المملكة القديمة (١٦٠٠ ق.م.٣٠٠ ق.م.) حتى أن الكهنة حاولوا أن يزيلوا تأثير مضمونها الديمقراطي بفرض رسوم تضمن للمرء قلبا غير مثقل (أو يرشة ثقيلة) ، وهي من المفاسد التي سعى أخناتون (حوالي ١٣٥٥ ق.م. ١٣٥٨ ق.م. إلى إصلاحها بدعوته لعبادة إله واحد هو آتون الذي يطلب من عباده الخير الأخلاقي . وربما كان مذهب أخناتون التوحيدي مصدرا للفكرة اليهودية / المسيحية عن رب عظيم واحد ، لأن عهده هو عهد الوجود العبري في مصر . فإذا كان الأمر كذلك فقد انتقل التوحيد مع خروج اليهود . ولكن توت عنخ آمون ، خليفة أخناتون الشاب ، سمح للكهنة بنبذ العقيدة الشورية وعاصمتها في تل العارنة .

وحقق فن الكتابة أيضا ـ مثل القانون والدين ـ قدرا أكبر من المرونة بعد عام ٢٠٠٠ ق.م. . فكانت الكتابة المصرية التصويرية وكتابة بلاد الرافدين المسارية لا تزالان المعيار الذي يتبع في التجارة الدولية والناذج التي تحتذى في الأسلوب التقليدي . وقد نسخ الحيثيون وسكان كريت في عصر مينوس الأسلوب التصويري ، بحيث تحدث نقوشهم نفس التأثير الذي تحدثه نقوش المصريين . ولكن بعد عام ١٦٠٠ ق.م . وبالتدريج حل محل الكتابة التصويرية في الأعمال اليومية نظام النطق الصوتي بدلا من الصور . والأنظمة الصوتية في الكتابة أبسط بكثير لأن الأصوات التي يحدثها النطق الإنساني أقل من الصور التي يخلقها الخيال البشري . وهذا يعني مجموعة أصغر من الرموز . إن الكتابة التصويرية قد تسبب الإرهاق برسم كل شيء ، كما أنها قد تسبب الارتباك إن حذف أحد النفاصيل . فهاذا يعني - مثلا - شكل رجل متوكىء على عصا ؟ هل يفيد « الاستناد » أو « المشي » أو « الجندي » أو « كبر السن » ؟ إن الانتقال من الكتابة التصويرية إلى الكتابة الصوتية كان انتقالا تدريجيا للغاية . ففي البداية كانت التصويرية إلى الكتابة الصوتية كان انتقالا تدريجيا للغاية . ففي البداية كانت الكلهات التصويرية تؤدي مهمة مزدوجة بوصفها أصواتا وصورا على السواء .

وقد أفضى هذا إلى نظام متطور من التوريات البصرية . ويقابل ذلك في لغتنا تلك الحالة التي نريد فيها كتابة كلمة « فردوس » فترسم رجلا يفر (فر) وآخر يدوس شيئا تحت قدميه (دوس) . وبالتدريج اصبحت الرموز معيار الأصوات المعينة . وفي بداية الأمر كانت الرموز تقوم مقام المقاطع ثم مقام الأحرف الساكنة . وأخيرا ظهرت أبجدية الرموز المنفصلة التي تقابل الأحرف الساكنة والأحرف المتحركة .

ولم يكتمل تطور الكتابة الصوتية حتى عام ١٠٠٠ ق. م، وهي لا تستخدم في الصين حتى اليوم . ومع عام ١٠٠٠ ق. م . في الشرق الأوسطبدات تستخدم الرموز الدالة على المقاطع بدل الصور والتوريات (البصرية) على نحو متزايد . ولكن حتى هذا التحول المحدود فتح الباب لتملك ناصية الكتابة أمام عدد أكبر من السكان خارج نطاق الكهنة والكتبة . وكها هو الشأن مع فكرة العدالة القانونية وفكرة المسئولية الخلقية الفردية ابتكرت الطبقة الحاكمة في العالم القديم المزيد من الأدوات الفعالة لحكم الرعايا والأمبراطوريات . ولكن هذه الأدوات ما أن ابتكرت لم يعد امتلاكها حكرا لأبة أسرة حاكمة أو حضارة أو طبقة .

لمزيد من الاطلاع

هناك عديد من الكتب الهامة عن تطور مجتمعات المدن والحضارات الأولى كتبها علماء الآثار والمؤ رخون. فكتاب ف. جوردون تشايله V. Gordon الإنسان يصنع نفسه Man Makes Himself حدد الخطوط العريضة لأهمية ثورات العصر الحجري الحديث، والثورات الحضرية. ورغسم أن الكتاب قد نشر منذ مدة طويلة، فإنه لا يزال قادرا على استيعاب اهتام القارىء. وقامت دورا جين هاملين Dora Jane Hamblin ومحررو سلسلة كتب تايم لايف بإضافة ما استجد من معلومات إلى التفسير القديم، وذلك في مجموعة مصورة جميلة من المقالات عن عدة مدن محددة باسم أوائل المدن المنال Glyn Daniel . وثمة مدخل عام ممتع مصور هو كتاب جلين دانيال Cities

الحضارات الأولى: الدراسات الأشرية لأصولها: The First Civilization The Archaeology of Their Origins . و يمكن للقارىء أن يجد تاريخا مقارنا مختصرا بليغا ،هو كتاب رشتون كولبرون Rushton Coulborn أصل المجتمعات المتحضرة The Origin of Civilized Societies والكتاب يصدر عن رؤية دائرية للتاريخ . وهناك معالجة مقارنة أو في في كتاب جاكيتا هوكس Jacquetta Hawkes الحضارات الكبرى الأولى The First Great Civilizations وفي كتاب سير ليونسارد وولى Sir Leonard Wolley بدايات الحضارة The Beginnings of Civilization . وقد نشر الكتابان تحت عنوان ما قبل التاريخ وبدايات الحضارة Prehistory and the Beginnings of Civilization وإن أراد القارىء أن يطالع تواريخ نابضة بالحياة للاكتشافات الأثرية التي هي أيضا دراسات للحضارة القديمة ، فعليه بمولفات ليونارد كوتريل Leonard Cottrell عن مصر بعنوان الفراعنة المفقودون The Lost Pharaohs وعس كريت « ثور مينوس The Bull of Minos » وكتابه المدن المفقو دة Lost Cities فهي كلها مثيرة . وهناك سلسلة مشيرة عن حضارات المدن الأولى في كتاب صمويل نوا كرامر Samuel Noah Kramer التاريخ يبدأ في سومر History Begins at Sumer . ونجد تحليلاً أكثر عمقا لفلسفة وأساطير الحضارات القديمة في الشرق الأوسيط في كتاب هنري فرانكفورتHenry Frankfort وآخرين « ما قبل الفلسفة Before Philosophy » وفي كتاب أ س . هـ هوك . Middle Eastern Mythology أساطير الشرق الاوسط S.H. Hooke

ومن يريد من الدارسين استكشاف تاريخ حضارة قديمة بعينها فهناك مجال واسع من القراءات الممكنة . فالنسبة لبلاد ما بين النهرين قديما يمكن الرجوع لبعض العناوين السابق ذكرها، كما يوجد كتاب ج . ميلارت J. Millaart اقدم المحضارات في الشرق الادنى Earliest Civilizations in the Near East . و و . لا. W. K. Simpson وكتاب و . و . هاللوو W. K. Simpson ، و و . ك سمبسون W. W. Hallo الشرق الأدنى القديم القديم The Ancient Near East ، وكتاب ميلتون كوفنسكي الشرق الأدنى القديم The Ancient Near East تراث الشرق الأدنى القديم Milton Covensky

^{*} ترحمه إلى العربية جبرا إبراهيم جبرا (المترحم) .

Tradition وكتاب سيروس هـ جوردون The Ancient Near East القديم القديم The Ancient Near East وكتاب س ليونادرد وولى أور: مدينة الكلدانين The Chaldees وكتاب صمويل نواكرامر « السومسريون الكلدانين Ur of the Chaldees وكتاب صمويل نواكرامر « السومسريون تاريخهم وثقافتهم وطابعهم » A. Leo Oppenheim وكتاب أ. ليو أوبنهايم A. Leo Oppenheim بلاد ما بين النهرين القديمة : صورة لحضارة ميتة of a Dead Civilization النهرين القديمة : صورة لحضارة منزي فرانكفورت مولد الحضارة في الشرق الأدنى The Birth of Civilization in the Near وكتاب هـ و ف ساج. The . لله. و ف ساج. H. W. F. Sagg وكتاب هـ و ف ساج. Greatness that Was Babylon.

أما بالنسبة للحضارة المصرية القديمة فيمكن الرجوع لبعض الفصول في الكتب السابق ذكرها ، كما يوجد كتاب س . ألـدردC. Aldred المصريون ، الشعب القديم والأمكنة القديمة Places وكتاب اليزابيث رايفستال Elizabeth Riefstahl طيبة في عصر امنحتب الثالث Thebes in the Time of Amunhotep 111 وكتاب سير آلان جاردنر Sir Alan Gardiner مصر الفراعنة * Egypt fo the Pharaohs وكتاب باربارا مرتيزBarbara Mertz المعابد والمقابر والهروغليفية : قصة علم الآثار المصرية Temples, Tombs and Hieroglyphs: The Story of Egyptology وكتاب تورجني سيف سودر برج Torgny Save - Soderbergh فراعنة وفانون Pharaohs and Mortals وكتاب جون أولسونJohn A. Wilson عبء مصر ** The Burden of Egypt وكتابه ثقافة مصر القديمة The Burden of Ancient Egypt ولا تزال الكتب الكلاسيكية التي وضعها جيمس هنري برستد James Henry Breasted تطور الدين والفكر في مصر القديمة Development of Religion and Thought in Ancient Egypt والسفسر الهائل تاريخ مصر A History of Egypt كتبا عظيمة حتى بعد خمسين عاما من كتابتها . ويمكننا أن نجد مجموعة من المصادر الأولية في كتاب أدب مصر القديمة

^(*) ترجمه إلى العربية نجيب ميخائيل إبراهيم (المترجم) .

^(**) ترحم إلى العربية بعنوان حضارة مصر الفرعونية (المترجم) .

مختارات من القصص التعاليم والشعر, The Literature of Ancient Egypt, بإشراف و. ك. An Anthology of Stories, Instructions and Poetry بإشراف و. ك. سمبسون . وبالنسبة للمغرمين بالأهرام يمكن الرجوع لكتاب أحمد فخري الأهرامات The Pyramids .

وقد تناولت الكتب التالية الحضارات القديمة الأخرى في الشرق الأوسط. كتاب او. رجورني The Hittites وكتاب د. ب ماردن D. B. Harden الفينيقيون The Phoenicians وكتاب ر. و هتشنود. R. كريت قبل التاريخ Prehistoric Crete وكتاب و. أ ماكدنالد W. Hutchinson Progress التقدم في الماضي: اعادة اكتشاف الحضارة المسينية W. A. Mcdonald وكتاب أن into the Past: The Rediscorery of Mycenaean Civilization وكتاب ألم تداولمستيد A. T. Olmstead تاريخ الامبراطورية الفارسية الفارسية Persian

وعن الهند يوجد كتاب ستيوارت بيج وت Stuart Piygott الهند قبل التاريخ Prehistoric India حضارة وكتاب سيرمورتمير ويلر Prehistoric India حضارة السند The Indus Civilization ، وكتاب و . ت د يبراي Sources of Indian Tradition مصادر التراث الهندي Sources of Indian Tradition وكتاب روميلا ثايار مصادر التراث الهندي A History of India تاريخ الهند المقليدية A C. I. Chavarria - Aguilar أجويلار Traditional India الهند التقليدية

وعن الصين يوجد كتاب و. أ. فير سرفيس الابن. W. A. Fairservis, Jr. بب وعن الصين يوجد كتاب و. أصول الحضارة الشرقية Origins of Oriental Civilzation وكتاب س. ب فتنز جيرالله C. P. Fitzgerald الصين على الثقافي C. P. Fitzgerald الصينية : موجز التاريخ الثقافي Cultural Hisory وكتاب و. اتشور ن Chinese Civilization : Introduction مدخل مدخل Traditional وكتاب جيمس ت. س ليو Wei - ming Tuy وي منج تو James T C. Liu China وكتاب و. واطسون W. Watson الصين قبل أسرة هان الحاكمة China والكتاب الذي اشرف عليه تشون ـ شوشانيج Bofore the Han Dynasty والكتاب الذي اشرف عليه تشون ـ شوشانيج The Making of China وكتاب هفلي . The Birth of China مولد الصين الصين المورد الصين المورد الصين حريل المورد الصين الصين الصين الصين المورد الصين المورد الصين المورد الصين المورد المورد

هوامش الفصل الثالث

1. Aristophanes, The Archarnians, trans. Douglass Parker (New York: New American Libray, 1961), pp. 16-17.



السياق التاريخي للعالم القديم: حتى ١٠٠٠ ق . م .

قبل عام ٨٠٠٠ ق.م. : العصر الحجري القديم (البوليوليث) : الصيد وجمع الثمار .

. . . . ق . م . : بداية العصر الحجري الحديث : الزراعة والرعي .

سكان العالم . اختراعات العصر الحجري الحديث بين ٩٩٪ من سكان العالم . اختراعات العصر الحجري الحديث : الادوات الحجرية المصقولة ، الزراعة ، استخدام البذور ، المعزقة ، الاواني ، الفخار ، خميرة الخبز ، المشروبات الروحية ، معرفة النبات ، الغزل والنسج ، الحياة المستقرة ، القرى ، ربات الارض الامهات ، تدجسين الحيوانات .

منولوجيا العصر الحجري الحديث تصل إلى درجة الكمال . صهر المعادن ، العربات ذات العجلات ، الري ، المحاريث ، المحاريث ، المدن الصغيرة .

• • • • • • • • • • • • ق. م.: الثورة الحضرية في سومر . بداية حضارتي بلاد ما بين النهرين ومصر . تطور الري والتقاويم والكتابة والملكية والكهنة ، والطبقات والوظائف الحضرية والرياضة

وعلسم الفلك الأولى والبيروقراطيات والثقافة الملكية ، والمؤسسات الأبوية والدين .

يه ، و مو مست سار د بريا د

. ٣٠٠٠ ق. م. : توحيد مصر . المملكة القديمة ، ٣٠٠٠ ق.م . - ٢٢٥٠ ق . م .

• ٢٧٠٠ ق.م. - ٢٥٠٠ ق.م ·: بناء الهرم في مصر . بداية حضارة كريت في عهد مينوس وحضارة السند . الزراعة في العصر الحجري الحديث في الصين .

: بداية إمبراطورية سارجون الأكادي في بلاد ما بين النهرين .

۲۰۰ ق.م. : ظهور كوكبة من الحضارات في البلاد التي تعتمد
 على مياه المطر في الشرق الاوسط. المملكة
 الوسطى في مصر ۲۰۵۰ ق .م . - ۱۷۵۰ ق . م . .

: امبراطورية حامورابي في بلاد ما بين النهريس وشريعته .



البالة الكلاسية

0 7. 5 1 ...

الفصل الرّابع المدينة - الدّولة والعاصمة المدينة - الدّولة والعاصمة من أنينا إلى رومًا

اعتدنا التفكير في المدن بلغة الأرقام ، فنحن نعرّف المدينة بأنها مساحة يتطنها كذا نسمة ، ونعين مشاكل المدن بكثرة السكان والاختناق والمعيشة الرأسية . ويبدو أن المدن فيها وفرة في كل شيء : كثرة في السكان وكثرة في حركة المواصلات وكثرة في التلوث . ولعل ثقل الأرقام وحده هو الذي يجعل الحياة في المدينة سريعة محمومة .

ولكننا نحتاج أحيانا الى من يذكرنا بأن ما يحدد المدينة ويسبب مشاكلها هو كثافة السكان وليس حجمهم . ومشكلة الكثافة أكبر من مجرد حجم السكان أو عددهم . ولكن خفض الكثافة السكانية في ذاته ، مثل خفض عدد السكان ، لا يجعل المدينة أصلح للسكنى . فإن الكثافة السكانية في مدن حديثة كنيويورك وطوكيو مثلا تبلغ خمس كثافة السكان في المدن الصغيرة المضغوطة المسورة القدعة .

وإذا كانت المدن قد أصبحت أكثر سكانا وأقبل كثافة وزادت مع ذلك مشكلاتها ، فعلينا أن نتجه وجهة أخرى ، بحثاعن الأسباب . ويستعرض هذا الفصل تاريخ المدن القديمة كي نكتشف تميزا من نوع آخر - ألا وهو الوظيفة بدلا من الأرقام . وقد كان العالم القديم يفرق بين المدن - الدول والمدن - العواصم الامبراطورية ، وهي تفرقة لا تزال مفيدة لنا اليوم .

إن المدينة - الدولة تختلف عن العاصمة فيا تؤديه من وظائف، فهي تلسي احتياجات السكان في الحضر والريف. وهي غالبا ما تسير شئونها بتلقائية بل بديموقراطية (فيا يتعلق بمواطنيها على الأقل) ، ومن ناحية أخرى فإن وظيفة العاصمة هي في العادة تعظيم سلطة للحاكم وليس خدمة مصالح السكان. فها نموذجان متباينان في الغالب من جهة الحجم والكثافة ، ولكن تباينها في الوظيفة هو الذي كان له التأثير الأكبر فيا يوفرانه من فرص الحياة .

لقد كانت أثينا هي أشهر المدن-الدول في العالم القديم . والاسكندرية وروما هما افضل مثلين للعاصمة الخارجية والمحلية ، ولا زلنا الى اليوم نواجمه الاختبار نفسه . فهل ترانا في طريقنا الى اختيار روما والاسكندرية ؟

أثينا: المدينة-الدولة والحياة الطبية

يقول أرسطو: « يجتمع الناس في المدينة لكي يقيموا بها ولكي ينعموا بطيب العيش » . ومع أنه كان هنا يتكلم عن المدينة في عمومها ، فلابد أن وطنه أثينا كان في خاطره . ولابد أن أرسطو لم يقصد بتعبيره « الحياة الطيبة » الراحة الجسمانية والمتاع المادي فقد لاحظ زائر يوناني :

«أن الطريق إلى أئينا طريق يدحل السرور على القلب ، فهو يخترق حقولا مزروعة من أوله الى آخره . أما المدينة فلا تسقط عليها الأمطار ، وتعاني من نقص المياه . والسوارع ليست إلا أرقة عتيقة يائسة ، ومنازلها متواضعة قليلها حسس . وحسي يصل العريب إليها لأول مرة لا يكاد يصدق أن هذه هي أثينا التي طالما سمع عنها (1) .

الواقع أن أثينا كانت تجهل المرافق الصحية التي تمتعت بها مدينة أور السومرية أو مدينة هارابا الهندية قبلها بألفي عام . وكانت بيوتها تشاد باللبن مع أسقف من القرميد أو حتى من الطين والقش . ولم تكن الشوارع مرصوفة فكان الضيق منها يتحول إلى طين في الربيع وتراب في الصيف . ولم تكن نيران الفحم النباتي بقادرة على محو لسعة الستاء تماما ، وكانت البيوت الصغيرة المشيدة من طابق واحد تصبح أشبه بالأفران في الصيف .

كانت أثينا تنقصها وسائل الراحة المتوفرة في حياة المدينة الكبير. وهي مثل المدن / الدول القديمة كانت أشبه ببلدة صغيرة في الواقع ،. إذ كان يمكن قطع المسافة من وسطها إلى أطرافها في خس عشرة دقيقة . لقد كانت مدينة من المزارعين الفلاحين الذين كان لايزال على الكثيرين منهم أن يتوجهوا إلى الحقول المجاورة للاعتناء بأراضيهم ، فلم تكن أثينا تختلف كثيرا عن قرية ريفية من حيث التكنولوجيا ووسائل الراحة والتخطيط المادي ومعيشة السكان . وربما كان ذلك _ في الحقيقة _ هو سر قوتها .

وقد ظلت الأساليب الديمقراطية القروية متبعة في معظم المدن – الدول في الزمن المبكر ، ولكن أثينا تناولتها بجدية فريدة . فكانت نسبة من يباشرون السلطة فيها إلى عدد السكان تفوق كثيرا غيرها من المدن . وقد بلغ أكبر تعداد لسكانها نحو ، في ألفا من المواطنين الذكور ، وحوالي ، ١٥٠ الفا من حرائر النساء والأطفال والأجانب ، ومائة ألف من الرقيق . نعم إن حرمان النساء من حقوق المواطنة ، وخلق طبقة من الرقيق هو انتقاص من ديمقراطية الحياة القروية ، ولكن جميع المدن كانت تستعبد النساء مثلها تستعبد الرقيق ، إلا أن طابع أثينا الديمقراطي الفريد إنما يكمن في المساواة العامة بين مواطنيها الذكور وفي درجة مشاركتهم في الحياة السياسية .

فإذا ركزنا على المواطنين الأثينيين، الذين تبلغ نسبتهم سبع مجموع السكان، وهي نسبة كبيرة بشكل غير عادي، لتبدى لنا النظام السياسي الأثيني ديمقراطيا للغاية _ وربما اشد ديمقراطية من نظامنا . فهؤ لاء المواطنون كانوا مختارون بالقرعة للعمل في جميع أجهزة الحكم بالمدينة . وقد جنبهم هذا بعض مزالق الانتخابات ، إذ قلل الى أقصى حد من أهمية « الأسهاء اللامعة » لأعضاء الارستقراطية التقليدية ، وابطأ من نمو الأجهزة السياسية ، وأتاح الفرص والخبرة لعدد جم من المواطنين لأداء الخدمة العامة على نحو أفضل من نظام الانتخاب ، بمرونة أكبر في تغيير سياسة الحكومة بدون مواجهة أعضاء البيروقراطية الجاهدة المتشبثة بمراكزها ، أو خدش كرامة رجال السياسة القديمة ، كما حث المواطنين على مواكبة الأحداث العامة لأنهم قد يجدون أنفسهم فجأة أعضاء في بحلس المدينة . فاق الديمقراطية النيابية في جعل الحدمة العامة ، مدرسة للتربية ووسيلة لتكوين المواطنين .

وعندما كانت تنشأ الحاجة الماسة إلى علم متخصص أو مهارة ما (في الإدارة المالية أو بناء أحواض السفن) كان يتم تعيين مجالس من « المحترفين » . غير أن الأثينيين أدركوا (ولعلهم فاقونا في هذا) أن إدارة دفة الحكم أحوج إلى المواطنيين المستنبرين النشطين منها إلى الخبرة .

أما القرارات الكبرى (القوانين وقرارات الحرب والسلام وفرض الضرائب

الواجب جبايتها وأوجه إنفاقها) فكان يتخذها «الإكليسيا» أو « مجلس الجهاهير». وهذه الهيئة التشريعية ـ بعكس الكونجرس الأمريكي ـ مؤلفة من كافة المواطنين الذين يتمتعون جميعا بحق الكلام والتصويت. ويقوم مجلس المدينة بإعداد معظم المسائل التي تطرح على هذه الجمعية ، أما القول الفصل فيا يجب عمله فكان من حق جماعة المواطنين.

إن الكلمة اليونانية بوليس Politics بعنى « المدينة م الدولة » هي جذر الكلمة التي اشتقت منها كلمة السياسة بوليتيكس Politics . وهذا أمر طبيعي ومعقول في لغتنا . فإن أثينا هي التي دلتنا على إمكانات المدينة الديمقراطية . غير أن الأمر الجوهري هو أنها أطلعتنا على إمكان قيام مدينة المشاركة ، والمدينة المبدعة . وهذا ما كان يرمى إليه بركليز ، رجل الدولة الأثيني الكبير الذي اختير رئيسا لها من ٤٤٣ ق . م . ، حين قال إن أثينا هي « معلمة اليونان » . وينبغي لنا أن نضيف « ومعلمة الدنيا » . أثينا : الأكروبول اليونان » . وينبغي لنا أن نضيف « ومعلمة الدنيا » . أثينا : الأكروبول محامة الدينا » . أشينا : الأكروبول المساح) . والأجورا Agora (المساح) .

لم تكن الإكليسيا إلا أحد أركان الحياة الاجتماعية الأثينية . فقد قام المعبد والساحة والمسرح إلى جانبها بإثراء الحياة العامة . والأكر وبول أو بيت الإله الذي يشرف على أثينا اليوم يقع على ربوة عالية في قلب المدينة كما كان في عهد بركليز عندما بنيت المعابد القائمة . ولابد ان التقابل بين المعبد والمدينة كان أكثر مدعاة للدهشة ، حينئذ ، من التقابل القائم الآن بين المباني الجليلة الملونة الجديدة على الربوة بينا تترامى أسفلها البيوت المتكومة . فقد كان الأكر وبول ، قبل أن يصبح متحفا لفن الرخام (وهو أجمل متحف من نوعه في العالم) ، مصدرا لحياة الأثيني ومصدر خصوصية هذه الحياة ومعناها . ففي أهم مهرجانات المدينة الباناثينيا عنه كان الأثينيون يتوجهون في موكب يصعد متعرجا على منحدرات الأكر وبول حيث كانوا يتجمعون لتقديم هداياهم للربة أثينا . وهذا الاحتفال ، شأنه شأن احتفالات أخرى كثيرة ، كان يتكرر في المدينة والدولة القديمة . وأفلحت مواسم الابتهاج والسرور والمهرجانات الجاعية في الدولة القديمة . وأفلحت مواسم الابتهاج والسرور والمهرجانات الجاعية في

^{* *} Panathenea

جعل الناس يتعلقون بمدينتهم ويتعلق بعضهم ببعضهم الآخر بمثل ما شحذت فيهم الإكليسيا حاسة المشاركة السياسية .

فالألهة والجبل المقدس والكهوف والينابيع والمزارات ربطت الأكروبول بسحر الماضي النيوليثي وشعائره . وكذلك فإن الساحة حيث السوق وحيث يتجمع الناس ، هي توكيد لبقاء « ميدان القرية » واستمراره ، أو إذا توخينا الدقة فهي بقاء لتلك الساحة الدائرية المكشوفة التي كان يتلاقى فيها القرويون ، يعرض البعض منهم سلعهم . إن السوق يأتي في المرتبة الثانية بالنسبة للمهمة التي يقوم بها مكان التجمع . وتصف إلياذة هوميروس الساحة بأنها في المقام الأول « مكان التجمع » حيث « يلتقي سكان البلدة » ، في حين يجلس المسنون « على الأحجار المصقولة في وسط الدائرة المقدسة » للقضاء في أمر قروي مذنب مثلا . ثم غلب السوق على ملتقى المدينة . ومما لا شك فيه أن تداول الأفكار والشائعات قد سار جنبا إلى جنب مع تبادل السلع . فقد كانت الساحة أشد عناصر المدينة حيوية ، وكان الميدان المتسع يموج بالحركة . فبين النافورة والمقاعد الطويلة المغطاة بالسيراميك يتنافس بائع السجق وصانع الفضة على موضع . وعلى الدرجات بين سوق السمك والمعبد أوقف سقراط ألقبيادس* ليتحدثا عن « الاشكال المختلفة للفضيلة » ـ ولكي يهرب من زوجته أيضا . ويعلو صوت شرذمة تتجادل في أمر الحرية في اسبرطة مع اقتراب صبيين يعزفان على الناي . وهـذا فلاح وحماره يزاحمان أفلاطون الذي تريث يتأمل نجارا يقوم بعمله المعقد في دكانه المكشوف.

ولقد كان المسرح الأثيني ، وهو شبه دائرة هائلة من الدرجات التي نحتت في جبل منحدر ، متنفسا آخر للاختلاط الاجتماعي الذي يصل شئون المدينة العامة بطقوس الديانة القديمة . وفي القرن السابق على وفاة سوفوكليس ** عام ٢٠٠ ق . م . ، كتبت ومثلت ١٢٠٠ مسرحية ، منها مائسة مسرحية من تأليف سوفوكليس نفسه . وهي مثل كثير من مسرحيات إيوربييديس وأسخيلوس وأريستوفانس** (ونحن هنا نذكر قلة منهم) لا تزال محتفظة بسحرها حتى

^{*} Alcibiades - ** Sophocles *** Aristophanes

اليوم. فقد عرضت التراجيديات والكوميديات اليونانية ، في الهواء الطلق ، جوانب الضعف البشري والأمور السياسية والصراعات الأزلية في حياة الإنسان ليشهدها الجميع . وكان العرض فرصة للتفاعل الاجتاعي مثلها كان دافعاً لسبر أغوار الذات في الوقت نفسه . وكان المسرح مثل المعبد والساحة ، تصب فيه طاقة الجمهور بقوة وغزارة . فقد كان عدد كبير من الأثينيين يقومون بالتمثيل بين الحين والآخر . ولم يكن هناك إلا فرق بسيط بين المؤدي والجمهور . وكثيرا ما عبر المؤلف عن الشعور العام من خلال الأجزاء المخصصة « للجوقة » . وكانت عبر المؤلف عن الشعور العام من خلال الأجزاء المخصصة « للجوقة » . وكانت السابقات تقام وتمنح الجوائز لبعض المسرحيات . كها كانت بعض المسرحيات تقابل بسخط الجهاهير واستهزائها اثناء التمثيل . إلا أن الدراما ظلت ، رغم الاتفاق العام عليها وهماس الجهاهير ، أقرب الى أصولها المقدسة البدائية . ومن ثم كانت محل تقدير مهها اشتد الخلاف حولها . ففي أثناء حرب البيلو بولنيز وأثناء الغزو الإسبرطي لأثينا قدم أريستوفانس مسرحية أهل أرخارينا * التي قام بطلها بعقد « سلام خاص » مع العدو . فالأثينيون قد استغلو المكان والزمان العام لتعميق الوعى الخاص والتعبير الحر .

ولكن المشاركة الشعبية على هذا المستوى الرفيع كانت تتطلب بطبيعة الحال قسطا معينا من وقت الفراغ ولقد قال أرسطو إن المدينة « يجب أن تكون على نحو يمكن سكانها من العيش مع الاستمتاع بوقت الفراغ باعتدال وحرية » ولاشك أن الجانب الأكبر من وقت فراغ المواطن قد وفره جهد الأرقاء الذين عملوا في المناجم والسفن أو خدموا في شرطة المدينة أو في بيوت الأغنياء . ولكن الفلاح أو الحر في العادي لم يكن يقتني رقيقا ، ولم يكن متوسطو الثراء يملكون إلا نحو دستة من العبيد ؛ بل إن أهل الثراء الفاحش لم يكونوا يقتنون أكثر من خمسين عبدا . فوقت الفراغ لم يكن راجعا كله إلى وجود العبيد ، بل كان راجعا الى القناعة فوقت الفراغ لم يكن راجعا كله إلى وجود العبيد ، بل كان راجعا الى القناعة بمستوى حياة تكنولوجي معتدل مكن المواطنين من أن يعيشوا « الحياة الفاضلة » أو الطيبة التي تشتمل على « قسط وافر » من المشاركة العامة والحسوار الفكري والتعبير الفني بقدر أكبر من الحرية . فوقت الفراغ هو من قيم القرية أساسا ، ومن الأرجح أن الفلاحين كان لديهم دائها من الوقت الحر ما يزيد على وقت

The Archarnians

سكان المدينة . ولقد أصر الأثينيون على استخدام وقت الفراع ذاك للتوسع في إمكانات الحياة الإنسانية ، وكان هدا على حساب الرقيق . ولكن علينا قبل أن نوجه لهم النقد من وجهة نظر الأخلاق العصرية ، أن نذكر أننا نستخدم آلاتنا الأكثر إنتاجا لزيادة العمل ولتوفير الوقت ، وأننا نستخدم مدننا للاستغلال الفردي الخاص . فعلى الأقل كان هدف الحياة بالنسبة للمواطنين الأثينيين هو إثراؤها ، وقد يسرت لهم المدينة ذلك .

المدينة الإمبراطورية اليونانية : عواصم الثقافة السكندرية

كان أرسطو في دراسته للمدن المثلى - أشد تقديرا للتنبوع والتعدد والاحتياجات المحلية الحاصة من أستاذه أفلاطون . إن دولة أفلاطون المثالية هي بمثابة المطلق الهندسي . قوامها بالضبط ٤٠٠ مواطنا و ٤٠٠ قطعة أرض ، وثلاث طبقات من الناس تتعلم وتعيش منفصلة ، والمدينة مقسمة إلى اثني عشر قسما ينفود كل منها بإلمة ومعبده . ويمتد كل بيت منها كالسور « وتتخذ المدينة هيئة المسكن الواحد » . كل ما فيها - باختصار - منتط موحد ، لأن أفلاطون كان معجبا بالانضباط والتنظيم العسكري الإسبوطي .

أما أرسطو فكان أقل انبهارا بالأشكال المثالية وأشد اهتهاما بالمسار والهدف والوظيفة والنمو والامكان ـ أي ، باختصار ، بأنواع الحياة ، التي تتولد عن العيش في مدن بعينها ، بدلا من الاطار الخارجي « المثالي » . ولعل هذا راجع إلى دراسته المستفيضة للكائنات العضوية الحية) .

وقد كان الإسكندر الأكبر، أشهر تلاميذ ارسطو وهو الذي رسم معالم المستقبل، بيد أن التخطيط الذي وضعه الإسكندر كان أقرب إلى تخطيط افلاطون. وفي سنة ٣٢٣ ق. م.، وهي السنة التي مات فيها الإسكندر عن افلاطون، وفي سنة ٣١٠ ق. م.، وهي السنة التي مات فيها الإسكندرية. وفي ٣٣ عاما، كان قد أنشأ سبعين مدينة أطلق على معظمها اسم الإسكندرية. وفي حين باد معظمها، كتب البقاء للإسكندرية عاصمة إمبراطوريته في شمال أفريقيا، لتشهدنا على الصورة التي كانت عليها سائر المدن في هذا العصر الهليني، ثم لتؤدى وظيفة اكثر قيمة: إذ حافظت على معارف الثقافة الإغريقية السابقة عليها في دويلات المدن اليونانية. وقد كان تصميمها أغوذجا لتخطيط

المدن الذي سار على نهجه الرومان ، حكام البحر المتوسط اللاحقون . وفي الوقت نفسه استعادت تصميم واسلوب مدن الشرق الأوسط الإمبراطورية القديمة في بابل وآشور وكريت ومصر .

وكان موقع الإسكندرية مثاليا ، ولعل الإسكندرية تذكر ما رواه هوميروس في الأوديسة عن « جزيرة في البحر اللجي بإزاء مصر يقال لها فاروس ، بها مرفأ ذو مرسى رائع يجري منه القوم السفائن إلى اليم » . هذه الجزيرة (وقد يكون اسمها تصحيفا لكلمة « فرعون » المصرية) تشكل درعا يحمى لسانا ضيقا من الأرض بين البحر الأبيض المتوسط وبحيرة مصرية واسعة . ولقد صمم الإسكندر على بناء مدينته على هذا اللسان ، وكانت هناك قناة تربط البحر الأبيض المتوسط بالبحيرة ، وأخرى موصلة للنيل . وشقت الطرق العريضة على شكل مستطيل متشابك ، تمتد الطرق الطويلة منها شرقا وغربا بحذاء اللسان . أما الطرق القصيرة فتمتد شهالا وجنوبا من البحر إلى البحيرة . ويصل اتساع معظم الشوارع إلى ما يتراوح ما بين ١٨ و ١٩ قدما ، أما الشارع الرئيسي الممتد شرقًا وغرباً ، وهو شارع كانويوس ، فلعله كان يصل في اتساعـه إلى مائـة قدم . وهكذا نجد أن كل شيء صمم لضمان الحركة المنسابة المباشرة . لقد كان الهدف أن تكون الاسكندرية مثلا يحتذى في الفاعلية والبساطة الواضحة . فكانت حلما لمؤسس مدينة لا يتسع وقته لدراسة معالم الأرض وكانت هي المثل الأعلى لحاكم سيطر على العالم ، ويريد أن يظهر اتساع سلطاته وانتظامه ، وأنموذجــا لقائـــدُ أجنبي يخشى التهديد المحتمل من جانب أحياء وطنيه تحميها شوارع ملتفة ضيقة ، وكانت مصدرا لأنبهار التجار والزوار الأجانب الذين كان بوسعهم أن يعملوا ، وأن يتفرجوا على كل المناظر دون أن يضلوا طريقهم .

الإسكندرية : المناظر والنظر والمواكب

ويالها من مناظر! ان احد زوارها ، وهو الروائي اليوناني أخيل تاتيوس* ، يذكرنا بأن المدينة الرائعة كانت بهجة للناظرين :

^{*} Achilles Tatius

« بلغنا الاسكندرية بعد رحلة استغرقت ثلاثة أيام ، ودخلتها من بوابة يقال لها بوابة الشمس وبهرني على التوجمال المدينة الأخاذ الذي ملا عيني بالبهجة . فقد كان هناك صفان متواريان من الأعمدة يمتدان في خط مستقيم ، من بوابة الشمس الى بوابـة القمر (وهم المعبودان اللذان يقومان على حراسة المداخل) ، وقرب منتصفها يقع الجزء المكشوف من البلدة ، ويتفرع منه عدد من الشوارع يبلغ من الكشرة حدًّا يجعلك تتخيل ، حينا تمر بها ، أنك في بلاد أخرى ، مع أنك مازلت فيها . ولما تقدمت قليلا ، بضعة مئات من الياردات ، وجدتني في آلحي الدي اطلق عليه اسم الإسكندر ، فإذا بي أمام بلدة أخرى ، وقد قسمت هذه المدينة الرائعة إلى مربعات صف من الأعمدة يقطعه صف آخر مساوله في الطول بزاوية قائمة . وحاولت أن أجول ببصري في كل شارع فارتد مني الطرف وهو حسير ، ولم أستطيع أن أتملي جمال كل بقعة في التو ، فمها ما أدركته ومنها ما لمحته ، ومنها ما تقت إلى رؤ يته ، ومنها ما لم أستطع إعفاله وأما الذي رأيت، فشد بصري ، وأما الذي تطلعت اليه فكان يجر بصري إلى ما يتلوه . وقد جُلْتُ في شوارعها فلم يسبع مي النظر أيضا . « قصاراك ، يا نواظرى » ! . ! لقد راعني شيئان غريبان شاذان تصفة خاصة _ وكال يستحيل على أن أحدد أيها الأعظم . حجم المكال أم جماله ، المديسة نفسها أم سكانها ، فالمدينة كانت أكبر من قارة ، والسكان يفوقون الأمة عددا . ولما تطلعت إلى المدينة شككت في أن يتمكن أي جنس من الأجناس من أن يملأها ، ولما نطرت إلى أهلها سألت نفسي إن كان يمكن لأي مدينة أن تتسع فتستوعب هؤ لاء حميعا . ومع ذلك فقد بدا التوازن تاما في كل شيء » (٢) .

ربما كان من السهل على زوار الإسكندرية الاستغراق في المبالغة ، إذ إنها أصبحت أكبر مدينة في العالم بعد قرن واحد من تأسيس الإسكندر لها عام ٣٣١ ق. م .. وما وافي القرن الثاني قبل الميلاد حتى كانت أول مدينة في التاريخ البشري يتراوح عدد سكانها بين ١٠٠ ألف و ١٥٠ ألف نسمة وفدوا عليها من الهند وشبه جزيرة أيبريا واشتملوا على عرب وبابليين وأشوريين وميديين وفرس وقرطاجنيين وإيطاليين وغاليين . وإلى جانب سكان العاصمة الوافدين من ثلات قارات كانت تقوم أحياء أهلية متميزة - الحي الملكي اليوناني ويقع على الميناء ، والحي المصري الوطني في الغرب ، والحي اليه ودي في الشرق . وكانت هذه الأحياء مدنا قائمة بذاتها . وكانت زيارة الإسكندرية بمثابة زيارة ثلاثة أمصار أجنبية وزيارة «مدينة العالم» .

ولقد كانت الإسكندرية تحمة فريدة من الناحية المعهارية . فحتى المسائس العادية كانت مبية ـ شأن المساكن الأفخم ـ من الحجر ، وأساسها من الحجر أيضا ، داخلها أقواس مقبطرة ، وصهاريح متصلة بالنيل . ونظرا لعدم وحود الحسب (حتى بالسبة للارضية والقوائم) فقد كانت الإسكندرية أكثر مقاومة للحرائق من المدن القديمة الأخرى والعديد من المدن الحديثة . ومع هذا كله ، فأغلب الطن أن المباني الضخمة هي التي شدت أنظا ر الزوار .

لقد بنى الإسكندر وكل من تبعه من الحكام (البطالة) قصورهم الحاصة كوسيلة لزيادة فحامة المدينة بشكل مستمر . فكانت القصور وحدها تحتل ما بين ربع المدينة برمتها وتلثها . وكان بها أيضا إستاد صحم ، ومسرح مدرج ، وحدائق عامة غناء ، ومسلتان (أطلق عليهما اسم مسلتي كليوبترا ـ تيمنا باسم آخر البطالة ـ وهما الآن في لندن ونيويورك) ، وفنار عده القدماء إحدى عجائب الدنيا السبع ، وكثير من البوابات والمعابد العظيمة . وعندما رار الجعرافي اليوناني سترابون الإسكندرية سنة ٢٤ ق . م ، وهو الذي شهد الكتير من عالم البحر الأبيض المتوسط ، أخذ مع هذا بروعتها ، فكتب قائلا :

"إن المدينة مليئة بالماني العامة والمقدسة ، غير أن الساحة الرياصية « الجماريوم » Gymnasium أحملها ، وبها من الأروقة التي تحيطها الأعمدة أكتر مما في الاستاد من ناحية الطول (٢٠٠٠ ياردة) . وفي قلب [المدينة] تقع المحكمة والساتين . وبها أيضا النانيوم Paneum وهي ربوة من صنع الانسان ، لها شكل مخروط شجر التبوب وتشبه التل الصحري ، ويمكن صعودها بطريق حلزوني ، ومن القمة بوسع الانسان أن يرى المدينة كلها تحته من كل صوب » ""،

وأكبر إسهامات الإسكندرية في الحضارة تمثلت في صرح آحر هو متحف القصر ، الذي كان في الواقع جامعة للبحت مزودة بأكبر مكتبة في العالم القديم (أكثر من ٧٠٠ ألف كتاب) . ففي هذه الجامعة عكف ٧٢ عالما وفدوا من أورشليم بدعوة من بطليموس على ترجمة العهد القديم الى اليونانية ، وهي الترجمة التي نشرتها المسيحية على نطاق واسع . وضمت المكتبة أدق طبعات الأدب الكلاسيكي وجمعتها فحفظت بذلك الكثير مما بقي الى اليوم .

« وفيها جمع أراتوستينيس المعلومات التي عاد بها المستكشفون الموفدوں إلى أفريقيا والجزيرة العربية ، تم قام بإعداد حريطة العالم ، التي استحدمها بطليموس أساسا

لحريطته وفيها أيضا وضع إقليدس الهندسة على شكل نطريات ، وخاطر أرستارخوس، من للدة ساموس ، لفرصية أن الأرض تدور حول الشمس . وتوصل هيروفيلوس وأراستراتوس إلى معرفة دقيقة بتشريح الدماغ والقلب والعين مما فتح مجالات أوسع لعمليات جراحية أنجح » (1).

الإسكندرية : مواكب ومتفرجون

ظلت الاسكندرية في ظل البطالة ، بل وفي طل الرومان (بعد كليوباترا) ، عاصمة عالم البحر المتوسط الثقافية ، فهي التي حفظت التراث القديم ، ووسعت نطاق المعرفة الانسانية ، وخاصة في العلم ، إلى حد يفوق كل ما استطاعت تحقيقه المدينة - الدولة . وهكذا حققت الإسكندرية ، في نواح متعددة ، مستوى من الرقي الثقافي لم يظهر له نظير على مدى ألف عام أخرى .

وتبين الاسكندرية ما تستطيع المدينة الهلينستية أو المدينة العاصمة أن تفعله في سبيل تجميل الحياة باعتبارها أثراً تالداً أو فنا أو فكرا أو قوة (قدرة) إلا أنها تشترك أيضا مع المدن الأخرى التي بناها الإسكندر (أو غيره) والمدن الكبيرة الأخرى في العصر الهلينستي (أو غيره من العصور) في إحداث تأثير مميت على الروح الإنسانية.

ان جميع المدن المستطيلة فقدت شيئا من التفاعل الإنساني والتلقائية ، وذلك في سبيل تحقيق اطراد ونظام مصطنعين . وما من عاصمة استطاعت أن تسمح بإدارة ذاتية الى درجة قد تهدد حكم القصر أو المصالح الراسخة الأوسع نطاقا . وقد قامت جميع المدن الفخمة بالاستعاضة (إلى حد ما) عن البشر بالصروح ، وعن ربات الفن بالمتاحف وعن الشعراء بالقصور . وحين أصبحت المدينة نفسها عملا فنيا ، استحال الناس الى متفرجين . ولقد لاحظ لويس ممفورد :

« تأمل « المسرح » الحضري الضروري لتتويج فيلاد لفوس البطلمي ، وهو نموذج لملوك هذا العصر في أحسن حالاته . لقد اقتضى إخراج هذا الموكب اشتراك ٥٠ ألفاً من المساة و ٢٣ الفاً من الخيالة وعددا لا يحصى من العربات ، بينها ٤٠٠ تحمل أواني من العضة و ٥٠٠ مليئة بالعطور ، وعربة سيلينوس (أسو ديونييوس اله الحمر) التي يجرها ٥٠٠ رجل ، تتلوها عربات تحرها الأيائل والجاموس والنعام والحمر الوحسية . فهل تمة سيرك حديث يمكن أن يطاول هذا السيرك الأقدم ؟ إن

مثل هذا الموكب ما كان ليستطيع أن يشق طريقه حتى بنطام مختل ، عبر شوارع أثينا في القرن الخامس » (٥) .

غير أن الأثينيين ما كانوا ليقبلوا هذه البهرجة . إذ يرى ممفورد : « أن النظم الديمقراطية تضن بإنفاق المال على الأغراض العامة ، لأن مواطنيها يشعرون بأن المال ما لهم . أما الملوك والطغاة فيبسطون أيديهم كل البسط لأنهم يدسونها بحرية في جيوب غيرهم » (١).

زيادة على ذلك لم يكن التتويج هو المشهد الوحيد الرائع في المدينة الرائعة ، وإنحا كانت الحياة بأسرها مشهدا من هذا النوع . ونحن ما زلنا نعيش في مثل هذه الأمكنة منذ انهيار المدينة - الدولة . ولنقتبس من ممفورد ثانية :

« وهكذا لم تعد المدينة ساحة لدراما ذات مغزى ، لكل إنسان فيها دور يقوم به وأبيات يقولها ، بل أصبحت مكانا مبهرجا لاستعراض القوة ، ولم تقدم شوارعها إلا واجهات دات بعدين فقط ، لكي تكون بمثابة قناع لإخفاء بظام الإحضاع والاستغلال الشامل . وما يبدو كأنه بجرد تخطيط مدن في العصر الهلينستي لم يكل منقطع الصلة بذلك النوع من الأكاذيب المصقولة والتحريفات الماكرة التي يطلق عليها اسم العلاقات العامة والإعلان في الاقتصاد الأمريكي اليوم » (٧) .

المدينة الإمبراطورية الرومانية : عاصمة السلطة القيصرية :

لثن كانت الاسكندرية تمثل نموذج المدينة العاصمة أو مدينة العصر الهلينستي في أحسن حالاتها ، فإن روما تمثل هذا النموذج في أسوأ حالاته . لقد كانت روما « مسرحا لاستعراض القوة » أكثر من أية مدينة هلينستية منضبطة . ولم تكن روما على عكس الاسكندرية ـ تستطيع أن تبرر الأمر بأنها ولدت هكذا . فقد كانت روما القديمة قرية اترسكانية ثم أصبحت مدينة ـ دولة ، وقد احتفظت بكثير من معالم المدينة ـ الدولة حتى في الأيام الأولى للجمهورية الرومانية قبل التوسع الامبراطوري في القرن الثاني قبل الميلاد . إن الإمبراطورية هي التي غيرت هذا كله . فلنلق نظرة على روما القياصرة بوصفها عاصمة الإمبراطورية غيرت هذا كله . فلنلق نظرة على روما القياصرة بوصفها عاصمة الإمبراطورية

في حوض البحر الأبيض المتوسط.

ليست لدينا فسيحة من الوقت لكي نبحث بدقة في روما الامبراطورية عبر تطورها على مدى ٠٠٤ أو٠٠٥ عام منذ يوليوس قيصر . ولذا فسوف نكتفي بمعالم قليلة ذات دلالــة . فقد لاحظ سترابون ـ* وهو هنا دقيق الملاحظة شأنه دائما ــ أنَّ اليوناييين شيدوا مدنهم وهم متنبهون لطابع المواني وخصوبة التربة ، واهتموا بالجمال والتحصين ، على حين ركز الرومان على تزويد مدنهم بالمياه الضرورية والشوارع والمجارى . وفي الحقيقة نجد أن أقدم صرح في الهندسة الرومانية هو صرح المجارى الكبير الذي شيد في القرن السادس قبل الميلاد « على مستوى بلغ من الضخامة حدا يدل على أن بنائيه إما أنهم أتوا منذ البداية ببصيرة تنبئية ان هذا الجمع من القرى سوف يصبح الحاضرة (المتروبوليس) الأم لمليون ساكن ، أو أنهم لا بد قد سلموا بأن المهمة الرئيسية والغاية القصوى للحياة هي عملية الإخراج الفسيولوجية »(٨) لقد شيدت المجاري الكبرى بشكل بلغ من الروعة حدًا جعلها تظل تستخدم لأكثر من ٢٥٠٠ عام ، ولا تزال مستخدمة حتى اليوم . إلا أن الحجم الضخم والكفاءة الهندسية لم يكن لها غير صلة ضئيلة باحتياجات الجماهير الحضرية ، إذ ينتهي خط المجاري عند الطابق الأول لخيرة المباني الرومانية ، ولم يكن يصل، قط، لأحياء الفقرآء المزدهمة . ونتيجة لهذا ، وعلى الرغم من تملكهم لناصية المعرفة التكنولوجية اللازمة لبناء المجارى ، فإن الروماني العادي كان يضطر الى التخلص من الغائط بإلقائه (في بعض الحالات) من الدور التاسع . وكان يضطر إلى العيش بجوار ما تبقى من نزح الغائط والنفاية والجثث الملقى بها في حفر وخنادق مكشوفة . وليس أدل على فداحة الكارثة الصحية الناجمة عن هذا الوضع من ذلك العدد الكبير من معابد المدينة الخاصة « بربة الحمى » . وحينا كانت أوبئة الطاعون (كما في سنة ٢٣ ق.م.، ٦٥ ، ٧٩) تضيف آلاف الموتى في يوم واحد ، وحينها كانت مسابقات المصارعين تحتم التخلص من خمسة آلاف حيوان ورجل في يوم واحد ، فلا بد أن التنفس كان من « أخطار المهنة » بالنسبة إلى الأحياء .

^{*} Strabo

وكانت قنوات المياه والأرصفة فخمة بالدرجة نفسها ، لكنها تدل أيضا على غياب الوعي الجهاعي ، وعلى أن عدداً عاثلاً تقريبا من الكوارت كان ينجم عنها . لقد كانت هناك مياه أكثر من اللازم للحهامات العامة الضخمة ، ولكن الأغنياء وحدهم هم الذين كانوا يستمتعون بالحهامات الخاصة . ولا يوجد (مرة أخرى) ما يدل على أن المياه كانت تصل إلى أعلى من الطابق الأول . ومن جهة أخرى فإن كل الطرق كانت تفضى إلى روما حقاً ، ولكن بمجرد أن يصل الناس إلى هناك تصبح الطرق مكانا للوقوف . فقد كان الأزدحام شديدا إلى حد أن يوليوس قيصر منع دخول العربات ذات العجلات وسط المدينة بالنهار . وكان الضجيج والفوضى بالليل يحرم الجميع نعمة النوم .

روما: الشوارع والنوم والأرق الاجتماعي

كتب الشاعر جوفينال* يقول: «إن الأمر يتطلب منك الكثير من النقود كي تحظى بالنوم في روما ». فقد كان هناك كثير من الأغنياء يعيشون في ضياع تكتنفها الحدائق على تل من التلال أعلى المدينة. وحين كانوا يجازفون بالسير في الشوارع المظلمة ليلاً كان في مقدورهم أن يأتوا بالعبيد كي يضيئوا لهم الطريق بالمساعل وبالحرس لحمايتهم. أما الفقراء فكان عليهم أن يغلقوا الأبواب على أنفسهم بإحكام طول الليل وحتى الفجر. ويخبرنا جوفينال: «أن حرية الفقير بعد أن يضرب ويمزق أرباهي أن يرجو ويتضرع أن يُسمح له بالعودة إلى منزله دون أن تتهشم كل أسنانه ».

وكانت الشوارع أكثر أمانا خلال النهار ، حتى بعد إنارة السوارع ليلا في القرن الرابع الميلادي ، ولكنها كانت مزدهة ازدحاما لا مثيل له . ولقد ارتفع عدد السكان من ١٠٠ ألف نسمة في القرن الثاني قبل الميلاد إلى أكثر من نصف مليون في القرن الثاني الميلادي . والغالبية الكبرى من السكان (الذين كانوا لا يقدرون على العيش في التلال أوالضواحي) كانوا يتزاجمون في ستة أميال مربعة ، كانت المباني العامة والطرقات تشغل معظمها . ولم يكن يوجد سوى مسكن خاص واحد في كل ٢٦ بناية . وكان معظم الناس يعيشون في مبان

Juvenal

مزدهة ترتفع ما بين حمسة وسبعة طوابق . وبصفة عامة كانت الأسرة تعيش بكاملها في عرفة واحة قدرة تطل على شرفة مشتركة ودرج متحدر بشدة . وقد حعل البناء بالحسب والرخام من الحرائق كارتة متكررة ، رغم وجود فرقة إطفاء قوامها سبعة آلاف عُرَّر (عمى كانوا رقيقا) أنشأها أوغسطوس . ومما عقد مكافحة الحريق ودور الشرطة والأعمال العادية أن الشوارع لم يكن لهما أسماء (غير تلك التي تُطلق على الأعمال التي تمارس فيها ، مثل « شارع المقايضة » ولا توجد بها لافتات ولا أرقام للمباني . وقد تحول ازدحام حركة المرور من سيىء إلى أسوأ ، لأن المشكلات لم تكن تحل من جدورها ـ أي معالجة شدة الاردحام في وسط المدينة . فقد ألقى الحمل على الغارب للمصاربين والمقاولين في الشراء والبناء والتأجير في وسط المدينة ، حيت كان يمكنهم أن يحقوا أقصى الأرباح :

لقد كان المقاولون اللصوص يجنون أقصى الأرباح من مشروع مصارسة لتشييد المباي التي لا تقوى على التاسك ؛ وكدلك الملاك المستغلون الدين يعرفون كيف يقسمون الأحياء القديمة إلى حلايا أصيق كي يشغلها الحرفيون الفقراء بطير إيجار شهري أعلى لكل وحده (ولا يملك المرء الا أن يتسم بسحرية حين يلاحط أن النوع الموحيد من العربات دات العجلات ، الذي كان مسموحاً له بالمرور في روما أتناء البهار كان عربات المقاولين .

وقد تناهى كراسوس الدي حنى تروة طائلة من تأجير العهائر ، مأنه لم ينفق درهها على الساء : إد كان من الأربح له أن يشتري المناني التي أصابها نعص التلف نظير أسعار منحفصة للغاية ويؤجرها بعد إجراء إصلاحات طفيفة .

أما بيوت الأشراف فكانت رحمة ، حسنة التهوية ، صحية ، محهزة بحهامات ومراحيض ونظام للتدفئة في الشتاء يتكون من غرفة سفلية يتسرب اليها الهواء الساحن من الفرن فتوزعه في أرجاء المبنى . هذه الدور كانت أعظم الدور التي أقيمت وتوافرت فيها أسباب الراحة والاتساع حتى القرن العشرين ، وهو ما يعتبر انتصارا في عهارة المنازل اما البيوت السكنية في روما فتحرر قصب السق ، في يسر وسهولة ، بوصفها أشد البيوت ازدحاما وأقلها استكهالا للتروط الصحية من أي مان أنشئت في أوربا الغربية حتى القرن السادس عشر ، حيها أصبح الإفراط في شغل المبابي وفي ازدحام الحجرات بالسكان أمرا عاما من نابولي إلى إدنره » "".

ولئن لم تكن منازل أثينا أحسن بناء فإنها على الأقل لم تتكدس إلى درجة أن

تندلع فيها الحرائق من تلقاء نفسها وتنتشر فيها الأوبئة بشكل دائم . والأهم من ذلك أن بيوت أثينا كانت كلها خشنة ، سواء أكانت بيوت الأغنياء أم بيوت الفقراء . إن التقسيات الطبقية بين الفقراء والأغنياء ، والأقوياء ، والضعفاء ، زادت زيادة حادة في المدينة العاصمة ، وخاصة روما . وبناء المنازل كان وسيلة أخرى لتوسيع الهوة : لقد كان في مقدور المقاولين أن يشيدوا القصور ، كدّسوا الفقراء في مساكن رخيصة وهبطوا بأسلوب حياتهم . إن المعاملة الوحشية قد آتت ثهارها .

إن روما الامبراطورية لم يكن في مقدورها أن تقدم لجماهيرها الحضرية فرصة المشاركة الفعالة في الشئون العامة كما فعلت أثينا لمواطنيها . كما لم تستطع روما أن تعطي سكانها ذلك الشعور الذي كان يمارسه المواطن الأثيني ـ لشعور بالذاتية المستقلة التي كان ينميها من خلال التجمع العام والساحة و المعبد والمسرح المدرج . أما في روما فكانت الأبنية العامة الضخمة ـ مشل الحمامات العامة وساحات الاحتفالات ـ تقوم بدور التلهية بدلا من المشاركة .

روما : العمارة الضخمة وتلهية الجماهير

كتب ممفورد يقول إن تاريخ روما كله يمكن قراءته في تطور « الحَيّام » . لقد كان الحهام في أيام الجمهورية الأولى « ببركة من الماء في مكان فسيح يستطيع الفلاح الذي غطاه العرق أن ينظف نفسه فيها » . ومع عام ٣٣ ق . م . ظهر أول حمام عام للجمهور ؛ وظل هذا الأسلوب في الاستحهام تقليداً رومانيا حتى عهود الامبراطورية المتأخرة : قاعات ضخمة ، ومطاعم كبيرة ، وأماكن للاسترخاء ، وساحات للرياضة وملاعب ، وخلوات للحهامات الساخنة أو الدافئة أو الباردة ـ بالاختصار كل ما يخدم الديانة الجديدة ، ديانة الجسد ، ويصرف عقول الناس عن العالم الخارجي . إن إتساع هذه المباني يروع الخيال . واليوم (خلال أشهر الصيف) تمتلىء أو برا روما بمئات من المثلين وآلاف من المشاهدين في بقعة صغيرة من اطلال حمامات كارا كالا .

كان الحجم هو كل شيء بالنسبة للمهندس الروماني . فلقد احتفظت جماهير الناس بهويتها الجهاهيرية في حمامات وأسواق ومسارح مدرجة وحلبات سباق وساحات هائلة الحجم . ويرى ممفورد أن « المقيأه » هي الإسهام الذي قدمه

الرومان في ميدان التعامل مع الجمهور. وهذا التعبير كان يستخدم في الأصل للدلالة على غرفة ملحقة بغرفة الطعام (في بيوت الأثرياء) كان الشرهون الذين التهموا أكثر مما ينبغي من الأطعمة الدسمة والغريبة يستطيعون أن يفرغوا فيها ما احتوته معداتهم لكي يعودوا إلى أرائكهم ، وقد تخففوا إلى الحد الذي يسمح لهم بالاستمتاع بالمزيد من الطعام. ثم استخدمها الرومان للتعبير عن المخارج الهائلة التي أنشئوها في الساحات العامة . فالمقيأة ، كمجرى الصرف ، رمز ممتاز لحضارة كان « هضمها عسرا وصرفها يسرا » .

وعندما يفقد الأهالي السيطرة على حياة مدينتهم ، فلا بد من تسليتهم . وقد أدت الحيامات وساحات الصراع ، بالنسبة الى الرومان ، نفس المهمة التي تؤ ديها اليوم رياضات الملاعب والتليفزيون . فقد كانت الساحة ، ولا سياحينا كانت تعرض فيها مشاهد المصارعين الجلادين المشيرة ، تجمع بشكل يفوق التليفزيون في العصر الحديث ، بين المنافسة في الرياضة والإثارة من خلال العنف الذي يراه المرء ولا يمارسه . غير ان الساحات والتليفزيون قد مسخا الإسهام الأصيل لحياة المدن ، الذي يتمشل في المشاركة الوجدانية والفهم المتبادل ، فحولته إلى عجز بميت عن العيش إلا من خلال حياة الآخرين . وحينا تصطبغ الحياة بأقصى صبغة من الوحشية فإن أكثر الأمور إثارة هو أن يتخيل الإنسان نفسه وهو يشوه الآخرين ، أو يقتلهم . ذلك لأن الإنسان الذي يقع ضحية وحشية الآخرين لا يملك إلا الأمل في ممارسة الوحسية على الآخرين وساحة المصارعين الجلادين كانت تحقق ذلك الحلم .

لقد كان إعدام المسجونين ينفذ علنا في « مباريات » المصارعة الأولى عام ٢٦٥ ق.م..

« ولسوء الحظ ، فإن المحنة التي كان السجين يكابدها سرعان ما أصبحت الملهاة التي يرحب بها المتفرج ، إلى حد أن إخلاء السجون من شاغليها كان لا يوفر من الضحايا عددا يكفي لتلبية طلب الجهاهير . وعلى مثال ما كان يحدث لدى الأزتيك بشأن القرابين الدينية ، كانت توجه حملات عسكرية لجلب عدد كاف من الضحايا البشرية والحيوانية . وهنا في ساحة المصارعين الجلادين كان كلا الفريقين من المحترفين المنحطين الذين دربوا تدريبا تاما على حرفتهم ، ومن الرجال والنساء

الذين لا دس لهم ولا جريرة على الأطلاق ، يعدرون بكل ما يحطر بالخيال من وسائل تشويه الأبدان وبت الرعب لأشاعة البهجة في نفوس الجهاهير . وهنا كانت الحيوانات المتوحشة تُذَبح ولا تؤكل ، كها لو كانت قد هبطت إلى مرتبة بسي الانسان » (١٠٠) .

وخلال حكم الإمبراطور كلوديوس* (21 - 20) بلغ عدد الأيام المخصصة لإقامة الألعاب والمباريات ٩٣ يوما في السنة ينفق عليها من المال العام . وبحلول عام ٣٥٤ م بلغ عدد الأيام المخصصة لإقامة حفلات الألعاب ١٧٥ يوما . في دلك الوقت كان هناك من الساحات والمسارح ما يتسع لأكثر من نصف سكان روما في وقت واحد . وكان يوجد حوالي ربع مليون شخص ممن أخفقوا في العثور على عمل كاف كانوا يحصلون على جراية يومية من الخبز ، ولديهم الحرية الكاملة في أن يحلموا بالانتقام أو السيان في سرك ماكسيموس . وعلى حد تعبير «ممفورد » البالغ الدلالة صارت المدينة (البوليس) Polis .

را في هذا الوقت قرافة (نيكر وبوليس Necropolis): لا تزال روما ، من زاوية كل من السياسة والتحصر (نسبة إلى الحضر) درسا له دلالته لما يجب احتناسه . فتاريجها يقدم سلسلة من علامات الخطر المعروفة لتحذير الإسان حين تكون الحياة ماضية في السيل الخاطيء . فحينا تحتشد الجموع بأعداد خانقة ، وحيثها ترتفع أجور المساكن ارتفاعا باهظا وتتدهور ظروف الاسكان ، وحيثها تستغل الأقاليم القاصية من جانب واحد من أجل إرالة الضعوط وتحقيق التوارب ، والتناسق في المناطق الدانية ، عندئد يكون من الضروري أن تعود إلى الظهور منشآت على نحو ما يحدت هذه الأيام : الملاعب الرياضية والعمائر الشاهقة وخلع الملابس قطعة عدت هذه الأيام : الملاعب الرياضية والعمائر الشاهقة وخلع الملابس قطعة فقطعة ، وهو ما جعلته الإعلانات أمرا شائعا يجري في كل مكان ، والاثارة المتواصلة للحواس عن طريق الجنس والمشرو بات الروحية والعنف ـ كل ذلك بأسلوب روماني قع .

وينطبق ذلك أيضا على الإكثار من الحامات والإفراط في الإنفاق على الطرق العريضة المعبدة للسيارات. وفوق كل شيء على شتى أنواع. السهاسف الزائلة التي تمُارس بمنتهى الوقاحة التقنية. وهذه هي أعراض النهاية: « تضخيم قوة

^{*} Claudius

أصابها الانحلال والتهويل من سأل الحياة . وعندما تتضاعف هذه الامارات فإل مدينة الموتى تكون قد قرنت ، حتى لو لم يتداع حجر واحد . دلك أل الرابرة قد وضعوا يدهم بالفعل على المدينة من الداخل ، فأدركنا أيها الحلاد ، تعال أيها الصقر الحارج ! » (١١٠) •

لمزيد من الاطلاع

يعد كتاب لويس ممفورد Lewis Mumford المدينة عبر التاريخ History من أمهات الكتب ، فهو يقدم تفسيرا متكاملا للموضوع ، ويحوي تفاصيل عنه ذات معنى ، وقد كتب بأسلوب أخاذ . والكتاب غريب ذو رؤ ية متشائمة بشكل يكاد يكون شاذا ومثيرا للجدل . وحتى يمكننا توصيل وجهة نظر ممفورد للقارىء فقد تابعنا حججه بعناية في النص . غير أن المقصود هو شحذ الذهن وليس تقديم إجابة شافية .

واذا كان الدارس يريد كتابا شاملا يطرق المألوف وحسب عن التاريخ الحضري الغربي فعليه أن يرجع إلى الحضارة الغربية: منظور حضري Western Civilization: An Urban Perspective من تأليف ف. روى ويليس F. Roy Wills أما اذا كان يود أن يطالع كتابا مصورا رائعا يضم مقالات متعمقة عن العواصم الثقافية والسياسية المختلفة فإنه لن يجد أفضل من الكتاب الذي أشرف عليه أرنولد توينبي Arnold Toynbee بعنوان مدن المصير Cities of Destiny

وهناك دراسة موجزة لكنها موسوعية عن المدن اليونانية يمكن أن نجدها في كتاب د. أ. ويتشرلي R. F. Wycherley كيف بنى اليونان المدن المدن المونان المدن Greeks Built Cities وهو كتاب كلاسيكي في الآثار يبحث الساحة والأضرحة والساحات الرياضية والمسارح والتحصينات والتخطيط الحضري اليوناني بشيء من التفصيل . وهناك عدة كتب تقدم نظرة واسعة لمجتمع المدينة اليونانية من أفضلها كتاب فرانك ج . فروست Frank J. Frost المجتمع اليوناني في Society وكتاب ه . د . ف . كيتو Moses I. Finley اليونانيون القدامي The Ancient وكتاب موسى أ . فنيلاي Moses I. Finley اليونانيون القدامي Moses I. Finley

Greeks والكتاب المصور بشكل مثير موحى كتاب هورايزون عن اليونان القديمة Horizon Book of Ancient Greece .

ومن أفضل الدراسات المستقلة الكثيرة عن أثينا كتاب أنجلو بروكوبيو. Athens: City of الذي تزينه صور جميلة أثينا مدينة الآلهة Angelo Procopiou الذي تزينه صور جميلة أثينا مدينة الآلهة Charles A. Robinson النيا في عصر the Gods Robert وكتاب شارلس أ. روبنسون Athens in the Age of Pericles بركليز Daily Life in the Athens of الحياة اليومية في أثينا بركليز Pericles .

E. M. Forster مورست السكندرية في كتاب أ . م فورستر Alexandria : A History and a Guide الاسكندرية : تاريخ ودليل Kenneth Heuer مويت هويتاب كينيث هويرتاب كتاب في الاسكندرية في كتاب كينيث هويرتاب في كتاب مدينة راصدى النجوم City of the Stargazers ، وهناك فصل أيضا في كتاب توينبي مدن المصير أشرنا اليه في النص . وسيجد الدارس الطموح حاجته في كتاب أ . ه . . م . جونز A.H.M. Jones المدينة اليونانية من الاسكندر الى جستينيان The Greek City from Alexander to Justinian .

وإذا أردنا مزيدا من الدراسة عن المدينة الرومانية فيمكننا أن نبدأ بتأثير اليونان . ويبحث كتاب كاثلين فريمان Kathleen Freeman المدن - المدول اليونانية في إيطاليا ، ويدرس كتاب ليديا اليونانية في إيطاليا ، ويدرس كتاب ليديا ستوروني ماسولاني Lidia Storoni Massolani فكرة المدينة في الفكر الروماني مستوروني ماسولاني المحتال المحتال

القرن التاسع عشر عن دور الدين في اليونان وروما ، وهم بعد في حالة قريبة من البدائية ، وهو كتاب المدينة العتيقة * The Ancient City من تأليف فوستل دي كولانج Fustel de Coulanges .

والمصادر الأولية التي تتناول طابع المدن اليونانية والرومانية القديمة أكثر من أن تحصى . ويمكن أن نكتفي بذكر تواريخ هيرودوت Herodotus وثيوسيديدس Thucydides ومحاورتي الجمهورية *Republic والنواميس *Raydides ومسرحية مشل Plato ، وكتباب السياسية * Politics لأرسطو Aristotle ومسرحية مشل الأرخارنيين Archarnians لأريستفانس Aristophanes (وخصوصا ترجمة دوجلاس باركر الى الانجليزية) والتواريخ الرومانية لليفي Livy وتاسيتوس Suetonius .



^(*) ترجمت الى العربية . . (المترجم) .

هوامش الفصل الرابع

- 1 Dicaearchus, quoted by Mumford, The City in History (New York: Harcourt Brace Jovanovich, 1961), P. 163.
- 2 Achilles, Tatius, Clitophon and Leucippe, trans. S. Gaselee (London L. C.I., 1971), bk. V 1 -2. Quoted in Edward Alexander Parsons, The Alexanderian Library (New York. American Elsevier, 1952), p. 61.
- 3 Strabo, cited in Claire Preaux, Alexandria Under the Ptolemies in Cities of Destiny, ed. Arnold Toynbee (New York: McGraw Hill, 1967), pp. 112 113.
- 4 Toynbee, Cities of Destiny, p.114.
- 5 Lewis Mumford, op, cit., p.201
- 6 Ibid., p. 197.
- 7 Ibid., p. 196.
- 8 Ibid., p. 214.
- 9 Ibid., pp. 219 221.
- 10 Ibid., p. 232.
- 11 Ibid., p. 242.



الفصيل الخامسة المخامسة الحرن والمستلام مناطق المعدود والإمبراطورية الرقهانية

من الآراء السائعة للغاية عن الحرب أنها أمر طبيعي لا معر منه . سل من شئت من الناس ، وسوف تحد الحواب ذاته : «كانت ـ وستظل ـ هناك حروب داته ، فالحرب جزء من الطبيعة البسرية » . وقد يكون هذا الموقف السائع صحيحا ، لكنه طريقة متشائمة أيضا في النظر إلى الطبيعة الإنسابية . إد بوسعنا القول أيضا إنه كانت وستطل هناك دائرا فترات من السلام ، فالسلام جرء من الطبيعة الإنسانية . فالناس متعاونون ومتنافسون في الوقت ذاته ، ودودون وعدوانيون ، عبون وعنيفون ، مسالمون وعبون للحرب على السواء ، فالسؤ ال عيا إذا كان الناس بطبيعتهم عبين للسلام أو الحرب هو أشبه بالسؤ ال عيا إذا كانوا بطبيعتهم أغبياء أو أذكياء . وحتى لو عرفنا بالضبط ما نقصده مهذه كانوا بطبيعتهم أغبياء أو أذكياء . وحتى لو عرفنا بالضبط ما نقصده مهذه المصطلحات ، فإننا سنجد أمتلة تثبت النقيصين ، كيا سنجد قدرا كسيرا من السلوك الذي يصع بينها . وحتى لو استطعنا أن نتوصل إلى ماهية الطبيعة الإنسانية ، فلكن سيطل أمامنا أن نحدد لماذا هذا التنوع في السلوك الإنساني . وقد يتمكن علم النفس ذات يوم من تفسير الطبيعة الإنسانية ، ولكن سيطل أمامنا أن ندرس التاريخ لنصل إلى أسباب تنوعاتها المحتلفة الهائلة .

وقد تساعدا دراسة التاريخ على فهم التغيرات والأسباب أو العلل . وسنركز في هذا الفصل على بعض المجتمعات المحاربة أو العسكرية في العالم القديم كأمثلة ، حتى يتسنى لنا أن نتناول ـ ونحن مزودون بمعرفة أعمق ـ تلك العلل الاجتماعية الخاصة المؤدية إلى الحرب ، وتلك التغيرات العامة التي طرأت على المجتمعات وتحولت من مجتمعات « بدائية » الى مجتمعات « متحضرة » ـ وسوف نظرح في هذا الفصل أسئلة متل : ما الظروف الاجتماعية التي تجعل مجتمعا ما عاريا أو عدوانيا بشكل خاص ؟ هل أصبحت المجتمعات الإنسابيه أكتر مسالمة

بازدياد تحضرها ؟ هل الإمبراطورية أقل عنفا من القبائل ؟ هل « تجربة مناطق الحدود » ، وإحراز مكانة القوة العالمية (والأمران لهما أهمية خاصة في التاريخ الأمريكي) يفضيان بصفة خاصة إلى الحرب والعنف ؟ وسوف نستعمل الفصل بأن نضع التاريخ الروماني في سياق أوسع : حروب مناطق الحدود . ثم نبحث بعد ذلك تطور الإمبراطورية الرومانية من بدايتها الأولى حين كانت مدينة _ دولة . وتذهب أطروحتنا إلى أن الجمهورية الرومانية (القرن السادس قبل الميلاد الى ٢٧ ق . م .) كانت قد أصبحت إمبراطسورية (في كل شيء إلا الاسم) قبل أن يقوم أوغسطس بتأسيس الإمبراطورية القديمة عام ٢٧ ق . م . الاسم) قبل أن يقوم أوغسطس بتأسيس الإمبراطورية القديمة عام ٢٧ ق . م . بزمن طويل . فالأثار السياسية المحلية للتوسع الروماني إبان عهد الجمهورية هي التي خلقت المشكلات التي واجهتها الإمبراطورية في أوائل عهدها (٢٧ ق . م . إلى ١٨٤) والإمبراطورية المتأخرة (١٨٤ إلى ٢٧٤) . إن حروب مناطق الحدود وغزوات الجمهورية حلقت مجتمعا امبراطوريا في الداخل جعل مناطق الحدود وغزوات الجمهورية وسقوطها أمرا يكاد يكون محتوما .

مناطق الحدود والمستوطنات والرعاة : أطول حرب

منذ ثلاثة آلاف سنة عندما كان العبرانيون يتأملون في أصول الحرب كانت قصة عن أخوين: قابيل وهابيل. وحتى يدللوا على اعتقادهم بأن الحرب كانت معروفة منذ زمن سحيق ، جعلوا هذين الأخوين ابني أبوينا الأولين. وحسب القصة التي نعرفها في الكتاب المقدس (سفر التكوين ، الإصحاح الرابع) ولدت حواء قابيل الذي أصبح «حارثا للأرض» ، تم ولدت هابيل « راعيا للغنم » . « وحدت من بعد أيام أن قابيل قدم من أثهار الأرض قربانا للرب وقدم هابيل أيضا من أبكار غنمه ومن سمنها ، فنظر الرب إلى هابيل وقربانه ولكن إلى قابيل وقربانه لم ينظر » . ولما استولت الغيرة على قلب قابيل ، لأن الرب تقبل الحيوان الذي قدمه هابيل قربانا ورفض عطيته الزراعية ، قتل قابيل الفلاح أحاه هابيل راعي الغنم .

والقصة التوراتية بوصفها سردا رمزيا لأصول الحرب هي قصة مليئة بالعبر، فقابيل وهابيل رمزان لنمطين من أساليب الحياة ظهر قبل نشأة المدن. فبعد

تدجين الحيوانات على يد القبائل التي تعتمد على الصيد ، وبعد تدجين النباتات على يد جامعي الثهار (منذ حوالي عشرة آلاف سنة) ازداد أسلوب الحياة ـ الفلاحة والرعي ـ تمايزا بالتدريج . وكانت الجهاعة نفسها تمارس الصيد وجمع الثهار ، وغالبا ما كان يتم تقسيم العمل على أساس جنسي ؛ إلا أن الفلاحة والرعي ، مع هذا ، أصبحا طريقين منفصلين للحياة . فالرعاة يطلبون مراعي واسعة من الكلأ لقطعانهم ، في حين يحتاج الفلاحون إلى وديان من أجل الري أو مناطق بها أمطار غزيرة أكثر من تلك التي تسقط على أرض الكلأ . ويتحرك الرعاة دائما بحثا عن مراع جديدة . أما الفلاحون فعليهم المكث مع عاصيلهم . والرعاة لا يملكون سوى حيواناتهم وخيامهم وما يستطيعون حمله ، أما الفلاحون فيبنون مستوطنات دائمة ـ قرى تتحول بعد حين إلى مدن تصبح مراكز للإدارة والتجارة ومهن أخرى كثيرة .

ولابد أن بعض التوترات التي تكاد تكون محتمة بين الفلاحين والرعاة قد نشبت ـ توترات لم تكن توجد في مجتمعات الصيد وجمع الثهار الأكثر بدائية . إذ استطاعت القرى الزراعية تكديس فائض الطعام ، كها تكست لديها بمضي الوقت تلك الكهاليات التي كانت موضع حسد الرعاة المتجولين في أرض الكلأ . وفي الوقت ذاته أصبح الفلاحون أكثر ضعفا وعرضة للغزو لأنهم أصبحوا أكثر «تحضرا» ورخاء نتيجة للحياة المستقرة لجهاعات القرى المترابطة . إن حياة الرعاة الفطة في الأرض المنبسطة لم تكن مختلفة تماما عن حياة الصيادين البدائية بما فيها من مشقات . وكان الرعاة يقدر ون صفات العدوان والقوة والجلد ، وكانت قبائلهم بمثابة فرقة عسكرية دائمة تدين بالولاء لزعهائهم ، وعلى أهسة الاستعداد للسير في أي لحظة . والخلاصة أن جماعات الفلاحين كانت فريسة سهلة تملك غنائم تجتذب القبائل المتنقلة في المراعي .

وتذهب القصة التوراتية إلى أن الفلاحين المزارعين والرعاة المتجولين كانوا أحوة وأعداء في الوقت ذاته . ففي كل خريف حينا يقل عشب المرعى وتكون محاصيل الحقول قد تم حصدها ، لابد أن الرعاة كانوا يأتون بأغنامهم لتتغذى على بقايا الزرع . فيتم مقايضة الماشية بثهار الكرمة وأشجار الزيتون وثهار الحقول المزروعة . ويقدم البدو أيضا الأحجار الكريمة والفؤ وس وأصداف الزبنة التي حصلوا عليها أثداء تحوامم في فابل السلم الاستهلاكية والمنتجات. الم منعة في الم وطارت التحديرة .

إذا التداعل من الفلاحير والرحاة ، بين المستوطنين المستضرين والمدو الرحل ، وبين القرق والقبائل ، بين المراعة والمرعى ، بين حضارات المدن والبرابرة كان ، في مراء الأمر ، تفاعلا سلما أحيانا ، عيفا في أعلب الأحيان ، وكان القوه المحركة الرئيسية بي باريح العالم ، إلى بضع مئات قليلة من السين . ولقد بدأت الحرب المنظمة المستمره بتيجة الصراع بين هاتين الجراعتين . فقد عزا الرعاة الرحل مستوطنات القرى رهاء عشرة آلاف سنة ، وحاربت جيوش المدينة مد الفراة البرابرة بحو خمسة آلاف سنة ، ولما كان البدو قد تعلموا امتطاء الحياد مسترل دائم مند حوالي تلائة آلاف سنة ، فإن المواجهات التي تحت بين الجراعتين أصدحت وحسية وكتيرة . وإذا استبعدنا الماضي القريب ، أي القرون القليلة الماضية حين تم استيعاب آخر القبائل البدوية داخل إطار قوابين المدن والأقطار وأعرافها ، فإن تاريخ الحرب كان تاريخ الصراع سين المستوطنين المستقرين ومكان مناطق الحدود .

و بحكن مهم كتير من بواحي القديم في إطار ذلك الصراع . فحصارات المدن القديمه في بلاد ما بين النهرين ومصر والهند ، التي طهرت تدريجيا بعد عام ١٧٠٠ ق . م . على يد الرابرة من ١٧٠٠ ق . م . على يد الرابرة من ركاب العربات الحربية (الذين جعوا بين اختراع المدينة ، العربات دات العجلات من جهة ، وبين عبر سهم في استثناس الجياد ، من حهة أخبرى) . وكان أحفاد هؤ لاء الغزاة قد اسسوا امبراطوريات جديدة في مصر وبلاد ما بين النهرين والصين (بعد عام ١٢٠٠ ق . م .) عندما ظهرت موجة جديدة من القبائل المتجولة التي أثبتت أسلحتها الحديدية وتسكيلات مشاتها أنها أكثر بأسا الدوريين في اليونان واليهود) استقرب ومارست الزراعة وعاست في المدينة ، ولكنها اكتساحت على الأخرى على يد بدو غراة جدد (بعد عام ١٠٠٠ ق . وكان هؤ لاء الغزاة الجدد مهره في امتطاء صهوة الجياد ، الأمر اللذي جعل حيالتهم اقوى من فرق المشاة القديمة .

وقامت موجات متتالية من البدو ، تدفعها الحيالة المزودون بالسهم والقوس ، بس غارات على إمبراطوريات المدن من عام ٠٠٠ ق . م . ، كما قامت أحيانا بتدميرها وغزوها . وقد استمر ذلك حتى الغزو المغولي الضخم في القرن الثالث عشر الميلادي . وقد جاء معظم البدو من المراعي الواسعة لأراضي الاستبس في أوراسيا الممتدة من أوربا إلى الصين . وهذه الجيوس الممتطية صهوة الجياد لم تكل حقا سوى رجال القبائل ، أو اتحاد القبائل ، الذين يتحركون كعادتهم ، بدون الزوجات أو الأطفال ، ولكنهم في فترات الزيادة السكانية أو الضغط السكاني من القبائل الأحرى يضطرون إلى اغتصاب أراض جديدة للرعي .

واضطرت هذه الحضارات القديمة إلى إرغام مساتها الذيل يسعول اسلوب العصر الحديدي على التكيف مع حرب الخيالة الجديدة ، أو إلى استئجار البدو مرترقة لحماية جواسب جيوشهم ، أو إلى الاستسلام للهزيمة . وقد دفعت الامبراطورية الآشورية ثمنا باهظا لفهم الوضع الجديد ، إذ اكتسحها البدو عام ١٦٢ ق . م . واستأجرت الإمبراطورية الفارسية في ايران البدو مرتزقة وكان حكام المملكة الآسيوية (سين) من القلة الذين تمكنوا من تبني أسلوب حرك الخيالة مل تلقاء أنفسهم ، ولذا لم يتمكنوا فقط من صد الغزو القادم من وسط آسيا ، مل استطاعوا اكتساح الدول الآسيوية المنافسة ، وأطلقوا اسم (شيل) على صيل موحدة عام ٢٠١ ق . م . غير أن غزوات البدو للصيل التي تمت بعد ذلك ، أثنت أنها أكثر نجاحا . ومع القرن الرابع الميلادي تمت الإطاحة بأسرة هان القديمة التي حكمت ٢٠٠ عام ، وأصبحت الصين سلسلة من الدول القبلية مرة أخرى .

ولقيت الإ براطورية الرومانية الغربية المصير نفسه الذي لقيته الصين في عهد أسرة هان . فقد تمكن الرومان من إنشاء إمبراطورية في حوض البحر الأبيض المتوسط لمدة ، ، ٦ عام . وفي ذات الوقت نجحوا في صد السيثين واتحادات القبائل الأخرى . ومع هذا أرغم الرومان بالتدريج على استخدام البدو جنودا مرتزقة . لكن ضباط المشاه الرومان - على عكس الصينين - رفضوا أن يتعلموا تقنيات الفروسية أو التموس والسهم . وما وافي القرن الخامس الميلادي حتى كانت الهجرات القبلية قد اجتاحت الإمبراطورية الرومانية الغربية . أما الرومان الشرقيون - الذين مزجوا بين الثقافتين اللاتينية واليونانية في القسطنطينية

(التي أسسها الإمبراطور قسطنطين مستقلة عن روما التي أنهكتها الحروب في أوائل القرن الرابع الميلادي) فقد استطاعوا البقاء لمدة ألف سنة أخرى. ونجحت الإمبراطورية البيزنطية الشرقية في البقاء طوال هذه المدة لأنها أساسا تبنت أسلوباً جديدا في نزال الفرسان - كانت إيران قد توصلت إليه - لمواجهة التهديد الذي كان يأتي من أقاليم الأستبس. وفي نهاية الأمر قدر لهذا الأسلوب الجديد في الفروسية - الذي نعرفه باسم الفارس المدرع - أن يؤدي الى إنقاذ القبائل نفسها التي اجتاحت الإمبراطورية الرومانية الغربية حينا تهددتها هي نفسها غزوات البدو الجديدة في القرن التاسع الميلادي.

والمثل الحي على إمكانيات حرب البدو الرحل هو أيضا آخر هذه الحروب تلك الحرب التي أدت إلى توسيع رقعة إمبراطورية المغول تحت قيادة جنكيز خان في القرن الثالث عشر . فبعد عام ١٥٠٠ حوّل استخدام البارود وتكنولوجيا الأسلحة النارية المعقدة ميزان القوى لصالح الحضارات المركبة التي تستند إلى المدن إلى حد أكبر . وقد أخذت هذه الحضارات ، بعد عام ١٥٠٠ ، بزمام المبادرة في الهجوم على القبائل الرحل . فقام الأوربيون بإدخال « الحضارة » في الأركان الرعوية من قارتهم ، كما أدخلوها على البدو الرحل « الهنود » في الامريكتين ؛ في حين قامت الدولة الروسية الجديدة بغزو حدودها الشرقية ، وادخلت الإنجيل والقانون إلى صميم الاستبس الأوراس .

لن نكون مبالغين - إذن - إذاقلنا إن الأسباب المؤدية إلى الحرب عبر معظم التاريخ الإنساني (على الاقل في الخمسة والأربعين قرنا الأولى من الخمسة آلاف سنة الأخيرة) هي الاختلاف بين أسلوبين في الحياة : حياة الاستقسرار وحياة الترحال . فمظاهر الترف في المدينة والأرض المتاحة كانت تغري القواد الحربيين الرحل وسكان المجتمع الرعوي وتغذي طموحاتهم وتجتذبهم إليها جذبا لاسبيل إلى مقاومته . وهناك بعض الأمل في أن يكون هذا السبب الرئيسي للحرب قد تلاشي الآن . فلم يعد هناك برابرة على الأبواب . وحتى صراعات الحدود الأمريكية بين الفلاحين ورعاة القطعان من الماشية ، أو بينها وبين القبائل الأصلية ، قد انتهت منذ مائة سنة .

لكن لا الحرب ولا العنف انتهيا من حياتنا . ولعل النظرة المتفحصة للإمبراطورية الرومانية تساعدنا على بيان السبب .

الحقبة الرومانية لأطول حرب: بعض التساؤلات

في عام ٣٩١ ق.م. الحقت جماعة من البدو الرحل تسمى الغاليين* بقيادة زعيمهم برينوس ** ، الهزيمة بجيش صغير من الأشراف ، أعضاء الأستقراطية الرومانيَّة ، وشرعت في حرق مدينة روما . وبعد ٨٠٠ عام (أي في عام ٢١٠ ، إن شئنا الدقة) قامت قبيلة مماثلة من القوط *** ، تحت قيادة ألاريك *** بتدمير مدينة روما مرة أخرى . وهذه التواريخ علامات مناسبة لبداية التاريخ الروماني ونهايته . وتكمن عظمة روما في إنجازاتها خلال ثمانمائة السنة هذه : إذ أصبحت المدينة إمبراطورية قامت بنشر قوانينها وثقافتها وبسطت « سلامها » من شمال أفريقيا إلى إنجلترا ؛ كانت عاصمة هذه الإمبراطورية آمنة ؛ وفي الوقت نفسه لم تتغير حياة البدو الرحل الوحشية إلا قليلاً . وتكمن المأساة في أن روما بعد ٠٠٨ عام من الانجازات كانت عرضة للانكسار كما كانت من قبل ، بل لقد ازدادت ضعفا في واقع الأمر . ففي حين أدت هزيمة عام ٣٩١ ق. م . إلى بعث الحياة في أوصال الإمبراطورية وإلى تنمية هائلة ، أعقب هزيمة عام ١٠ ٤ تخريب Vandlization المدينة مرة أخرى عام ٥٥٥ على يد قبيلة أخرى (وهمي قبيلة الواندال Vandals) واغتيال الإمبراطور وابنه عام ٤٧٦ ، وتحويل المدينة الإمبراطورية نهائيا إلى مرعى لأغنام أية قبيلة غازية . ولم تقم لروما بعد هذه الغزوة قائمة .

ولكن ، لِم نجحت روما في طرد البرابرة بعد هزيمة ١٩٩١ ق. م . ؟ وما سر عجزها الشديد عن أن تقوم من كبوتها بعد ، ١٠٠ عام من الغزو ونشر الحضارة ؟ لم أخفقت الجيوش الإمبراطورية في القرن الخامس الميلادي في توفير الأمان الذي حقه سكان مدينة صغيرة منذ ، ١٠٠ عام لأنفسهم ؟ إن البرابرة أنفسهم يقدمون جزءا من الإجابة عن هذا السؤ ال ، فمن المحتمل أن غزوات القرن الخامس الميلادي كانت أكثر ضراوة من غزوات القرن الرابع قبل الميلاد . لكن هذا من قبل التكهن وحسب ، فنحن لا نعرف سوى القليل عن القبائل البدوية الأولى ،

Gauls Brennus Goths Alaric

لأنهم لم يتركوا وراءهم أية سجلات لجهلهم بالكتابة . ولذا فمعظم نشاطهم لا يزال سرا مغلقا بالنسبة لنا .

وقد يبدو من الأجمدى أن ننظر إلى ما قد تغير في الجانب الرومانيي من المعادلة . فالبرابرة كانوا دائما على الحدود . وقد تصدت الجيوش الرومانية دائما لهذا التهديد ، وكلل هذا التصدي بالنجاح طوال ٨٠٠ عام . لكن الاخفاق لحق به بعد ذلك ، فهاذا حدث في روما وأدى إلى هذا الإخفاق ؟

الأشراف الرومان: الدستور الجمهورى والجيش

أولا ، ماذا حدث بعد هزيمة عام ٣٩١ ق. م.؟ أدى الغزو الذي قام به الغاليون إلى اقتناع من نجا من الرومان بضروزة إحداث تغيرات جوهرية في تنظيمهم العسكري . فجيش الأشراف الأرستقراطي لم يكن كفئا للقبائل البربرية ، حيث كل الناس محاربون . وكان الرد المناسب الوحيد على القبائل المحاربة هو إنشاء جيش المواطنين القومي الذي يضم عامة الناس الذين استبعدوا من قبل من السلك العسكري لأنهم لم يكونوا مواطنين بالمعنى الكامل للكلمة . وليس المتوقع منهم أن يبذلوا حياتهم في سبيل المدينة وهم مجردون من الحقوق السياسية . غير أن هؤ لاء العامة قد استبعدوا من المواطنة الكاملة لأنهم لا يملكون إلا القليل من الأرض أو لا شيء منها على الإطلاق . ولم يكن الأشراف الرومان على استعداد لأن يعهدوا إلى هؤ لاء الذين ليست لهم مصلحة الأشراف الرومان على استعداد لأن يعهدوا إلى هؤ لاء الذين ليست لهم مصلحة الأشراف الرومان على استعداد لأن يعهدوا إلى هؤ لاء الذين ليست لهم مصلحة الأخوى .

ولقد كان نشوب أزمة ـ وأزمة عسكرية على وجه التحديد ـ هي الشيء الوحيد الذي في مقدوره أن يرغم الأشراف الرومان على السياح للعامة بالانخراط في الجيش.

وكان من الضروري أن يمنح هؤ لاء الجنود الجدد بعض القوة السياسية والاقتصادية أيضا لضمان ولاء الجيش . ولقد كانت هزيمة روما الكاملة هي تلك الأزمة . فجيوش البرابرة ، التي تطبق مبادىء المساواة ، أرغمت الرومان على إدخال الديمقراطية على جيوشهم ، وإنشاء جيش أكثر ديمقراطية ـ أي إدارة

المجتمع ذاته على أساس ديمقراطي كذلك .

كانت التغييرات تدريجية ، ولم تكن كاملة بأي حال من الأحوال . فأصبح العامة مواطنين كاملين ، وكان على كل ملاك الأرض (من الأشراف أو العامة) بين السابعة عشرة والخامسة والستين تلبية الاستدعاء للخدمة العسكرية (ويلاحظ أن لفظ الاستدعاء Classis هو الكلمة اللاتينية التي اشتقت منها الكلمة الانجليزية Class أي طبقة) وحتى المعدمون (ويسمون البروليتاريا) كان مطلوبا منهم أن يعززوا الجيش ؛ وبذلت محاولة لتوزيع الأراضي التي يتم غزوها على هؤ لاء المعدمين الذين لا يملكون أرضا وعلى عامة الناس من الفقراء .

وبمقتضى الدستور الجديد كان من حق الجمعية الشعبية إجازة القوانين باتخاذ القرارات الخاصة بالحرب والسلم وانتخاب القناصل (وهم الموظفون التنفيذيون الذين يعادلون على وجه التقريب رؤساء الجمهورية أو رؤساء الوزراء فيا بعد) . وأصبح من الممكن حتى لعامة الشعب أن يصبحوا قناصل . وعلاوة على هذا حصل موظفو المجلس الشعبي القديم ، المسمون بالتربيون Tribuneo على حق الاعتراص (الفيتو) على بعض قرارات المجلس الشعبي بأسره أو قرارات قناصله .

وبالرغم من الإبقاء على الطبقات ، ووجود بروليناريا معدمة ، فإن الدستور الذي ظهر بعد عام ٣٩٠ ق.م. كان يعني مجتمعا أكثر مساواة ، له جيش أكثر تمثيلا مما كان الأمر عليه من قبل عبر مئات السنين التي حكم الأشراف أثناءها روما . ويقول أحد المؤ رخين : « من المؤكد أن التنظيم الجديد للمواطنين قد بث قوة جديدة في الجاعة ، وعاد الإحساس بالمصلحة المشتركة إلى قلب كل مواطن : إذ شعر بنفسه مسئولا عن الدولة ورخائها » .

لقد أصبح الجيش هو الناس أساسا. وبما أن استدعاء الجميع للخدمة العسكرية كان يتم عند إعلان الحرب، وكانوا جميعا يشتركون في قرار الذهاب إلى الحرب، فقد خلقوا بذلك إمكانية مجتمع مسالم، لقد أصبحوا قادرين على الدفاع عن أنفسهم في حالة الطوارىء حتى آخر رجل. ولكن أمة المحاربين، شأنها شأن الرابرة (الذين اقتبس الرومان ذلك الحل منهم، قد تعتاد نظام

الحرب أكثر من اعتيادها فراغ السلم . وحينا أصبحت الدولة هي الجيش ، كان من الممكن أن تصبح الأمة مكونة من المواطنين الذين يعملون جنودا في حالة الطوارىء ، أو أمة الجنود الذين يلعبون دور المواطن بعض الوقت . وكان الرومان ، شأنهم شأن البرابرة ، يسلكون في الغالب سلوك أمة من الجنود .

الحفاظ على التفاوت وعلى الأرض الأجنبية

ثمة أسباب عدة أدت إلى احتلال الجيش مكان الصدارة في الدولة فليس من المحتمل أن الناس بكل بساطة كانوا يفضلون الحرب على السلام ، ولكن عدم استعداد الأشراف لتوزيع أرضهم على العامة ، جعل الغنزو العسكري أيسر السبل وأقلها إيلاما لزيادة قاعدة الجيش بين المواطنين . ولعل الفقراء أدركوا أن تحسن حالهم يتوقف على غنائهم الحرب . فكان الجيش الديموقراطي جيشا إمبرياليا بالضرورة وقد طرحت المساواة الاقتصادية الحقيقية بين المواطنين نفسها بديلا حتميا إبان الأيام الحالكة بعد غزوة الغاليين ، لكن لا بد أن طبقة الأشراف سرعان ما أدركت إمكانية قيام دولة إمبريالية عسكرية كبديل .

زيادة على ذلك ، ظلت طبقة الأشراف على الرغسم من التغييرات الدستورية مهيمنة على الحكومة إلى حد كبير . فمع أن المجلس الشعبي كان مفتوحا للعامة ، فإن كفة الأشراف كانت أرجح ، ويرجع هذا إلى عملية الاقتراع المعقدة ، حيث كان التصويت يتم من خلال الجهاعات لا من خلال الأفراد . وكان الأثرياء يؤ لفون غالبية هذه الجهاعات التي كانت تدعى مجموعات المائة ، والتي كان لكل منها صوت . وحتى هذه الطريقة ذاتها كانت عادة غير ضرورية ، إذ كان العامة يدلون بأصواتهم دائها لصالح الأشراف ، لأنهم كانوا يتخبون قناصلهم من بين أعضاء تلك الطبقة . ولعل هذا راجع إلى أنهم تعودوا الخضوع للسلطة ، أو لأنهم شعروا بقدر أكبر من الأمن مع « ذوي الأسهاء اللامعة » ، أو لعلهم تعلموا « تسلسل القيادة » أثناء تدريبهم العسكري . وكان التهكم ، إنهم ازدادوا أهمية ذا المناصب سوى الأشراف) . التهكم ، إنهم ازدادوا أهمية لأنه لم ينتخب لهذا المنصب سوى الأشراف) . وكان القناصل يشغلون المنصب لمدة عام واحد ، ولكن أصبح من الشائع أن ينضموا إلى جماعة من القناصل مهمتها تقديم الاستشارة للقناصل التالين .

وتسمى هذه الجهاعة مجلس الشيوخ , ولهذا المجلس بوصفه لجنة مكونة من الأسر النبيلة تاريخ طويل ، فقد سبق له تقديم المشورة للملوك القدماء ، كها قدمها لقناصل الجمهورية الحديثة . وكان المفروض في الإصلاحات التي تمت بعد عام بعم ق. م . أن ترغيم مجلس الشيوخ على أن يشرك المجلس الشعبي في سلطاته . ولكن من الناحية الفعلية إزداد نفوذ المجلس رسوخا بوصفه حكومة الدولة الرومانية . وتغير دوره من مجرد كيان استشاي تقليدي غير رسمي إلى الكيان التشريعي الرسمي لروما . أما المجلس الشعبي فلم يكن يصوت إلا على مشاريع القرارات التي تقدم بها القناصل ، ولم يكن القناصل يقدم ون سوى تلك المشاريع التي سبق أن وافق عليها مجلس الشيوخ .

والخلاصة أن الاستجابة الرومانية لغزوعام ٣٩١ ق. م . التي انعكست على التطورات الدستورية في القرن الرابع قبل الميلاد ـ كانت استجابة مختلطة . فقد بذلت محاولة لجعل نظام ملكية الأرض والسياسة أكثر ديموقراطمة ، وازداد هذا الاتجاه في الجيش . ولكن التغييرات مع هذا لم تشكل ثورة . فقد حاول الأشراف أن يضموا عددا كافيا من السكان في إطار المواطنة حتى يصبح الجيش شعبيا بدرجة تمكنه من الدفاع عن روما وزيادة رقعتها . غير أن طبقة الأشراف احتفظت بسلطتها وكان التوسع الروماني خلال القرون التالية هو التعبير عن ذلك الوضع . ومع هذا كان ثمة تفاهم ضمني على أن العامة يمكنهم أن يقوموا باضراب ضد الخدمة العسكرية إذا لم يرضوا عن الدور الذي يلعبونه في باضراب ضد الخدمة العسكرية إذا لم يرضوا عن الدور الذي يلعبونه في السياسة . وقد وقع مثل هذا الإضراب حقيقة عام ٢٨٧ ق. م .، وحصل العامة يسيطر عليه الأشراف بمواصلة اتخاذ القرارات بشأن مسائل الحرب والسلام ، في يسيطر عليه الأشراف بمواصلة اتخاذ القرارات بشأن مسائل الحرب والسلام ، في مقابل أن تحصل المجالس التي تسيطر عليها العامة سيطرة كاملة على سلطة وصدار القوانين التي لها قوة قوانين المجلس الشعبي نفسها .

سلام روماني لكل إيطاليا

غزا الرومان معظم إيطاليا في الفترة الواقعة بين هزيمتهم على أيدي الغاليين في بداية القرن الرابع قبل الميلاد ومنتصف القرن الثالث قبل الميلاد . وبالرغم من

أن غزواتهم لم تكن دفاعية بالقدر الذي كانوا يؤكدونه (فأية غزوات هي خقا دفاعية ؟) فغالبا ما كان ينظر إليهم بوصفهم حماة نظام المدينة وحياتها . وكانوا عادة يدافعون عن المدن الأكثر استقرارا ضد القبائل الأكثر بداوة وشراسة . ولقد قدر لروما أن تكون هي المدينة التي تقوم بتنظيم المدن الإيطالية الأخرى وسكانها ، ويعود هذا الى وضعها المركزي إلى حد ما ، ولكنه يعود أيضا إلى تفوقها العسكري .

وقد قبل الجنود الرومان الخضوع لتدريب عسكري أكثر صرامة ولنظام أكثر قسوة من تدريب جيرانهم ونظامهم. فكانت سلطة القائد ، الإمبريوم المسودة من تدريب جيرانهم ونظامهم. فكانت سلطة القائد ، الإمبريوم Imperium ، سلطة مطلقة أثناء الحملات العسكرية . وكان الجنود الذين يفرون أو ينامون أثناء نوبة الحراسة يقدمون للمحاكمة وينفذ فيهم حكم الإعدام . وإذا ما اتهمت وحدة بكاملها بالإخلال بالنظام على نحو خطير كان ينفذ أحيانا عقاب التعشير Decimation أي قتل واحد من كل عشرة رجال . فلم تكن الحرب للرومان رياضة ، كما كان الحال بالنسبة للجيوش الأرستقراطية في المدن الأخرى ، وإنما كانت عملا يستنفد موارد المجتمع بأسرها .

وقبل أن يغزو الرومان كل إيطاليا بفترة طويلة أمّنوا الدفاع عن مدينتهم بشكل كاف . بعد عام ٢٨٧ ق. م . (أي بعد أن انتهى إضراب العامة الذي أعطى الأشراف السلطة الحقيقية في أمور الحرب والسلام مقابل إشراك العامة في السلطة التشريعية في الأمور الأخرى) أصبحت الحروب توجه على نحو متزايد ضد الإمبراطوريات الأخرى أكثر مما كانت توجه ضد قبائل البدو . وقد انتهت روما من غزو إيطاليا من ٢٨١ ق. م . إلى ٢٧٢ ق. م . مع الانتصار على حلفاء الإمبراطورية الهيلينية في جنوب إيطاليا . ولكن فتح نابولي وتارنتوم في جنوب ايطاليا وضع الرومان أمام القرطاجنيين في شهال أفريقيا ، فروما ورثت خلافات المدن التي فتحتها كما ورثت صراع جنوب إيطاليا بأكمله مع القرطاجنيين . وحينا كانت الحدود الرومانية على بعد عدة أميال من المدينة ، كان من الضروري الدفاع عن المدينة ضد السلت والغاليين وقبائل وسط إيطاليا الأخرى فقط ، ولكن حينا أصبحت الحدود الرومانية هي الألب والبحر الأبيض المتوسط ، الصبح من الضروري أن تدافع عن نفسها ضد اليونان وقرطاجنة وقبائل شمال أوريا .

الحدود الجديدة تخلق أعداء جددا: قرطاجنة واليونان

كانت روما من عام ٢٦٢ ق . م . إلى عام ١٤٦ ق . م . منهمكة في حروب مستمرة مع القرطاجنيين والإمبراطورية اليونانية . وكان المؤ رخون الرومانيون المتأخرون مشغوفين بتصوير أوائل هذه الحروب خارج إيطاليا على أنها عبء ثقيل تحتمه المسؤ ولية الرومانية رعلي أنها حروب دفاعية أساسا . بل لقد رأى المؤ رخ بوليبيوس التاريخ الروماني كله على أنه توسع محتم للإمبراطورية الرومانية التي نشأت بمشيئة الله (وهي تشبه نمطا آخر من الحتمية الإلهمية ، أي فكرة « القدر المؤكد » ، التي كان الأمريكيون يهيبون بها تسويغا لتوسعاتهم) . غير أن بوليبيوس* (والرومان الآخرين) كانوا يرغبون في أمرين متناقضين . لقد أرادوا الاعتقاد بأن توسعهم كان أمرا محتما مما يعني أن الرّومان لم يرتكبوا جرما ، ولكنهم أرادوا الاعتقاد أيضا أن أسلافهم الرومان لم يكونوا مجرد أدوات سلبية في يد القدر . ولذا قالوا إن كل خطوة من خطوات التوسع هي ثمرة « قرارات صعبة » اتخذوها ، ولكنها خطوات أملاها القدر في الوقَّت ذاته . وبينوا أن كل توسع حمل روما على الاتصال بأعداء جدد ، وافترضوا كذلك أن هؤ لاء الأعداء الجدد كانوا راغبين في قهر روما (أو إقليم روماني ما) وقادرين على ذلك . وكان من الضروري ـ بالتالي ـ أن تسدد روما الضربة الأولى لأسباب دفاعية ، أو أينها حانت الفرصة المواتية . ولذا فلا تثريب على هذه « الحروب الدفاعية » ، لأن كل ما تفعله هو توظيف « ما هو حتمي » لصالح روما الذي هو أيضا صالح الحضارة (كما كان كل مواطن روماني يعرق).

وبدأت أول حرب مع قرطاجنة (وتسمى بالحرب القرطاجنية الأولى) عام ٢٦٤ ق. م . لأن روما كانت قد فتحت إيطاليا بأسرها مؤخرا وكانت في وضع يجعلها تهتم بقرطاجنة في شهال أفريقيا وبأسبانيا وبجانب من صقلية . وكان الرومان ، بحسب ما ذهب إليه المؤرخ بوليبيوس ، يخشون أن يقوم القرطاجنيون بتطويق روما عن طريق تهديدهم صقلية و «كل سواحل إيطاليا» . ولم يلاحظ سوى قلة من الرومان أن قرطاجنة كانت عاجزة عن قهر صقلية بعد مائتي عام من الحرب . ولذا فإن احتال قيام قرطاجنة بغزو كل إيطاليا

^{*} Polybius

كان ضعيفا . وربما ارتأت قلة أخرى اتخاذ استعدادات دفاعية ضد هجوم قرطاجني محتمل من صقلية . غير أن السياسة التي انتصرت آنـذاك هي غزو الجزيرة المسلح .

دامت الحرب من أجل صقلية ٢٣ عاما ، من عام ٢٦٢ ق . م . إلى ٢٤١ ق . م ..فشيد الرومان أول أسطول كبير لهم وغزوا عددا من المدن القرطاجنية في صقلية ، وأسكرهم الفوز فعقدوا عزمهم على إنهاء الحرب بضربة قاصمة . فقرروا غزو قرطاجنة نفسها . وزاد النجاح في صقلية من طموح الرومان ووسع من آفاقهم وشجعهم على شن « حرب وقائية » . ولكن كما أن النجاح يغلني المزيد من الحروب ، كذلك تفعل الهزيمة ؛ فلسم يتمكن الرومان من الاستيلاء على قرطاجنة ، ومن ثم ظلوا يحاولون . وفي الوقت نفسه أدرك القرطاجنيون أن روما هي عدوهم اللدود . فإذا لم يكن القرطاجنيون قد أعاروا مسألة غزو روما اهتماما كبيرا من قبل ، فقد أصبح عليهم الآن أن يعبئوا قواتهم لشن مثل هذه الحرب الوقائية . فاستمرت الاستعدادات للحرب بعد معاهدة السلام المؤقتة التي ابرمت عام ٢٤١ ق . م . وأعطت صقلية لروما . وعمل القائد القرطاجني هاميلكار * على إحكام قبضة مدينته على أسبانيا ، وتمكن ابنه هانيبال ** ، بحلول الله على المائة على المائة الم عام ٢١٨ ق . م . من أن يقود حملة على إيطاليا . وقد ثبت أن ذلك الغزو الذي استمر حتى عام ٢٠١ ق . م . لم يكن حاسيا ، شأنه شأن الغيزو الرومانيي لقرطاجنة . فقد كان من المكن إلحاق الدمار بالريف ، ولكن كان من المستحيل الاستيلاء على العاصمة . وقد أخفق هانيبال في واقع الأمر لأن الجيوش الرومانية أخذت تناوشه دون أن تواجهه ، وأخيرا نال الإعياء من القوات القرط اجنية والقبائل المتحالفة معها .

ونجم عن الحربين الطويلتين مع قرطاجنة (من ٢٦٤ ق . م . إلى ٢٠١ ق . م .) أن جيش المواطنين الروماني أصبح جهازا محترف حسن التدريب ، وأصبحت روما تشكل تهديدا للإمبراطوريات الأخرى ، وارتفع شأو مجلس الشيوخ الروماني ، ونال الإعياء من الشعب والنتائج الثلاث الأولى هي النتائج المهمة .

^{*} Hamilcar * * Hannibal

وفي عام ٢٠٠٠ ق . م . وجد مجلس الشيوخ ـ الذي كان يحكم بشكل دكتاتوري كامل تقريبا خلال الحرب ضد هانيبال ـ فرصه لإلحاق الهزيمة بإمبراطورية مقدونيا اليونانية . وبدا الوقت ملائها لانشغال حلفاء ملك مقدونيا ، ولأن آلة الحرب الرومانية كانت على أهبة الاستعداد . ولم يعبأ مجلس الشيوخ بأن الأعضاء المسمين « بالمائة » في المجلس الشعبي قد رفضوا بالإجماع تقريبا إعلان الحرب . وقد اتهم محامي (تربيون) الشعب العام ك . بايبيوس * أعضاء مجلس الشيوخ « بإثارة الحرب تلو الأخرى لمنع الشعب من جني ثماد السلام » . غير أن مجلس الشيوخ أصر على موقفه ، ووضع المسألة مرة أخرى في جدول الأعمال ، وفي النهاية فاز في الاقتراح .

ولئن عدت الحروب السابقة حروبا « دفاعية » بمعنى ما ، فإن حروب القرن الثاني كانت حروبا امبريالية سافرة . فلم تكن مقدونيا تشكل أي تهديد لروما (عام ٢٠٠ ق . م . و ١٤٦ ق . م .) . صحيح أن البعض تحدث قبل إعلان الحرب عام ٢٠٠ ق . م . ، عن الدفاع عن حريات المدن - الحول اليونانية الصغيرة ضد مقدونيا ؛ ولكن حتى هذا كان مجرد تنبؤ بإمكانية قد تتحقق في المستقبل أكثر من كونه تهديدا مباشرا . كل ما في ألأمر أن روما أصبحت بكل بساطة على علاقة وثيقة بالشئون اليونانية ، وأرادت أن تمنع ظهور أية سلطة قوية على جناحها الشرقي . وهكذا مهدت حروب القرن السابق الساحة لمزيد من التدخل من جانب الرومان . فبين الحربين الأولى والثانية مع القرطاجنين الندفعت الجيوش الرومانية شرقا واشتركت في حربين مع الليريا الأمر الذي أدى الأخرى ، وكانت تسمى أحيانا غزوة دفاعية . ولكن بعد فترة لم يعد التبرير مها .

وبعد أن غزت روما مقدونيا ازداد تدخل روما في السياسة اليونانية عمقا . وتمكن الرومان ، طوال معظم النصف الأول من القرن الثاني قبل الميلاد ، من مؤ ازرة الطبقة العليا المقدونية ضد ثورات الطبقة الدنيا التي كانت ديمقراطية ومعادية للرومان في الوقت ذاته . وأخيرا أدت الثورة التي قامت بها «قوى

^{*} Q . Baebivs

التحرر» في مقدونيا والتي ألحق الرومان بها الهزيمة الساحقة عام ١٤٦ ق . م . إلى أن تحكم روما المستعمرة عن طريق حكامها وجيشها النظامي . وطبق القانون العسكري في اليونان بأسرها ، ودمرت مدينة كورنئة التجارية الغنية ، وأصبحت أراضيها ملكا للشعب الروماني .

كذلك دمرت مدينة قرطاجنة القديمة عام ١٤٦ ق . م . برغم أنها لم تقم بأي عمل استفزازى . و يمكن أن نوضح الأمر بشكل مختلف ، فنقول إن مزارع النبيذ والزيتون والتين الغنية في قرطاجنة ، في أحسن تقدير ، كانت تشكل إمكانية تهديد اقتصادي للملاك الرومان الذين كانوا قد اخذوا في تطوير مزارع عمائلة في إيطاليا . ولقد وجد المؤ رخون الرومان تفسيرا شافيا لتدمير قرطاجنة في قصة يروونها عن كاتو* ، زعيم الحزب القومي الذي يمثل الملاك ، وكان قافلا من رحلة إلى قرطاجنة . فقد لوح كاتو بحزمة تين في مجلس الشيوخ الروماني ، وعدد التحسينات التي أدخلت على الزراعة القرطاجنية منذ الهزيمة التي ألحقها بهم الرومان عام ٢٠١ ق . م . وأعلن أنه لابد من إجهاض محاولة بعث هذه الدولة المزدهرة .

كانت طبقة الملاك هي التي تسيطر على مجلس الشيوخ ، وكانت مكانة مجلس الشيوخ لاتضاهى ، فاقترعوا وأصدروا الحكم بإعدام قرطاجنة ، وأرسلوا سكبيو أميليانوس** ، القائد الذي كان قد انتهى لتوه من تدمير نومانتياكي ينفذ الحكم . وتم تدمير قرطاجنة ، وذبح معظم السكان ، وأصبحت قرطاجنة إقليا افريقيا تابعا لروما وأجرت الأراضى للملاك الأغنياء الرومان .

ثمار الإمبراطورية في الداخل

اتسعت روما ، في الايزيد عن نصف قرن إلا قليلا ، بحيث تحولت من تحالف للمدن الإيطالية إلى إمبراطورية تطل على البحر الأبيض المتوسط . وشملت أقاليمها شمال أفريقيا والمستعمرات القرطاجنية السابقة في أسبانيا وجميع الدول - المدن والمالك اليونانية السابقة ، ثم ، (بعد عام ١٣٣) إمبراطورية برجاموم*** الأسيوية (تركيا اليوم) . وتحولت حمى الإمبراطورية الى وباء ،

^{*}Cato ** Scipio Aemilinus

وتدفقت على روما ثروات الإمبراطوريات السابقة . وكانت هذه الكنوز التي تراكمت عبر القرون ، وهذه الأراضي المتسعة المتاحة للزراعة الرومانية ، والفرص الاستثارية المتاحة للأعهال التجارية الرومانية ، والرشوة التي تقاضاها الحكام الرومان ، والغنائم التي استولت عليها القوات الرومانية ـ كل هذا كان كافيا لأن يشغل الشعب الروماني لمدة مائتي عام أخرى . ولذا دفع من أجل المزيد من الحروب الرومانية والمزيد من الأقاليم ، ومول حضارة مادية متطورة في روما . غير أن مثل هذه اللصوصية الكاملة تتسم عادة بقصر النظر ، فتدهورت العلاقات مع الأقاليم المستنزفة ، وتعلم الرومان أن يعتمدوا على الأسلاب أكثر من اعتادهم على إنتاجهم . وأصبحت الحرب هي القوى المتحكمة في السياسة الرومانية ، وأصبح الجيش عركها . ولعل من الأمور التي لها أعمق دلالة أن الشعب الروماني ، اضطر إلى مقايضة المشاركة السياسية بأشياء صغيرة تافهة : الشعب الروماني ، اضطر إلى مقايضة المشاركة السياسي وجيشهم الوطنسي ، واهتامهم .

وقد يبدو أن هناك شيئا من التناقض ، على الاقل ، في تحديد تاريخ تدهور الإمبراطورية الرومانية ابتداء من نصف القرن الذي تم فيه التوسع (من ٢٠١ ق . م . إلى ١٤٦ ق . م .) نظرا لأن الامبراطورية لم تحل محل الجمهورية لمدة قرن ونصف قرن آخر ، ولأن الإمبراطورية ظلت قائمة لمدة أربعة قرون بعد هذا . ولكن في هذه الفترة القصيرة بدأت الأحداث التي حتمت أن يعتلي إمبراطور العرش ، والتي أدت إلى عدم استقرار الإمبراطورية بشكل أساسي . ولكن الإمبراطورية مع هذا أنشئت في هذه الفترة ، ولم تتوسع بعد ذلك إلا في الأراضي البربرية في شمال أوربا - وكانت هذه العملية باهظة التكاليف . وقد تسببت الإمبراطورية نفسها في سقوط روما . وكان من بين آثارها المباشرة نشوب حرب في الداخل في مائة السنة التالية ، فالحروب الطبقية والحروب الأهلية والحروب بين الرومان والإيطاليين كانت من ثمار الإمبراطورية . وقد أمكن والميطرة على العنف (واستعادة شيء من السلام) بإضافة أباطرة حقيقيين ، لكن المشكلات الجذرية لم تحل على الإطلاق ولكن ، بدلا من أن نسهب في وصف الألام المبرحة ، فلنكتف بالنظر فيا ألحقت الإمبراطورية بالجمه ورية الومانية .

لقد ألمعت من قبل إلى بعض المفاتيح التي توضح الأمور: غياب أي تظاهر بأن الحروب « دفاعية » بعد عام ٢٠٠ ق . م . ، وزيادة نفوذ ملاك الأراضي ومجلس الشيوخ ، وكاتوا الذي لوح بحزمة التين ، كها أن هناك مفاتيح أخرى ندل على ما كان يحدث في روما . فبين عام ٢٣٠ ق . م . و ١٣٠ ق . م . زاد تعداد السكان من المواطنين الذكور البالغين من ٢٧٠ الف نسمة إلى ٣١٧ ألف نسمة فقط وهي زيادة طفيفة بالنسبة إلى اتساع الأراضي الرومانية (قارن ذلك بزيادة السكان الأمريكيين في قرن من التوسع المهائل . بل الأفضل أن تتخيل الفرق الصغيرة التابعة لجيش مثل « جيش الشعب السويسري » وقد استولت على كل أوربا واحتلت كل مدينة من لندن الى روما . ثم فلنتخيل أنها أخذت بعد ذلك تبحث عن قوات لترسلها إلى سويسرا) . إن زيادة الشعب الروماني لم تكن بأية حال بالمعدل الضروري اللازم للحفاظ على جيش المواطنين أو حتى على واجهته ، فلم يكن هناك بكل بساطة ما يكفي من الرومانيين لإرسالهم على واجهته ، فلم يكن هناك بكل بساطة ما يكفي من الرومانيين لإرسالهم للغزوات .

وزاد الأمر سوءا أن أعضاء مجلس الشيوخ الأغنياء لم يكونوا على استعداد لفتح ابواب الجيش الروماني والسهاح بمهارسة السياسة للحلفاء المخلصين حتى من كانوا يقيمون منهم في إيطاليا من مواطني المدن أو القبائل غير الرومانية .

وكان من المتوقع من هؤ لاء الحلفاء الايطاليين ، كشأنهم في الماضي ، أن يقاتلوا اذا استدعتهم الحكومة الرومانية . ولكن بما أنهم لم يكن لهم أي سلطة في إعلان الحرب أو السلم فانهم لم يهتموا بالحملات العسكرية الاقليلا . وهكذا لم تكن الجيوش الإيطالية أكثر رومانية من جيوش المالك اليونانية التي ساعدت الفرق الرومانية في حملاتها الآسيوية .

ولم يقتصر الأمر على أن تزايد المواطنة الرومانية ـ وهي أساس جيش المواطنين ـ كان أبطأ من أن يسمح بحكم امبراطورية بأسرها ، بل إن طابع المواطنة ذاته قد تغير أيضا . فقد تم استبعاد الفقراء وعامة الناس ، وذهبت الأموال التي تدفقت من الأقاليم المفتوحة إلى من كانوا أغنياء أصلاً ، فذهب بعضها إلى القواد والمواطنين من طبقة الشيوخ ، وذهب البعض الآخر الى طبقة أصحاب الأعمال الصاعدة التي استفادت من العقود العسكرية . وكان أضمن

استثهار لهذه الأموال الجديدة هو شراء قطع الأرض الضخمة التي آلت إلى الشعب الروماني وتطويرها ، واذ كان موظفو مجلس الشيوخ هم الـذين كانـوا يقومون بإدارتها وتأجيرها وبيعها .

وكان بوسع أثرياء الرومان شراء مقاطعات ـ بل وحتى بلاد بأسرها ـ بالأثهان المعقولة التي يحددها أصدقاؤهم في مجلس الشيوخ . وأمكن للخزانة الرومانية أن تحول ممتلكاتها الجديدة الى أموال فورية ضرورية للحكومة و«للدفاع» وللمزيد من الحروب . كانت السعادة تغمر الجميع ، فيا عدا الفقراء الرومان والحلفاء الإيطاليين والرعايا الاجانب .

تدفق الأجانب على روما في شكل عبيد مغلوبين أو معدمين ليس لهم حق المواطنة . ونظرا لاحتياجهم الشديد إلى العمل فقد كانوا عثلون مصدراً للعمالة الرخيصة في المزارع التي اشتراها الملاك الرومان الأثرياء . وحتى المواطنون الرومان السابقون أرغموا على بيع مزارعهم الصغيرة (التي كانت قد أهملت بعد سنوات طويلة من الحرب) وعملوا مستأجرين في الضياع الواسعة الجديدة . وتخلى الآخرون عن مزارعهم الآخذة في التدهور بأمل الحصول على عمل في المدينة . وبتخليهم عن مزارعهم تخلوا عن مواطنتهم (التي أصبحت عبئا بلا قيمة على أية حال) وعن حقهم في الخدمة العسكرية (التي أصبحت عبئا باهظا) .

كانت الجمهورية الرومانية في عام ١٥٠ ق . م . أكثر شبها ، من عدة نواح ، بالإمبراطورية المنهارة التي ستظهر بعد مئات السنين ، منها بالجمهورية الأولى ، جمهورية ملاك الأرض الصغار التي ظهرت منذ مائة عام . لقد ازداد تخصيص الضياع الواسعة للمحاصيل التجارية ، وتحولت الأراضي الأجنبية إلى إنتاج الحبوب بينا حول الرومان أراضيهم إلى إنتاج النبيذ والزيتون والتين الأكثر ربحاً . (وهذه هي خلفية مطالبة كاتو بتدمير قرطاجنة) وكان تغيير ملكية الأرض يعني تغييراً في الجيش . كانت أسر الشيوخ لاتزال تزود روما بالقواد المتلهفين على الحصول على مظاهر التكريم ووظائف الحكام والأتباع المسلحين ، المتلهفين على الحواد لجيوشهم من بين صفوف الفقراء والصعاليك ووعدوهم بالغنائم من الحروب الأجنبية . وما دام هؤ لاء القواد يصيبون نجاحاً ، فإن

جيوشهم كانت تدين لهم بالـولاء . وفي عام ٨٨ ق . م . زحفت أولى هذه الجيوش إلى روما ذاتها واستولت على الحكم لصالح قائدها العسكري .

رفض الإصلاح الجذري:

قامت بضع محاولات لوقف الاتجاه نحو تجهيز الجيوش الخاصة المكونة من الجنود المحترفين المرتزقة ولالغاء نظام ملكية الأرض غير المتكافىء الذي جعل هذه الجيوش الخاصة أمراً ضرورياً . وقد حاول تايبريوس جراكوس* _ وهو مصلح ثوري ، من أصل أرستقراطي خالص ، وكان يعمل محاميا عاما (تربيون) عام ١٣٣ ق . م . ـ أن يحصل على تأييد مجلس الشيوخ لفكرة الإصلاح العسكرى . وساعد تمرد العبيد على التنبيه إلى مشكلة وجود عدد كبير من العبيد في الضياع ، وكان من الواضح للكثيرين أن جيش المواطنين أفضل من القوات المأجورة . وحاول تايبريوس أن يعيد إحياء جيش المواطنين ، فاقترح خطة لتوزيع الأراضي على الفلاحين النين فقدوا أرضهم وأصبحوا يعملون كمستأجرين في الضياع أو كبير وليتاريا في المدن . كما اقترح مدة خدمة عسكرية قصيرة حتى يتسنى للناس أن يعملوا جنوداً للدفاع عن الوطن دون أن يرتبطوا بشكل متطرف بالحرب ودون أن يغيبوا عن مزارعهم لمدد طويلة ، وأخيراً نادى بأن يمنح الحلفاء في إيطاليا حق المواطنة . ولم يلق أي من هذه الاقتراحات قبولاً لدى مجلس الشيوخ ، بل لقد بلغ من عدم شعبيتها أن اغتيل تايبريوس . وبرر مجلس الشيوخ هذا العمل بأنه قضاء على التمرد . وبعد عشر سنوات وضع جايوس جراكوس** ، أخو تايبريس الأصغر ، خطة مماثلة لتوسيع ملكية الأرض والمواطنة بمزيد من الإلحاح والتأييد . وفي هذه المرة وجد مجلس الشيوخ أن من الضروري تبرير ذبح أكثر من ثلاثة آلاف من أتباع الأخوة جراكوس كَجزء من « حالة الحرب » . وقد وافق المجلس على سلسلة أخرى من الحروب الأجنبية لتحويل الانتباه الشعبي عن المسائل الشائكة الحرجة التي أثارها أتباع الإخسوة جراكسوس.

^{*} Tiberius Gracchus

^{**} Gaius Gracchus

ولم. يؤد غزو أراض جديدة في شهال افريقيا وبلاد الغال (فرنسا) في الربع الأخير من القرن الثاني قبل الميلاد إلا إلى زيادة المشاكل تفاقها ، فازداد مجلس الشيوخ فسادا ودكتاتورية ، وزادت الطبقة الحاكمة من ملاك الأراضي من ممتلكاتها على حساب الفقراء . واستنزف رجال الأعهال وجباة الضرائب والمقاولون والحكام والقادة الأقاليم . وفقد الجيش أي آثار متبقية لقاعدة شعبية ، وانطلق الجميع وراء الغنائم ، إلا أن العامة والحلفاء لم يحصلوا منها إلا على أقل القليل .

ووسط هذه الحروب تدهورت معنويات الحلفاء والفلاحين الذين كانوا لايزالون يستدعون للخدمة العسكرية ، حتى أنهم أخذوا في الهرب منها . واضطر مجلس الشيوخ إلى استدعاء قائد شعبي ـ هو ما ريوس* ، ليقوم بوضع النهاية الأخيرة لأسطورة ميليشا المواطنين ، وليقوم صراحة بتجنيد جيش نظامي من صفوف الفقراء الرومان . فأنشأ ماريوس جيشه المحترف بعد أن بذل الوعود بالمال والأرض . ولوضع هذه الوعود موضع التنفيذ حاول أن يحيى برناميج الأخوين جراكوس ، ولكن مجلس الشيوخ رفض . وكان هذا الرفض يعني أن مرتبات الجيش النظامي المطلوب ستدفع (مثل كل شيء آخر) على « أساس العمولة » من خلال الغزو . والأمر نفسه ينطبق على جيش لوشيوس كورنيليوس سوللا * * وهو قائد يؤ يد مصالح ملاك الأراضي .

الجيوش الخاصة والحرب الأهلية :

حين رفض مجلس الشيوخ خطط الأخوين جراكوس أعلن الحلفاء الإيطاليون الحرب على روما _ أولا من أجل الحصول على المواطنة ، ثم من أجل المساواة . فأرسل مجلس الشيوخ جيوش سوللا ضدهم (كان ماريوس مواليا ولكنه كان موضع شك) وبحلول عام ٨٨ ق . م . وصلت الحرب التي دامت ثلاث سنوات إلى تعادل مدمر بين الطرفين فمنح الحلفاء المواطنة نظير إلقائهم السلاح . وفقدت قوات سوللا الأمل في الاستيلاء على أراضي الحلفاء في جنوب

^{*} Marius ** Lvcius Cornelius Sulla

إيطاليا . ولكنهم كانوا في حاجة إلى أرض ، فبدالهم أن الحرب مع ميثرا داتيس * ملك بونتوس** الإيراني في شهال آسيا الصغرى هي فرصتهم المواتية ، غير أن المجلس الشعبي عهد بالحملة إلى ماريوس فزحف سوللا على روما ودمرت الحرب الأهلية التي دامت قرناً بعد ذلك كل شيء تبقى من جمهورية المواطنين .

وعمل سوللا ، مثل ماريوس قبله لفترة وجيزة ، على استتباب النظام في روما بدرجة متطرفة . فعذب الآلاف وأعدموا ، وسويت مدن بكاملها بالأرض . وكتب شيشرون فيا بعد يقول إنه « رأى رءوس أعضاء مجلس الشيوخ المقطوعة معروضة في شوارع روما » .

واستمر الصراع بعد موت ماريوس وسوللا . فجيوشها لم تعد تضم في صفوفها جنوداً من الفلاحين المحتاجين للأرض ، بل إن هؤ لاء تمرسوا في الحرب مدة طويلة حتى نسفوا كيفية إدارة مزرعة . وكانت روما تضم جيشين كلاهما في حاجة إلى عمل . والعمل الوحيد الذي يعرفه أفرادهما هو القتال . لذا كان من الضروري أرسال الجيشين في حملات طويلة إلى بلاد الغال أو أسبانيا أو أفريقيا أو الشرق ، حتى يمكن الإبقاء على القتال خارج إيطاليا . وقد كان بومبي ، على الرغم من خلافه مع مجلس الشيوخ ، أكثر القادة العسكريين ولاء ملاء المجلس العاجز الذي لم يتوقع ولاء من غيره . ولقد وثق بهم بما يكفي (كما كان يكره الحرب الأهلية بما يكفي) لتسريح قواته عند دخوله روما . وانتهز عبلس الشيوخ فرصة ضعف بومبي ونسوا ضعفهم هم ، فرفضوا دفع أجور عبلس الشيوخ فرصة ضعف بومبي ونسوا ضعفهم هم ، فرفضوا في المستقبل عبلس الشيوخ الخاصة بهم حينا يتوفر لهم الجيش اللازم للقيام بهذه المهمة . ولقد فهم يوليوس قيصر هذا الدرس جيداً ، فزحف على روما بعد حملة في بلاد الغال وركزالسلطة في يده .

ولم يعد مجلس الشيوخ هو الحاكم ، إذ انه فقد السيطرة على الحلفاء وعلى جمهور المواطنين الرومان والبروليتاريين بعد أن تحول إلى منتدى للأشراف الرومان الأثرياء . ولم يكن أمام المجلس بارقة أمل في أن يتحكم في الجيش مادام

^{*} Mithradates ** Pontus

^{*} لا بد ان تفهم هذه الكلمة في سياقها التاريخي ، فهي تعنى الفقراء أو الذين لا يملكون شيئا .

لم يعد يتمتع بتأييد كل هذه المجموعات . وقد تصور بعض الشيوخ ، مشل كاسيوس وبروتوس* أنهم قد يستعيدون المبادرة للمجلس إن هم قتلوا قيصر . ولكن قيصر كان قد جعل الحكومة تابعة له إلى درجة أن اغتياله أفضى إلى سلسلة من الحروب الأهلية بين أتباعه:بين نائبه أنطوني وابنه بالتبني أو كتافيان . وقد عين قيصر أوكتافيان Octavian وريثا له في الحكم ، مما يدل على احتقاره لمجلس الشيوخ وللدستور . وقد اكتسب هذا الأخير لنفسه اللقب بإلحاق الهزيمة بجيوش انطوني ، ولكنه عندما نصب إمبراطوراً باسم أوغسطوس**، ظهر أن احتقار قيصر لمجلس الشيوخ كان في محله .

الامبراطورية وشاهد القبر:

تميزت الفترة الامبراطورية من التاريخ الروماني ، من ٢٧ ق . م . الى ٤٧٦ بتتابع إيقاعات الفوضى والقمع ، وقد بلغت هذه الفترة ذروتها في حكم الإمبراطور الأول أوكتافيان الذي يسمى باسم أوغسطوس . لقد أصاب القرن السابق من الحرب الأهلية روما بالشلل حتى أن معظم الرومان والحلفاء تخلوا عن الحرية بمحض إرادتهم في نظير استتباب النظام . وتمكن أوغسطوس من نشر السلام في معظم ربوع الإمبراطورية ، بل تمكن من إنقاص حجم الجيش إلى النصف . غير أن الجيش أصبح ملكية شخصية للإمبراطور ، ومنح أفراده أرضا من ممتلكاته الشخصية (ومن بينها مصر) وقد تحلى أوغسطوس بالزخارف والحلي التي كان يرتديها الملوك الشرقيون . وأخذت التقسيات الطبقية ـ التي أصبحت كبيرة للغاية في القرون السابقة ـ شكلاً محدداً ترمز إليه رموز خاصة يرتديها اعضاء مجلس الشيوخ .

خلف أغسطوس عند وفاته عام ١٤م ابن زوجته تايبريوس (على الطريقة الملكية الحقة) ثم اندلعت موجة من العنف والاغتيالات مات بعدها تايبريوس مجنونا في عام ٣٧ وقوبل موته بارتياح من معظم رعاياه . وقد لقى الأباطرة الستة التالون نهايتهم ، من عام ٣٧ إلى ٣٩ ، إما عن طريق الاغتيال أو الانتحار ، ومات الأربعة الأخيرون منهم عام ٦٨ - ٦٩ وحده .

^{***} Tiberius

وفي عام 74 بدأ فسباسيان* مجموعة جديدة من الأباطرة ـ الذين لم يكونوا من روما بل من إيطاليا ـ وظل في الحكم حتى عام ٩٦ . واستطاع ان يستعيد بعضا من النظام الذي فرضه أوغسطوس دون أن يلجأ إلى دكتاتورية عسكرية صريحة . وجاء من بعده من عام ٩٦ حتى عام ١٨٠ « الأباطرة الطيبون الخمسة » الذين نجحوا في توسيع حدود الإمبراطورية قليلا ، وفي وضع حد لأقبح المساوىء التي ارتكبت في القرن السابق ، وفي استعادة جانب من الثقة من خلال فترة من السلام المستمر . غي أن ماركوس أورليوس ** ، وهو آخرهم ، واجه حرب حدود جديدة (جنبا إلى جنب مع الطاعون والمجاعة) الأمر الذي استنفد قواه .

وشهد عام ١٩٢ ، شأنه شأن عام ٦٩ ، أربعة أباطرة . وكان أحدهم ألعوبة في أيدي حرس القصر الذين أطاحوا برأسه حين خرج عن الحدود المرسومة له . أما الآخر ، فكان عضوا غنيا في مجلس الشيوخ أبدى استعداده لدفع أكبر مبلغ للحصول على التاج ، وأصبح التاج ، ابتداء من هذه الفترة ، الغنيمة التي تحصل عليها الجيوش .

ومع حكم سبتيميوس سيفيروس Septimius Severus (١٩٣١ - ٢١١) أصبح الإمبراطور (صراحة) القائد العسكري الحاكم . كان يقول لابنه : « فلندلل ألجيش ولنحتقر الباقين » وقد أضفى سبتيميوس شرعية على التغيرات العسكرية التي حدثت في القرون السابقة . فتغلب على منافسيه المحتملين من الرومان عن طريق استدعاء الجيش من الأقاليم ، وعمل على زيادة حجم الجيش والرواتب الممنوحة له إلى حد كبير ، وبذا جعل الدفاع عن روما ممكنا ، غير أنه زاد من عبء الضرائب الثقيل سوءا . وأخيرا منح ابنه كارا كالسلا "" (٢١١ - زاد من عبء المواطنة لكل الأشخاص الأحرار في الإمبراطورية في عام ٢١٢ ، بعد أن أصبحت المواطنه لا تعنى شيئا .

وأصبحت الإمبراطورية خرابا بقية القرن الثالث . فمن ٢٣٥ الى ٢٨٥ عينت الجيوش التي تقوم بالنهب (٢٦) امبراطورا ثم اطاحت بهم ، ولم تعد

^{*} Vespasion

^{**} Marcus Aurelius

الحدود تصد البدو الرحل المغيرين ، واستنفدت ثروات الحملات السابقة وأعلنت أقاليم بكاملها استقلالها . وتعرضت روما نفسها للخطر والتهديد . ولحدا وجدد أوريليان* (۲۷۰ ـ ۲۷۰) أن من الضروري بنساء سور حول المدينة .

وتمكن إمبراطوران من إلىريا Illyria (إقليم إلى يا الروماني هو الآن يوغسلافيا) هما ديوكليتيان Diocletan (٣٠٥ - ٣٠٥) وقسطنطيس يوغسلافيا) هما ديوكليتيان (٣٣٠ - ٣٠٦) من تأجيل الكارثة المحتمة فقسما الإمبراطورية إلى إمبراطوريتين: الإمبراطورية الغربية والإمبراطورية الشرقية واحتفظا بالنصف الشرقي الحصين لنفسيهما ، واعتمدا على الجيوش البربرية اعتادا يكاد يكون كليا لصد البرابرة ، وزادا من البيروقراطية لجمع الضرائب ودفع رواتب الجيش .

تمكنت الامبراطورية الشرقية من البقاء وأصبحت العاصمة بيزنطة (التي سميت بعد عام ٣٣٠ بالقسطنطينية) مدينة حصينة لا يكاد يقوى أحد على اقتحامها . أما روما ، عاصمة الإمبراطورية الغربية ، فلم تعد أكثر حصانه من منطقة الحدود التي تفصلها عن البرابرة . لقد نضب سكانها ، وفسدت عملتها ، وتحولت ثرواتها إلى مزارع ضخمة وحشود من العبيد وقوات من البرابرة ، ولم يعد هناك أحد يعبأ بما إذا كانت ستبقى أم لا . وأحسس أوغسطين يعد هناك أحد يعبأ بما إذا كانت ستبقى أم لا . وأحسس أوغسطين ما كانت الكنيسة ، بالصدمة حين نهب ألاريك**روما عام « مدينة الله » .

ولعل المشكلة الأساسية هي أن الحكومة في روما لم تعط جماهير الناس سببا يدفعهم إلى الولاء. فبعد مرور مئات السنين ، وبعد أن نسي الرومان أن الشعب كان هو صاحب الجمهورية الرومانية وجيشها ، حاول قسطنطين بكل ما أوتي من قوة أن يقدم المسيحية أساسا جديدا للولاء . غير أن الدين الجديد كان اعترافا بيأس الناس أساسا . وكانت شعبيته علامة على شعور الناس بضآلة أهمية «مدينة الإنسان » .

وبعد غزوة ألاريك ، فكر قليل من الرومان بجدية في إعادة بناء مدينتهم كما فعل من قبلهم المواطنون الرومان منذ ثمانية قرون . لقد أصبحت المدينة الإمبراطورية بمثابة أحد مكاتب جباة الضرائب ، وكانت تقف رمزا على القمع بقدر ما كانت ترمز إلى عظمة الإمبراطورية . ويقال إن البابا ليون الأول* أقنع أتيلا Attila وقبائل الهان المانية بالأن يتركوا المدينة وشأنها ، ولكن الأكثر احتالا أنها كانت أقل إغراء لأتيلا من الريف المجاور (وبخاصة بعد غزوة ألاريك) . وبعد قرن حاول الإمبراطور العطيم جستينيان Justinian ، إمبراطور الإمبراطورية الشرقية ، (وهو من إليريا أيضا) أن يعيد تنظيم بقايا الإمبراطورية الغربية ، ولكنه وجد مدينة رافينا في شمال إيطاليا أكثر ملاءمة من العاصمة القديمة . وبحلول الوقت الذي لم تعدر وما فيه جديرة بأن يخبرها أتيلا أو يستردها جستينيان ، أصبحت مدينة لا تستحق أن ينقذها أو يعيد بناءها أحد .

لمزيد من الاطلاع

يضم كتاب القانون والحرب عمل Law and War Far بإشراف بول بوهانان Paul Bohannan وكتاب الحرب: أنثر بولوجيا الصراع المسلح والعدوان War: The Anthropology of Armed Conflict and Aggresion ومارفن هاريس Marvin Harris و برت مير في Morton Fried دراسات أنثر ويولوجية عن الحرب. وقد تم تلخيصه في كتاب قصير عن « المفاهيم الاساسية في علم الانسان » باسم الحرب Warfare من Robert Harrison ، روبرت هاريسون. Robert Harrison ،

وهناك دراسات أخرى من وجهة نظر علم الانسان من بينها طبيعة الصراع e . B . بإشراف أ ب ماكنيل. The Nature of Human Conflict الانساني McNeil وكتاب روبرت اردراي Robert Arderey الأرض واقعا حتميا McNeil وكتاب روبرت وكتاب كونراد لورينز Territorial Imperative وكتاب ديز موند موريس Desmond Morris حديقة المعدوان الانسانية On Aggression وكتاب ه . . ه تورني هاي . H. H. وكتاب ه . . ه تورني هاي . H. H. والميان الانسانية المعدولة المعدولة

^{*} Leo 1

. Primitive War: Its الحرب البدائية: شنها ومفاهيمها Turneny - High Practice and Concepts

ومن خير ما كتب عن تاريخ العالم القديم من وجهة نظر الحرب ما نجده في النصف الاول من كتاب وليم ماكنيل William H .McNeil نشأة الغرب The النصف الاول من كتاب وليم ماكنيل rise of the West وهو كتاب مفيد ومثير حول موضوعات وحقب كثيرة كذلك . والنسخة المختصرة من هذا الكتاب أيضا رائعة وإن كانت أقل تفصيلا بخصوص تاريخ الحرب وهي بعنوان تاريخ العالم، A warld History .

وهناك ببساطة كتب لا تعد ولا تحصى عن التاريخ السياسي والاجتاعي والحربي بحيث يصبح من العسير اختيار أي منها. ولا تزال الصورة التي يقدمها كتاب م . روستوفتريف M . Rostovtzeff صورة جيدة للتأثيرات الاجتماعية الاقتصادية التي تركتها التغيرات العسكرية (رغم أنه كتب منذ خمسين عاما) . ويبحث كتاب ج . ر . واطسون G . R . Watson الجندي الروماني The Roman Soldier هذا الموضوع بالتفصيل وكتاب أ . باديان. E Badian الإمبر يالية الرومانية في الجمهورية المتأخرة Badian the Late Republic كتاب جيد عن تلك الفترة في حين يستكشف ت . أ . دوراي T . A . Dorey و د . ر.ددلي D . R . Dudley مرحلة حاسمة في الامبريالية الرومانية في كتاب روما ضد قرطاجنة Rome Against Carthage ويؤكد كتاب هار ولد ماتنجلي Harold Mattingly الإنسان في الشارع الروماني The Man in the Roman Street وخاصة فصل بعنوان « الحرب والسلام : إنجازات السلام في الإمبراطورية الرومانية » ولا يزال كتاب تني فرانك Tenny Frank الاميريالية الرومانية Roman Imperialism مناقشة مختارة للتوسع الروماني،وكتاب ديف د هوك David Hood نشأة روما The Rise of Rome وكتاب دونالد كاجان Donald Kagan نهاية الامبراطورية الرومانية End of the Roman Empire هما مجموعتان مفيدتان تضمنان التفسيرات المعروفة .

أما الدارس الذي يريد أن يتجاوز بعض القضايا التي أثيرت في هذا الفصل عن التاريخ الروماني فيجب أن يكون على علم بالكتاب المتعدد الأجزاء كتاب

^{*} ترجم إلى العربية (المترجم)

كامبرج عن التاريخ القديم The History of Romelogy من تأليف ت . القديمة المتعددة الأجزاء تاريخ روما The History of Romelogy T . Mommsen مومسن T . Mommsen وكتاب تاريخ انهيار الإمبراطورية الرومانية وسقوطها T . Mommsen وكتاب تاريخ انهيار الإمبراطورية الرومانية وسقوطها لإدوارد The History of the Decline and Fall of the Roman Empire جيبون Edward Gibbon . وهناك أيضا بعض الدراسات القصيرة المتخصصة الممتازة عن التاريخ الروماني ، وكتاب هـ . هـ سكولاردلا T . H . Scullard من الممتازة عن التاريخ الروماني ، وكتاب هـ . هـ سكولاردلا T ق . م الى ٦٨ م . الأخوين جراكوس الى نيرون : تاريخ روما من ١٣٣ ق . م الى ٦٨ م . Thome the Gracchi To Nero : A History of Rome Frome 133 b . Theliam Alla وكتاب ميشيل جرانت Michael Grant عالم روماسات السياسة الحزبية في عصر القيصر وماسات اللي روس تيلور Party Politics in The Age of Caesar وكتاب رونالد سيم Party Politics in The Age of Caesar الشورة الرومانية Ronald Syme والكتاب الذي ينحو منحى تفسيريا بالدرجة الأولى هو الرومانية The Roman Revolution من تأليف ر ـ هـ بارو R . H . Barrow



الفَصَهل السَادسُ التَفد والثقافة الذّات الكلاسيكيّة والذّات المسَيحيّة

إننا لم نألف النظر إلى ظهور الفردية على إنه عملية تاريخية ، بل إننا نجنح إلى الاعتقاد بأن الأفراد كانوا منذ كان الناس على الأرض . وهذا ، بالطبع ، صحيح بمعنى ما . فكل إنسان عاش في أي وقت ، كان فردا . لكن الشيء اللافت للنظر هو أن غالبة الناس في معظم التاريخ البشري لم يخامرهم إلا أدنى شعور بفرديتهم . فقد تطورت فكرة الفردية التي لا تتكرر (بوصفها حقيقة من حقائق الحياة أو مثلا أعلى يحيا من أجاه الإنسان) خلال التاريخ البشري . وقد شهدنا بشائر التطور المبكر لفكرة الفردية في المدنيات الأولى منذ خمسة آلاف سنة . غير أن هذه الفكرة كانت في أول أمرها وقفاً على الفراعنة والكهنة وطبقة الأشراف وقلة من المتعلمين . بل إن مقابر الفراعنة ذاتها حافلة بأشكال مجردة لا تعكس من التفرد إلا بقدر ما تعكسه رسوم الكهوف في العصر الحجري القديم ، وأشد فضلا عن أن تماثيل الفراعنة أنفسهم لا تتميز كثيرا بعضها عن البعض . وأشد الأشكال فردية وتفردا في العالم القديم هي أشكال الأرباب والربات . وهكذا لم يتوسم البشر في أنفسهم صفات التفرد ولم يعملوا على تصويرها إلا ببطء شديد .

وسوف نلقى في هذا الفصل نظرة متفحصة على اكتشاف الفردية بوصفه عملية تاريخية . فسوف نبحث أولا غياب أفكار التفرد في قبيلة من الهنود الأمريكيين في أوائل القرن العشرين ، وسيكون هذا البحث بمثابة استعراض للماضي القبلي لكل الجهاعات البشرية ، وتذكير لأنفسنا بأننا نأخذ كثيرا من تصوراتنا الخاصة بالفردية قضية مسلماً بها . ثم نقارن بعد هذا بين ظهور الفرد البطولي الأرستقراطي في العصر البروذري في الحضارات القديمة ، وبين الإمكانية الكامنة في العصر الحديدي لانتشار الإحساس بالتفرد . وغرضنا من هذا أن ننوه بالصلة بين التطور التكنولوجي والفردية .

ويركز الجزء الأساسي من هذا الفصل على نمو الفردية فكرا وعملا في اليونان وروما في العصر الكلاسيكية أول الثقافات في العصر الكلاسيكي التي طورت مجموعة من القيم الفردية . بينا قام المجتمعان انروماني والمسيحي بتطوير الأفكار المتعلقة بالفردية بطرق مختلفة . ولمحتنف الروماني والمسيحي الكلاسيكية والمسيحية . ولكن سنلاحظ أيضا مواطن القصور الاجتاعية في الأفكار اليونانية والرومانية عن الفردية ، وهي الأفكار التي كانت تعني - في الغالب - شيئا مختلفا تماما بالنسبة لها .

وعندما نتكلم عن التفرد أو النزعة الفردية في المجتمع الحديث فمن المهم أن نعرف المقصود بهذه المصطلحات ، ومن المهم أن ندرك أننا نتناول أفكارا لها تاريخ محدود ومحدد من المعاني ، لأننا حتى في أقصى حالات « تفردنا » لا نملك أن نعبر عن أنفسنا بغير الألفاظ والعلامات التي أخذناها عن تاريخنا الثقافي » .

في البدء

بوسع عالم الانسان أن يمدنا بالمزيد من التفاصيل عن حياة قبائل الصيد والزراعة التي تعيش بيننا اليوم (أو خلال المائة سنة الأخيرة من البحث في ميدان علم الإنسان) ، ولكننا لا نستطيع أن نتأكد إطلاقا من مقدار تشابه هذه القبائل مع الناس الذين كانوا يعيشون منذ خمسة آلاف سنة أو عشرة آلاف سنة أو عشرين ألف سنة . ومع هذا ، فمن الأشياء اللافتة للنظر التي تم اكتشافها عن مجتمعات الصيد والجمع والفلاحة « البدائية » في مائة السنة الأخيرة افتقارهما النسبي إلى الفردية والخصوصية والتعبير الذاتي .

فهنود الونتو* في كارولينا الشمالية ، على سبيل المثال ، ليست عندهم حتى كلمة الإشارة للضمير المتكلم « أنا » أو « ذاتي » . فالهندي منهم حين يصف رحلة مع صديقه ، المسمى بالسحابة البيضاء ، فإنه يقول « « السحابة البيضاء ينحن » بدلا من القول « أنا والسحابة البيضاء » . فهذا الهندي لا يجد ما يحمله على التفرقة بين نفسه وسائر أعضاء القبيلة ، وبالمثل لا يوجد سوى تفرقة بسيطة بين الذات وبين أسلافه . فإذا وصفوا قتالا ما ، فإن عالم الإنسان لا يعرف إنه بين الذات وبين أسلافه . فإذا وصفوا قتالا ما ، فإن عالم الإنسان لا يعرف إنه

^{*} Wintu

كان المقصود صراعا شخصيا أم معركة قبلية أو حربا قديمة خاضها الاسلاف . ذلك لأن السؤ ال الذي يخطر لنا في التو ـ من اشترك في القتال ؟ ـ هو سؤ ال لا يعني هذا الهندي في قليل أو كثير .

ويبدو أن شعور الهندي ـ من قبيلة الونتو ـ بالذات أقل تطورا من إحساسنا بذاتنا . فالذات ، بالنسبة لنا ، مقياس كل شيء . إننا نعيد توجيه الطبيعة لتتفق مع ذواتنا ، ويظهر هذا حتى في الطريقة التي نستخدم بها كلمات مشل « الشمال » و « اليمين » . لقد لاحظت دوروثي لي * ، وهي عالمة من علماء علم الإنسان عاشت بين قبيلة الونتو ، هذا الفرق في التوجه :

«عندما كنا ننطلق في نزهة فإن الجبال كانت تقع على يميننا والنهر على يسارنا ، وعندما نعود تتغير الجبال والنهر ، بينا نظل نحن دون تغير نظرا لأننا المحور والبؤرة . فنقول إن الجبال (انتقلت) إلى يساري . وظلت هذه هي طريقة التعبير في اللغة الإنجليزية لعدة سنوات ، منذ القرن الرابع عشر على الأقل . أما بالنسبة للهندي ، من قبيلة الونتو ، فإن مصطلحي اليسار واليمين يشيران إلى جانبين لا يتجزآن من جسمه ، ونادرا ما يستخدمان . . . وعندما يسير الهندي مع النهر تكون الجبال إلى الغرب والنهر إلى الشرق ، وتقرصه البعوضة في ذراعه الغربي . وعندما يعود تظل الجبال كها هي جهة الغرب ، ولكن عندما يحك عضة البعوضة فإنه يحك فراعه الشرقي . إن الجغرافيا تظل دون تغير ، أما الذات فلا بد من إعادة توجيهها بالنسبة لها » (۱) .

كذلك درست دوروثي لي القصص التي يحكيها هنود الونتو ولاحظت أنهم قلما يصفون المشاعر الشخصية . فقصص الونتوحافلة بأوصاف الفعل والحدث ، ولكن .

« من النادر للغاية ان توجد عبارة تصف ما يدور داخل المرء مشل « استشاطت غضباً » أو « كان سعيدا » وحتى إن وجدت فأنا لست متأكدة تماما من أن العبارة ليست بجرد وصف يقدمه مشاهد من الخارج فالأغنيات التي يصفها هنود الونتو بأنها أغنيات الحب لا تشير إطلاقا إلى أحساسيس أو انفعالات الحب ، وإن كانت تنقل معنى الحد لنا » (٢) .

^{*} Dorothy Lee

وقد اكتشفت دوروثي لي أنه ليس من عادة هنود الونتو مناقشة حياتهم الشخصية :

« عندما طلبت من سادى مارش سيرتها الذاتية حكت لي قصة عن زوجها الأول قائمة على ما سمعته من الآخرين . وعندما أصررت على تاريخ حياتها هي حكت لي قصة سمتها « قصتي » . وثلاثة أرباع هذه القصة تقريبا عن حياة جدها وعمها وأمها قبل مولدها ، وأخيرا وصلت إلى النقطة التي كانت فيها « ذلك الشيء الذي وجد في رحم أمي » . ومن هذه النقطة وبعدها تحدثت عن نفسها أيضا » (٢) .

ربما لم تكن سادي مارش تحاول أن تخفي « قصتها » « عن عالمة الإنسان » فالهنود من أمثال سادي إما أنهم لم يعتادوا التفكير في حياتهم الخاصة ، وإما أن تجاربهم المستقلة قليلة للغاية بحيث لا تقتضي التفكير فيها .

ويبدو أن هنود الونتو هم النمط الشائع للشعوب التي لا تعرف الكتابة . إذ نجد أن أعضاء قبيلة الماورى * في نيوزيلندا على سبيل المثال ليس لديهم كلمة للتعبير عن الملكية للمتكلم المفرد ، ولكن عندما يقول أحدهم «هذه أرضي »ملوحا بيده إلى عشرة آلاف فدان ، فإن هذه العبارة تعني أن هذه أرض القبيلة والأسلاف . ولا بد أن تنتابهم حيرة شديدة إن ظن أحد أنهم يملكون الأرض ملكية فردية ، فهم لا يدركون معنى الملكية ، ناهيك عن الملكية الخاصة أو الفردية . إن كل عضو في قبيلة الماوري يستخدم ما هو متاح (سواء كان أرضا أو أملحة أو ملابس) ولكن ليس لعضو من القبيلة حق احتكار شيء أو أتلافه من هذه الملكية العامة .

ولعل السبب الرئيسي في ضآلة الشعور بالخصوصية والفردية لدى الشعوب البدائية هو أن حياتهم متشابهة إلى حد كبير. فلا يوجد سوى قلة قليلة من المتخصصين في المجتمع البدائي، ربما طبيب ساحر أو زعيم واحد، بينا يشترك كل الآخرين في العمل الجماعي الخاص بتوفير الطعام، وإرضاء الآلهة. ولما كانوا يحيون حياة عامة مشتركة فرأيهم في الأمور واحد تقريبا. قد نجدهم يختلفون حول أفضل مكان للتربص بالخنزير الوحشي (إذا كانوا هم أو أسلافهم

^{*} Maori

يقومون باصطياد الخنزير دائها) ولكنك لم تجد منهم من يقترح صيد السمك بدل الخنزير .

إن الحياة القبيلة عامة ، وليست خاصة . وكل أوجه النشاط في القرية عامة وشعائرية . فالصيد والعيد والزواج والحرب كلها تتم بصورة مشتركة ، وحسب تقاليد الأسلاف . وترك الحبل على الغارب للفرد ترف لا تملكه الشعوب القبلية . ومن ثم فلم يحلم أي منهم بهذا . وحتى المساكن هي في العادة عامة ، فالشخص الذي يريد أن يكون وحده قد يجلس في مواجهة الجدار ، وهذا هو مدى الحصوصية المتاحة .

وهكذا ، فإن فكرة « الذات » أو « الشخصية » الفردية إنما تقوم على تدهور الحياة القبلية . وفي الخمسة آلاف سنة الأحيرة حلت الأسرة والفرد محل القبيلة تدريجيا ، ولم يحدث هذا إلا مع ظهور المدن ، وهي في الواقع مجتمعات المتخصصين . أي يمكننا القول إن الناس لم يفكروا في أنفسهم بوصفهم أفراداً لهم خصوصيتهم وتفردهم إلا عندما عاش كل منهم ، على نحو متزايد ، حياته المتخصصة .

المعادن والأوسمة : عصر البرنز البطولي والحديد الديموقراطي

لئن كان صقل الحجر هو آية العصر الحجري الجديد فإن صهر البرونز (من القصدير والنحاس) هو آية المدن الأولى . وصهر المعادن يقتضي استثمارا في العمل وتخصصا في الحياة لاطاقة للقرى به ، لكنه خلق أسلحة للحرب ، واكتسب للمدن حقا دائما في محاصيل الريف . لقد شجع البرونز جنوح المدن الأولى نحو خلق الطبقات والجيوش ؛ ولكن لما كانت التكنولوجيا الجديدة غير متاحة إلا للقلة ، فإن جيش العصر البرونزي هو جيش الطبقة العليا . والعصر البرونزي (بعد عام ٣٠٠٠ ق . م .) يسمى في الغالب عصر الفردية البطولية العسكرية .

فالحروب، الأرستقراطية كانت في جانب كبير منها نزالا فرديا أشبه بسلسلة مبارزات . ويحكى هوميروس ، أبو الشعر اليوناني ، في إلياذته عن بطولات

محاربي العصر البرونزي في اليونان القديمة . وذروة القصة هي مقتل هكتور بطل طروادة على يد البطل اليوناني أخيل :

« فلم التقيا وجها لوجه بادر هكتور العظيم ذو الخوذة اللامعة مخاطبا أخيل : (إنني لن أهرب منك يا بن بليوس كها فعلت من قبل ، فدرت ثلاثا حول مدينة بريام العظيمة فلم أثبت للقائك . والآن يهيب بي قلبي أن أنبري لك ، فأكون قاتلا أو مقتولًا . وبعد أن قال كلماته استل سيفه الحاد الذي يتدلى من خاصرته رائعا وقويا ، وجمع شتات نفسه وانقض مثل النسر المحلق الذي يندفع كالسهم إلى السهل من خلال السحب الدكناء ليختطف حملا وديعا أو أرنبا رابضا . وهكذا انقض هكتور وهو يشرع سيفه الحاد . واندفع أخيل نحوه لأن قلبه كان ممتلئا شراسة وهو يدرأ عن صدره بدرع منقوش جميل ، ورد خوذته اللامعة المصفحة أربع طبقات ، فاهتزت ريشاتها الذهبية حولها . وكما يندفع نجم وسط النجوم في ظلام الليل ، تألق هسبيروس ، أجمل نجوم السهاء قاطبة ، تألق وميض منبعث من حربة أخيل الحادة ، وقد أمسكها بيده اليمني يفكر كيف يلحق بهكتور النبيل الأذي ، ويجيل النظر في جسده ليجد خير المواضع . وكان جسمه مغطى بدرع برونزي جميل استلبه من باتر وكلوس العظيم عندما ذبحه . كان جسمه كله مغطى إلا ثغرة ، هي تلك التي تلتقى فيها العظام البارزة من الأكتاف بالعنق عند الحنجرة ، حيث يمكن أن تنتهي الحياة في لمح البصر . وهنالك وهو يتقدم اندفع أخيل النبيل نحوه برمحه وأنفذ سنه في العنق الرقيق . ومع هذا فإن الرمح الرمادي المثقل بالبرونز لم يشق القصبة الهوائية ، حتى بمكنه أن يجيب على خصمه. .

ثم تحدث إليه هكتور بنفس خافت من وراء الخوذة اللامعة : أستحلفك بحياتك وبركبتيك وأبويك الا تتركني لكلاب الآخايين تلتهمني بجوار السفن ، ولكن لتفكر في البرونز والذهب ، تلك الهدايا التي سوف يقدمها لك أبي والسيدة والدتي ، وارجع لهما جسدي حتى يمكن للطراوديين وزوجات الطرواديين أن يقيموا الشعائر ، ويحرقوا جسدي بعد موتي » (3) .

إن الأبطال المحاربين في العصر البرونزي ، من أمثال أخيل ، وهكتور هم ، أول أفراد في التاريخ ، وهم يتيهون بقوتهم الذاتية وبسالتهم لأنهم يواجهون المعركة بل الردى بمفردهم . وفوزهم أو إخفاقهم رهن بقوتهم الذاتية أو نفوذهم عند الآلهة . ولكنهم يظلون مع ذلك أبطالا شعبيين . والبطولة الشعبية أساس

واه للإيمان الشعبي بالفردية . ففي مجتمع العصر البرونزي لا يتسنى لغير حفنة من الأرستقراطيين التمتع بالتفرد الأصيل .

وقد كان الحديد أوفر من البرونز ، فلما توصل الناس إلى طريقة صهره حوالي سنة ١٢٠٠ ق. م.انتشر العصر الحديدي في أرجاء العالم إلى أن ظهر الصلب والصناعة حوالي عام ١٨٠٠ . وقد أتيح للحديد أن يجعل من عامة الفلاحين فضلا عن الأرستقراطيين ـ أفرادا . فقد كانت الأدوات الحديدية على درجة من الكفاءة أتاحت للفلاح المتوسط أن يفلح فرديته كما يفلح أرضه . فالمحاريث الحديدية جعلت الفلاحة أقل جهدا ، ولم تكن هناك حاجة إلا لعدد أقل من الناس لتزويد المجتمع بالطعام الذي يحتاجه . إن مجتمعات العصر الحديدي أكثر التي يؤ ديها الناس وفي الحياة التي يحيونها .

وإذن فقد وسم العصر الحديدي من نطاق الفردية ، بصفة عامة ، في اتجاهين . فازداد الناس اختلاف فيا بينهم ، كها ازدادوا وعيا بأنفسهم بشخصياتهم وافكارهم ومشاعرهم . لقد اضفى الحديد طابعا ديمقراطيا على الفردية بإعطاء الكثيرين من عامة الناس شعورا بهويتهم . لكن هذه العملية استغرقت ثلاثة آلاف سنة .

أما على المدى القصير فكان التأثير الذي أحدثته تكنولوجيا الحديد عكسيا على طول الخيط. ففي البيداية قضى الجيديد على النزعة الفردية البطولية لدى الأرستقراطيين من أمثال هكتور وأخيل ، ولم يترك شيئا مكانها . والحقيقة أن معظم آثار الفردية تقلصت بعد إدخال الجديد لمدة ألف عام . فمعظم جيوش العصر الحديدي الأولى كانت من المشاة ، واكتسب الفلاح العامي أهمية بوصفه جنيا عندما أخذت الجيوش بالأسلحة الحديدية . ولكنه كان مها بوصفه جزءا من التشكيل القائم على الحشود وليس بوصفه فردا . ولقد وصف مؤ رخ حديث الشكل الذي ظهر عليه مشاة العصر الحديدي في اليونان ، وبين بشكل واضح مدى ضيق حدود الفردية اليونانية .

« إن التغير الخطير الذي طرأ على التكتيك العسكري حوالي عام ٦٥ ق.م. وضع أساسا آمنا لمشاركة الفلاح العادي في الحياة السياسية . وكان هذا هو ابتكار الكتيبة -

وهي تشكيل كثيف من المساة المحتشدين عمقه ثمانية صفوف ، ثقف أفرادها على الكر والهجوم سويا ـ والهجمة البارعة التي يقوم بها عدة آلاف من الرجال المدرعين الذين يتحركون حركة رجل واحد أثبتت قدرتها على اكتساح الخيالة أو أي نوع آخر من القوة المعادية إلى خارج الميدان . ولما صار هذا واضحا أصبح من الحتمي على كل مدينة أن تنظم كتيبة مأكبر حجم من بين المواطنين وتدربها . وكل شيء كان يتعارص مع تقوية كتائب المشاة كان بمثانة تهديد للمدينة .

وكان كل شاب قادر على شراء الدرع والأسلحة اللازمة ، يمضي ساعات طويلة مع رفاقه من الشباب وهو يتدرب في كتائب المشاة على الإيقاعات والمهارات اللازمة للقتال بفاعلية . فلم يكن المطلوب هو توافر السرعة والشدة والإقدام فحسب ، بل كان على كل رجل بالإضافة إلى ذلك ، أن يتعلم كيف يسير على إيقاع أنشودة الحرب حتى لا ينهار حائط الدروع عندما تندفع كتائب المساة عبر ميدان المعركة . وتتوقف سلامة كل نفر على ثنات جاره في مكانه في الصفوف ، لأن درع كل إنسان يساعد في ستر جانب من يليه جهة اليمين . وفي متل هذا الوضع لا مجال للأعمال العسكرية البطولية الشحصية تماما مثل النكوص أو العجز عن اتباع إيقاع الهجوم ، لأن أي شيء يخرق الصف يهدد بكارثة مباشرة .

إن كل جندي مواطن من اليونان قد عانى ساعات التدريب الطويلة اللارمة لأداء الخدمة العسكرية في كتائب المشاة بمهارة . هذا الجندي الذي تحمل المتاعب وخاض أخطار الحملة وعرف أفراح المعارك الشديدة والإرهاق الفجائي الناجم عنها ، خرج من مثل هذه المغامرات وهو يحس بشعور عميق يدوم مدى الحياة ، بالتضامن مع كل أولئك الذين استركوا في هذه التجارب معه . وهذا الشعور العميق يشكل أساس الإحساس الجمعي بعظمة وبجد المدينة التي ينتمون إليها جميعا ، والتي يجد الجميع في خدمتها تحققا شخصيا لذواتهم وشعورا قويا غامرا بالحرية التحصية عن طريق الحضوع لإيقاع عام مشترك ونظام صارم .

ولهذا لاندهش إذا وجدنا أنه عندما أدخل اليونان نظام كتائب المشاة غيروا مثلهم الأعلى في السلوك الشحصي . ففي العصر الأرستقراطي القديم كان تأكيد الذات الفردية والاستهلاك الترفي الظاهر محل إعجاب الجميع . وكانت الأعهال البطولية التي يقوم بها فرد شجاع ، مثل تلك التي احتفل بها هوميروس ، ومظاهر الترف الشخصي توجد جنبا إلى جنب . ولكن الكتيبة جعلت من الامتثال الصارم للمعيار

المتعارف عليه في الأمور الحربية أمرا صروريا بشكل مطلق . وسرعان ما امتد هذا المدأ إلى المدنية أيضا ، حتى لقد أصبحت الحياة المترفة أو محرد الاختلاف عن الأخرين بأي شكل ملحوظ تعد مسلكا مشينا غير يوناني وغير لائق .

إن اهتامات المدينة الجمعية أصبحت هي المجال لتأكيد الذات وأصبحت المدينة هي البطل وليس الفرد » (٥) .

سقراط والنفس

سواء أكنا ننقب في الآثار أو نتصفح كتابا في تاريخ الف ، فإننا عندما نصل إلى هاثيل اليونان القدماء (منذ حوالي خمسة وعشرين قرنا) نرى لأول مرة عددا كبيرا من الأفراد الحقيقيين . والتغيير مذهل : فهنا أناس نشعر بأننا نعرفهم ، أفراد حقيقيون لهم مشاعر خاصة ، وهم « شخصيات » يمكن تمييزهم . فنحن لا نرى الملوك والأرباب والربات فحسب ، بل نرى أيضا الساكين والأرامل والجنود والسكارى والفلاحين العاديين .

لقد قال البعض إن اليونانين « اخترعوا » الانسان الفرد ، وفنانوهسم وشعراؤ هم وفلاسفتهم على الأقل قد احتفلوا بالفردية والشخصية الإنسانية على نحو أكبر من أي إنسان سبقهم . وبين عامي ٤٥٠ ق. م.و ٤٠٠ ق. م . علّم الفيلسوف اليوناني سقراط أبناء أثينا ـ بما في ذلك أفلاطون ـ أن الحكمة تبدأ بفهم الإنسان لنفسه . وكان سقراط يوجه نقده الحاد إلى ما كان يعتبره الناس معرفة شأئعة ، وكان يطرح على الدوام أسئلة ثاقبة تعد تحديا للأفكار التقليدية ، متسائلا عن الطريقة التي تم بها التوصل الى هذه الافكار التقليدية ، وما الذي تعنيه . وسمى سقراط نفسه « قابلة » المعرفة ، لأنه كلن يرغم الناس عن طريق التساؤ ل المتواصل على إدراك أن معرفتهم لا تصل إلى الحد الذي كانوا يظنونه . وهذا الشك كان على الأقل بداية المعرفة الحقيقة أو الحكمة . وبالمثل آمن سقراط بأن المعرفة بأسرها أصيلة وفطرية في الإنسان ، ويمكن توليدها عن طريق بألساؤ ل وحسب . وعندما حث سقراط تلامذته بقوله « اعرف نفسك » كان المساؤ ل ينقبوا عميقا في عقولهم ، حيث تكمن كل الحقائق آخر الأمر .

كانت تعاليم سقراط دواء مرا لمعظم الاثينيين ذوي الجاه ، فهو لم يطلب إلى أبنائهم أن يشكوا في الآراء التقليدية وحسب ، بل أخبرهم أن الحقيقة « داخلهم » وكل ما عليهم هو أن يحاولوا استخلاصها . وهذا يعني أنه حتى العبد الجاهل لديه نفس القدرة الكامنة على بلوغ الحكمة ، التي توجد لدى الفيلسوف أو الملك . وعلى الرغم من أن أثينا هي التي أنجبت فيلسوف مثل الفيلسوف أو الملك . وعلى الرغم من أن أثينا هي التي أنجبت فيلسوف مثل المجتمع الاثيني كان عاجزا عن التسامح مع مثل هذه النزعة الفردية . فقدم الاثينيون ذوو الجاه سقراط الى المحاكمة بتهمة الالحاد و « إفساد الشباب » . وقد كان جواب سقراط على الحكم الذي صدر عليه يخبرنا بالكثير عن الحدود التي لم تكن تتعداها النزعة الفردية منذ أربعة وعشرين قرنا . فحين خير سقراط بين الموت والنفي ، اختار الموت . فالحياة بالنسبة له بعيدا عن بلدته المحبوبة أثينا ، خارج نطاق القانون والعرف الآثينيين ، هي مصير أسوأ من الموت . .

إن أي أثيني - بما في ذلك سقراط - لم يكن بوسعه أن يتصور الحرية الفردية خارج نطاق المجتمع أو التقاليد أو الجهاعة . فالحرية إنما تعني نوع الحياة الممكنة في المجتمع السياسي ، وخاصة في المدينة اليونانية . فقد جرى الاعتقاد أن الجهاعة هي مصدر الفضيلة كلها ، ولا يمكن أن توجد أخلاقيات خارج تلك الجهاعة . والكلمة اليونانية التي تفيد « الاشتراك في حياة الجهاعة » (أو العمران) هي أيضا الكلمة التي تعني « الحياة » . فالحياة الانسانية خارج الجهاعة كانت أمرا لا يمكن تصوره . وقد وضح أرسطو - أشهر تلامذة أفلاطون - هذه القضية عندما عرف الإنسان بأنه حيوان سياسي . فالفرق بين البشر والحيوانات - كها يرى أرسطو - هو أن البشر يعيشون في مجتمع .

إن اليونانيين في زمن أرسطو (القرن الرابع قبل الميلاد) كانوا مهتمين بالفردية إلى درجة أنهم اخترعوا نمطا جديدا من الأدب اطلقوا عليه إسم « أدب السير » . ولكن نظرا لأنهم كانوا أكثر اهتاما بالمجتمع العام فقد دونوا سير الشخصيات العامة : الساسة والمشرعين والقواد والحكام . كانت الفردية إذن فضيلة بالنسبة للبعض في أثينا القديمة ، لكن هذه كانت فضيلة عامة .

بل إن بعض المدن ـ الدول اليونانية الأخرى لم تعرف أية ثقافة فردية على الإطلاق . فالاسبارطيون ـ على سبيل المثال ـ بنوا دولة بوليسية قديمة تعتمد على الجواسيس ، وكانت الأرستقراطية الحاكمة تتسم بالنزعة العسكرية الشاملة . وحسبها يرى المؤ رخ اليوناني بلوتارك : « لـم يولّـد القانون الاسبرطي عند المواطنين الرغبة أو القدرة على أن يحيوا الحياة الخاصة ، بل إنهم كانوا دائها ـ مثل النحل ـ أجزاء عضوية في جماعتهم ، يتجمعون حول القائد ، وينتمون لبلادهم بشكل كامل في نشوة الحياس والطموح الذي ينكر الذات » .

وعندما غزا الاسبارطيون جيرانهم حولوهم إلى عبيد للدولة الاسبرطية . فلم يكن في مقدور الاسبارطيين السيطرة على هؤ لاء السكان الذين تم إخضاعهم إلا بتحويل مجتمعهم إلى ثكنة مسلحة وبتحويل كل مواطن إلى جندي محترف . فقد كان العبيد يفوقون السكان الأصليين بنسبة ٢٠ إلى واحد . واقتضى القانون الإسبرطي من كل المواطنين الذكور بين سن العشرين والثلاثين أن يعيشوا ويأكلوا في ثكنات عسكرية . وكان الأولاد الاسبارطيون من سن السابعة يتلقون تعليا يعدهم للنظام العسكري الصارم والطاعة المطلقة للدولة . لقد انتزعوا من حياتهم العائلية ، وعلمتهم الدولة السرقة والتجسس على العبيد وقبول التدريب الشاق والطعام الهزيل والضرب المبرح .

افتتان الرومان بأنفسهم : تريما لكيو *

سمح الرومان بقدر من الفردية والخصوصية يفوق ما سمح به اليونانيون . والكلمة الرومانية (اللاتينية) الدالة على الخصوصية Privatus تعني نقص أو غياب مزايا الحياة العامة . فقد شعر الرومان بأن المواطن الفرد Private كان « يحرم » (deprived) نفسه من قيم المجتمع . فالخصوصية خطأ ، ومن حرم شيئا لا يمكنه أن يحيا حياة كاملة . غير أن اليونانيين كانوا أكثر هجوما على الحياة الخاصة من الرومان . فالكلمة اليونانية Idiotes الدالة على الخصوصية تعني غير

Trimalchio

الماهر أو الجاهل أو حتى « الأبله » ، إذ اعتقد اليونانيون أن الشخص الفردي لا يحرم نفسه من المجتمع فحسب ، بل إنه يصبح أبله نظرا لأن كل المعرفة والذكاء ينبعان من المجتمع . إن الفرد الروماني كان ينقصه شيء ما ، أما الفرد اليوناني فكان ينقصه كل شيء .

كان هناك أفراد في روما القديمة متمركزون حول ذاتهم وأنانيون الى درجة لم يبلغها أي يوناني قط. وقد وصف الكاتب الروماني بترونيوس * هذا النوع من الأفراد الذي لا يمارس أي إحساس بالمسئولية الاجتاعية في كتابه ساتيريكون ** ، الذي يسخر فيه من تريمالكيو ، وهو نموذج للعصامي الروماني . ولد تريمالكيو عبدا أجنبيا ، لكنه ارتفع في السلم الاجتماعي ليصبح مليونيرا بفضل دهائه وطموحه . ويترك بترونيوس بطله تريمالكيو يصف ارتفاعه من الأسمال الى الثراء :

« استريحوا أيها الأصدقاء . فقد كن مثلكم في الماضي ، ولكنني ارتفعت إلى القمة بفضل مقدرتي . الجسارة هي التي تصنع الإنسان ، ولا يهم سوى ذلك ، فأنا اشترى وأبيع كما ينبغي . . . ومن خلال حاستي التجارية صعدت إلى أعلى . عندما أتيت إلى هناً من آسيا لم تكن قامتي أطول من شمعدان . . . وظللت طوال أربع عشرة سنة حيوان سيدي المدلل . . . ومن ثم أورثني أنا والامبراطور كل شيء يمتلكه ؛ ولذا وجـدت نفسي أمتلك ثروة تعـادل ثروةً عضـو في محلس السيوخ . ولكنني لم أشبع قط، وأردت أن أجرب حظي في العمل التجاري. وبالاختصار ابتنيت خمس سَفائن وملأتها بالنبيذ ـ وكان ثمنها يعادل وزنها ذهبا ذياك الوقـــتـــ وتسحنتها إلى روما ؛ وكأنني أخبرت السفن أن تغرق نفسها لأن هذا هو ما حدث بالصبط. نعم لقد تحطمت السفن الخمس. ليست هذه مزحة . في ذلك اليوم ابتلع البحر مليونا . أغلبت على أمرى ؟ كلا بحق الجحيم فقد أثارت هذه الخسارة شهوتي وكأن شيئا لم يحدث على الإطلاق . وهكذا بنيت المزيد من السفن ـ سفنا أكبر وأفضل وأوفر حظا . ولا يستطيع مخلوق أن يزعم أنني لم أكن جسورا . غير أن السفن الكبيرة تجعل الإنسان يشعر أنه هو نفسه كبير. وشحنت حمولة من النبيذ ولحم الخنزير والبقول والعطور والعبيد . وحينئذ جاءتني الثروة في اللحظة المناسبة . . . ففي هذه الرحلة وحدها كسبت حوالي ٥٠٠ ألف . فاشتريت كل أصلاك سيدى

القديم ، وبنيت منزلا واشتغلت بتجارة العبيد وشراء قطعان الماشية . ولم تلامس يدي شيئا إلا أخذ في النمو وكأنه عش النحل . وما إن أصبحت أكثر ثراء من كل الناس في بلدي مجتمعين ، حتى أخذت أرباحي وانسحبت . وتركت التجارة وبدأت اقراض العبيد السابقين . . .

لقد بنيت هذا المنزل . وكها تعرفون كان كوخا فأصبح الآن مزارا يشتمل على أربع حجرات طعام ، وعشرين حجرة نوم ، وبهوين من الرخام ، وحجرة طعام في الدور العلوي ، وحجرة رب البيت حيث انام ، ومسكن جميل للبواب ، وحجرات للضيوف كافية لكل صيوفي . . . صدقوني : النقود تصنع الإنسان . إن لم يكن معك مال فأنت لا شيء . ولكن الثروة الكبيرة هي الانسان الكبير . هذا ما حدث لصديقكم : من الملاليم إلى الملايين » (۱) .

لم يكن هناك مثيل (نظير) لتريمالكيو عند اليونان القدماء إطلاقا . فلم يكن هناك يوناني بمثل هذه المادية ، ولم يكن هناك يوناني يتباهى بهذه الطريقة . كيف فعلت « أناً » ذلك ، وكيف لم أفعل « أنا » ذاك . ما من شخصية في الرواية اليونانية يتركز تفكيرها حول نفسها . كما فعل تريمالكيو . أما الرومان فقد تقبلوا الأفراد الأنانيين الفارغين من أمثال تريمالكيو لأنهم كانوا يعيشون في عالم مختلف عن اليونان . كان المجتمع الروماني أكثر تدفقا ودينامية من المجتمع اليوناني . كماكانت روما أكثر وعيا بالمال وتوجها نحو التجارة ، فكان بوسع الروماني الطموح أن يرتفع بسهولة من « الملاليم الى الملايين » لأن المجتمع الروماني كان يتغير بسرعة كبيرة . كما أن المجتمع الروماني كان يتيح للفرد الطَّموح المزيد من الفرص « للنجاح » بمجهوده الخاص لأنه كان مجتمعاً أكبر من مجتمع المدينة -الدولة اليونانية . لقد حكم الرومان إمبراطورية متسعة قدمت فرصاً لا تحصى للاستغلال ولإحراز الشهرة الشخصية كرجل أعمال أو جندي أو موظف في الحكومة . وكان مجال المناورة أمام الروماني الطموح أوسع . لم يكن عالم البحر المتوسط في متناول يده فحسب ، بل كان يستطيع أن يستغل الهوة المتسعة التي تفصله عن الحكومة . وبينها كان اليوناني يشعر دآئها بتأثير المدينة - الدولة ، لم يكن على الروماني أن يطيع سوى قوانين إمبراطور بعيد .

إن هذا النوع من الفردية العدوانية الأنانية التي كان يمارسها تريمالكيو ويدعو إليها يبدو عصريا جدا بالنسبة لنا . ويرجع هذا إلى أن روما القديمة كانت قد شرعت في تطوير العقلية التوسعية المادية والمجتمع المتوجمه نحو المال والعمل التجاري، الذي شكل جزءا كبيرا من أسلوبنا في الحياة . غير أن التطور المبكر للمجتمع التجاري في روما القديمة توقف فجأة ، ولم يبعث من جديد ليصل إلى أقصى قدراته إلا في القرون الأخيرة فحسب . لقد كان الرومان هم أكثر الشعوب القديمة قربا من تطوير الفردية العدوانية التي توجد في عالم أصحاب الأعمال التجارية . غير أن روما القديمة لم تصبح إطلاقا حضارة تجارية على نحو كامل ، أما تر يمالكيو فلم يكن أكثر من مبالغة من مبالغات الأدباء .

الروح المسيحية من خلال الاعتراف : أوغسطين

ثمة نوع آخر من الأفراد خلقته روما القديمة ، وهو نوع مختلف تماما عن أولئك الذين يمثلهم تريمالكيو . أعطتنا روما الفرد الروحي كما أعطتنا الفرد المادي صحيح أنه كانت ثمة إشارات للمواطن المتفرد في الروح والوجدان والفكر في اليونان القديمة ، وأن سقراط كان يشير إلى فكرة مشابهة عن النفس عندما تحدث عن ضميره أو « الرب الصغير » في داخله . ولكن لم يأخذ العديد من الناس هذا المثل الأعلى بجدية إلا مع الإمبراطورية الرومانية .

وهناك أنماط عديدة من هذه الفردية الروحية في الإمبراطورية الرومانية . ففلاسفة الإمبراطورية الرومانية (الرواقيون والأبيقوريون) علموا تلامذتها أن يحققوا « السكينة الداخلية » و « ضبط النفس » و « العقل الذي حقق السكينة » ، وأحيانا كانوا يذهبون (كما فعل سقراط) إلى أن هناك قبسا إلهيا في كل إنسان . وفي الوقت نفسه تحول كثير من الرومان ، الذين لم ينالوا حظا كبيا من التعليم ، عن الاحتفالات الدينية الرسمية الشكلية إلى ديانات جديدة وعدتهم بتجربة شخصية وحياة فردية بعد الموت . وكانت المسيحية بطبيعة الحال ، هي أنجح الديانات الجديدة التي بشرت بالحلاص الشخصي . وتكمن جاذبيتها (مثل عديد من ديانات الامبراطورية وفلسفاتها) في أنها كانت تقدم الأمان الشخصي في عالم مضطرب يزداد تجردا من العاطفة .

لقد نبعت المسيحية من ديانة العهد القديم ، ديانة اليهود القدماء ، ولكن ثمة اختلافاً هاماً واحداً على الأقل . فقد كان اليهود القدماء يتطلعون إلى خلاص

اجتاعي للقبيلة بأسرها ، وحلموا باليوم الذي يمكن أن يعودوا هم ، « شعب الله المختار » إلى « الأرض الموعودة » ـ أرض أسلافهم . ولكن بعض اليهود ، مثل يسوع ، قد بدءوا (على الأقسل في زمن الاحتلال الروماني) يعتقدون أن الخلاص يمكن أن يكون شخصيا لا اجتاعيا ، وأن مملكة المستقبل قد « لا تكون في هذا العالم » . وجاب أتباع يسوع جميع انحاء الامبراطورية الرومانية ونادوا بأن كل فرد قد ولد ومعه « روحه » المقدسة الخاصة ، وأنه شخصيا مسئول أمام الله عن رعاية هذه النفس . ولقد أصر هؤ لاء المسيحيون على أن الشخص يعيش بعد الموت ، لكن هذه الحياة الآجلة تتوقف على ما فعله هو نفسه ، وليس على ما فعله له غمره .

إن الفكرة القائلة إن الله مهتم بسلوك كل فرد ومعتقداته لا بد أنها استهوت أولئك الذين شعروا بالضياع وسط اتساع الامبراطورية وضخامتها . غير أن المسئولية الهائلة أمام الله ، التي تضمنتها هذه الفكرة ، لا بد أنها كانت عبئا رهيبا على أولئك الرومان الذين آمنوا بها بعمق . ولذا كان المسيحيون يتسمون عادة بالاغراق في الاستبطان . فكانوا يطرحون الأسئلة عن أنفسهم وعن عقيدتهم وعن سلوكهم ، وهي أسئلة لم تطرأ لمعظم الناس العاديين على بال . وسعوا إلى معرفة أنفسهم كي يعرفوا الله . ودرسوا كل تجاربهم الماضية في بحثهم عن التجارب الشخصية التي تنشد الألوهية .

ولقد كان أوغسطين، أب الكنيسة ، يهدف من مؤلفه الاعترافات ، الذي كتبه حوالي عام ٠٠٠ ، إلى معرفة الذات . وهذه السيرة الذاتية الروحية مثال رائع للمحاولة المسيحية المتكررة للوصول إلى فهم تفصيلي للحياة الباطنية ، وخاصة الخطيئة . وربحا لم يحاول أي إنسان قبل أوغسطين أن يفهم نفسه على نحو كامل مثله :

« إني أود أن استرجع دنس روحي وآثامها الجسدية . وإنبي لأفعل هذا لا لأنبي أحبها ، بل لأنبي أود أن اقع يا إلهي في حبك . وإنبي لأفعل هذا بدافع من حببي لك . ووسط مرارة ذكرياتي ، هأنذا أطأ ثانية أشد طرقي إثما حتى يعم خيرك على » (٢) .

اعترف أوغسطين بأفكاره الخاصة (« مرض النفس ») كما اعترف بأفعاله .

وقد طلب من الله المغفرة لادعائه ، وهو بعد في السادسة عشرة ، بأنه يماثل خلانه خبرةً في الأمور الجنسية .

« خجلت من أن أكون أقل من خلاني في ارتكاب الرذيلة ، اذ سمعتهم يتباهون بأفعالهم المشينة ويتفاخرون بهاكلها اردادات انحطاطا . وجدنا المتعة في ارتكاب الرذيلة ، لا من أجل لذة الفعل فحسب ، بل أيضا لما تحمله من ثناء ... لقد ازددت من انحطاطي حتى لا يستهزئوا بي » (٨).

نقب أوغسطين في ذاكرته ليتذكر كل شيء ، حتى أكثر الأفعال ثانوية ـ مثل سرقة كمثرى من شجرة أحد الجيران :

« لقد أردت ارتكاب السرقة ، وارتكبتها ، لا تدفعني في ذلك الحاجة ، ما لم تكن الرغبة في العدالة والخير . (*) سرقت شيئا لديّ منه الكثير ، بل ولدي أفضل منه . كما أنني لم أرغب في أن استمتع بهذا الشيء الذي أردت أن أناله بالسرقة ، وإنما أردت أن أستمتع بالسرقة ذاتها وبخطيئة السرقة .

كانت هناك شجرة كمثرى محملة بالثهار في حديقة مجاورة لحقلنا ، لم يكن مظهرها أو مذاقها مغريا . وفي ساعة متأخرة ذات ليلة واصلنا ألعابنا في الطريق ، وانطلقت جماعة من أسوأ الشباب لهز الشجرة وسرقتها . أخذنا أحمالا كبيرة من الثهار منها لا لنأكلها بل لنقي بها للخنازير ، وحتى لو أكلنا القليل منها فإننا كنا نفعل هذا لإدخال السرور على نفوسنا لأنه أمر محرم » (١) .

لماذا يرغم رجل في منتصف الأربعينات ، أسقف في كنيسة كاتسوليكية رومانية ، لماذا يرغم نفسه على تذكر شقاوات عادية لصبي في السادسة عشرة من عمره ؟ كان المسيحيون يشعرون بأنهم مسئولون عن خطايا الطفولة بمقدار مسئوليتهم عن الخطايا التي ارتكبوها في اليوم السابق . إذ كانوا يؤ منون بأنه يجب الحكم على الفرد كشخص كامل ، على أساس ما كان عليه في الماضي ، وما هو عليه في الحاضر . إن معظم الديانات ، قبل المسيحية ، كانت تنظر للخطايا الإنسانية باعتبارها أخطاء أو زلات خاصة يمكن « التكفير عنها » بالقربان

^(*) هكذا في الأصل ، ولكن المعنى لا يستقيم إلا إذا عُكست القضية فأصبحت : « ما لم تكن الرغبة في الابتعاد عن العدالة والخير » . [المترجم] .

المناسب . أما المسيحيون فقد آمنوا بأن الخطيئة هي علامة على الشخصية الفاسدة التي يجب أن تهتدي للمسيح قبل أن يتوقف ارتكاب الخطايا .

وبما لا شك فيه أن كل فرد في روما القديمة لم يكن واعيا بذاته ولم يكن فرديا مثل أوغسطين أوتر يمالكيو. ولعل نسبة المسيحيين من سكان الامبراطورية الرومانية لم تزدعن ١٠٪ قبل أن تصبح المسيحية دين الدولة (إبان حياة أوغسطين). وما أن أصبحت المسيحية دين الإمبراطورية الرسمي حتى أصبح كثير من الناس مسيحيين لدواع سياسية ، وليس بالضرورة لأنهم كانوا يبحثون عن الخلاص الفردي.

ومع هذا كان هناك كثير من الرومان أكثر وعيا بفرديتهم من أية جماعة من الناس سبقتهم . فقد كان المجتمع الروماني أكثر تخصصا من أي مجتمع سابق . وهذا يعني أنه كانت هناك فروق فردية بين الرومان أكثر مما كان الأمر عليه في السابق : كان هناك تنوع أكثر في الأعمال وأحوال المعيشة وأساليب الحياة وطرق التفكير . وهكذا شهدت روما قدرا من الفردية يفوق ، بالمعنى الحقيقي ، ما شهدته اليونان والحضارات السابقة عليها .

* * *

لمزيد من الاطلاع

يعد كتاب دوروثي لي Dorothy Lee الحرية والثقافة Culture نقطة بداية طيبة للاطلاع على تفسيرات علم الإنسان للفرد البدائي . وعلى أية حال يعد كتاب بول رادين Paul Radin الانسان البدائي فيلسوف Primitive Man as Philosopher تصويبا ممتازا للافتراض السائد بأنه لم يكن هناك مفكرون في المجتمعات البدائية .

ويمكن للدارس الذي يود أن يعرف عن الفرد البطولي في العصر البرونزي أن يرجع مباشرة إلى الألياذة Iliad والأوديسة Odyssey من تأليف هوميروس Homer (في طبعات عديدة) . ويعد كتاب م . أ . فنلاي M. I. Finley عالم يوليسيس The World of Ulysseys: مرجعا ممتازا . ويقدم كتاب وليم هـ ماكينل William H. McNeill ظهور الغرب Rise of the West وتاريخ العالم

World History تفسيرات توحي بالكثير من الأفكار عن علاقة الحرب في العصر البرونزي والعصر الحديدي بالفردية في اليونان القديمة العالم بأسره .

ويحكي كل نص تقريبا يكتب في ذلك العصر كما تحكي تواريخه قصة اليونان القديمة كعصر ذهبي للفردية . وقد اوردنا المداخس المعروفة في نهاية الفصل السابق . وإذا أراد القارىء أن يستكشف المزيد عن الموضوع فأننا ننبهه إلى كتاب ورنر جاريجر Werner Jaeger الصعب والمفيد بيديا Paideia وكتاب من تأليف أ . ر . دودز E. R. Dodds المونانيون والنزعة اللاعقلية The Greeks المنايف أ . ر . دودز and the Irrational وكتاب م. أ . فينلي M. I. Finly اليونان القدماء : مدخل الى حياتهم وفكرهم Life and The Ancient Greeks : An Introduction to Their وكتاب برونو سنل Bruno Snell اكتشاف العقل The المقبل العقرد اليوناني بدون دراسة نماذج من أفراد العصر الكلاسيكي . وهناك طبعات متعددة ترضى جميع الأذواق من أفراد العصر الكلاسيكي . وهناك طبعات متعددة ترضى جميع الأذواق الكتابات افلاطون Plato وأرسطو Euripides وسوف وكليس Sophocles واستخيليوس كثير . Aristophanes وأرسطوفانيس Aeschylus

ولقد دخلنا إلى عالم الفردية الروماني من خلال ساتيريكون Augustine's Confessions واعترافات اوغسطين Petronius وكلاهما جدير بالقراءة كاملا . ولفهم الفرد الروماني الكلاسيكي يمكن للدارسيين قراءة شيشرون Cicero وقيصر Caesar وجوفينال Juvenal للدارسيين قراءة شيشرون Livy وهوراس Horace وجوفينال Juvenal وسويتونوس Suetonius وليفي والنبير . وقد أسلفنا ذكر جميع المراجع الثانوية وأوفيد Ovid وهم قليل من كثير . وقد أسلفنا ذكر جميع المراجع الثانوية العديدة ، ولعل أهمها كتاب جيروم كاركوبينو Daily Life in Ancient Rome وبالنسبة للمسيحية الرومانية نجد أن رسائيل بولص Paul أوجيروم Paul شأنها شأن رسائيل المتحال Mattingly أوجسيروم Christianity in the Roman Empire المسيحية في الإمبراطورية الرومانية عمل الفرد . ويضيف كتاب هارولد ماتنجلي Christianity in the Roman Empire الفصية تركيز المسيحية على الفرد .

هوامش الفصل السادس

- 1 Dorothy Lee, "The Conception of Self Among the Wintu Indians" in Dorothy Lee, Freedom and Culture (Engewood Cliffs, N.J.: Prentice Hall, 1959), p. 139.
- 2 Ibid.
- 3 Ibid., p. 140.
- 4 Homer, Iliad, Bk. XXII, translated by Andrew Lang, Walter Leaf, and Ernest Myers (New York, Grolier, 1969), pp. 340.
- 5 William H. McNeill, A World History (New York Oxford University Press, 1967), pp. 90 91.
- 6 Petronius, The Satyricon, trans. William Arrowsmith (New York: New American Library, 1959), pp. 81 83.
- 7 Augustine, The Confessions of St. Augustine, trans. John K. Ryan (Garden City, New York: Doubleday, 1960), bk.2, ch.I, p. 65.
- 8 Ibid., bk. 2, ch.3 p.68.
- 9 Ibid, bk.2, ch.4,pp.69 70.



السياق التاريخي المعالم الكلاسيكي، ١٠٠٠ ق.م.م.٠٠٠

حرب طرواده سفر التكوين موالي ١٢٠٠ق.م، موميروس المهابراتا لاوتسو هوميروس حوالي ٢٠٠٠ق.م، حوالي ٢٠٠٠ ق.م، حوالي ٢٠٠٠ ق.م، ق.م، ق.م، ق.م، بودا كونفوشيوس بودا كونفوشيوس حوالي ٥٠٠٠ م. ١٥٥ق.م، موتسو٩٧٤ق.م، موتسو٩٧٤ق.م، موتسو٩٧٤ق.م، عولطون	اليونان	ر وما	التبرق الاوسط وافريقيا	المند	الصيس
هوميروس المهاراتا لاوتسو حوالي ٢٠٠ حوالي ٢٠٠ حوالي ٢٠٠ حوالي ٢٠٠ ق.م . ق.م . حوالي ٢٠٠ ق.م . ق.م . ق.م . وردا كويفوشيوس بودا كويفوشيوس حوالي ٥٠ ق.م . حوالي ٥٠ ق.م . حوالي ٥٠ ق.م . المحكون م المحكون م . المحكون	حرب طر واده		سفر التكوين		
هوميروس المهاراتا لاوتسو حوالي ١٠٠ حوالي ١٠٠ حوالي ١٠٠ حوالي ١٠٠ بردا كويفوتيوس بودا كويفوتيوس بودا كويفوتيوس بودا كويفوتيوس حوالي ١٠٠ ق.م ١٠٥ق.م م. حوالي ١٠٠ ق.م ١٠٥ق.م م. حوالي ١٠٠ ق.م ١٠	حوالي ١٢٠٠ ق.م.		۰۵۸ق. م ۲۰۰۰ق. م	•	
۱۹۳ ق. م ، ق. م ، ق. م ، بودا كونفوسيوس بودا كونفوسيوس حوالي ٥٠ ق. م ، ١٥ ٢ ق. م ، ١٥ ٣٠ ق. م ، ١٤ ق. م - ١٤ ٢ ق. م ، ١٤ ق. م - ١٤ ٢ ق. م ، ١٤ ت. م - ١٤ ٢ ق. م ، ١٤ تق. م	۔ هوميروس			المهامراتا	لاوتسو
بودا كونفوشيوس حوالي ٥٠ ق. م . ١ ٥ ق. م . ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١	والي ٧٠٠ق.م.			حوالي ۲۰۰ ـ	حوالي ٦٠٠
حوالي ٥٠ ق. م . ١٥ ق. م				۳۰۰ ق.م.	ق.م،
المجائق.م - المجائق.م . موتسوه ١٩٤٥ . موتسوه ١٩٤٥ . م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المخلاول المخالول يعتصبون المخالول يعتصبون روما العالمول يعتصبون المجائق.م - ١٩٣٥ . السيد سابح المجائق.م - ١٩٣٠ ق.م . السيد سابح المهمكندر الأكبر الأكبر الأكبر الأكبر الأكبر الأكبر الأكبر المجائق.م . ١٣٣٠ ق.م . المحائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . الأولى المولي المو				بودا	كونفوشيوس
المجائق.م - المجائق.م . موتسوه ١٩٤٥ . موتسوه ١٩٤٥ . م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المخلاول المخالول يعتصبون المخالول يعتصبون روما العالمول يعتصبون المجائق.م - ١٩٣٥ . السيد سابح المجائق.م - ١٩٣٠ ق.م . السيد سابح المهمكندر الأكبر الأكبر الأكبر الأكبر الأكبر الأكبر الأكبر المجائق.م . ١٣٣٠ ق.م . المحائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . المجائق.م . الأولى المولي المو				حوالي ٥٠ ق. م .	١٥٥١.م
١٩٣٤ق. م - ١٩٣٥ق. م . المحتود الغالبول يعتصبون الغالبول يعتصبون الغالبول يعتصبون روما المعتقد م . السيد سابح المحتق. م - ١٣٣٥ق. م - ١٣٣٠ق. م - ١٣٢٩ق. م - ١٣٤ق. م - ١٣٤					
افلاطور م. م. افلاطور م. م. العاليول يعتصبون الغاليول يعتصبون روما روما المسلو الم م. السيد سابح أرسطو الم م. م. م. السيد سابح م. ١٣٩ق. م - ١٣٣ق. م - ١٣٨ق. م - ١٩٨ق.				موت	ـو٩٧٤ق.م.
الغاليود يعتصبون الغاليود يعتصبون روما روما المسطو المهمة	۶۳۹ق. م -۳۹۹ق. م .				- ۲۸۱ق. م.
الغاليون يعتصبون روما ١٩٦٥ ق. م ١٩٩١ ق. م ١٩٨ق. م - ٢٣٣ق. م ١٤ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠					
روما السيد تمايج ارسطو السيد تمايج السيد تمايج السيد تمايج الإسكندر الأكبر الإكبر الإسكندرية أسرة موريا الإسكندر الأكبر تأسست ١٣٣١ق.م - ٢٢٣ق.م - ٢٣٣ق.م - ٢٣٣ق.م - ٢٥٣ق.م - ٢٥٣ق.م - ٢٠٣ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢٥ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢٥ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢ق.م - ١٤٢٥ق.م - ١٤٤٥ق.م - ١٤٢٥ق.م	۲۷ ق.م - ۲۶ تق.م.				
السيد تسانج الرسطو السيد تسانج الرسطو السيد تسانج عمري الرسكندر الأكبر الإسكندرية أسرة موريا الإسكندر الأكبر الإسكندرية أسرة موريا الرسكندر الأكبر تأسست ١٣٣١ق.م - ٢٣٣ق.م - ٢٥٣ق.م - كوتيليا حوالي المحالق.م - ٢٠٣ق.م - ٢٠٣ق.م - ١٨٠ق.م - ١٨٠٠ق.م - ١٨٠ق.م		الغاليود يعا	تصبون		
السيد سابح السيد سابح مات ١٣٨٥ مات ١٩٨٥ مات ١٩٨٨ مات ١٩٨		روما			
الإسكندر الأكبر الإسكندرية أسرة موريا الإسكندر الأكبر الإسكندرية أسرة موريا الإسكندرية أسرة موريا م٣٣ق.م - ٣٣٣ق.م - ٣٣٣ق.م - ٣٨٣ق.م - ٢٥٣ق.م - ٢٤٣ق.م - ٢٠٣ق.م - ٢٠٣ق.م - ٢٠٣ق.م - ١٩٠٠ق.م - ١٩٠٠ق.م - ١٩٠٠ق.م - ١٩٠٠ق.م - ١٩٢٥ق.م - ١٩٢٥ق.	i	۳۹۱ ق.م			
الإسكندر الأكبر الإسكندرية أسرة موريا الإسكندر الأكبر تأسست ١٣٣١ق. م ١ ٢٣٣ق. م ٥ - ٢٥٣ق. م ٥ - ٢٥٣ق. م ٥ كوتيليا حوالي كوتيليا حوالي ١٠٠٠ ق. م ٥ - ٢٠٠ ق. م ٥ الأولى الأولى الشوكا ١٠٠٠ ق. م ١ مات ٢٣٣ ق. م ٢٢٣ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٢٣ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٢٣ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٠٠ ق. م ٢٠٠ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٠٠ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٠٠٠ ق. م ٢٠٠٠	أرسطو				السيد شاىج
٣٥٣ق. م - ٣٣٣ق. م . تأسست ٣٣١ق. م ٥٨٥ق. م . ٥ الله . ١ الله و الله . ٥ الله . ١	٤ ٨٣ق. م -٢٢٣ق. م				مات ۳۳۸ق.
۳۰ م ۳۲۳ق.م. تأسست ۳۳۱ق.م ۳۲۳ق.م ۳۸ م ۱۸۵ م ۱۸۵ م ۲۸ م ۲۸ م ۲۸ م ۲۸ م ۲۳۳ق.م ۲۳۳ ق.م ۳۰۰ ق.م ۱۸۹ ق.م.	الإسكندر الأكبر		الإسكىدرية	أسرة موريا	
۱۸۵ق.م. کوتیلیا حوالی ۲۰۰ ق.م. حرب قرطاجنة الأولی الأولی ۱۳۵ق.م-۲۲۱ق.م.	٣٥٦ق. م -٣٢٣ق. م .	•			
كوتيليا حوالي حرب قرطاجنة حرب قرطاجنة الأولى أشوكا الأولى أشوكا ١٣٢ق.م- ٢٤١ق.م، مات ٣٣٣ ق.			1	•	
حرب قرطاجنة حرب قرطاجنة الأولى الأولى الثوكا المات ٢٣٣ ق. م مات ٢٣٣ ق. م مات ٢٣٣ ق.				•	
حرب قرطاجنة مان فاي الأولى أشوكا أشوكا أشوكا م- ٢٣٣ ق. م مات ٣٣٣ ق.					
الاولى ٢٦٤ق.م- ٢٤١ق.م ، مات ٢٧٣ ق.م ، مات ٢٣٣ ق.	- • -				هان قاي
1.0.1-1.011	الأو,	ولي		_	-
۲۳۲ ق. م ۰	3778	اق. م - ۲٤۱	ق.م •	•	مات ۱۱۱ ق.
				۲۳۲ ق. م ۰	

الصين الشرق الاوسط الهند ر وما اليونان وأفريقيا أسرة تشين حرب قرطاحنة الثانية ۲۲۱ق.م.-۲۱۸ ق.م- ۲۰۱ق.م٠ ۲۰۷ ق.م. أسرة هان حرب قرطاجنة الثالثة ۲۰۲ ق.م-١٤٩ ق.م- ٢١١ق.م. 77. يوليوس قيصر ۱۰۲ق.م-۶۶ق.م. أوغسطوس يسوع اردهر ۲۷ق. م - ۱۶ حوالي ۳ق. م - ۳۰ أوفيد ٣٤ ق. م.- ١٧ ىترونيوس مات عام ۲۲ ىلىنى 114-11 جوفينال 144-00 ديو كلينيان * · o _ YA & قسطنطين 777 - 777 آلاريك يهزم روما ٤١. أوغسطين 14 - 401

البَابُ الثالث العالم التقليدي ١٥٠٠ - ١٥٠٠

الفَصهَل السَابع المُفَصهُل السَابع المُفض وَالانتقامَ المُفض وَالانتقامَ المُؤن بَرابَرة وفرسَان وصَليبيّون

سواء أكانت الولايات المتحدة الأمريكية بلدا يتسم بميل خاص إلى العنف والحرب أم لم تكن لها مواقف من الحرب والعنف تطورت من التاريخ الغربي بشكل فريد ، فأمريكا توسم أحيانا بأنها النمو الأشد تطرفا للحضارة الغربية الأوربية ، وقد كانت أمريكا بالفعل - من بعض الأوجه - هي الأقدر على تنمية امكانات أوروبا التي تشكلت في العصور الوسطى . ولما كانت أمريكا أقل من بلاد أوروبا التصاقا بالثقافة الكلاسيكية ، فقد استطاعت أن تحقق على اكمل نحو تلك الإمكانات الكامنه في البدايات الأوربية المسيحية الديناميكية التوسعية . فإذا كانت أوربا الغربية - في الألف سنة الأخيرة - من أكثر مجتمعات التاريخ البشري نزوعا إلى العدوان والتنافس والاستعار والغزو ، فلعل أشد فروعها نجاحا وتمتعا بالاستقلال (أعني أمريكا) كان أقلها كبحا لجماح هذه النوازع .

وسنبحث في هذا الفصل جذور المواقف الأمريكية من العنف والحرب بالبحث عن جذور أوربا. والواقع أنه قد ظهر تراث حربي متميز منذ بواكير التاريخ الأوربي، واتضحت معالمه في غزاة روما البرابرة، والصليبين المسيحيين في الأراضي المقدسة. وفيا بين هؤلاء وأولئك مجال للتأمل في أساليب العنف » وانبثاق العدالة من الانتقام، والعلاقة بين التجارة والإغارة، وبين الصلوات والصولات.

ذرية أتيلا: البرابرة

لقد انحدر جميع الأمريكيين البيض (في جانب كبير على الأقل) من القبائل البربرية التي اجتاحت روما وأوربا من سهوب آسيا . وقد كان أسلافنا هؤ لاء

جمافل جامحة . فالمواطن الروماني سيدونيوس أبوليناريس* يقول إنه يؤثر أن يواجه الإملاق أو الحرق أو السيف أو الوباء على الخضوع للقوط الغربيين أو الغال . فلما تحركت هذه القبائل إلى إيطاليا راض نفسه على الاختلاط برؤ سائهم الغلاظ الذين كان يتضوع شعرهم بالدهن الزنخ وتفوح من أفواههم رائحة البصل والثوم والأصوات الجرمانية الغريبة .

وقد كان الملك الصالح جنترامن **، زعيم الفرنجة (الذين استقروا في فرنسا الحالية) من أفضل هؤ لاء الزعماء ، حسب أقوال رواتهم · صحيح أنه كان عربيدا فاسقا ، كأي فرد من بني جلدته ، « ولكنه حين يكون في صحبة أساقفته يتصرف مثلهم » . وقد رسَّمته الكنيسة القديمة قديسا . ولا يؤخذ عليه إلا تلذذه بسفك الدماء . وقد كان من بين ضحاياه الكثيرين طبيبان أخفقا في مداواة زوجته .

ولعل الملك ألبوان *** ، ملك اللمبارد ، الذي جاء بالقبيلة من الدانوب إلى إيطاليا ، فقتل ملك الجيبيد Gepid وتزوج بابنته ، كان يستطيع أن ينشىء دولة لومباردية موحدة في شيال إيطاليا (في القرن السادس) لوكان أكثر حساسية . إذ يذكر بولص الشياس Paul the Deacon أن ألبوان سقى زوجته نبيذا في طاس اتخذه من جمجمة أبيها . والظاهر أنها لم تستمرىء النكتة ، فأمرت « المرأة الخرقاء » باغتيال هذا الكهل المهذار ، كما يذكر بولص .

والأرجح أن جنترامن وألبوان لم يكونا نسيج وحدهما . فإن أحد مؤ رخسي الغزوات القبلية ، في القرن السابع ، يذكر نصيحة أم أحد الملوك البرابرة لولدها : « إذا رمت عملا يرفع ذكرك ، فعليك بهدم كل ما شاده غيرك والفتك بكل من ظفرت به ، فإنك لن تشيد خيرا مما شاد سابقوك . وليس في مقدورك تحقيق إنجاز أنبل ليذيع صيتك » . وسواء أكان هناك ابن يستمع لمشل تلك الكلمات من أمه حقا أم لا ، فإنها تعبر - دون شك - عن جانب من الوعي البربري . إن زعماء القبائل الرحل كانوا حساسين بصفة خاصة بالنسبة لمسألة التدليل على قدراتهم في الحرب . فالشجاعة والبأس ، بل القسوة ، كلها لها

^{**} Guntramn

مكانتها العالية بين القيم القبلية . وقد كانت حظوظ هذه القبائل ، ولا سيا في الأوقات العصيبة ، تتوقف مباشرة على قدراتهم على التدمير والسلب . وطوال حياتهم كانوا يتدربون على القنص وتقلد السيف والقيام بغارات خاطفة على ظهور الخيل والرجوع بالأسلاب والعبيد إلى المعسكر .

وربما كانت القبائل التي تغلغلت في أعماق الإمبراطورية الرومانية أقسل شراسة من تلك التي كانت تدفعها من السهوب (كان أقدم الغزاة القريبين إلى روما) _ في الأغلب _ قبائل شبه متحضرة عبرت الألب « منسحبة ») وقد ذكر البرابرة أنفسهم قصصا عما لاقوه من قسوة أشد على يد قبائل أبعد عن المدينة . فكانت قبائس الهان ، كما ذكر أميان مارسيلين* ، أقلها تحضرا وأبعثها على الرهبة :

« إن عنفهم لا يعرف حدودا . فكانوا يكوون وجمات أطفالهم حتى لا تنمو لحاهم . وهذه المخلوقات القصيرة القوية الممتلئة الأجسام الغلاظ الأعناق ، لا يطهون الطعام ، ولكنهم يلتهمون الجدور البرية واللحم النبيء لأول حيوان يصادفهم . وليس لهم مأوى ولا مدافن ، وليس عندهم سوى ملابس من جلد الفئران يرتدونها إلى أن تتهلهل . ويقال إنهم مقيدون بجيادهم ، لا يترجلون ليأكلوا أو يتربوا بل غالبا يظلون يمتطون الجياد في نومهم وأحلامهم » "، .

إن الأسلاف القبليين للأمريكيين كانوا ـ دون شك ـ « برابرة » . وهذه الكلمة ملائمة ، فقد كانوا همجا بالمعنى الذي يستعمله اليونان والرومان ، إذ كانوا ينطقون بأصوات تشبه « بار بار » . ولكن الشيء الأكثر أهمية أنهم كانوا همجا بالمعنيين المحدثين للكلمة ، فقد كانوا عنيفين وبدائيين (أو بمعنى أدق ، كانوا لا يزالون بعد في مرحلة ما قبل الحضرية) . فحياتهم الوحشية ، وافتقارهم إلى أدوات أو معارف أو وسائل الراحة الموجودة في المدن الأكثر تقدما ، كافية لتبرير وصفهم بأنهم « برابرة » .

ونحن لا نستخدم كلمة « برابرة » لإصدار حكم أخلاقي عليهم ، وهـو ما فعله بعض أوائل المسيحيين والرومان . فحسب بعض الشهود المتعلمين ، ممن

^{*} Ammien Marcellin

شهدوا الغزوات ، كانت الأشارة أن هذه القبائل وثنية أو جرمانية هو مثل قولك إن الغزاة ليسوا من بني البشر ، من الناحية المعنوية . وقد شاع هذا الرأي ، بصفة خاصة ، بين الأرستقراطية الرومانية وأساقفة الكنيسة . إلا أن راهبا واحدا على الاقل كان في مارسيليا حوالي عام ٤٤٠ أطلق على نفسه اسم سالفين ساق لنا رأيا آخر .

كتب سالفين* في كتاب ظل باقيا بطريقة ما ، أن من الحق أن الشعب الساكسوني شعب لا يعرف الرحمة ، وأن الفرنجة غير جديرين بالثقة بهم ، وأن الهان على جانب كبير من العجرفة . ولكنه يطرح سؤ الا خطابيا : « هل كانت رذائلهم أشد إنها من رذائلنا ؟ وهل كانت خلاعة الهان أكثر إجراما من فسقنا ؟ وهل كان غدر الفرنجة أدعى للوم من غدرنا ؟ وهل يكون الألماني السكير أحق باللوم من المسيحي السكير ؟ وهل يكون البربري الجشع أسوأ من المسيحي الجشع ؟ وهل مكر الهان أو الجيبيد أمر شاذ للغاية ؟ » .

ويذكرنا سالفين بأن البرابرة لا يحتكرون القسوة أو الخطيئة ، وأنهم في الحقيقة يختلفون كثيرا عن السلطات الرومانية التي حلوا محلها . لقد أفلحوا في غزوتهم لأن المجتمع الروماني كان قد أصبح شبيها بمجتمع البدو في عنف وعدم استقراره . وكان الفقراء في المجتمع الروماني يفضلون البرابرة أحيانا على ساداتهم :

« إن الفقراء الرومان المنبوذين ، والأيامى المنكوبات ، واليتامى الذين تدوسهم الأقدام ، وحتى الكثيرين من الرومان المتعلمين وأولاد الناس لاذوا بأعدائهم . لقد كانوا يبحثون عن الإنسانية الرومانية بين البرابرة ، حتى لا يهلكوا من القسوة البربرية بين الرومان . لقد كانوا مختلفين عن البرابرة في عاداتهم ولغتهم ورائحة ملابسهم ، إلا أنهم فضلوا هذه الاختلافات على تحمل الجور والقسوة . لقد انطلقوا ليعيشوا بين الهمج في جميع الأنحاء ولم يندموا على فعلتهم قط ، وفضلوا أن يعيشوا أحرارا تحت مظهر العبودية على أن يعيشوا عبيدا تحت قناع الحرية . ذلك لأن المواطنة الرومانيه التي كانت تلقى تقديرا وتشتري بثمن باهيظ لم تعد جديرة بالتقدير ، بل أصبحت موضع الاحتقار . ومن لم يهرب اضطر الى أن يصبح همجيا

^{*} Salvien

بمقتضى القانون الروماني ، أو بسبب الفوضى الناجمة عن خروج الرومان على القانون . إننا نسميهم عصاة ضالين ، ولكننا نحن الذين أجبرناهم على أن يصبحوا مجرمين ، (٢) .

إن سالفين يقول الكثير . لقد أصبحت روما عنيفة مثل العالم الهمجي . واقترنت الغزوات بتمرد المظلومين والمعدمين الرومان . فالامبراطورية الرومانية لم تمت غيلة ، بل انتحرت إن ملاك روما قد تركوا ممتلكاتهم تتدهور إلى درجة لا يجدي معها أي إصلاح .

فأوربا هي وليد اقتران البربري الفار بفقير روما المتبربر. وقد تعلم البربري أن المرء لا ينال من الحياة إلا ما ينتزعه من الغير. ولقد تعلم الفقراء الرومان أنه لا يوجد سلام أو أمان عندما تأخذ أسر ثرية قليلة كل شيء من كل إنسان آخر. فالبرابرة والرومان جميعا لم يعرفوا شيئا عن الحرية أو حياة السلم. ولم يتيسر لهم إلا عالم عنيف مضطرب _ وحتى هذا يجب أن يؤ خذ عنوة.

فالحياة كانت تافهة المعنى في المجتمع الأوربي الباكر. وقد عنى القليل من الكتاب بمصاعب عامة الناس، ولكن أمثلة قليلة، نضربها كيفها اتفى ، من شأنها أن تعبر عن مجريات الأحوال في القرون القليلة الأولى بعد الهجرة البربرية.

فقد روى جريجوري من تور* حكاية عن قيام أهالي أورليان وبلوا Blois بنهب بيوت شاتودون وشارتر ** وحرقها والفتك بكثير من الأهلين ، ولكنهم شربوا من الكأس نفسها على يد من نجا منهم . وكتب مؤلف آخر ، هو جريجوري الأول ، عن سطوة الجباة الذين أرغموا سكان كورسيكا على بيع أولادهم فبحثوا عن ملجاً لهم بين « اللومبارديين المقيتين » . ووصف مؤلف آخر ، هو بيد المبجل Venesable Bede ، كيف أن جماعة مكونة من أربعين أو خسين نفسا ، بعد ثلاث سنوات من القحط والمجاعة ، « أنهكهم الجوع فانطلقوا إلى جرف فوق البحر ، ورموا أنفسهم وهم محسكون بأيديهم معا » .

Gregory of Tours

وتعبر المدونات القانونية ، بلغتها المحايدة ، عن رخص الحياة : « من قطع يدا أو قدما أو سمل عينا أو جدع أنفا فغرامته مائة سو ، تخفض إلى ٣٠ سو إذا لم تفصم اليد عن المعصم ، ومن قطع إبهاما فغرامته ٥٠ سو تخفض إلى ٣٠ سو مالم يفصم ، ومن قطع السبابة يدفع غرامة ٣٥ سو ومن قطع إصبعين معا ٣٠ سو ، وثلاثة أصابع ٥٠ سو » .

على أن القانون المدون (مثل الجزء السابق الذي اقتبسناه من القانون الخاص بقبيلة الصاليين من الفرنجة) ليس له أي معنى إذا ما وقسع المرء في أيدي الأعداء . فعندما وقع سانت ليجير ، أسقف أوتون ، في قبضة يد عمدة من عمد القصر المعادين له عام ٢٧٧ قطعوا لسانه ، ثم أرغموه على المشي حافيا في بركة بها صخور مدببة منحوته أشبه بالرماح ، ثم سملوا عينيه . ومثل هذه القصص لا نهاية لها . ويحكي آخر عن شخص تعس عذب لمدة ثلاثة أيام ، ثم ربط بمؤخرة جواد جامح ضرب بالسياط حتى انطلق . وقتل آخرون بربطهم إلى حصانين يسيران في اتجاهين متقابلين . إن القسوة لم تكن تعرف أي حدود .

البرابرة يتبنون الحضارة بأنفسهم

ما لا جدال فيه أن جَيشان الغزوات البربرية انخفض تدريجيا . ومع حلول القرنين السادس والسابع ، انخفض عدد الغزوات واستقرت معظم القبائل الرحل لكي تحيا حياة زراعية . وبحلول القرن السادس كان القوط ، الذين أرهبوا الفيالق الرومانية ، قد انتجوا ثقافة متطورة الى حد معقول . فكان بوسع أحد مؤ رخيهم - جوردانز - أن يتباهى بأن على رأس القوط ملكا فيلسوف وعالما ، وأنه كان لديهم عدد من أساتذة الفلسفة يفوق عددهم في اليونان القديمة . لقد كان مبالغا بلا ريب ، ولكن مبالغته ليست مما يدخل السرور على نفس البربرى الأصيل .

وبحلول القرن الثامن كان الرعب المباغت الذي يسم الحياة البربرية قد اختفى وحل محله نظام مستقر مستند إلى الزراعة وجباية الضرائب وسن القوانين . وكان الفرنجة قد أسسوا مملكة ذات حدود وقوانين ثابتة نسبيا تمكنت بفضل قوتها من صد جيش مسلم أتى من أسبانيا غازيا . وحتى حل عام ٨٠٠٨

كان البابا قد توج شارلمان « إمبراطورا للرومان » ، والمقارنة هنا ليست خاطئة خطأ كاملا : فقد اشتملت إمبراطوريته على فرنسا كلها وجانب كبير من ألمانيا الحالية والنمسا وإيطاليا (بما في ذلك روما) . ومع أنه كان أميا فقد جمع كثيرا من كبار المثقفين الأوربيين (الرهبان) وضمهم إلى بلاطه . واستطاع أحدهم ، وهو ألكوين Alcuin ، أن يقول لشارلمان : « إذا نفذت مقاصدك ، فقد تنشأ أثينا جديدة في بلاد الفرنجة » .

ولكن الصيف الكار ولينجي ، هذه الفترة التي ظهرت فيها ثقافة عالية وقانون مستقر ، اعترض سبيلها سلسلة جديدة من الغزوات قادمة من الشهال (سوف نعود اليها حالا) . ولكن الثبات والرخاء جعلا الفلاح العادي ينشد « العدالة » حيثها كان سلفه يحتاج إلى « سفك الدماء » للانتقام . وهكذا لم تعد عادات الشعب هي عادات البرابرة .

لقد قامت الأخلاق البربرية على ضرورة الأخذ بالثار . وكثيرا ما كانت الأسر القبيلية تمزقها المنازعات التي لا تقف عند حد . فكان الشرف يقتضي الأخذ بالثار ، عندما تلحق إهانة بأسرة المرء أو قبيلته . وكان النوم مستحيلا إلى أن يغسل الظلم بالدم . وشيئا فشيئا تمكن زعهاء البرابرة (ثم الملوك بعدهم) من الإصرار على إحلال تسوية قانونية للمنازعات القبلية ، وأصبح المال أو شيء له قيمة بديلا رمزيا عن الانتقام بالدم . والجزء الذي اقتبسناه من قانون الصاليين (الذي أوردناه من قبل بطريقة توحي بازدرائنا له) كان حقا خطوة نحو مجتمع أقل عنفا . صحيح أن الأخذ بالثار يرضي أحط العواطف الإنسانية للانتقام . ولكن دوافع المهاجم (كها جاء في التعاليم التي كان يلقنها الرهبان المسيحيون) فلم أهميتها أيضا . فها جدوى سمل عين الآخر لتسوية الحساب ؟ إن القتل لن يرجع حياة أخرى فقدت ، والحساب لم يكن يسوى بهذه الطريقة قط (كها يعرف أكبر رجال القبائل سنا أو الملك أو مدبر الأمور) . فالمنازعات أو الانتقام يعنى استمرار الحرب ومنع قيام دولة منظمة .

وهكذا حل نظام « الدية » عن ألوان البتر والقتل المختلفة محل الثأر تدريجيا . وهذه الغرامات تتوقف على مدى الضرر الذي لحق بالضحية وقيمته . والنتيجة

كها بين روثباري ملك لومبارد في ذيل قائمة الغرامات التي استنها ، هي « أنه بالنسبة للجروح السابق ذكرها فرضنا تعويضا أعلى من التعويض الذي فرضه أجدادنا ، ولذا يكون دفع هذا التعويض قاطعا لكل عداوة .

يجب أن ننظر إلى الدية بوصفها خطوة تتجاوز البربرية ، حيث إنها جعلت المنازعات الأسرية أقل عددا ، نظرا لزيادة الغرامة . ولكن حتى فكرة الدية هي فكرة بربرية من منظور الكنيسة المسيحية . لقد حدت من العنف لكنها منعت اللوم . وطالما أن الثمن قد دفع ، فيكون الأمر قد سوى كلية . وقد رحبت الكنيسة بإحلال الدية محل الثأر ، لكنها أصرت على أن الأمر يتضمن قضية أخلاقية . وألف رجال الكنيسة الكتب عن العقاب الذي سينزله الله بمن يقومون بأعمال العنف . وعدت هذه الافعال خطايا ، لامجرد لحظات عدم استقرار مؤقته في النظام الاجتاعي . وفي نهاية الأمر عد اللومبارديون والقبائل الأخرى إراقة الدماء والقتل أعمالا خاطئة من الناحية الخلقية ينبغي ألا يرتكبها المرء ـ حتى لو كان التعويض ممكنا. وهذا الموقف الأكثر « أخلاقية » تجاه العنف لم يكن مستندا بعد إلى أي إيمان إنساني حديث بقداسة الحياة ، إذا كان يستند إلى الخوف من القصاص الإلمي وحسب . وبالتدريج حل الشعور « بالعار » لارتكاب الأعمال المعادية للمجتمع محل عدم الاكتراث الهمجي بالموت . وقد تحول العار بدوره ، الذي لم يأت إلا من الضغط الاجتماعي ، إلى شعور مسيحي بالذنب الفردي . إن تاريخ الضمير البشري لم يكتب بعد (ولعله لن يكتب قط) ، لكن يبدو أن البرابرة ، وقد أصبحوا مستقرين ومتحضرين ومسيحيين ، اكتسبوا استعدادا أكبر للشعور بالعارثم بالذنب . بل إن الشعور بالذنب تم استبطانه بشكل متزايد . إن الذنب في أوربا العصور الوسطى لم يكن أكثر من حكم يصدره الملك المسيحي أو القاضي الذي يعينه ، ولا يزالُ الذنب في المجتمع الحديث هو الحكم الذي يصدره المحلفون ، ولكنه شيء أكبر من هذا : إنه المنظم الداخلي المائل الذي يستجيب لكثير مما نفعل.

وهكذا أخذ المجتمع الأوروبي يصبح أقل عنفا مع تحوله من اللامبالاة إلى الشعور بالعار، ثم بالذنب، ومن الثار إلى الدية، ثم إلى المسئولية، وذلك بعد أن أصبح المجتمع البربري أشد استقرارا، وأصبح الفرد أكثر إحساسا

بالمسئولية عن سلوكه ، وحلّ القانون والإِجراءات محل الحاجة العمياء للانتقام . ونحن ماضون بالتأكيد في هذا الاتجاه منذ العصور الوسطى .

ولكننا لم نتخل تماما عن الأساليب القديمة ؛ إذا كان التحول يتم أحيانا ببطه مضن ، وفي أمور كثيرة لم نكد نبدأ في التخلص من ماضينا البربري . إن الأحقاد العائلية كانت أسلوبا للحياة في منطقة جبال الأبالاشيا في أمريكا منيذ عشرات السنين وحسب ، ولا يزال الثار قائيا في إيطاليا وأوربا الشرقية والمناطق الفقيرة الأخرى من العالم النامي . ولم تزل العصابات والجمعيات السرية (مثل عصابة المافيا) ولجان الأمن الأهلية أهم من القانون والقضاة في مناطق «حديثة » نسبيا من العالم . وإلى جانب هذه البقايا من العالم القديم في العالم الجديد ، فإن البلاد الأعظم تقدما والحديثة للغياية (كالولايات المتحدة الأمريكية) غالبا ما تظهر شهوة كبيرة للعنف . والواقع أنه من السهل أن نفهم استمرار تلك البقايا التي خلفتها بربرية العالم القديم . فصقلية ، بيت عصابة المافيا ، لم تتغير كثيرا عما كانت عليه في الألف سنة الأخيرة . والقول نفسه ينطبق على مناخ ثورات أمريكا الملاتينية والمذابح الهندية وعلى كافة ألوان الاضطهاد الاجتاعي والكوارث الطبيعية في كثير من العالم النامي . وهذه الأمثلة تذكرنا بأن هذا النوع من العنف حتى في الفترة الهمجية حو الحياة الطبيعية في تذكرنا بأن هذا النوع من العنف حتى في الفترة الهمجية حو الحياة الطبيعية في تذكرنا بأن هذا النوع من العنف حتى في الفترة الهمجية حو الحياة الطبيعية في تذكرنا بأن هذا النوع من العنف حتى في الفترة الهمجية حو الحياة الطبيعية في الفترة المحبورة العسم » .

والواقع أن امبراطورية شارلمان لم تتمكن إطلاقا من التغلب على هذا العسر . وثقافتها المزدهرة وقانونها لم يكونا سوى إشارة إلى ما كان يمكن أن يحدث . وهذا الامكان قد حطمته سلسلة جديدة من الغزوات قام بها البدو الرحل المجريون من مناطق الاستبس (الهنغار) وقراصنة الفايكنج من الشال والفرسان المسلمون من الجنوب .

النزعة العسكرية المتحضرة : الفروسية والإقطاع

كان الأسلوب الذي ووجه به عنف غزوات القرن التاسع هو صبغ المجتمع الأوروبي بالصبغة العسكرية وهو ما نسميه (النظام الإقطاعي) . ونحن نتذكر صورة الفرسان المذين يرتدون الحلل العسكرية المتالقة على جياد كبيرة ،

ويتقارعون في المسابقات (المباريات) بالرماح الطويلة . ولكننا في العادة لا نرى فروسية العصور الوسطى على أنها عملية صبغ المجتمع بصبغة عسكرية ، كما لا نظر إليها على أنها مواجهة لتهديد معين في فترة معينة . ولعل الفضل في شيوع صورة الملك آرثر ولانسلوت وكاميلوت والفروسية الأوربية يعود لهوليود التي تؤكد ما فيها من رومانسية وظرف ، وتتجاهل الضرورة العسكرية الملحة التي أدت إلى ظهورها . ولكن يجب أن يكون من الواضح الآن أن الأوربيين في العصور الوسطى لم يخلقوا مؤسسات اجتاعية باهظة التكلفة من باب الظرف . فالفروسية ، أو وجود خيالة أرستقراطية ثقيلة الشكّة ، كان من أبهظ المؤسسات الاجتاعية تكلفة . لقد كانت الدروع والخيل إستثمارات مكلفة بالنسبة للأرستقراطية . وكان تطوير هذا الجيش عبئا باهظا على طبقة الفلاحين (التي كان عليها أن تضاعف إنتاجها للإنفاق على هؤ لاء المدافعين) . فالفروسية تطورت لمواجهة الغزوات الجديدة التي قام بها الهنغار والمسلمون والفايكنج .

وقد كان أقدم مؤشر على هذه المؤسسة العسكرية الجديدة هو أول دفاع عن علكة الفرنجة في القرن السادس ضد الموجة الأولى من المسلمين . وكان على الفرنجة أن يواجهوا الخيالة بالخيالة لضهان بقائهم ، فتحولوا إلى فروسية الدروع الثقيلة ، وهي نمط من الفروسية أخذته لإمبراطورية البيزنطية عن الفرس (البارثيون) الذين تمكنوا (من القرن السادس قبل الميلاد إلى القرن الثالث الميلادين) من الميلادي) هم والرومان الشرقيون (من القرن الثالث إلى الثامن الميلاديين) من وقف زحف البرابرة من الاستبس لمئات السنين عن طريق المحاربين المدرعين الذين يمتطون صهوة الجياد الضخمة . وكان البرابرة يشنون الهجهات ممتطين ظهور ما نسميه الجياد الصغيرة . لقد كانوا سريعي الحركة ؛ ولما كان البدو الرحل لا يملكون الثروات ولا القدرة على صنع الدروع ، فإن هذه الحيوانات الخفيفة كانت كافية . بجانب هذا فإنها لا تحتاج إلى كمية من العشب تزيد عها ككن أن تهيئه مراعي الاستبس .

ولكن الفرس (الذين أخذ عنهم البيزنطيون) تمكنوا من توفير المصادر اللازمة من الأرض والمرعى لتربية الجياد الضحمة التي تستطيع أن تحمل الرجال المثقلين بالدروع . وتمكنوا أيضا من صهر المعدن لتزويد قوة كبيرة إلى حد ما

بالحلل المدرعة . وكان من المستحيل على سهام البرابرة الغنزاة أن تصيب فرق الفرسان هذه لأنها مدرعة بدروع ثقيلة . فقد كانت السهام تأتي مندفعة من أي مسافة ، ولكن الحلل المدرعة كانت تصدها بكل بساطة . وصحيح أن الفرسان الإمبراطوريين في كل من فارس وبيزنطة لم يكن في مقدورهم أن يقتفوا أثر البرابرة في أراضيم مها تكن سرعتهم ، ولكن البرابرة بدورهم لم يستطيعوا البقاء أو احتلال الأراضي الامبراطورية ، فاعتدل الميزان .

كانت المشكلة هي أن الثروات الضروية لتربية مثل هذه الجياد ، وتسليح مثل هذه الخيّالة ، والاحتفاظ بها على أهبة الاستعداد ، أمر مكلف للغاية وكانت الضرائب المفروضة عي الفلاحين الفرس باهظة إلى درجة أن الإمبراطورية انهارت (بحلول عام ٢٢٦ م) . وكانت الإمبراطورية البيزنطية أكثر نجاحا بسبب ثرائها الطائل ، ولكن نجاحها يعود أيضا إلى تأسيسها دولة عسكرية كاملة : فالكنيسة والدولة والجيش كانوا كيانا واحدا .

وعلى أية حال ورث البرابرة الغربيون إمبراطورية مفلسة ، الأرض هي كل ثروتها . ومعظم الأرض الصالحة كانت تملكها الأسر الرومانية الغنية ورؤساء البربر ، وانتقلت ملكيتها في نهاية الأمر إلى الكنيسة . تلك الأرض كانت الثروة الوحيدة التي يمكن أن تتحول إلى جياد كبيرة ودورع وفرق فرسان محترفة (كها كان الحال في بيزنطة) . ولقد كان أول الحلول وأسهلها هو استجابة شارل مارتل * ، جد شرلمان : ذلك أن مارتل قام ، عند غزو المسلمين لمملكة الفرنجة من الأندلس ، بالاستيلاء على اراضي الكنيسة وأقطعها لخيرة محاربيه على أساس أنهم سيزودون مليكهم بما يلزمه من الخيالة المدرعة . وقد بروا بوعدهم بأن وهبوا لمواليهم حصة في الأرض مقابل الخدمة العسكرية . وقد تمكن شارل مارتل من هزيمة المسلمين في تور عام ٧٣٣ بمساعدة هؤ لاء الفرسان .

فالإقطاع كان السبيل لاقامة خيالة مدرعة ، ويتضمن مقايضة الأرض نظير الخدمة العسكرية التي يؤديها الفرسان . وفي نهاية الأمر اضطر معظم كبار الفرسان والملوك وكبار الملاك في أوربا إلى استبدال حصص من أراضيهم مقابل

^{*} Charles Martel

هذه الخدمة العسكرية . ولم تكن اراضي الكنيسة كافية ، فكانت العلاقات الاقطاعية الجديدة بعد الغزوات المدمرة على نحو خاص (كبعض غارات الفايكنج) هي السبيل الوحيد للدفاع والطعام على السواء . ويمكن لكثير من أعضاء الإرستقراطية الأوربية في الوقت الحالي أن يعودوا بأصولهم إلى هبات الأراضي في تلك الفترة ، في حين ظل الفلاحون ـ كما كانوا ـ يسيرون حفاة ، ولكنهم هم أنفسهم استفادوا أيضا من الحماية التي وفرتها الأرستقراطية المدرعة .

واقد كان نجاح الفرسان في المعركة نجاحا للطبقة الأرستقراطية الجديدة . فقد أحرزوا النجاح في المعركة بسبب أخذهم بالنظام البيزنطي ، وكذلك لإضافتهم عنصرا جديدا إلى حرب الخيالة ، وهو الركاب البسيط ، الذي ظهر أيضا في أوروبا في عهد شارل مارتل تقريبا ، وأصبح ركنا أساسيا في عدة الخيالة المدرعة الجديدة . بل إن استخدام الرماح الطويلة والسيوف الثقيلة في الغرب يستند إلى هذا الركاب ذاته . ولسبب لا نعرفه تماما لم يتبن اهل الغرب القوس والسهم ، ولكن لم تكن نتائج ذلك سلبية تماما . فضربة السيف أو الرمح التي يسددها فارس مدرع يمتطي صهوة جواده ويعدو بأقصى سرعة مستخدما كل قوته هي ضربة لا تخيب تقريبا ، حينا تسدد بدقة . وما كان في مقدور الفرسان الأوربين أن يكونوا أحسن حالا من أي فرسان آخرين بدون الركاب الذي يثبت المحارب الى ظهر جواده حتى يتمكن من الهجوم والحركة بسهولة .

ولقد كان التدريب الضروري لمثل هذا النزال تدريبا طويلا ، ومن هنا كانت المباريات والمسابقات الكثيرة ، ومن هنا أيضا ظهرت ثقافة «الفروسية الشجاعة» المركبة . وقد أصبح الفرسان طبقة مقاتلة مفردة لما يتطلبه ذلك منهم من تدريب مستمر . أدى انعزالهم عن سائر أعضاء المجتمع (اللذين يعملون في فلاحة الأرض ليقيموا أودهم) إلى قيام ثقافة فروسية رومانسية ارتكزت إليها الصورة التي رسمتها هوليود للعصور الوسطى . وبغض النظر عن الرومانس ، ظل الفرسان هم الطبقة المحاربة الحاكمة في أوربا ما بين ٥٠٠ و ١٠٠٠ سنة بعد أولى غزوات أسلافهم البرابرة . وما زالت المثل العليا للارستقراطية العسكرية - من

بساطة وشجاعة وجسارة ورجولة في القتال ـ وكذلك الصورة الرومانسية للمرأة والشهامة وعشق الخيل ، جزءاً مهماً من الثقافة الغربية اليوم .

إن الثقافة الأوربية بدءاً من البرابرة ومرورا بالاقطاع ، تقبلت فكرة الحرب بأن أعلمت من شأن المحارب ، ووضعته في مكانّة خاصة . فأرستقسراطية المحاربين الحاكمة وسمت الثقافة الاوربية اللاحقة بميسمها الذي شجع الأجيال التالية على ان تقدّر قيمتها تبعا لمدى يلائمها في حومة الوغى ، وعلى استعراض شجاعتها في استعراضات وطنية ، وعلى رفع أبطالها العسكريين (نابليون ، وديجول ، وجرانت ، وأيزنهاور) إلى مراكز السلطة السياسية .

إن أوربا الغربية وامتداداتها لم تكن الثقافة الوحيدة التي تحول القادة العسكريين إلى حكام . فلقد رأينا كيف حدث هذا في روما وبيزنطة ، كما حدث في حضارات أخرى . ولكن الأمر لم يكن كذلك في كل مكان . ففي الصين ، على سبيل المثال ، كان الجندي - عبر كل التاريخ الصيني تقريبا - يعد نمطا من الأنماط الاجتاعية الدنيا من زاوية المكانة الاجتاعية . ولعل أقرب مشل مشابه لظاهرة الأرستقراطية التي نشأت في أور وبا والتي استندت مكانتها إلى البسالة العسكرية هو ظهور طبقة الساموراي في اليابان . فمن القرن الثاني عشر إلى القرن السادس عشر تفككت السلطة المركزية في اليابان (كما في أوربا) وانقسمت إلى ملاك أراض متناحرين كل واحد منهم له جيشه الخاص من حملة السيوف المحترفين يسمون بالساموراي . وبحلول القرن الثامن عشر ، مع انهيار النظام الإقطاعي ، تحول الساموراي إلى قراصنة وتجار في المدن النامية . وتحول نشاطهم العسكري إلى أنواع هامشية مقبولة من التجارة والبحث عن الربح .

وقد حدث تطور مماثل تقريبا في الغرب . فبالرغم من أن مهنة شن الحرب احتفظت بأهميتها ، فإن عدوانية المجتمع الأوربي قد تحولت أيضا ، عن طريق إحراز الشروة والسلطة بطرق أكشر سلمية ، فبعد أن استنفدت الفروسية أغراضها ، وبعد أن عجل نمو المدن والمالك بانهيار نظام الإقطاع اللامركزي الذي يستند إلى ملكية الأرض تحولت الأجيال التي خلفت الأرستقراطية القائمة

على الفروسية إلى أنواع أخرى من العدوان _ وبصفة خاصة الاستكشاف والتجارة .

والواقع أن الارستقراطية الأوروبية حتى قبل أن تنخرط في الاستكشاف على نطاق العالم وفي المغامرات التجارية على نطاق واسع في القرنين الخامس عشر والسادس عشر ، قامت ببعض المحاولات التجريبية الأولى . ففي القرن العاشر أثبت الفيكنج كيف يمكن أن تتحول الغارات البربرية إلى الإستكشاف والتجارة . وبحلول القرن الثاني عشر كان الأوربيون يحولون الحرب الدينية إلى مصدر للربح والاستعار أثناء الحروب الصليبية . لقد كانت هذه هي القنوات « المحترمة » التي وجدتها الثقافة العدوانية الأوربية . فهنا أصبحت ثقافة المحاربين « مقدسة » ومريحة ومحفوفة بالمغامرات . وقد مهدت ثقافات المحاربين بين الفايكنج والصليبين الطريق الخاص بنا ، الذي أفضى بنا إلى حروبنا من أجل « إدخال المدنية » وإلى العدوانية التي تتسم بها ثقافتنا . وهذان مثلان فقط من بين عديد الأمثلة الكثيرة ، لكنها سيعمقان من فهمنا لما أصبحنا عليه .

التجارة والغارة : الفايكنج :

تعد جماعة الفايكنج واحدة من أكثر « مجتمعات المحاربين » حيوية في التاريخ الأوربي . فقد بثت سفن الفايكنج وجنوده ، بين القرن الثامن والقرن الحادي عشر ، الرعب في أوصال المجتمعات القروية ، من أيرلنده إلى روسيا . وحاربوا وتاجروا مع مدن الإمبراطوريتين البيزنطية والإسلامية ، وأقاموا مخافر أمامية أوربية عبر المحيط الأطلسي . ولم يكن يعرف الكشير عن أصول هؤ لاء الاسكندنافيين عندما اندفعوا من اسكندنافيا لغوز جزيرة لينديسفارن الإنجليزية سنة ٧٩٣. ولعل أسلافهم هم القبيلة « الجرمانية » التي أطلق عليها المؤرخ الروماني تاسيتوس ** اسم قبيلة سيونس Suiones في القرن الأول . ويذكر تاسيتوس أن قوة السيونس لاتقتصر على « السلاح والرجال بل لهمم أيضا هأن عان الغربية « ذات مقدمة في طرفيها » ولكنها بدون أساطيلهم أيضا » وأن سفنهم الغربية « ذات مقدمة في طرفيها » ولكنها بدون أسراع . وهم يبحرون مع عبيدهم في المحيط والأنهار بحثا عن الثروة . ويبدو أن

^{*} lindis farne

أفراد هذه القبيلة كانوا أشد استقرارا من القبائل الرحل التي وصفها تاسيتوس ، ولم نسمع لهم ذكرا بعد تاسيتوس إلى أن كان القرن السادس حين ذكر المؤرخ القوطي جوردانز أن أهالي اسكندنافيا يتسمون بالشراسة والطول المفرطين . ولكن القبائل الأوربية وذراري الرومان ، لم يتهيأ لهم الاحتكاك المباشر بالاسكندنافيين إلا في أواخر القرن الثامن . وبحلول هذه الحقبة كان الاسكندنافيون قد أدخلوا التحسينات على سفنهم وأضافوا إليها الشراع وقاموا بتحقيق مطامعهم في نهب الثروات الكامنة في مناطق أوربا الأكثر أستقرارا منهم .

ولابد أن نبوءة النبي أرميا القائلة: « من الشهال سوف ينبثق الشر » قد دوت في آذان الرهبان المسيحيين في جزيرة لينديسفارن عندما دخيل الاسكندنافيون وأهل الشهال التاريخ سنة ٧٩٧ على متن اليم . وقد عبر العلاقة الإنجليزي ألكوين ، الذي كان مقيا في بلاط شارلمان ، عن الصدمة التي انتابت المسيحيين الأوروبيين من جراء الهجمة « الوثنية » المباغتة ، فقال : « لم تشعر بريطانيا من قبل برعب يعادل رعبها » من غزو الفايكنج للينديسفارن ، فكنيسة القديس « كثبرت Cuthbert » جردت من ذخائرها « وتضرجت بدماء كهنة الرب »

ولم تمض بضع عشرات من السنين حتى كان الفايكنج قد فتحوا معظم انجلترا واسكتلندا وأيرلنده . وقد أقبلوا في هيئة قراصنة ، فقتلوا الرهبان العزل ، وسلبوا المحاريب المقدسة ، ونهبوا المكتبات التي حافظت على تراث العالم القديم ، وأحرقوا ماثقل حمله . وكانت الغنائم التي بحثوا عنها أعز عليهم من مآثر حضارة شارلمان . لقد أخذوا الذهب والمجوهرات والنفائس للاتجار فيها . واغتصبوا زوجات ضحاياهم وبناتهم واسترقوهن . إن هؤلاء القراصنة أقلعوا أولا من النرويج ثم من الدينارك والسويد فروعوا سكان الجزر البريطانية طوال القرن التاسع بخاصة .

ثم أتى حين من الدهر اعتدل فيه الإرهاب الاسكندنافي أوقنن . ففي عام ٥٦٥ شرع الإنجليز في دفع جزية سنوية لسادتهم الاسكندنافيين ، كانت عثابة ضريبة « الحاية » تسمى الدانجلد * (أي نقود للدغركيين » . وآل حكم

معظم انجلترا الوسطى إلى ملك الدينارك وأطلق عليها إداريا اسم الدانيلاف Danelaw وأقام الاسكندنافيون لأنفسهم في الأراضي المحتلة قرى خاصة (كدبلن) أو أنشئوا مستعمرات في المدن القائمة . وكانت هذه المستوطنات بمثابة معسكرات محصنة أحيانا ، استخدمت في حملات قرصنة أخرى ، ثم أصبحت شيئا فشيئا أشبه بالمراكز الإدارية والتجارية .

لعله كان هناك دائها حد فاصل غير محدد المعالم ، بين الإغارة والتجارة ، ولعل أبناء المغيرين هم أقدر الناس على التجارة . ومهها كان الأمر ، فثمة شواهد في تاريخ الفايكنج تشير إلى استمرار القرصنة الممتزجة بالتجارة ، كها تشير إلى تركيز تدريجي على التجارة بدلا من الغارات . ومن المؤكد أن القرصنة استمرت طوال عهد الفايكنج ، ولكن غارات القرنين العاشر والحادي عشر ، في أنهار فرنسا وعلى طول الساحل الأسباني وفي البحر المتوسط ، تحولت غالبا إلى بعثات تجارية . ولقد كان هذا هو الوضع بصفة خاصة عندما أسس الفايكنج مستعمرات دائمة ، كها في نورماندي في شهال فرنسا ، وفي جزيرة صقلية في البحر الأبيض المتوسط . فنهب الثغور النائية أسلم من سرقة الجار .

ولم يكن توسع الفايكنج قرصنة وتجارة كله ، حتى في غرب أوربا ، كما تدل أمثلة الاستيطان . ولكن الاستيطان ظل نشاطا ثانويا في أوربا الغربية الآهلة ، في حين كان طرازا رئيسيا للتوسع الاسكندنافي شرقا على طول الأنهار الروسية الطويلة وغربا وراء الطرف البعيد للدنيا .

إن روسيا هي بطبيعة الحال بلاد جماعات السروس Rus والسروس هم المستوطنون السويديون الذين بدأوا يستقرون في القرن التاسع على طرق التجارة النهرية ما بين اسكندنافيا والقسطنطينية حاضرة بيزنطة . وهناك تلاقل السويديون ببعض السكان القدماء من السلاف (ويذكرنا هذا الاسم بأن الفايكنج اتخذوهم رقيقاsaves) ومن الأسيويين . ولابد أن اللقاءات كانت عنيفة في الغالب ، غير أن المدن السويدية في نوفجورد وكييف فقدت ـ في نهاية الأمر ـ نكهة الفايكنج ، وصارت بمثابة المراكز التجارية للدولة الروسية الناشئة . ومن هذه المدن تعلم الروس عظمة الإمبراطورية البيزنطية . لقد كان الروس أضعف من أن يشكلوا أي خطر حقيقي على القسطنطينية ، ولكن شجاعة

الفايكنج وقدرتهم القتالية كانتا شهيرتين لدرجة أن الأباطرة البيزنطيين جندوا هؤ لاء الروس ليعملوا في حرس القصر الخاص وكمرتزقة في جيش بيزنطة . و في الوقت نفسه تاجر الروس في فراء بلاد الشهال والعسل والعنبر والشمع والعبيد الأسرى مقابل المنسوجات الفاخرة والتوابل والنبيذ والسلع الترفيهية التي كانت تنتجها الإمبراطورية البيزنطية والإسلامية في القسطنطينية وبغداد . والتجار الروس على حد قول زائر مسلم - يتلون هذه الصلوات : « يارب ، لقد أتيت من بلاد نائية ومعي من الجواري وفرو السمور شيء كثير فارزقني تاجرا معه دينارات ودراهم كثيرة يتاجر معي وير بحني دون أن يساوم كثيراً » .

وعلى حين حوّل فايكنج السويد القرصنة إلى استيطان ، والاستيطان إلى نشاط تجاري في بلاد الشرق الشاسعة التي عرفت فيا بعد باسم روسيا ، فإن فايكنج النرويج استكشفوا المحيط الأطلسي . ذلك لأنه لما كان مجتمع الفايكنج قد اعترف بالقرصنة فإن مجرميه والخارجين على القانون فيه لم يسمح لهم بمارسة مثل هذه المهنة « المحترمة » فاضطروا ، كإريك الأحر* ، إلى الإستعاضة عنها باستكشاف المناطق غير الأهلة نسبيا والاستقرار فيها . وكان على إريك الأحمر أن يترك النرويج في عجلة « بسبب بعض الجنايات » في أواخر سنوات ٧٠٠ ويتوجه إلى آيسلنده التي كان الفايكنج قد استولوا عليها من القساوسة الأيرلنديين ، قبل نحو مائة عام . وهنا وقع - مرة أخرى - في مشاكل وعُدَّ خارجا على القانون خوالي ٩٨٠ فأقلع في اتجاه الغرب بصحبة أحد أهالي آيسلندة حتى بلغ أرضا جبلية مظلمة أسهاها - الخضراء - جريتلاند وفي طريق عودته إلى إلى أيسلنده تعرض لمتاعب أكبر ، فحط رحاله في جريتلاند وجعلها موطنه الدائم . وسرعان ما أسس في مزرعة إريك مستوطنة ، ربما كانت مأوى للمنبوذين من مجتمع ما أسس في مزرعة إريك مستوطنة ، ربما كانت مأوى للمنبوذين من مجتمع الفايكنج « المهذب » .

واكتشف بيارني هريولفسون من أمريكا حوالي ٩٨٥ وكان الأسيويون بطبيعة الحال قد سبقوه إليها قبل ألف سنة ، عن طريق بحر يهرنج ، كما يجوز أن يكون القساوسة الأيرلنديون الذين استقروا في آيسلندة قد سبقوا بيارني أيضا إلى « اكتشاف » أمريكا . وعلى أية حال ، فقد كانت المسألة مسألة صدفة (وإن كان

^{*} Eric the Red

عنصر الصدفة فيها أقل منه في رحلة كولمبوس فيا بعد) . وقد عاد بيارنسي الى موطنه في آيسلنده بعد زيارة للنرويج ليجد أن والديه نزحا إلى مستعمرة إريك الأحمر في جرينلاند ، فانطلق في أثرهما . وبعد رحلة طالت أكثر من المتوقع شاهد هو وبحارته في النهاية الأرض ولكن كان ينقصها جبال جريتلاند .

وأدرك بيارني وبحارته أنهم توغلوا بعيدا ، فلم ينزلوا إلى البر وأقلعوا عائدين حتى عثروا بمستعمرة إريك في جرينلاند . فلما أخبر وا أهل المستعمرة بكشوفهم قام ليف وثورفالد * ، ابنا إريك ، بجمع البحارة لاستكشاف الأرض الجديدة . وقد أطلقوا على جانب منها اسم هليولاند وعلى جانب آخر اسم فنلند بسبب غابات الكروم فيها(vine) وقد ورد أن ثر وفالد عاش فيها عامين إلى أن قتله أهالي البلاد . وموقع الفايكنج الوحيد المؤكد الذي تم الكشف عنه هو الموقع الموجود في الطرف الشمالي لنيوفوندلاند ، والراجح أن تسفر الكشوف الأثرية المتزايدة عن مواقع أخرى .

ولكن المهم بطبيعة الحال أن المستعمرة لم يكتب لها المقاء وهي حقيقة تنبىء عن مجتمع الفايكنج بأكثر مما تنبىء عنه استكشافاتهم . فمجتمع الفايكنج استطاع القيام بكشوف شاسعة عبر المحيطات . ولكن لم تكن لديه الإرادة ولا المقدرة على الاحتفاظ بكل تلك المستعمرات المتباعدة طويلا ، بل إن الفايكنج لم يظلوا حتى في جرينلاند ، وإذا كانوا قد مكثوا في آيسلنده فذلك لأن مناخها ونباتاتها وحياتها الحيوانية كانت مشجعة للغاية ، ولأن المسافة بينها وبين النرويج لم تكن طويلة إلى درجة تعوق نقل التموين إليها وقد لبشوا في روسيا لأن مستوطناتهم كانت مراكز تجارية زاهرة ، على مقربة من نقطة الالتقاء بين ثلاث مستوطناتهم كانت مراكز تجارية زاهرة ، على مقربة من نقطة الالتقاء بين ثلاث ثقافات مزدهرة : البيزنطية والإسلامية والمسيحية الأوربية . والأرجح أن ثقافة الفايكنج ظلت أكثر نزوعا إلى الإغارة والتجارة منها إلى الاستيطان السلمي المنعزل .

ويرجع إخفاق الفايكنج ـ ونجاحهم على السواء ـ إلى الطابع العسكري لثقافتهم ، وهي ثقافة اتجه فيها العدوان في قنوات التجارة البعيدة والبحث عن

^{*}Leif and Thorvald

الأرباح أو الحرب . أما نجاحهم طويل المدى فيكمن في إحياء التجارة وتنمية المؤسسات الإقطاعية والرأسهالية في أوروبا . على حين أن ذلك العنصر من مجتمع الفايكنج المتمثل في جماعات المحاربين الذين لم « يتمدينوا » بحيث يعبر ون عن عدوانيتهم بشكل اقتصادي ، فقد هزموا في المعركة . وتاريخ النهاية المألوف هو عام ٢٠٦٦ ، وهو العام الذي قتل فيه هارلاد* الحاكم القاسي ، ملك النرويج ، على يد الإنجليز . ويعد قتل الملك هارلادخاتمة رمزية ملائمة لصعود نجم الفايكنج ، فهو يمثل توسعية الفايكنج في ذروتها . فقد هرب في صباه من النرويج إلى كييف ، وأعد العدة لاسترداد تاج أبيه النرويجي فعمل في حرس قصر إمبراطور بيزنطة ثم قائدا له . وحارب في صف اليونان في آسيا الصغرى وجبال القوقاز وبيت المقدس . وعاد إلى كييف ظافراً وعمنكاً ، فتزوج أميرة روسية وعاش حتى حكم النرويج ، مرة أخرى ، واستكشف المحيط روسية وعاش حتى حكم النرويج ، مرة أخرى ، واستكشف المحيط النموذج الكامل لحكام الفايكنج ، هزم بمحض الصدفة على يد إير ل هار ولد جود وينسون * * في ٢٥ سبتمبسر ٢٦٠١ وخسر الفايكنسج إنجلترا ثم معظم وينسون * * في ٢٥ سبتمبسر ٢٦٠١ وخسر الفايكنسج إنجلترا ثم معظم إمبراطوريتهم فيا وراء البحار تدريجيا .

إن موت ملك عالمي من ملوك الفايكنج مثل الملك هارلاد يعد رمزاً ملائماً لنهاية عصرهم . فهذا الحدث ، لولا مصادفة الهزيمة ، له كل السهات الدرامية للمأساة الختامية ، بل يكاد يكون هو الأفول النهائي للآلهة التي تصورها أسطورة الفايكنج . إلا أن موت فرد واحد مع هذا ، على الرغم من كل آمال الثقافة البطولية ، لا يعني ألبته نهاية عصر . فقد قتل جودوينسون بعد أيام معدودات على يد وليم النورماندي ، وهو من نسل الفايكنج الذين غزوا فرنسا . وهكذا فإن عام ١٠٦٦ هو - بمعنى ما - بمثابة نصر نهائي لثقافة الفايكنج لاهزيمة فل . وفي الوقت نفسه تفككت أوصال اسكندنافيا وصارت الجيوش الأوربية أقدر على التصدي لغارات القراصنة ولم يمض مائتا عام حتى أدت التقنيات العسكرية والبارود الى جعل تكتيكات الفايكنج العسكرية شيئا عفا عليه الزمن .

^{**} Earl Harold Godwinson

وقد كان الإخفاق حمّا من نصيب ثقافة الفايكنج العسكرية ، حينا تعلم ضحاياها الذود عن أنفسهم . ولكن ضعف ثقافة الفايكنج يكمن في أنها ظلت إلى حد كبير ثقافة عسكرية ، ولم يبق منها غير عناصر الإغارة التي اتجهت الى التجارة . أما معظم عقائد الفايكنج وسلوكهم فلم يكتب لها البقاء . واذا كانت المراكز التجارية الأمامية في نورماندي وفرنسا هي التي مكنت ابناء الفايكنج من غزو الفايكنج من غزو انجلترا وأجزاء من ايطاليا، فانها قد دخلت ، بحلول القرن الثاني عشر ، في عصر التوسع الأوربي الذي عرف بالحملات الصليبية .

الصلوات والوصلات: الحملات الصليبية

لقد ظلت النزعة العدوانية الغربية مقبولة ثقافيا لمدة بلغت من الطول حدا لايسمح لها بالاختفاء . ولكن نمو الحضارة الغربية خفف من بعض الصور المتطرقة للعدوان البربري والاقطاعي .

غير ان حضارتنا كانت أشد حرصا على إعادة توجيه عدوانيتنا في أنواع من النشاط الاجتاعي المفيدة . فكنا ، كلما سمحت لنا الظروف نستعيض عن الحرب بالتجارة والاستكشاف والتنافس . وقد حقق التنافس الاقتصادي وتسخير الطبيعة وغزوها ، بل الرياضة '، حاجتنا الثقافية القديمة إلى إثبات «الرجولة » واليأس والنزال « والتفوق » ولما أصبح الغزاة تجارا أصبحت ثقافتنا أقل نزوعا نحو العسكرية غير أن حياتنا الاقتصادية والاجتاعية أصبحت عدوانية وتنافسية بصورة غير عادية .

كما أننا جعلنا الحرب أمراً يستحق الاحترام بأن أضفينا عليها هدفا اخلاقياً سامياً. وقد تصدينا للحرب بدرجة من « التحضر » تجعلنا في حاجة إلى الاهابة بالمثل العليا من أجل تبرير عملياتنا العسكرية . ولايطيب لنا أن نعترف بحاجتنا الى إمبراطورية أو عبيد كما كان يفعل الرومان « ولايوجد في مجلس الشيوخ الامريكي عضو يمكنه أن يقول (كما قال كاتو) إن تفوقنا الاقتصادي يقتضي تدمير مدينة أجنبية . ولانستطيع ان نبرر غزواً (كما فعل البرابرة الأوائل والفايكنج فيا بعد) بالغنائم التي سنحصل عليها . إننا يجب أن نلجأ إلى مزيد من البررات المثالية لحروبنا . ويجب (على نحو أشد حتى من الرومان) أن نجد طريقة تجعلنا نطلق عليها اسم الحرب الدفاعية . ولابد لنا من الاقتناع بأننا

نضحي في سبيل غيرنا . وهدا يقتضي الإقتناع بأن الآخرين مهددون بقوة خطيرة تكاد تكون شيطانية ، وأننا الحياة المصطفون للتهذيب والفضيلة والخير . وقد تعلمنا ، كها توحي الكلهات الدينية في العبارة السابقة ، أن نجعل حروبنا مقدسة بأن نصبح جنوداً مسيحيين والواقع أن الأفكار البربرية الاقطاعية قد انحدرت الينا بتوسط الكنيسة المسيحية وقد اتضح لنا أن التدخل المسيحي كان يؤ دي أحيانا إلى تهدئة الأهالي لا إلى تهييجهم . وكثير من العادات البربرية الأكثر همجية قد هذبت بتدخل الكنيسة . ولكن إصرار الكنيسة على تمسكنا بأهداب الأخلاق قد يكون سلاحاً ذا حدين إذ أن أي شيء قد يصبح أخلاقياً لمجرد أننا نطلق عليه هذا الاسم . زيادة على ذلك فإن الاقتناع بأننا الأكثر اخلاقية أو الأكثر صواباً يكن أن يولد تعصباً مسكراً مديراً للرءوس .

لقد اكتسبنا القدرة قبل الحروب الصليبية بعهد طويل على تبرير أشد أفعالنا بربرية باسم الله أو باسم الحضارة المسيحية ، أو باسم « العالم الحسر » وهوالصورة العلمانية لهذه الحضارة . فالثورة العبرانية حافلة بالفظائع التي أصر « شعب الله المختار » على أنها ترتكب باسسم السرب . وقلها نجا المصريون أو القبائل الكافرة من انتقام « الرب الغيور ».وقد ظل المسيحيون على إيمانهم بهذا الإله المنتقم . وفي نهاية القرن الرابع رددكثير من المسيحيين في روما دعوة أمبروز للدفاع عن « بلدهم » ضد البرابرة منعدمي الإنسانية الذين لم يكونوا سوى « كلاب ملعونة » (على حد قول أسقف آخر) غير أن الحرب الأوربية والثقافة الأوربية لم تستكمل مسيحيتها إلا بعد الغزوات البربرية . فلم يكن تحالف شارلمان مع البابوية إلا بداية ، ولم تقو الكنيسة على توجيه أعمال الأمراء أو تشكيل أخلاق الناس إلا في القرن الحادي عشر أو الثاني عشر حين استوفى الإقطاع غوه . فالحملات الصليبية _ في هذا الاطار _ هي محاولة ناجحة من الكنيسة للاستحواذ على البنية والجيوش الإقطاعية ، واستعمالها في أغراضها ، وتكشف وثائق القرن الحادي عشر في الغرب عن زيادة كبيرة في أدعية النصر، وتقع في القرن نفسه على أول سجلات لمباركة السيف. وشيئا فشيئا أصبح منتظَّرا من الفارس أن يعيش بمقتضى معايير الكنيسة الدينية ، وصارت عبارة بولص « القتال في سبيل المسيح » (والتي كان يقصد منها وظلت الكنسية البيزينطية تقصد منها ، قتالاً روحياً « بأسلحة المسيح » وبغير سلاح البتة) مرادفة في الغرب للخدمة العسكرية التي يؤ ديها الفرسان.

ومن المتناقضات أن الحملة الصليبية الأولى قد بدأت بعد سلسلة محاولات من البابا ومجالسه لفرض « هدنة الرب » على أمراء الإقطاع المتنابذين وجيوشهم . وقد ادرج البابا أوريان الثاني في قائمة أسباب الحملة الصليبية الأمل في أن يحارب الفرسان المسيحيون « حروبا صالحة بدلا من المنازعات الحاطئة » بين الرفاق المسيحيين . وأدرج أوريان أسبابا أخرى بشيء من التفصيل لشن حرب مقدسة في خطابه الذي وجهه لمجلس كليرمونت يوم ٢٧ نوفمبر عام ١٠٩٥ : إذ إن إمبراطور بيزنطة طلب مساعدته ضد المسلمين الذين لم يهددوا القسطنطينية فحسب بل احتلوا القدس والأرض المقدسة ، ومن شأن انتصار المسيحية على المسلمين أن يرد بيت المقدس إلى الحكم المسيحي ، ولعله يعيد توحيد الكنيسة الشرقية والغربية المنشقين منذ عام ١٠٥٤ .

وقد يكون الامبراطور البيزنطي الكسيوس * قد طلب المساعدة بالفعل من البابا ضد المسلمين . ولكنه اذا كان قد فعل ذلك ، فلابد أنه وضع نصب عينيه الفائدة التي تجنى من جيش الفرسان الأرستقراطي . فقد شكل الفرسان (ولا سيا ثواني أبناء النورمانديين والفرنجة الذين لا يرثون أراضي العائلة) جيوشا حسنة التنظيم إلى حد كبير ، فاقترن تطلعهم إلى الجهاد بتطلعهم إلى جني الثروات من المسلمين « الكفرة » (بل والبيزنطيين «الزنادقة »).

وقد صادفت دعوة البابا أوريان هوي في نفس الطرف الأخر من سلم المجتمع الأوربي . فحينا قام الوعاظ المتجولون الحفاة من أمثال بطرس الناسك ، بنشر دعوة البابا ، سارعت أفواج الفقراء من المناطق المزدحمة لتضفي معنى على حياتها في الحرب المقدسة ، وانضمت إلى جيوش الفرسان في زحفها من أوربا إلى القسطنطينية « جيوش صليبية شعبية » غير مدربة وغير منظمة . وقبل أن تخرج هذه الجيوش الأفاقة لاستئصال شأفة « أبناء العاهرات ، ذرية قابيل » ، كها كانوا يسمون المسلمين ، استولت على المدن الأوبية باسم المسيح . وبدأت الحملات الصليبية بأول مذبحة كبيرة لليهود . فقد أعلن أحد الصليبين : « لقد خرجنا في زحف طويل لقتال أعدائنا في الشرق وأمام أعيننا أسوأ أعدائه ،

^{*} Alexius

اليهود. فعلينا بهم أولا». وفي فرنسا عَبْر نهر الراين (حيث تجمعت الجاليات اليهودية طيلة قرون في رعاية الأساقفة المسيحيين) طالب الغوغاء اليهود بالتحول إلى المسيحية أو الهلاك، وقدهلك في شهري مايو ويونيو ١٠٩٦ وحدهما ما بين أربعة آلاف وثيانية آلاف يهودي.

ولم تكن مذبحة اليهود الا تمرينا على المهمة الحقيقية التي كانوا بصددها ، ذلك لأن الجيوش الشاردة ، التي كتب لها البقاء بعد الزحف الطويل الى القسطنطينية ، قد بثت الرعب في نفوس الامبراطور البيزنطي وأهل المدينة العريقة . ونظرا الى افتقارهم إلى أية خطة أو تنظيم ، فقد كان يتساوى عندهم أن ينهبوا القسطنطينية أو القدس . ولكن الطبقة الحاكمة البيزنطية نجحت بشيء من الحظ وكثير من السياسة في توجيه جيوش المعدمين إلى القدس . ولما كان المسلمون غير منظمين ولم يتوقعوا هجوما بهذا القدر من العنف والتصميم فقد تمكن الصليبيون من المدينة العتيقة التي عاش بها يسوع ، ولقى حتفه . وقد ظفروا بها في سنة ١٠٩٩ :

« بعد أن سقطت المدينة وقعت المذبحة ، إذ دبع كل المسلمين ـ رجالا ونساء وأطفالا ـ فيا عدا الحاكم وحرسه المذين تمكنوا من افتداء أنفسهم بالمال وتسم اصطحابهم الى خارج المدينة . وفي معبد سليان وحوله « خاضت الجياد في الدم حتى الركب بل وحتى اللجام . ان حكم الله كان عادلا ورائعا . إن هذا المكان نفسه ، الذي ارتفعت من خلاله هرطقات هؤ لاء المجدفين في حتى الله ، هو الذي يتلقى الله دماءهم فيه الآن » . أما بالنسبة ليهود القدس فحين اجتمعوا في معبدهم الرئيسي أضرمت فيه النران وحرقوا جميعا أحياء .

وقد سار الصليبيون في مواكب النصر الى كنيسة القبر المقدس وهم يبكون فرحا ويغنون اغاني الشكر لله : « أيها اليوم الجديد ، أيها اليوم الجديد ، أيها البهجة ، أيها الفرح الجديد الدائم . . . ذلك اليوم ، خالدة ذكراه طوال القرون الآتية ، حوّل كل عذابنا ومصاعبنا إلى فرح وبهجة ، ذلك اليوم : تثبيت أكيد للمسيحية وعُديد لإيماننا ! » (") .

وتقدر المصادر الأوربية أن حوالي عشرة آلاف مسلم ذبحوا في أعقباب الاستيلاء الأول على القدس . أما المصادر الإسلامية فتقدر عدد من قتلوا بمائة

ألف قتيل . وأيا كان العدد ، فإن حمّام الدم علّم المسلمين (والبيزنطيين) أن يكرهوا الغرب كما لم يكرهوه من قبل . وقد خلص دبلوماسي بيزنطي إلى أن « الغرب يعني الحرب والاستغلال . وروما الغربية هي ... « أم الشرور كلها » . لقد عبر المسلمون عن حزنهم على الذين فقدوهم على يد « الكلاب المسيحية » وأقسموا على مقابلة النار بالنار . وقد عبر الشاعر العربي عمر بن مظفر الوردي تعبيرا حادا عن ألم المسلمين وعن المرارة التي أحسوا بها بشكل حاد :

مزجنا دماءً بالدموع السواحم وشر سلاح المرء دمع يفيضه وشر سلاح المرء دمع يفيضه فيا بنسي الإسلام إن وراكم وكيف تنام العين ملء جفونها وإخوانكم بالشام يضحى مقيلهم تسومهم السروم الهوان ، وأنتم وكم من دماء أبيحت ومن دمي بحيث السيوف البيض محمرة الظبي وبين اختلاف الطعن والضرب وقفة

فلم يسق منا عرضة للمراحم إذا الحرب شبّت نارها بالصوارم وقائع يُلْحِقْن اللّه الله المناسم على هفوات أيقظت كل نائم ظهور المذاكي أو بطون القشاعم تجرّون ذيل الخفض فعل المسالِم نواري حياءً حسنها بالمعاصم وسمُسرُ العوالي دامياتُ اللهاذم وسمُسرُ العوالي دامياتُ اللهاذم تظل ها الولدان شيب القوادم

فبعد موت النبي الكريم محمد على عام ٢٣٢ سرعان ما قامت الجيوش الاسلامية من الخيالة العربية بالحاق الهزيمة « بالكفار » في الجزيرة العربية (٢٣٢) وسوريا (٦٤٠) والقدس (٦٣٧) ومصر (٠٤٠) وبكل من مملكة فارس القديمة في الشرق ، وقبائل شهال افريقيا في الغرب بحلول عام ٠٥٠ ، وما وافي عام ٠٥٠ حتى كان المسلمون قد بسطوا دينهم الى حدود الهند وما أصبح فيا بعد جنوب روسيا وغزوا شهال الصحراء الافريقية وشبه جزيرة أيبريا التي تضم كلا من أسبانيا والبرتغال .

وبنهاية القرن الحادي عشر كان المجتمع الإسلامي قد أصبح أشد أستقرارا وتحضرا من أوربا . وأخرج فلاسفة ورياضيين وفلكيين وأطباء وفنانين بنفس الحماس الذي كانت أوربا الغربية تخرج به الجنود . ونقل خيالة الصحراء الى اسبانيا تقنية زراعية جعلت الأرض تزدهر على نحو لم نر مثله من قبل ، بل(ربما)

حتى اليوم . وأصبح نسل الخيالة أساتذة طب في أولى كليات الطب في أوربا . وعلم فلاسفتهم الغرب أفلاطون وأرسطو وعلم تجارهم وبحارتهم الأوربيين الرياضة ومسك الدفاتر والسفر بالبحر . بالاختصار نجد أن الحضارة الإسلامية التي دمرها الصليبيون في بيت المقدس كانت أرقى وأجنح للسلم من غزاتها .

ولكن تراث الحرب المقدسة جزء من الثقافة الاسلامية ، وهم يسمون الحرب التي يشنونها ضد الوثنيين « جهادا » . ولهذه الكلمة معنى قريب من معنى « الحرب الصليبية » في الغرب . ويؤ من كثير من المسلمين ، مثل المسيحيين ، بأن من يقتل في الحرب وهو يجاهد فسوف يدخل الجنة . فالمسلمون ، كاليهود والمسيحيين ، يؤ منون بإله منتقم غيور . ولكن لما كان محمد وعيسى فقد كان الحكام طويلة من الانبياء اليهود والمسيحيين مثل ابراهيم وموسى وعيسى فقد كان الحكام المسلمون متسامحين مع أهل الكتاب (التوراة والانجيل) .

فالمسلمون يعتقدون أن اليهود (الذين لا يعترفون بنبوة عيسى)، والمسيحيين (الذين حملوا اليهود وزر صلب المسيح) إنما يعبدون آلها واحدا. وأهم ما كان المسلمون يشترطونه في الشعوب التي يفتحون بلادها هو أن تكون من يعبدون إله الانبياء مثلهم، لا أن تكون مؤ منة بألوهية عند المسلمين هو عبادة آله الانبياء، بغض النظر عن الاعتقاد في ألوهية هذا النبيي أو ذاك أو إنسانية نبي معين أو بشريته. وكان الحكام المسلمون متسامحين مع «أهل الكتاب» أي التوارة والانجيل.

ولا شك أن الفرنجة المسيحيين الذين حكموا القدس من ١٠٩٩ إلى ١١٨٥ أدركوا أن المسلمين أشد منهم تسايحا بكثير. لقد كانوا يعرفون أن المسيحيين قد شغلوا مناصب عالية في بلاطات المسلمين في الشرق الأوسط، ووجدوا مسيحيين سوريين يعملون أطباء وعلياء فلك عند الأمراء المسلمين. ورووا الحكايات عن كرم المسلمين، حتى في المعركة. فحكى مسيحي، هو أوليفروس المدرسي، عن السلطان الملك الكامل الذي هزم جيشا من جيوش الصليبين الغازية المتأخرة، ثم أعطى الناجين منهم الطعام: « من يمكن أن يشك في أن مثل هذا المعمل الطيب والصداقة والأريحية هو من عند الله ؟ إن الرجال الذين قتلنا العمل الطيب والصداقة والأريحية هو من عند الله ؟ إن الرجال الذين قتلنا

آباءهم وأبناءهم وبناتهم وآخوتهم وأخواتهم وقضوا نحبهم يتعذبون ، والذين استولينا على أراضيهم ، والذين سقناهم عرايا من بيوتهم ، أعطونا من طعامهم وأبقوا على حياتنا عندما كنا نتضور جوعا ، وغمرونا بعطفهم حتى ونحن تحت رحمتهم » . وهناك بعض المسيحيين ، مشل أرنول د أوف لوبيك ، أدركوا أن الفكرة الإسلامية عن الأخوة أكثر تسامحًا من النظرة المسيحية إلى اليه ود والمسلمين بوصفهم أعداء المسيح . وقال أرنولد الكلمات التالية على لسان أحد المسلمين : « فلئن اختلفت عقائدنا فإن خالقنا واحد وأبانا واحد . يجبّ أن نتآخى ، لا بسبب عيقدتنا ولكن لأننا كلنا بشر . فلنتـذكر إذن أبانـا المشتـرك ولنطعم إخوتنا » . ولكن ، مهما بلغ المسلمون من تسامح ، فلم يكن من المتوقع منهم التقاعس بعد المذبحة المسيحية للقدس . لقد كانوا مفككين حين تم الغزو المسيحي، ولكنهم تمكنوا من استعادة القدس عام ١١٨٧ بقيادة السلطان صلاح الدين الذي وحد سوريا ومصر. وبالرغم من أن المسيحيين قاموا بشن حملة صليبية ثانية من ١١٤٧ إلى ١١٤٩ (بدأت بمذبحة أخرى لليهود الأوربيين) فإن صلاح الدين عامل ذراري الصليبيين الأوائل في القدس بسخاء عظيم ، فسمح للقادرين منهم بشراء حرياتهم ، وأعتق فقراءهم بدون مقابل . بل إن صلاح الدين أمر بعد ذلك بتوزيع تركته بين فقراء المسلمين واليهود والمسيحيين على السواء .

وقد ردت أوربا على ذلك بحملة صليبية . فأقنع البابا هذه المرة ثلاثة من كبار الملوك في العالم المسيحي ، وهم فريدريك باربروسا الامبراطور الروماني المقدس ، وفيليب أوحستوس ملك فرنسا ، وريتشارد الأول (قلب الأسد) ملك انجلترا بأن يقودوا الجيوش ضد المسلمين . ولكنهم جلبوا معهم منازعاتهم الشخصية وصراعاتهم القومية . وكان ريتشارد (الذي يستطيب الحرب) هو وحده الذي وصل بالفعل إلى الأرض المقدسة لمواجهة صلاح الدين . فاستولى على عكا (شهال القدس) وأسس موقعا مسيحيا استمر مائة سنة أخرى (١١٨٩ على عكا (شهال القدس) وأسس موقعا مليحيا استمر مائة سنة أخرى (١١٨٩ صلاح الدين لمدة أطول مما يتحمله ريتشارد ، وكان صاحب مزاج حاد . وحتى صلاح الدين لمدة أطول مما يتحمله ريتشارد ، وكان صاحب مزاج حاد . وحتى

يظهر تصميمه أمر بمذبحة قتل فيها ما بين ألفين وثلاثة آلاف من أسرى المسلمين ، ثم بقر أجسامهم بحثا عن الذهب الذي ابتلعه بعضهم . وأخيرا وليس آخرا أمر بحرق جثثهم وتحليل رمادها حتى يمكن التنقيب عها تحتويه من ذهب لم يتم العثور عليه . ومثل هذه الأعهال الوحشية جعلت من العسير على المسلمين ، لبعض الوقت ، الاحتفاظ بسهاحتهم .

وإذا كان المسلمون قد احتاجوا الحملة الصليبية الثالثة حتى يدركوا طبيعة الحضارة الغربية ، فلعل اليونانيين البيزنطيين كانوا بحاجة إلى الحملة الرابعة . ففي سنة ١٢٠٢ أمر البابا أنوسنت الثالث ملوك أوربا ـ للمرة الأخيرة ـ بالاستيلاء على بيت المقدس . ولكن فيليب أوغسطوس وجون أوف إنجلاند (كان ريتشارد قد اختطف مقابل فدية في ألمانيا) كانا مشغولين بالقتال فيا بينهم ، واعتذر من هم دونهم من الأمراء متذرعين بفقرهم . إلا أن البابا أنوسنت نجح في إقناعهم ، وتكفلت مدينة البندقية بالنقل مقابل حصة من الغنائم ، وما إن أقلعت السفر بالصليبين حتى أصبحوا في قبضة التجار ورجال الغنائم ، وما إن أقلعت الدوج (أو زعيم) المدينة الصليبين بالتوقف في زارا الكياب كانت قد انتزعت من البندقية على يد ملك الهنغار) وشرع الصليبيون في سلب هذه المدينة المسيحية الخالصة ونهبها وهدمها . فارتاع البابا أفوسنت ، وأصدر مرسوما كنسيا بحرمان الجيش بكامله ، أعاد النظر في مرسوم الموسند . وأخيرا رفع الحظر حتى يستطيعوا أن يواصلوا زحفهم إلى القدس .

ثم توقف الصليبيون مرة أخرى تحت إغراء أحد المطالبين بالعرش البيزنطي ، إذ عرض عليهم أن يتكفل هو بالدفع لأهل البندقية مقابل مساعدة جيوشهم له في الاستيلاء على القسطنطينية . وكانت المقاومة ضعيفة لأقصى حد ، وكتب للصليبين النجاح . غير أن المطالب بالعرش كان متباطئا في الدفع ، أو أن البنادقة استولوا على معظم المبلغ . فقامت الجيوش الساخطة بفتح القسطنطينية لحسابها . وهكذا استولى جيش من أخلاط الغربيين على المدينة التي وقفت في وجه غزوات البرابرة والهنغار والأتراك فسقطت عام ١٢٠٤ (بعد حوالي ألف

عام من سقوط روما) وانتهت الحروب من أجل المسيح بتدمير أكبر مدينة مسيحية في العالم . ونهبت المذابح والكنائس وصهرت التحف الفنية التي لا تقدر بثمن من أجل ما فيها من معادن نفيسه . وحطمت المحاريب وحملت ، وكسرت الفسيفساء من أجل ما فيها من جواهر ، وضاعت مخطوطات للكنيسة والعالم القديم إلى الأبد .

وكان تدمير القسطنطينية خاتمة الحملة الصليبية في سبيل الأرض المقدسة ، ولم تغادرها الجيوش إلى بيت المقدس ألبتة . لكن الروح الصليبية أصبحت أسلوبا في الحياة . وسعى البابا أنوسنت نفسه إلى تنظيم حملة أخرى عام ١٢١٥ ، غير أن معظم الحملات الصليبية تحولت إلى الداخل . فأرسلت الحملات ضد الحضارة الإسلامية في الأندلس وضد الهراطقة من المسيحيين الرومانيين في جنوبي فرنسا ، وضد القوميات الأجنبية وضد اليهود (كما هو الحال دائما) . وبانقضاء القرن الثالث عشر أصبح هناك ارتباط وثيق بين الحملة الصليبية وبين العظمة الوطنية والربح والإبادة . أما علاقتها بالتعبد فأصبحت واهية للغاية . وعما لا شك فيه أن أهداف المسيحية قد قُلِبَتْ رأسا على عقب ، غير أن التحول من الصلوات إلى الصولات كان أمرا طبيعيا ، وما زال قائما .

الحرب والعنف : في الماضي والحاضر

كنا قد ألمعنا وأشرنا بشكل ضمني في التاريخ السابق إلى عدد من الأمور التي يجب أن تذكر بشكل مباشر. لقد تحولت الحروب المقدسة المسيحية إلى مغامرات وحشية للغزو والنهب والإبادة ، ولكن يجب ألا نعزل عملية التحول هذه عن سياقها ، فهذه الأحداث وقعت منذ حوالي ألف عام على وجه التقريب . غير أن مثل هذه الحروب كانت إمكانا كامنا في الثقافة اليهودية - المسيحية التي أكدت في غطرسة إيمانها بإله ونبي يجب أن يعترف بها العالم كله . فالحملات الصليبية ما كانت لتخطر بالبال في إحدى ثقافات العالم الكثيرة التي تؤ من بأن إلمها أو نبيها ليس إلا واحداً بين عدة . وقد كان التعصب سمة قوية من سات الثقافة الغربية . ولم تشن كل المجتمعات اليهودية - المسيحية حربا مقدسة بالضرورة ، فقد ظل معظم اليهود والمسلمين وعدد كبير من المسيحيين لا يعانون بالضرورة ، فقد ظل معظم اليهود والمسلمين وعدد كبير من المسيحيين لا يعانون

سبيا من مثل هذه الغطرسة . ولكن بذرتها أينعت في الترات اليهبودي - المسيحي أكثر من غيره . فحتى القرن الثالث عشر ذهل الزائرون الغربيول الإمبراطورية خانات المغول عندما وجدوا مسيحيين أوربيين لم يخفوا أنهم فروا من العالم المسيحي لكي يتجنبوا الاضطهاد . وبالرغم من أن جنكيز خان كان مؤمنا بالطاوية ، فقد تسامحت إمبراطوريته مع البوذيين والكنفوشيوسيين والمسلمين وأتباع المانوية واليهود والنساطرة والمسيحيين . وقد أصابوا جميعا في إمبراطورية المغول من الحريات الدينية ما لم يكونوا لصيبوه في الغرب .

ومن ثم ، فإن الحروب الصليبية لم تكن مجرد حوادت وقعت فيا بين القرنين الحادي عشر والرابع عشر ، فالبذور قد زرعت منذ أمد طويل ونبتت منذ ذياك الوقت . إن الماضي يقدم لنا نماذج يجتذبها الحاضر دائها ، والحرب المقدسة من أقوى موروثات ماضينا المسيحي الغربي . إننا نحب أن نرى حروبنا كمغامرات مقدسة . وزيادة على ذلك فإن تاريخ الحروب الصليبية يجب أن يظهر لنا أننا قادرون على تبرير أية درجة من درجات الوحشية أو الفساد،إذا ما خلعنا عليها قداسة يوصفها جزءا من مشيئة الله . إن كلهاتنا لا علاقة لها بأفعالنا في أمور الحرب والحب .

وليس ثمة أسباب تحمل على الاعتقاد بأن فريقا من الناس أجنح إلى العدوان أو الحرب أو العنف ، من فريق آخر لأسباب بيولوجية . فتوزيع الجينات لا يتغير من جماعة إنسانية لأخرى تقريبا . ولكن ثقافة المجتمع (أي معتقداته وأديانه وسننه) هي التي تمجد العدوان أو تكبته ، والثقافة دائما هي التي توجه العدوانية في أشكال شتى . وقد عمد مجتمعنا الغربي إلى توجيه عدوانيتنا إلى وجهات دينية وتجارية . وما أسهل أن تتحول من الصلوات الى الصولات والإفتراس ، أو من الغارة إلى التجارة ، ولذا فإن مناقشتنا للحملات الصليبية والفايكنج تقدم لنا بمعنى من المعاني رؤية لأحد الاتجاهات في ثقافتنا .

أما المحور الذي دارت حوله الأجزاء الأولى من هذا الفصل فمختلف نوعا ما . إننا نستطيع أن نتبين جانبا من جذورنا في الإقطاع في العصور الوسطى . فإليه يرجع _على الأقل _ إعلاؤ نا من شأن البسالة العسكرية والشجاعة وفضائل « الفروسية ».ومن حسن الطالع ، أن ما نقتسمه مع أسلافنا البرابرة أقل مما نقتسمه مع « زهرة الفروسية الأوربية » .

لقد بدأنات بالتساؤ ل عن الحرب والعنف في أمريكا الحديثة ، ودرسنا بعض « مجتمعات المحاربين » لإلقاء الضوء على مواقفنا نحن تجاه الحرب والعنف ، وللبحث عن وجوه التشابة والاحتلاف بين موقفنا وموقف الآخرين . وبصفة عامة ، سواء بحثنا عن الأصول أو أوجه المقارنة ، فإننا نبحث عن الأشياء المتسابة ، وهذا مفيد للغاية . فقد تكون العبرة في أوجه الشبه ، كما تكون في أوجه الحلاف .

ولعل النظر إلى الفروق الشاسعة بين بربرية الماضي ، ومدنية الحاضر ، أن تكون مسك الحتام لهذا الفصل المخصص للحرب والعنف . فلنعد إلى أوروبا في القرنين الرابع عشر والحامس عشر _ أي في نهاية الحقبة التي بحثناها . وأمثلتنا مستمدة من كتاب أفول العصور الوسطى من تأليف يوهان هويزنجا Johan :

« دفع مواطنو مدينة مونس تمنا باهظا (في قاطع طريق) للاستمتاع بمنظر تمزيقه إربا إلى وتقاطر الباس حول موضع التنفيذ للتفرج مبتهجين كها لو كانوا ذاهبين إلى المهرجان . وكان منظر الموت ممتازا] إنجهجة الناس بما يرون كانت أعمق مما لو أن حسدا مقدسا حديداً بعث من بين الموتى .

إن أهل مدينة بروج في عام ١٤٨٨ . . . لم يكونوا يتبعون قط من منظر التعذيب الذي ينزل بالقصاة المتهمين بالخيانة ، والذي يتم فوق منصة عالية في وسط السوق . وحينا يطلب تعساء الحظ إنزال الضربة القاضية بهم ، يرفض طلبهم حتى يتاح للقوم الاستمتاع بعذابهم .

في عام ١٤٢٧ شنق [قاطع طريق] من طبقة البلاء في ماريس « وفي اللحظة التي كان سيتم تنفيذ حكم الإعدام ظهر في الساحة كبير خزنة الحاكم وصب كراهيته عليه ، ومنعه من الاعتراف بالرغم من تضرعاته ، وارتقى السلم من خلفه وصب عليه الإهانات وضربة بعصا ، وأعطى الجلاد ضربة لأنه من الضحية أن يفكر في خلاصه . وازداد الجلاد عصبية واختل في عمله وانقطع الحبل فسقط الجاني المسكين على الأرض وانكسرت ساقه وبعض ضلوعه ، ولكنه مع ذلك كان عليه ارتقاء السلم وهو على هده الحالة (٥٠) . في بروكسل وضع قاتل شاب مثير للفتن في وسط حلقة الحطب والقش المستعل ، وشد وثاقه في عمود بسلسلة ملفوفة حول حلقة من الحديد . فخاطب المتفرجين بعبارات مؤثرة حتى لانت قلوبهم وأجهشوا جميعا

بالبكاء ، وامتدح موته بأنه أبدع ما شاهدته العين على الإطلاق » ١٠٠ .

فإلى عهد غير بعيد كان الناس يذهبون إلى مكان تنفيذ الإعدام كما نذهب نحن إلى السيما . ويعايشون التعذيب بصورة لاتتاح لنا إلا أثناء مساهدة الأفلام . وإلى عهد قريب كان الناس يعيسون في علاقة حيمة مع الموت . وكان الشيء المرعب والمروع والعنيف أمرا مألوفا للغاية . ويذكر هويزنجا المدفن الموجود في فناء كنيسة الانوسان كان ملتقى الباريسيين المفضل في القرن الخامس عسر .

«لم تجتمع في مكان آخر صور بثت الرعب من الموت كها تجمعت على هذا النحو الأخاذ في فناء كنيسة الإنوسان في باريس . فهناك تستطيع روح العصور الوسطى المولعة بالرعدة الدينية ، أن تعب مما هو مرعب . . . كان هذا المدفن مفضلا عن كل المدافن الأخرى ، فالفقراء والأغنياء يدفون فيه بدون تمييز ، موكانوا لا يخلدون للراحة هناك طويلا ، اذ إنه كان يستخدم كثيرا ، لأن عشرين أبرشيه كان لها حق الدفن هناك ، فكان إخلاؤ ها يتطلب نبش العظام وبيع الشواهد على آجال قصيرة . . . وكانت الجهاجم والعظام مكدسة بالالأف ، في خازن للعظام ممتدة بطول الاروقة التي تحيطبالمكان من ثلات جهات ، مكسوفة لأنظار الآلاف ، تلقن الجميع موعظة المساواة . ويوما بعد يوم تمر مواكب الناس تحت الأروقة تتطلع إلى الهياكل وتقرأ الآيات البسيطة فتذكر قرب الختام . وعلى الرغم من عدم انقطاع الدفن وتواصل استخراج ما في القبور ، فان المكان كان منقلب المسكعين وملتقى المحبين . وأنشئت الدكاكين أمام مخازن العظام وكانت العاهرات يتسكعن تحت الأروقة . . . وبلغ الأمر بالقوم أن كانوا يقيمون الولائم هناك » (*) .

ولكننا لم نعد نألف الموت الى حد أن نتخذ من مدفن مكتظ بالرمم البالية والعظام النخرة مكانا للتنزه أو التسوق أو الطعام أو التسكع . بل إن المستشفيات الحديثة تحجب المحتضرين عن أنضارنا وكأنها تعفينا من فكرة الموت .

وقد يكون جزعنا من الموت علامة خير . فمن الجائز أن فقدنا الألفة بالموت قد أضعف قدرتنا على احتمال العنف والحرب والقسوة . ولكن الموت في المجتمع التقليدي (كأوربا العصور الوسطى)كان حقيقة يومية لا يمكن تجاهلها . وحين

تمكن طاعون في عام ١٣٤٨ من أن يفني ما بين ثلث سكان المدن الأوربية وثلتيها ، كانت الحياة بخسة الثمن بشكل واصح . وفي انجلترا نجد أن حوالي نصف أبناء الدوقات الذين ولدوا ما بين ١٣٣٠ و ١٤٨٠ قد ماتوا في ظروف عنيفة ، وكان متوسط عمر النصف الباقي « الأكثر حظا » هو ٣١ عاما .

وقد تمكنت بعض أجزاء المجتمع المتحضر الحديث من المضي قدما في القضاء على شبح الموت العنيف . فانجلتراً بأسرها قد أصابها الذعر في الأسبوع الأخير من عام ١٩٧٢ عندما أطلق شرطي الرصاص على أحد لصوص البنوك في لندن فأرداه قتيلاً . وقد أصرت اسكتلنديارد على أنها حادثة شاذة ، وبينت أنه قد تصادف وجود مسدس مع الشرطي إثناء وقوع السرقة لأنه كان متجها لحراسة السفارة الأردنية . وأعلن المتحدت الرسمي باسم اسكتلنديارد : أعتقد أن علينا أن نعود إلى عام ١٩٠٩ لنجد حادثة مماثلة قتل فيها شرطي شخصا ما ، ولم تكر حادثة سطو على بنك » . وأصدر اتحاد بوليس لندن بيانا قال فيه : « إن معظم رجال الشرطة يؤثرون الاستقالة على حمل السلاح بشكل منتظم » . ونشرت إحدى الصحف اللندنية الإيفنج سناندرد مقابلة مع أحد المجرمين ، أكد فيها أن السبب الذي يدفع اللص إلى حمل السلاح هو « إطلاق الرصاص في الهواء ، لتفريق شمل الجمهور». إلا أنه أضاف: « عندما ترى شرطيا ومعه مسدس فإنك لا بد وأن تطلق الرصاص عليه » . ثم قال : « إننا لا نريد الطريقة الأمريكية ، أليس كذلك » . وأضاف : « نحن لا نريد حكاية « قف عندك إنه القانون ، وإلا أطلقنا الرصاص » . فهذا هو الخطر الحقيقي . فإن جرى لص في الزقاق ، وصاح أحدهم مرتين لقي اللص حتفه.ولعله سرق جهاز راديو غالى الشمن أو لعله سرق عشرين جنيها ، ولكن هل حياة إنسان تساوي عشرين جنيها فقط؟ ».

وحينا تضطر الشرطة إلى الاعتذار عن قتل لص مسلح ويستطيع مجرم يحمل سلاحا أن يدلي بآرائه من خلال منبر عام بشأن ضرورة أن يظل البوليس مجردا من سلاحه ، وعندما يستاء الناس ويغضون لموت شخص واحد حتى لوكان لص بنوك في الحياة الإنسانية تكون قد أصبحت وإذن مقدسة . فاحترام الحياة ، وانعدام العنف الشعبي ، ورفض الاشتراك في الحرب ، كلها مسائل متداخلة ، ولهذا السبس كانت « الطريقة الأمريكية » وعنف مجتمع العسر متداخلة . ولهذا السبس كانت « الطريقة الأمريكية » وعنف مجتمع العسر

الأيرلندي في نظر ساكن لندن المتوسط ردة إلى بربرية الماضي .

ولكن أمريكا الحديثة نموذج آخر للمستقبل ، فالولايات المتحدة وانجلترا قد خلقت التكنولوجيا التي تجعل الحياة أجدر بالعيش. ولكنها ـ على عكس انجلترا _ لم تقلل من شأن الحرب أو العنف . لقد استأصلنا شأفة التحمس للهمجية التي كانت من سمات المجتمع التقليدي ، وقضينا على قدر كبير من عنف الضغائن والحزازات السخصية ، التي كانت تثقل كاهل المجتمع التقليدي . ولكننا استعضنا عن العنف الشـخصي بالعنف اللاشـخصي . فتكنولوجيا _ البندقية أو القنبلة _ تتيح لنا أن نأتي عن بُعد بما يعجز معظمنا عن إتيانه بأيدينا . فنحن لم نستخدم التكنولوجيا دائم لتحسين حياتنا الإنسانية ، بل حرمنا الكثيرين في مجتمعنا من الثمرات السلمية للتكنولوجيا.ونحن نحز للزيادة العنف المحلي في حين أننا نسكت ، بل نسجع على الفقر والظلم والتفاوت والحرب والتسلح وحكم الإعدام ، وكلها تكذب مزاعمنا عن قداسة الحياة الإنسانية . و في الوقت الذي يتيح لنا تراثنا الثقافي التنصل من نبعة العنف ، نكافيء العسكريين أبطال الحروب المقدسة والسهاسرة الدين « يفتكون بالأخرين » . لقد خلقنا تكنولوجيا يمكننا بواسطتها القضاء على مجتمع العسر والموت والعنف والفتك إذا شئنا ، ولكننا لا زلنا في جانب منا رواد الحدود ، و في الجانب الآخر ، روماناً وفايكنج وصليبيين .

* * *

لمزيد من الاطلاع

من أحسن المداخل لدراسة أوربا البربرية وأوجزها كتاب ج . م والاس هاندريل J.M. Wallace Handrill الغرب البربري The Barbrian West وهو كتاب كتاب أحدث هو ملوك بشعور طويلة The Long -Haired Kings وهو كتاب قيم . والدراسات الكلاسيكية (التي كتبت منذ حوالي خمسين عاما) هي كتاب ج . ب . بورى J.B. Bury غزو أوربا على يد البرابرة Samuel Dill المجتمع المروماني في القرن الأخير من الامبراطورية الغربية الغربية في القرن الأخير من الامبراطورية الغربية والغربية عامل كتاب على يد البرابرة وماني في القرن الأخير من الامبراطورية الغربية على المرابدة والاحتماء المحتمدة والمرابية في القرن الأخير من الامبراطورية الغربية العربية العربية العربية العربية العربية العربية العربية والعربية العربية والعربية العربية والعربية العربية والعربية العربية والعربية وا

Last Century of the Western Empire The End of the Ancient وكتاب فرديناند لوت The End of the Ancient نهاية العالم القديم و بداية العصور الوسطى World and Beginning of the Middle Ages P.R.L. وكلها لا تزال جديرة بالقراءة . ومن أهم الدراسات الأحدث كتاب ب . ر . ل . براون. Brown نهاية العالم القديم The End of Antiquity أما كتاب العصور المظلمة باشراف د . تالبوت رايس D. Talbot Rice فيضم مقالات ممتازة . وإذا اراد الدارس معلومات عن البرابرة مصدرها شهود عيان فيمكنه أن يستفيد من الدارس معلومات عن البرابرة مصدرها شهود عيان فيمكنه أن يستفيد من مصدرين ممتازين . كتاب تاسيتوس Tacitus حول بريطانيا وألمانيا وألمانيا وريخ Gregory of Tours تاريخ الفرنجة Gregory of Tours .

David وهناك مدخل مصور ممتاز عن الفايكنج هو كتاب ديفيد ويلسون The Viking and الفايكنج وأصولهم: اسكندنافيا في الالف الاولى Wilson الفايكنج وأصولهم: Scandinavia in the First Millenium ونجد تاريخا طيبا Johannes ونجد تاريخا طيبا للغاية عن ثقافتهم من ٨٠٠ - ١٠١ في كتاب جوهانز بروند ستد Brondsted الفايكنج Brondsted وهناك كتب حديثة أخرى مفيدة هي كتاب ب . ج . فوت B G. Foot و يلسون Jones تاريخ كتاب ب . ج ونوز G. Jones تاريخ الفايكنج The Viking Achievement وكتاب ج . جونوز G. Sawyer عصر الفايكنج The Age of the Viking عصر الفايكنج The Age of the Vikings .

وهناك تفسيرات كثيرة للحروب الصليبية جمعت في كتابج . أ . بر ونداج . The Crusades : الدوافع والانجازات: A. Brundage الحروب الصليبية : الدوافع والانجازات: Motives and Achievements في كتاب في كتاب في . ت . مورزياليس F.T. Morzialis ذكريات الحروب الصليبية في . ت . مورزياليس Memories of the Crusades . أما الرؤية العربية فنجدها في كتاب المؤرخون العرب للحروب الصليبية Francesco Gabrieli . وأكثر الدراسات التاريخية بإشراف فرنسيسكو جبريلي Francesco Gabrieli . وأكثر الدراسات التاريخية مشيوعا هي كتاب ك . م . سيتون K.M. Setton تاريخ الحروب الصليبية A شيوعا هي كتاب ك . م . سيتون History of the Crusades

وقد صدر في تاريخ الحروب الصليبية R. A. Newhall الحروب الصليبية R. A. Newhall وصفا موجزا يصلح مقدمة . وقد قام ر . س . سميل الصليبية The Crusades وصفا موجزا يصلح مقدمة . وقد قام ر . س . سميل Crusading ۱۱۹۳ ـ ۱۰۹۷ في كتاب الحسر وب الصليبية R.V. Smail في كتاب الحسر وب الصليبية الفترة . وأخيرا نجد كتاب نورمان كوهن Warfare 1097 - 1193 الممتاز ، البحث عن الحقبة الألفية The Pursuit نورمان كوهن of the Millennium الذي يضع الحروب الصليبية في المنظور الاكبر للهستيريا في العصور الوسطى ، ويربطبين بعدها السيكولوجي الشعبي والنزعة الشمولية الحديثة .

وهناك دراسات ممتازة عن النبي محمد عليه الصلاة والسلام يكن أن نجدها في كتاب و . مونتجمري وات W. Montgomervy Watt ، وكتاب مكسيم رودنسون Muhammad, Prophet and Statesman ، وكتاب مكسيم رودنسون Muhammad محمد Maxime Rodinson . وهناك دراسات أكثر عمومية عن الاسلام نجدها في كتاب مونتجمري وات الجملال الذي كان الاسلام اللاملام نجدها في كتاب مونتجمري وات الجملال الذي كان الاسلام في التاريخ العرب في التاريخ . لويس B. Lewis العرب في التاريخ . The Arabs in History

أما بالنسبة للدراسات التاريخية العامة عن أوربا العصور الوسطى فربما كان الخضل ما يمكن البدء به هو كتاب هنري بيرين Henri Pirenne تاريخ أوربا History of Europe المجلد الأولى. وهـو كتـاب ألف دون مساعـدة من المكتبات ، وكتبه الباحث الفرنسي وهو في معتقل ألماني إبان الحرب العالمية الأولى. وهناك دراسة فرنسية كلاسيكية أخرى وهي دراسة مارك بلوك Marc الأولى. وهناك دراسة فرنسية كلاسيكية أخرى وهي دراسة مارك بلوك Robert المجتمع الاقطاعي Feudal Society وتعد دراسة روبرت لوبيز Bloch مولد أوربا Bromat Gociety وتعد دراسة توبيئ الكتب التي تقدم تناولا جريئا متعا للموضوع . ويعد كتاب نورمان كانتور Norman Cantor تاريخ العصور الوسطى Medieval History دراسة قوية في الجانب التفسيري ومفيدة بصفة خاصة عن كنيسة العصور الوسطى . ومن بين كتب التاريخ الأخرى كتاب خاصة عن كنيسة العصور الوسطى . ومن بين كتب التاريخ الأخرى كتاب موجز Medieval Hollister ، وكتاب دينز هاي Penys موجز Medieval Europe : A Short History ، وكتاب دينز هاي Penys

Hay الموجز قرون العصور الوسطى Joseph K. Strayer ، وكتاب محوزيف ر . ستراير Joseph K. Strayer أوربا الغربية في العصور الوسطى بحوزيف ر . ستراير Western Europe in the Middle Ages وكلها كتب سهلة إلى حد كبير . وكتاب كريستوفر دوسون Christopher Dawson تكوين أوربا وكتاب كريستوفر دوسون of Europe وكتاب محتمع العصور الوسطى في المرحلة الأولى Early من أكثر Sylvia L. Thrupp وكتاب المشراف سيلقيا لى ثروب Sylvia L. Thrupp من أكثر الكتب عمقا . أما كتب هيو تريفور / روبر Roper ، وكتاب جاك بوسارد Jacques المسيحية The Civilization of Charlemagne نهي كتب مصوره ، صورها جيدة بصفة خاصة .

وهناك بضعة كتب أخرى ذات قيمة عالية بصفة خاصة للحكم على النزوع للعنف في أوربا في العصور الوسطى . فهناك كتاب ت . س . ربواس. T.S.R. العصور الوسطى Boas الموت في العصور الوسطى Boas الموت في العصور الوسطى Boas السنتشهادات . أما كتاب هويزنجا The Waning of the Middle Ages الكلاسيكي أفول العصور الوسطى The Waning of the Middle Ages فهو كتاب لا يكن الاستغناء عنه . وكتاب لين هوايت الابن الابن المستغناء عنه . وكتاب لين هوايت الابن Medieval Technology and تكنولوجيا العصور الوسطى والتغيير الاجتماعي Boas المصور الوسطى عمجتمع الفروسية العسكري . ولا يوجد أفضل من كتاب جون فرويسارت عمجتمع الفروسية العسكري . ولا يوجد أفضل من كتاب جون فرويسارت John Froissart تواريخ انجلترا وفرنسا واسبانيا, Isance and Spain الذي كان الانتهاء منه عام ١٤٠٠ . فهو كتاب حافل بكثير من التفاصيل المعاصرة .

وبالنسبة للمقارنات مع العالم خارح أوربا فهناك مداخل ممتازة قليلة . ويقدم كتاب بول فارلي Paul Varley الساموراي Samurai « فرسان » العصور الوسطى في اليابان . أما كتاب ستيوارت ليج Stuart Legg الأرض الوسطى The Heartland ، وكتاب ميشيل برودن Michael Prawdin أمبراطورية المغول The Mongol Empire ، وكتاب ر . جروسيت The Empire of ths Steppe : مراطورية الاستبس : تاريخ آسيا الوسطى The Empire of ths Steppe : مراطورية الاستبس : تاريخ آسيا الوسطى المسلم المستبس المستبس المستبس المسلم المستبس المستبس المسلم المستبس المسلم المستبس المسلم المستبس المستبس

History of Central Asia فتقدم الموطن الأوراسي لمعظم الحركات القبلية البربرية التي قامت بتهديد أوربا وآسيا من آونة لأخرى .

وهناك أخيرا بضع دراسات خاصة لمجتمعات خارج حقبتنا الزمنية تستحق التنويه بها مثل كتاب اريك هوبسبوم Erich Hobsbawm قطاع الطرق Bandits قطاع الطرق Erich Hobsbawm وكتابه المعنون المتمردون البدائيون Primitive Rebels وهما دراستان رائعتان في ثقافة العنف في المجتمعات التقليدية . وتقرير اللجنة القومية لدراسة أسباب العنف والطرق اللازمة لمنعه المذي كتبه هيو ديفيس جراهام Graham وتيد روبسرت جور Ted Robert Gurr بعنوان العنف في أمسريكا الولايات المتحدة عن تاريخ العنف في الولايات المتحدة .



هوامش الفصل السابع

ترجمتها بتصرف عن كتاب جاك لوجوف:

1 -

Jacques Le Goff s L La Civilization de L'Occident Medieval (Paris : Atrthaud, 1964) pp. 31 - 32.

- 2 Salvien, : ترجمتها بتصرف عن جاك لوجوف في كتاب حضارة الغرب في العصر الوسيط Jacques Le Goff, Civilisation, p. 36.
- 3 Norman Chon, The Pursuit of the Millenium (New York. Harper & Row, 1961). pp. 48-49.
- 4 Friedrich Heer, The Medieval World (New Tork: New American Library, 1961), pp. 135-136.
- 5 J. Huizinga, The Waning of the Middle Ages (New York . St Martin's Press, 1967), p. 15 16.
- 6 Ibid., 3.
- 7 Ibid., pp. 133 134.



الفصل الشَّامنُ المولطِن والرَّعيَّة المدُن الأَسْيَوتِية والمدُن الغهبَّية

ماذا يحدث للمدينة الأمريكية الحديثة ؟ إن المتفائلين يتحدثون عن أحياء حشرى بسبب عودة الأثرياء الى داخل المدينة . والمتشائمون ينبهون الى الأحياء الرثة التي لا يهتم بها أحد ، والتكاليف المتزايدة للرعاية والخدمات وتعرض المدن الكبيرة ، كنيويورك وكليفلاند ، للإفلاس في العِقْد الماضي .

والفريقان على حق ، فالمدينة الأمريكية أصبحت ملاذ الأغنياء وسجن الفقراء . أما أواسط الناس فلا يملكون ترف البقاء فيها . فالأغنياء يشترون الشقق التي تساوي أكثر مما يكسبه الفقير طوال حياته . والتضخم والبطالة ونزوح الطبقات الوسطى خلق مدنا منقسمة بين أهل الثراء الفاحش وأهل الفقر المدقع ، ولم تعد المدينة ، كما كانت ، مجتمعا يضم أناسا متساوين .

ولكن هل كانت المدينة بالفعل ، في أي وقت من الأوقات مجتمعا يضم أناسا متساوين ؟ إن عالم الاجتاع الألماني الكبير ماكس فيبر لفت نظرنا إلى أن المدينة الأوربية ظهرت بوصفها مجتمع الناس المتساوين منذ حوالي ألف سنة . بل إن فيبر يذهب إلى أن المناطق الحضرية القديمة وغير الغربية لا ينبغي أن تعد «مدنا » ، لأنها لم تطور مؤ سساتها المحلية الخاصة بها . فالمركب المؤلف من مؤ سسات وأفكار ديمقراطية ، والمشتق عن الكلمة الجذر « City » مدينة المواطنة كياسة Civic » مهذب أو مدني الكلمة الجذر « Civilian » مواطن Civilian ، عدن أو تحضر Civilization هو في رأي فيبر ابتكار فريد من كياسة المعربية التي كانت مجمتعا للناس المتساوين . ولما كانت المدينة الغربية قد تطورت بوصفها جماعة مترابطة فإن أهلها عدوا أنفسهم « مدنين » (مواطنين) في حين ظل من يعيشون خارج الغرب من أهل الحضر « رعايا » .

وقد تحاشت مدينة نيويورك الإفلاس حينا أسند العمدة المنتخب ومجلس المدينة أمر الإشراف المالي إلى ممثلين غير منتخبين للمصارف وحملة الأسهم والسندات ، على حين أن عمدة كليفلاند آثر عدم دفع الديون على أن تستولي الشركات على ممتلكات البلدية . فإذا انقسمت المدن بين الأغنياء والفقراء ، وكان الفقراء يشكلون غالبيتها (كها هو الحال دائها) فهل تكون المؤسسات الديمقراطية قادرة على أن تواجه الأزمات ؟ وهل تحولنا إلى رعايا بعد أن كنا مواطنين ؟ وهل هذا هو معنى فقدان الجهاعة المترابطة ؟ في هذا الفصل سنبحث تاريخ المدن في ضوء بعض هذه المسائل التي يثيرها تحليل ماكس فيبر .

المدينة الصينية : رعايا لا مواطنون

لقد كانت الهوة بين المدينة والقرية هائلة في الشرق ، ولا سيما في الصين . وقد عبر عن ذلك مارسيل جرانيه Marcel Grane المتخصص الكبير في الشئون الصينية ، قبل نيف وخمسين عاما :

« إن أكبر فارق هو الفارق بين أهل المدينة وأهل القرى ، فهؤ لاء أجلاف وأولئك أشراف . وأشراف المدينة يتيهون بحياتهم التي يعيشونها وفق طقوس لا تنتقل إلى العوام . وأهل الريف من جهة أخرى مي يتنصلون من الأمور العامة . فبحث هذه الأمور - كما يقولون - هو من شأن « آكلي اللحم » . والفريقان ليس لهما المصالح نفسها ، ولا يتناولان الطعام نفسه . والاختلاف بينهما يصل إلى درجة أن لكل منهما نظام التوجه الخاص به : إذ يفضل النبلاء اليسار ، والفلاحون اليمين . وأقصى ما تصل اليه مرتبة من يتولى شئون القرية هو أن يكون كبير السن . أما الأشراف فيتبعون سيداً كبيرا هو سيد المدينة . وهم يعيشون حياة مستغرقة تماما في القيام بمراسم البلاط . إنهم يكونون جماعة نواتها السيد الكبير ، ويعبرون عن احتقارهم لأهل الريف الأجلاف » (۱) .

فالمدينة في الصين كانت بمثابة المركز الإداري لكل زعيم بربري يستولي على البلاد بأسرها ، وكانت أظهر مجال لسيادته وسطوته . وكل فاتح جديد يستهل عهد أسرته بتأسيس حاضرة ، يجمع فيها أشرافه وعلماءه وحشمه . فلا مشاحة في أن تبدو المدينة دائما في نظر القرويين غريبة وطفيلية . وكذلك كانت عاصمة

الأقاليم الإدارية ومراكزها دائها في نظر القرويين الفلاحين ، فهي مكتظة بالمسئولين وحشمهم ، وكلهم يعيشون في سؤ دد بفرض الضرائب على الريف .

ونحن لا نعلم الكثير عن حياة المدينة في عهد أسبق الأسر الصينية . فأقدم مدينة كشف عنها هي مدينة آن يانج An Yang وكانت على الأرجح عاصمة أسرة شانج Shang (١٠٢٥ ق . ٩٠ ق . ٩٠) ولقد خلفت بعض الآثار الفنية الجميلة المصنوعة من البرونز واليشم وبضعة نقوش بالخط الصيني القديم ، ولكنها لم تخلف سوى القليل مما قد يخبرنا عن حياة المدينة . وكانت الأسرة التالية ، وهي أسرة تشو Choo ، الأسرة التي حكمت الصين لأطول مدة في تاريخها (حتى عام ٢٥٦ ق . ٩) وإن كان حكم أسرة تشو حكما بالاسم فقط . فقد قسمت الصين في واقع الأمر بين عدد من الأسر النبيلة المتطاحنة ، ولم تكن لها عاصمة ضخمة . ومعظم إنجازات عهد أسرة تشو لها طابع ريفي : صهر الحديد ، وفلسفات كونفوشيوس Confucius ومينشيوس Mencius وعبدة الطبيعة حسب العقيدة الطاوية Taoism . واسرة تشين Chin التي حكمت فترة قصيرة (٢٢١ ق . ٩ - ٢٠٠ ق . ٩) ووحدت الصين في إمبراطورية ، وأسرة قصيرة (٢٠١ ق . ٩ - ٢٠٠ ق . ٩) التي أسست إدارة حكومية كان يتم اختيار الموظفين فيها عن طريق امتحان يعقد لهذا الغرض ، أي أنها كانت بمثابة روما الشرق الأقصى .

وأطاحت بأسرة هان الغزوات البربرية نفسها التي اندفعت خارجة من وسط آسيا ودمرت روما ، وكادت الحياة المدنية في عهد أسرة هان تختفي ، تماما كها حدث في روما . ولكن الأمور عادت إلى ما كانت عليه في وقت قصير . ففي ظل أسرة سوى Sui (١٩٠٧ - ١١٨) وأسرة تانج Tang (١٩٠٧ - ١١٨) نشأت ثقافة حضرية راقية لم تبلغ شأوها إلا القسطنطينية عاصمة الامبراطورية الشرقية (هذا إذا كانت بلغته حقا) . وكانت شانجان Changan عاصمة أسرتي سوى ثم تانج .

المدينة الصينية : شانجان

اختار الإمبراطور وين تي ، مؤسس أسرة سوى ، موقع مدينة شانجان _ ٢١٥ __ بعناية شديدة . وكان قربها من مدن أسرة هان الإمبراطورية يذكر الناس بالأمجاد السالفة ، لكنها كانت بعيدة إلى الحد الذي يكفيها لكي تحتفظ بتميزها . لقد بنيت المدينة من لا شيء ، إذ أقيمت على هيئة مستطيل ، والشوارع تمتد بدقة من الشيال الى الجنوب ومن الشرق الى الغرب . إنها بقعة تليق بمركز الأرض بالنسبة لابن السياء هذا . كانت المدينة تضم ، في أوج ازدهارها ، في عهد أسرة تانج في القرن الثامن ، نحو مليون نسمة داخل أسوارها ، ومليون نسمة خارجها . وكانت الحياة في المدينة - كيا كان سكانها - يتميزون بالتنوع ، شأن أي مدينة في العالم . ولكن كل شيء - حتى العمل الذي يقوم به أفقر كناسي الشوارع أو التجار الأجانب - كان الهدف منه تحقيق متعة الإمبراطور وحاشيته :

« لم يقم بناء في شانجان بدافع مما نسميه « بالعزَّة المدنية » أو الاعتزاز بالمدينة . فالأُسْرة ألامِبراطُورية التي كانت تتحكم في الثروات ، وتستطيع مصادرة الملكيات ونقلها على هواها ، هي التي بادرت بالبناء والتعمير فالمسئولون اللذين يلعبون دورا عاما كانوا يلتمسون الاعتمادات اللازمة لإقامة أحمد المدواوين أو إصلاحه أو لحفر إحدى الترع . إلا أنهم لم يطالبوا بهذه المشروعـات من منظـور « العزة المدية » أو « الاصلاح المدني » (أي الاعتزاز بالمدينة واصلاحها) ، وإنما من منظور تحسين الادارة الامبراطورية للمدينة . وبرغم كثيرة ما نطالعه عن المتنزهات وأماكن الترويح لعلية القوم وملاعب الكرة وصالات الرماية ، لا نجد ذكرا لأية مرافق بماثلة لعامة الشعب . وقد عبر حب الخير عن نفسه من خلال المعابد البوذية بما تضطلع به من وظائف البر والإحسان ، إلا أن « الحسر والسميرك » لم يتوفرا كما كان الأمر في روما والقسطنطينية ، كما لم يتوفر شيء يشبــه الساحــات والحمامات العامة والأبنية ذات الأعمدة المقنطرة التي بناها الأباطرة الرومان لمتعة المواطنين وراحتهم . فأهمالي المدينة لم يكونوا « مواطنين » وإنما كانوا رعمايا للإمبراطور . وانعكس هذا في تخطيط المدينة ، و في إدارتها و في أدائها. . . . فلم يكن هناك عمدة أو مجلس مدينة ، ولم يكن هناك ميثاق . وكان العرش يتحكم في المدينة وسكانها من خلال موظفي البيروقراطية الإمبراطورية » (١) -

وبدلا من الجيرات المترابطة ، كانت توجد أحياء يديرها موظف معين من قبل الإمبراطور ، وحرمت القوانين بناء مساكن تطل على الشوارع الرئيسية . وكانت بوابات المناطق تغلق كل غروب شمس ، فلا يسمح لمخلوق بالخروج إلى الشوارع الرئيسية حتى تقرع الطبول في الغداة . وكان جزاء من يعبر سور

المنطقة من الأهالي أو يدخل ديوانا حكوميا بدون تصريح ، أن يجلد سبعين جلدة . ووضعت مناطق الأسواق الشرقية والغربية الواسعة تحت الإشراف والرقابة الصارمة ، فهي تفتح ظهرا وتغلق عند غروب الشمس . والنشاط والمعاملات والأسعار خاضعة للفحص والتنظيم .

وكانت المدينة الإمبراطورية الصينية تعد « بيت الإمبراطور » وذلك بمقتضى مرسوم واحد على الأقسل صدر في شانجان . ولسم تكن القصور والدواوين والحدائق الامبراطورية وحدها ، بل المدينة بأسرها ، تابعة للامبراطور.وهكذا فإن روما تبدو كأنها مدينة - دولة تتمتع بقسطكبير من الحرية بالمقارنة بشانجان .

المدينة الصينية : هانجشو Hangchow

كان الصينيون في عهد الأسرة التالية ، وهي أسرة سونج (٩٠٦ - ٩٧٩) ، ينظرون إلى أيام أسرة تانج في شانجان بالطريقة التي ينظر بها الأمريكيون إلى مدينة بوسطن في عصر المتطهرين (البيوريتان) . فالحياة في عاصمة أسرة تانج كانت تبدو صارمة وعقيمة بالنسبة لمثقفي أسرة سونج ذوي الذوق الرفيع والرؤية العالمية . ولعلهم كانوا على حق من عدة نواح . فها نجشو ، عاصمة أسرة سونج كانت ، بحلول عام ١٢٧٥ ، أكبر وأغنى مدينة في العالم . كانت نابضة بالحياة والإثارة ، مليئة بالثقافة والرفاهية والجال ، بل كانت فاسدة .

ولقد زارها ماركو بولو عام ١٢٧٥ ، وهي السنة السابقة على تحرك قبلاى خان لضم عاصمة سونج إلى إمبراطوريته الشهالية الآخذة في الاتساع . وكتب الزائر الوافد من البندقية يقول إن هانجشو « قد تكون أعظم مدينة في العالم ، حتى أن المرء من كثرة مباهجها ليخال نفسه في الجنة » .

وقد وفرت هانجشو لصغار الموظفين والتجار الأجانب والشعب العامل ألوانا من مرافق التسلية والمتعة لم تكن متاحة في شانجان الحريصة . فكان فيها كثير من المطاعم المتخصصة : منها ما يقدم كل شيء مثلجا بما في ذلك السمك وألوان الحساء ، وبعضها يقدم فطير دود القز أو الجمبري ونبيذ البرقوق ، حتى بيوت الشاى المزينة من الداخل بأفخر الزينات كانت تقدم الفتيات الراقصات والدروس الموسيقية من كل الانواع . وكان عل البحيرة مئات الـزوارق يمـكن تأجير معظمها « لطلاب المتعة » ، على حد تعبير ماركو بولو :

« هذه العوامات تتسع لعشرة أو خمسة عشر أو عشرين شخصا أو يزيد ، ويبلغ طولها ما بين حمس عشرة وعشرين خطوة . . ومن يروم التنزه مع النساء أو مع رهطمن بني جنسه يستأجر إحدى هذه العوامات ، وهي مزودة بموائد وكراسي وكل ما يلزم لإقامة حفلة . وسفنها بمثابة سطح مستقر يصطف عليه البحارة ويوجهون الزورق حسب الرغبة . فعمق البحيرة لا يزيد على خطوتين ، والجزء المداخلي من هذا السقف وبقية الجزء الداخلي تغطيه تصاوير زخرفية زاهية الألـوان ، ولـه نوافـد من جميع الجهات يمكن إغلاقها أو فتحها حتى يكون بوسع الجماعة الملتفة حول المائدة أن تستمتع بجمال المناظر على الجانسين وتنوعها حيناً يمرون بها . والحق أن الرحلة على هذه البحيرة أكثر متعة وسحرا من أي شيء يجده المرء في البـر . فعلي جانـب من البحيرة تقع المدينة برمتها ، حتى أن المشاهدين في الزوارق ، من مواقعهم البعيدة التي يقفون فيها ، يشاهدون المنظر بالكامل ، بكل جماله وعظمته وبمبانيه التي لا حصر لها . قصوره ومعابده وأديرته وحدائقه الممتلئة بالأشجار المنحدرة إلى الساطىء. ولا تكاد البحسرة تخلو من بعض هذه العوامات المحملة بجاعات الباحثين عن البهجة ، فمن أعطم السرور قصاء فترة العصر مستمتعا بصحبة النساء أو عائلاتهر ، أو ربما مع من هم دونهم مستوى ، سواء في هذه الزوارق أو في عربات تسير مهم في المدينة » ٢٠٠ .

وحتى الجنود والفقراء كانت لهم « ملاه » نيفت على العشرين . وكل منها أرض واسعة تضم أسواقاً وتمثيليات وفرقاً موسيقية ودروسا للعزف والرقص وعروض باليه ، وفيها مشعوذون وبهلوانات ورواة القصص وألعاب الأسهاك وعروض القوس والسهام ودروس فيها ، ومروضو الأفاعي ومباريات الملاكمة والحواة ولاعبو الشطرنج والسحرة ، والمقلدون لصيحات الشوارع ، والمقلدون لأحاديث الفلاحين ، والمتخصصون في رسم زهور الأقحوان ورواة القصص الماجنة والفوازير والذين يطلقون الطائرات الورقية ؛ والقهار والسكر. والبغاء هو أيضا من الأجزاء الأساسية هنا ، كها هو الحال في كل مكان في المدينة .

ولقد كانت ساحات الأسواق _ بالمثل _ أماكن ترفيه وتجارة . فقد رأى ماركو بولو في سوق واحد كمية من الأسهاك بلغت من الضخامة حدا ظن معه أن

من المستحيل أن تؤكل كلها ، فإذا بها تباع في ساعات قلائل . وهناك أسواق مخصصة لأنواع معينة من السلع والمصنوعات قلما توجد في أي مكان آخر في الصين . ولحسن الحظ وصل إلينا كتاب هو « دليل السائحين » يخبرنا أين يمكن أن نحصل على خير جلود الخرتيت والأمشاط العاجية والعمائم والأقفاص والمراوح الملونة وكتب الفلسفة ونوع معين من الأرز .

ومن الجائز أن اختراع القالب المطبعي المتحرك في القر ل العاشر (قبل أوربا بخمسائة عام) لم يزد من عدد الكتب المتاحة بالفعل نظرا لوجود أكثر من سبعة آلاف حرف صيني (مقابل ٢٦ حرفا في اللغات الأوربية) كما أن الطباعة باليد أصبحت عملا فنيا يقدّر في حد ذاته . ومع هذا فإن ساكن هانجشو كان في مقدوره أن يجد كتبا (مطبوعة باليد أو بالطريقة الآلية) في موضوعات كثيرة كثرة مذهلة : عن الصخور الغريبة وحجر اليشم والعملات والبوص وأشجار البرقوق والجوانب المختلفة للرسم والتصوير والبلاد الأجنبية والشعر والفلسفة وكونفوشيوس والفطر وموسوعات في كل موضوع .

ولم يعرف ماركو بولو مدينة شانجان بطبيعة الحال ، ولكنه ذكر قصتين توحيان بأن العاصمة الإمبراطورية هانجشو ، برغم ترفها وتنوعها ، لم تختلف كثيرا عن عاصمة أسرة تأنج القديمة :

« وكان هذا الملك إذا طاف بأحد شوارع المدينة . . . ووجد بين منزلين كبيرين منزلا صغيرا. . فإنه كان يسأل عن تفسير لصغر حجم هذا البيت الصغير فإذا قيل له إن صاحبه فقير ولا يملك أن يجعله كبيرا ، فإن الملك يأمر بأن يكون هذا المنزل جميلا وعاليا كالبيتين المجاورين له ، وذلك على نفقته . أما إذا كان المنزل الصغير لعني ، فإنه يأمر بانتزاعه منه في التو . فإن أوامره تقضي بألا يقوم في عاصمة ملكه ، هانجشو ، بجوار القصور الكبيرة والمنازل الرائعة التي تحفل بها المدينة أي بيت إلا كان جميلا كبيرا » .

لقد كانت هانجشو مثل شانجان مدينة الإمبراطور . وكان الإمبراطور أو موظفوه المسئولون على علم بكل شيء .

« ثمة شيء آخر يجب أن أحكيه » . فمن عادة كل مواطن في هذه المدينة أو أي شخص فيها أن يكتب فوق بابه اسمه واسم زوجته وأسماء أطفاله وأسماء عبيده وكل

المقيمين في منزله ، وكذلك عدد الحيوانات التي يحتفظ بها . وإذا مات أحد في المنزل يشطب اسمه ، وإذا ولد طفل يضاف اسمه . وبهذه الطريقة يتمكن الحاكم من أن يعرف _ بالضبط _ عدد سكان مدينته »

إن ملاحظات ماركو بولو التفصيلية لا تقدر بثمن ، ولكن يبدو أحيانا أنه لا يتبين معنى ما رآه . أما نحن ، المدركين لوسائل الدولة الشمولية الحديثة ، فإن إدراج الأسماء على كل باب ليس الهدف منه إشباع رغبة الإمبراطور في معرفة تعداد السكان وحسب . وفضلا عن ذلك فإن السكان المتيسري الحال لم يكونوا مواطنين لهم ممثلون في البرلمان ، أو مواطنين في مدن تتمتع بالحكم الذاتي ، ولا بورجوازيين (أي مواطنين) سكان مدن بالمعنى الأوربي (كلمة « بورج » تعني « مدينة ») . وهذه بالضبط هي النقطة التي حاول ماكس فيبر أن يبينها ، فلم يكن سكان المدينة الصينية مواطنين يشاركون في حياة عامة مشتركة ، ولم تكن ُ المدينة موضع اهتمام مشترك . بل إن السكان المحتشدين في مجموعات البيوت التي تشبه رقعة الشطرنج ، والتي تشكل تلك الرقعة التي تدعى بالمدينة ، كانوا منَّ الناحية القانونية رعايًا الإمبراطور . كما كانوا ، من الناحية القانونية أيضا ، أعضاء في أسرهم ، وأعضاء في قرى أسرهم التي يقوم بها معبد اسلافهم . هكذا كانوا يدركون هوياتهم وعندما جاءوا إلى المدينة جاءوا بوصفهم أعضاء أسرة أو عشيرة أو قرية . ثم أصبحوا في المدينة رعايا بالمثل . ونادرا ما نظروا إلى أنفسهم بوصفهم أعضاء في مدينة . فالمدينة لم تكن وطنهم أو « مكانهم » ، ولم يكن لهم دور في إدارتها .

مدن الطوائف المغلقة والقبائل وأعضاء الجماعات الدينية

لما كانت الهوية الأساسية للساكن الحضري الصيني هي أنه رعية ، فإن المدينة كانت دائها غريبة . وبينا كانت السلطة الإمبراطورية وعضوية الأسرة قد بلغتا ما بلغتاه من قوة في الصين ، فقد استحال على جماعات السكان الحضرية أن يروا أنفسهم مواطنين مستقلين لهم عزتهم أو مسئوليتهم تجاه مدينتهم . ولم يكن في المدينة الصينية ، بصرف النظر عن حجمها ، أي أساس لظهور هوية مستقلة ، أو نوع من أنواع المشاركة مثل ذلك الذي ظهر في داخل المدينة - الدولة . فطبقة

التجار التي كانت أكثر الطبقات تحررا من القيود الأسرية والقروية ، كانت في افضل وضع يمكنها أن تعلن أعضاء ها مواطنين ولكن اعضاءها لم يفعلوا ، وإنما اكتفوا بأن يصبحوا رعايا اكثر ثراء ومجدا .

وعلى هذا النحو نفسه حالت الوشائج الطائفية أو القبلية أوالدينية في معظم المدن غير الغربية الأخرى ، دون ظهور جماعة المواطنين . ففي المدن الهندية خنقت الفروق الطائفية كل شعور بالهوية المدنية المشتركة وفي أفريقيا والأمريكتين كان للهوية القبلية أو الدينية الغلبة على مكان الإقامة أو موضعه . وفضلا عن ذلك فإن أهالي معظم هذه المدن كانوا رعايا لعاهل أو إمبراطور أو رئيس وكانت الهوية القبلية على وجه العموم أقوى في أفريقيا غير المسلمة وبين الأنكا والأزتيك في أمريكا . أما الهوية الديمية فكانت أغلب في افريقيا الاسلامية وعند المايا في أمريكا . وكانت بعض المدن مدن رعايا في المقام الأول . فالقسطنطينية ، كانت شديدة الشبه بمدينة الرعايا الصينية . غير أن قوة الكنيسة في القسطنطينية كانت في غالب الأمر تماثل قوة الإمبراطور ، وكان للانتاء الديني نفس أهمية الانتاء السياسي .

وقد ذهب ماكس فيبر إلى أن الانتاء القبلي سد الطريق أمام ظهور المواطنة المستقلة حتى في أثينا وروما . وربما أمكن القول بصفة عامة أن الهوية القبلية (أو العشيرة - الأسرة) كانت دائما أشد العقبات في وجه تطور الإحساس بالاستقلال الذاتي للمواطن الفرد . وقد درجنا على ربط التنظيم القبلي بالأفارقة أو هنود أمريكا ، وهذا غير صحيح . فكل المجتمعات السابقة على ظهور المدن كانت قبلية . وهذا هو السبب في أن هوية قبلية معدلة احتفظت بأهميتها في كثير من المدن القديمة كروما . وكانت المدينة تعمد في بعض الأحيان الى تقنين النظام القبلي (ومن هذا القبيل تنظيم جماهير الرومان للتصويت في «قبائل » الى جانب زعها « التربيون » المنتخبين للدفاع عن الحقوق العامة) . وكثير ا ما أدى هذا إلى تعطيل الانتاء الفردي الى المدينة أو عرقلته . ولكن القبائل أنشأت - في بعض الحالات - مدنا أقرب إلى المدينة أو عرقلته . ولكن القبائل أنشأت - في بعض الحالات - مدنا أقرب إلى المدينة تمبكتو الأفريقية ومدينة المكسيك الأزتيكية الأولى ، على سبيل المثال ، مدينتي قبائل ظهرت فيها مشاركة السكان الكبيرة في الأولى ، على سبيل المثال ، مدينتي قبائل ظهرت فيها مشاركة السكان الكبيرة في الأولى ، على سبيل المثال ، مدينتي قبائل ظهرت فيها مشاركة السكان الكبيرة في الأولى ، على سبيل المثال ، مدينتي قبائل ظهرت فيها مشاركة السكان الكبيرة في

شئون المدينتين . ولكن حتى في هاتين المدينتين كان حكم الزعيم أو الملك القبلي هو الأكثر شيوعا .

وقد كان لمعظم الديانات دور في خلق الطوائف المغلقة ، مما يؤ دي إلى التفرقة بين أعضاء المدينة المتعددة الأديان بدلا من تعزيز هويتهم المشتركة . فالهندوكية في المدن الهندية القديمة ، على سبيل المثال ، كرست الفروق بين الطوائف المغلقة الَّتي تفصل بين سكان المدينة . إذ كان الهندوكيون في دله ي من البراهمة أو الكشاتريا والفاشيا أو السودرا وليسوا « دلهيين » . ويعد غيرهم من السكان أنفسهم مسلمين أو فارسيين . ولكنهم ، مرة أخرى ، ليسوا بالدلهيين . وكما كان يهود بابل أو الإسكندرية أو دلهي يعدون أنفسهم يهودا . أما المسيحية والبوذية فقد غرستا ، إلى حد ما ، شعورا بالمشاركة الجماعية ، أتاح لسكان المدن فرصة التركيز على الأهداف والحاجات الجمعية . وقد كانت مدن الهند البوذية أقل انقساما على أساس طائفي ، وكانت تفوق المدن الهندوكية أو المدن التي أسسها الفاتحون المسلمون في درجة قربها من نمط المدينة - الدولة . غير أن البوذية أصبحت أكثر أهمية في الصين منها في موطنها الهند . وقد وضعت الصين عقبات أخرى في وجه نمو جماعة المدينة المترابطة . أما تلك المدن ، التي كانت مراكز دينية أساسا مثل مكة ومدن المايا في أمريكا ، فقد كانت تشجع نشوء نوع من جماعة المؤمنين ؛ غير أن هذه المدن كانت في الغالب « عواصم » للعقيدة الدينية لا يمكن أن تترك للسكان المحليين . وقد أدار حكام المسلمين وكهنة المايا هذه المدن إدارة مباشرة . بل إن الكهنة كانوا في بعض مدن المايا هم السكان الوحيدون ـ وكانت الجماعة المترابطة التي يشكلونها اشبه بسكان الأديرة .

ويبدو ماكس فيبر على حق في النهاية ، فقد كان ثمة حواجز خطيرة تحول دون تطور الجهاعة الحضرية في معظم المجتمعات الإمبراطورية ، والطائفية المغلقة ، والقبلية في العالم الوسيط . لقد كانت هذه المدن - في الغالب - رائعة متألقة وافرة الإنتاج ، ولكنها قلما أتاحت الفرصة للمشاركة الديمقراطية التي كانت توفرها القرية على مستوى أكبر . ولم يكن سكان هذه المدن يعدون أنفسهم مواطنين ، ولم يشاركوا في تسيير شئون مدنهم . ولم تعمل هذه المدن على مواصلة التوسع في الإجراءات الديمقراطية التي ظهرت لأول مرة في المدن - الدول الأولى ، وإنما حدث ذلك في أور با الغربية ، فلنعد إلى هناك .

إحياء المدن في الغرب : الكوميونة

ربما كان الدمار الذي أحدثته الغزوات البربرية في الغرب هو الذي جعل إحياء روما أو أية حاضرة إمبراطورية أمرأ مستحيلاً . وإذا كانت الحياة المدنية لم تتلاش تماما بسقوط روما ، فقد تلاشت بظهور الإسلام في القرن السابع على الأقل. فلم يظهر حينذاك من يملك سلطة مشل سلطة وين تي فيعيد تنظيم الإمبراطورية ، أو لم يبق منها ما يمكن اعادة تنظيمه . وعمل الامبراطور البيزنطي جستينيان (القرن السادس) على تدوين القانون الروماني ، وسعى إلى إعادة تنظيم إمبراطورية القياصرة الغربية ، ولكنها كانت قد تمزقت بلا رجاء . ثم تخلف الغرب بعد ذلك عن الإنجازات الرائعة التي أزجاها الاستمرار للحضارة الصينية . لكن الغرب سنحت له فرصة الانطلاق من جديد ، وهي نعمة نادرة . فقد عادت القرية مركزا للحياة الغربية ، وتسنى للغرب من جديد الاعتبار بدروس الجماعة القروية المترابطة. ومن تربة المؤسسات القـروية ، غت الحياة المدنية ، غوا تدريجيا مستقلا (بل يمكن القول: عضويا) . لم يكن هناك امبراطور يضع خطة دقيقة لإنشاء حاضرة جديدة متسامقة ، ثم يستجلب لها الرعية . كان هناك بطبيعة الحال بعض الأباطرة الرومانيين المقدسين الذين استطاعوا أحيانا أن يبسطوا حكمهم على فلاحي إحدى الدويلات الألمانية ، إلا أنه لم يكن بين هؤ لاء السادة الإقطاعيين من يملك ثروات « وين تي » . وكان هناك ملوك آخرون يحسب حسابهم ، وهم أكثر من أن نحصيهم بالاسم . وكان هناك أمراء وبارونات أقل مرتبة بسطكل منهم سلطانه على عدة أميال من الحقول وبضعة قرى . وبطبيعة الحال كان هناك البابا . وهكذا استفادت المدن الغربية في العصور الوسطى من منازعات السادة الإقطاعيين واخذت زمام المبادرة في استخلاص استقلالها القانوني .

وبعد القرن العاشر أخذ النبلاء الاقطاعيون يمنحون المدن القديمة ، على نحو متزايد ، استقلالا وحكما ذاتيا كان في كثير من الاحيان يدوّن على شكل ميثاق مكتوب. واكتسبت البلدان الصغيرة حق إقامة سوق دوري ، وسلك العملة ، وضبط الموارين والمقاييس ، ومحاكمة أبنائها من المواطنين في محاكمها الخاصة ، وسن قوانينها والدفاع عن نفسها بقواتها الخاصة (المليشيا) . وكان المواطنون

Burghers (أي أهل البورج burg أو المدينة) يقدمون لرب الإقطاع لقاء هذه الحقوق خدمة المليشيا (العسكرية) في حالة الغزو ، كماكانت المدينة توفر الوانا من الصناعات اليدوية والسلع المصنوعة محليا ، بل السلع المستوردة التي يمكنها أن ترتفع بمستوى أسلوب حياة رب الإقطاع في ضيعته . وكثيرا ماكان الأمراء ينشئون بلدانا صغيرة جديدة للحصول على هذه المزايا ، فضلا عن الربع الذي يعود عليهم نتيجة لتأجير الأرض التي يملكونها . وخلاصة القول : إن أرباب الإقطاع كثيرا ما منحوا المدن الصغيرة الحرية السياسية مقابل المساعدة العسكرية والازدهار الاقتصادي والزيادة السكانية والثروات الثقافية التي لا تستطيع أن تقدمها أعظم القلاع .

وتاريخ نشأة المدينة في العصور الوسطى حافل بقصص الصراع بين رب الإقطاع ومواطني المدن ؛ فالمدن كانت دائها تطالب بحقوق تشكل تهديدا حتى للسادة الإقطاعيين البعيدي النظر . وقد ثبت في نهاية الأمر أن القوة العسكرية والاقتصادية للمدن كانت أخطر على النظام الاقطاعي من البارود . غير أن النزاع كان يدور في الغالب على التفاصيل ، فقد بنى كثير من السادة مدنا جديدة وساعدوها ، ولكن ضعف النظام الاقطاعي وفقره ولا مركزيته هي التي مكنت من قيام المدن الحرة . فلم يكن لدى السادة ما يمنحونه سوى الأرض والحقوق .

كانت الحرية في الهواء الذي تتنفسه المدينة ، فالقن الذي كان يمضي في المدينة فترة تزيد على السنة بيوم واحد ، يصبح حرا بحكم القانون . ولسم يكن على مواطن المدينة أداء الرسوم والخدمات الإقطاعية . وكانت المواطنة ذاتها تعني حرية التعاقد ، وحرية الحركة والحيازة والعمل ، وحرية الاتفاق والزواج دون الحصول على موافقة السيد ودون دفع رسوم . لقد حلت المواطنة محل ر وابط الدم والأرض والأسرة والتحالفات الإقطاعية القديمة . وأصبح المواطنون أفرادا لهم استقلالهم الذاتي يتجمعون معا بحرية لإنشاء حكوماتهم وسن قوانينهم ، ويتحدون في جهد مشترك ويتحالفون في ر وابط مشتركة لصالح الكوميونه أو الجاعة المحلية .

يقول فيبر: «كانت مدينة العصور اله طي «كوميونه منذ البداية » _ وكان يعني بذلك أنها تجَمّع مشترك أو جماعي بين أشخاص متساوين ، لا يقوم على

الوشائح الأسرية أو العشيرية أو القبلية . وكلمة « الكوميونه » هي الكلمة المناسبة للتعبير عن المواطنة المشتركة . فمعظم المدن الأقدم عهدا كانت تسمى نفسها « كوميونة فلورنسا » (أو كوميونة بيزا أو ميلانو أو أي بلد آخر) .

ومما له دلالته أننا في أمريكا الحديثة ننظر إلى الكوميونة على أنها نقيض للاستقرار الحضري فمدننا تتسم بقدر من الطابع اللاشخصي ومن روح التنافس يجعلنا عاجزين عن تصور الكوميونة أو الجهاعة المترابطة بعيدا عن الريف. ومما له دلالة أيضا أن علماء الاجتماع الأمريكيين ، حينا سألوا فيبر ، في اجتماع في سنت لويس في أوائل هذا القرن ، أن يحدثهم عن « الجهاعة الريفية » المترابطة ، أجاب بأن مثل هذه العبارة متناقضة مع نفسها . فقد تبحر فيبر في دراسة تاريخ المدينة الى الحد الذي أدرك معه أنها الموضع الوحيد الذي جعل الجهاعة المترابطة الحقيقية ممكنة .

مدن العصور الوسطى المتأخرة وعصر النهضة : المهرجانات والمشاركة

أوجدت مدن العصور الوسطى وعصر النهضة المتأخرة وبلدانها حياة جماعية تنافس أفضل المدن ـ الدول القديمة . عاد المعبد أو الأكر وبول في هيئة كنيسة الأبرشية التي لم تشيد بمرسوم إمبراطوري ، وإنما بناها أهل المدينة بأنفسهم . وكثير من الأبراشيات في القرية أو المدينة التي تضم أقل من مائة أسرة كان لها كنيستها الخاصة . وكانت الكنائس تسمى في الغالب بأسهاء القديسين المحليين (وهي في الغالب أضرحة لهم) . وكان بناء الكنائس وصيانتها مصدر إحساس بالعزة المدنية ، حفز الناس على القيام بأعهال مشتركة . وكانت كنيسة القرية أو الكاتدرائية توفر الرعاية المجانية والملجأ وتتيح الفرص للتأمل وللإفصاح عن الروح الاجتاعية والاحتفالات . وأصبحت المستشفيات وبيوت الفقراء وبيوت السين والمصحات ، التي كانت متاحة من قبل للأغنياء وحسب ، أو لم تكن توجد إلا في الأديرة ، أصبحت من المعالم المتكررة في البيئة الحضرية الجديدة ـ وهي تشكل في الغالب جيرات مترابطة ألحقت بها كنيستها الصغيرة وحدائقها ونوافيرها . ويبين ممفورد أن « كل ما تريد الدولة ذات السيادة أن تحققه الآن على ونوافيرها . ويبين ممفورد أن « كل ما تريد الدولة ذات السيادة أن تحققه الإنسانية في مدينة العصور الوسطى » سبق أن تم إنجازه بشكل ودي وبإحساس أعمق باللحظة الإنسانية في مدينة العصور الوسطى » .

ولو نظرنا إلى مدن العصور الوسطى والدويلات (أول الدول ـ المدن، (في عصر النهضة لوجدنا أنها جماعات مترابطة أكثر أصالة بما وجد من قبل ـ حتى في أثينا القديمة . فقد كانت غالبية سكانها من المواطنين الأحرار الذين كانوا يعملون جنبا إلى جنب دون وجود عدد من السكان العبيد يقومون على خدمتهم . فقد جعلت المسيحية للعمل حرمة لم تكن له من قبل . وعبر رهبان الطريقة البندكتية Benedictine Order عنموقف المسيحية بقولهم «إن العمل عبادة» ، فكانت جماعات العمال في أهمية جماعات المؤ منين . والواقع أن النقابات كانت في أول أمرها أخويات دينية ، وهي لم تفقد صبغتها الدينية البتة . فكانت نقابات التجار والمنتجين تقوم على خدمة مصالح أعضائها ومصالح المستهلكين بضمان التجار والمنتجين تقوم على خدمة مصالح أعضائها ومصالح المستهلكين بضمان جودة الصنعة والأسعار العادلة ورخاء المدينة الاقتصادي ، ولكنها أولت اهتاما ماثلا لإعداد المسرحيات الدينية ، وأدائها لسكان المدينة وبناء المدارس والكنائس وقاعات اجتاع المواطنين وتزويد أعضائها بالتأمين والحفلات والمهرجانات .

كانت الاحتفالات والمهرجانات هي دراما حياة المدينة الجمعية وأكسيرها ، فكانت المناسبات الدينية والاحتفالات بالسلام وحفلات الرقص التي تشرف عليها النقابات ، وإتمام الحصاد ، وعودة إحدى السفن سالمة ـ كانت كلها مناسبات للبهجة الجهاعية . وكانت المسرحيات والمهرجانات والمسابقات الرياضية وحتى الاستعراض تقوم جميعا على المشاركة ، لا على الفرجة . وقد وصف لنا المصور ألبريشت دورر Albrecht Direr عرضا بأنتويرب في القرن السادس عشر فقال :

« في يوم الأحد الذي أعقب عيد رفع السيدة العذراء ، شاهدت الموكب الحاصل ينطلق من كنيسة السيدة مريم في أنتويرب حيث اجتمع أهل المدينة عن بكرة أبيهم من كل حرفة ورتبة وكلهم يلبسون أفخر ثيابهم وما يليق بمقامهم . وكان لكل حرفة ونقابة شعاراتها التي تعرف بها ، وتخللت الموكب السمعدانات الضخمة الفحمة المرفوعة وثلاتة أبواق فضية من الطراز الفرنجي القديم . كما كان هناك أيضا كثير من الطبالين والزمارين على الطراز الألماني ، وكانت الآلات تنفخ وتقرع بطريقة عالية صاخبة .

ولقد شاهدت الموكب يمر في الشارع والناس منتظمون في صفوف ، كل واحد منهم على مسافة من جاره ، ولكن في صفوف متقاربة . كان هناك الصاغة والنقاشون

والبناءون والنحاتون والنجارون والملاحون والصيادون والجزارون والدباغون والقياشون والخبازون والخياطون والحداءون . والحقيقة كل أنواع الصماع ، وكثيرون من أرباب الحرف والصنائع الذين يعملون ليقيموا أودهم . وكذلك أصحاب الحوانيت والتجار وأعوانهم من كافة الأنواع . ويأتي بعدهم القناصة بننادقهم وأقواسهم وسهامهم ، والخيالة والرجالة الجند أيضا . ثم يأتي مشهد قاضي القضاة . ثم أتت فرقة ترتدي الزي الأحمر والملابس الجميلة الراثعة . ولكن كانت تتقدمهم الطوائف الدينية وأعضاء بعض المؤسسات (الدينية) ، كل يرتدي زيه الخاص ، وقد ظهرت عليهم التقوى . كما اشترك في الموكب جمع غفير من الأيامي وجاءت عربات يقوم فيها المثلون بتقديم الاستعراضات على نماذج للسفى ومنشآت أخرى ، ووراءها رهط يمثل جماعة الأنبياء بترتيبهم ومشاهد من العهد الجديد واستغرق الموكب من أوله إلى آخره ما ينيف على الساعتين قبل أن يمر على منزلنا و يجتازه » " .

وعلى عرار العرض العسكري كان « الغناء والتمثيل والرقص نشاطا يبتدعه الناس ويؤ دونه بأنفسهم » وكان يتم تأليف الموسيقى أساسا لصوت معين _ أي من أجل المغنين لا من أجل السامعين . وكان لكل نقابة فرقة الكورال الخاصة بها . وحتى الأغنياء كانوا يصرون على أن من الشروط الأساسية اللازم توافرها في أية وصيفة شابة أن تكون قادرة على الاشتراك في الغناء العائلي ، وأن تقوم بدور فيه .

وربما بدا لأول وهلة أن كوميونة المدينة قد صممت من أجل التفاعل الاجتاعي ولكن الواقع أن الروح الاجتاعية كانت ترجع إلى انعدام التخطيط على نطاق واسع ، بقدر ما ترجع إلى إنشاء الميادين والساحات والأفنية والحدائق العامة وترك مساحات من الأرض خالية مفتوحة . ولم تنشأ تلك المساحات الواسعة المخصصة للاجتاعات والمشي تمجيدا لهيلمان الأمير أو تيسيرا لحركة المرور (كما كان الحال في مدن عصر الباروك المتأخرة) بل جاءت على شكل تحسينات متدرجة أجراها المواطنون وأدت الى زيادة ترابط الجيرات لا إلى الغائها . بل ان شوارع العصور الوسطى المتعوجة ذاتها أدت إلى توثيق عرى الجيران وتجديد المنظر عند كل انعطاف .

ولقد ذكر أحد المؤلفين في القرن الرابع عشر وهو يثني على مدينة بافيا (وهذا أسلوب أدبي جديد اكتسب شعبية يشهد على مدى اعتزاز الناس بمدنهم) « إن اهل هذه المدينة الإيطالية البالغ عددهم خسين ألفا يعرف بعضهم بعضا معرفة وثيقة . فإذا سأل أحد عن عنوان ، أجيب لتوه ، ولوكان المسئول يقطن في أقصى أرجاء المدينة ، وذلك لأنهم يجتمعون مرتين في اليوم ، إما في حوش الكوميونه أو في ميدان الكاتدرائية المجاورة » (٥).

وفي بعض المدن (وهي في العادة أصغر من بافيا) كان الأهالي يعقدون جمعية عمومية لسن القوانين على نحو ما كان يفعل مواطنو أثينا في الايكليزيا ، وان كان يغلب أن ينتخب المواطنون في المدن التي يزيد عدد سكانها عن عشرين الف نسمة ممثليهم (لمدة لا تزيد عن ستة شهور أو سنة) للقيام بدور المجلس التشريعي . وقد تعهد إحدى النقابات أو إحدى الجيرات المترابطة إلى أحد أفرادها (تختاره بالانتخاب أو بالقرعة) بالقيام بهذا العمل أو تنتخب آخرين لهذا الغرض . وكانت عملية الاختيار تتباين تباينا شاسعا ، كها كان يختلف حجم المجالس . فكان لدويلات المدن الإيطالية في الغالب « مجلس كبير » مكون من مواطن) ومجلس داخلي مكون من نحو ، ٤ مواطنا . ولم تكن اجتاعات المجالس مواطن) ومجلس داخلي مكون من نحو ، ٤ مواطنا . ولم تكن اجتاعات المجالس الكبرى مقتصرة على الشكليات أو التصديق السلبي على القرارات . فقد اجتمع مجلس مكون من حوالي ، ٢٠ عضو في جنوا عام ١٣٩٧ لبحث العلاقات المتدهورة مع فرنسا خطب فيه أكثر من مائة من أعضاء المجلس أثناء جلسات دامت سبعة أيام .

ولا شك أن درجة المشاركة السياسية فاقت مثيلتها في أثينا القديمة ، إذا نحن وضعنا في الحسبان إتساع عضوية الكوميونة والغياب النسبي للعبيد . وقد ذهبت بعض التقديرات إلى أن فلورنسا كانت تجتذب سنويا من بين سكانها البالغ عددهم ٩٠ ألف نسمة ، ألفا للمناصب العامة . ولا شك في أن المدن الأصغر كانت تتطلب نسبة أكبر للخدمة العامة . وقد ورد في ميزانية مدينة سيينا Sienal لعام ١٧٥٧ ذكر ١٨٠٠ وظيفة عامة من بينها ١٧١ من العسس ، وغيرهم محن لعام نظلق عليه اسم « الشرطة » ولا يتضمن العسكريين ـ وهذا في مدينة لا يتجاوز عدد البالغين من الذكور فيها خمسة آلاف .

غير أن هناك دليلا اقوى مما يقدمه الموظفون الذين يتقاضون أجورا ، على حيوية الحياة المدنية هم اولئك المواطنون الذين لم يكونوا يتقاضون أجرا ، وكانوا يلقون بخطبهم في المجلس ويقترعون على كل ما يخطر بالبال من شئون المصلحة العامة . وانه ليتعذر علينا أن نتخيل كيف أمكن لهؤ لاء المواطنين أن يجدوا الوقت الكافي وسطمشاغلهم ، لمعالجة كل المشكلات المحيرة المتعلقة بالسياسة العامة . والجواب هو أن حياة الكوميونة كانت جزءا مها للغاية من عملهم . فالأخذ والرد في المناقشة ، وأعباء اتخاذ القرار ، كانت كلها جزءاً من التدريب المدني اللازم لحياتهم في المدينة .

وبالنظر إلى أن المدنية ـ الدولة كانت تجمع إلى كونها مدينة أنها دولة مستقلة (مع وجود ريف يكتنفها وقرى وبلدان صغيرة ، إما متحالفة معها أو خاضعة لها) فقد كانت أمور الحرب والسلام ذات خطر بالغ . بيد أن مضابط مناقشات المجلس (وكانت تسجل بعناية على يد أحد موثقي المدينة الذين يبلغون العشرات وأحيانا المثات) تشهد بالاتساع المذهل لنطاق الاهتمامات والقوانين . وربما يلي ذلك الاهتمام بالصحة والنظافة . فلم يكن في مقدور أحد أن يبني في سيينا في عام ١٣٠٩ دون الحصول على إذن خاص بذلك . وفي مدينة كريمونا معظم يستطيع إنسان أن يهدم بيته إلا بهدف بناء بيت أفضل » (١٠) . وأصدرت معظم الكوميونات أوامر تنص على ضرورة تنظيف الشوارع بشكل دوري ، وتمنع الحباغين التخلص من الفضلات كيفها اتفق ، أو تلويث الأنهار ، وتمنع الصباغين والدّباغين من تلويث مصادر المياه العامة أو تعليق الأقمشة والجلود في الشوارع .

وانطلاقا من الافتراض القائل إن بذخ الثرى المتلاف يلحق الحسارة بالشعب الفقير فكثيراً ما صدرت تشريعات ضد الأكل بشراهة في الحانات أو ارتداء تيجان مطعمة باللآلىء بشكل مبالغ فيه . وعندما أصبحت الفروق الطبقية حادة وزادت أصوات ممثلي أحزاب الشعب عن أصوات النبلاء ، بذلت محاولات لاستخدام التشريع لموازنة القوة الاقتصادية للأثرياء . وهكذا ، فانطلاقا من أن الأثرياء يمكنهم دائها البحث عن طريقة لشراء حريتهم ، فإن الحزب الشعبي الأثرياء يمكنهم دائها البحث عن طريقة لشراء خريتهم ، فإن الحزب الشعبي جعل الغرامات المفروضة على الأغنياء ضعف أو ثلاثة أضعاف الغرامات المفروضة على الفقراء عن المخالفة نفسها .

مدينة عصر النهضة : مدرسة للفن

لم تكن الكوميونة تربية في السياسة والحكم والعلاقات الاجتماعية وحسب ، وإنما كانت مدرسة للفن أيضا . وكان جمال المدينة جزءاً من « شغل » المواطن . فقد صوّت مواطنو فلورنسا ليقرروا نوع العامود الدي يجب تشييده في كاتدرائيتهم . ولا شك أن هذا النوع من المسئولية التي اضطلع بها أهل فلورنسا لم يحولهم جميعا إلى نقاد فن ، لكن لا بد أنه ارتفع بنفوس الكثيرين ومشاعرهم الجمالية . وما كان أسهل أن تلجماً مدينة ليوناردو دافنشي وميكل أنجلو إلى الخبراء » لكن المدينة التي تحيل كافة مسائل الذوق إلى مسائل خبرة ، وتؤ جر المحترفين للبت في شأنها ، تنتهي بأهلها إلى بلادة الشعور .

وقد كانت المدن ، مثل فلورنسا ، تستأجر الفنانين مثلها تستأجر مدننا المهندسين . فقد كلفت فلورنسا جيوتو ، مصور عصر النهضة العظيم ، الذي يقول عنه الكثيرون اليوم بأنه مؤسس الأسلوب الحديث في التصوير ، بعمارة كثير من الكنائس والأسوار والجسور . فعمل على تنفيذ رغبات الجمهور كها وسع مداركه . واعتمدت فلورنسا على حرفييها وفنانيها المحليين لعمارة الكنائس أو الإشراف على المباني العامة ، فقد كان الفنان حرفيا من الحرفيين الآخرين المتوقع منهم ، كسائر المواطنين ، أن يبذل بعض جهده للوفاء بحاجات الجماعة . وفي المدن التي كانت تستقدم الفنانين لهذا الغرض من خارجها ، كمدينة اوفيينوا ، كان المواطنون يرحبون بالوافد بإعفائه من الضرائب لمدة تعراوح ما بين خس سنوات وخمس عشرة سنة ـ على نحو ما تجذب مدننا رجال الأعمال .

وحتى المدن ـ الدول التي كان اهتامها موجها إلى الاقتصاد كفلورنسا والبندقية كانت تحفا فنية . صحيح أن كبار التجار ورجال المال والبنوك (كآل مديتشي بفلورنسا) ربما كانوا يديرون ويوجهون الأعمال المالية لملوك وأمه في أماكن نائية . ولكن جمال الساحات والمباني العامة في مدنهم كان في كشير من الأحيان أهم من جدواها التجارية وقد قرر مجلس مدينة سيينا إنشاء حديقة كبيرة عامة في وسط المدينة بحماس لا يعادله سوى حماس مجلس بلدية مدينة حديثة حصل على صفقة رابحة لبناء موقف للسيارات في وسط المدينة أو عمارة شاهقة للمكاتب أو مركز للتسوق . ويعود هذا الحماس : _

« إلى أن جمال المدينة هو أهم الأمور التي يجب أن يهتم بها القائمون على حكمها . ومن ثم فإن وجود حديقة عامة أو ساحة مفتوحة لتدحل الفرح والسرور على قلب القريب والغريب هو من أهم أشكال الجمال التي تسر العين في المدن ("). وفي رأي مجلس مدينة سيينا أن الجمال كان ضروريا لبيوت المسئولين في الدولة ضرورته للأماكل العامة .

« انه لمن أعظم دواعي الشرف للكوميونات المختلفة أن يسكن كبار موظفيها في مساكن جميلة مشرفة وذلك من أجل صالح الكوميونة ، من جهة ولأن الأجانب يزورونهم لقضاء أعمالهم من جهه أخرى . وتولى الكوميونة (سيينا) هذه الأمور من الاهتمام ما يتفق مع مكانتها » (^)

إن حالة سيينا وفلورنسا لتثبت لنا قدرة المدن ـ الدول الصغيرة المستقلة على أن تحتفظ بالروح الجهاعية والديمقراطية للقرية دون أن تخضع بالضرورة للضجر والركود الذي تتسم به الحياة في القرية غالبا . فكانت هاتان المدينتان ، من النواحي الثقافية والفنية والفكرية ، أكثر دينامية وابداعية من معظم المدن السابقة أو اللاحقة أيا كان حجمها . فالجهاعة المترابطة لا تعني المسايرة والخضوع بالضرورة .

والشيء الراقع هو أن سيينا أو فلورنسا لم تكتفيا بانتاج عالقة مثل جيوتو Giotto ودانتي وبترارك وبوتشيلي Botticelli وميكيافللي وليوناردو دافنشي وميكل أنجلو وهم قليل من كثير بل خلفت أيضا بيئة أصبحت فيها العبقرية أشبه بالنظام الراسخ المستب ، وأصبحت فيها شيئا متوقعا . فالخدمة العامة المطلوبة من الفنان ، وتشجيع آل مديتشي الشخصي في القرن الخامس عشر للفنانين والفلاسفة ، جعلت الفن والعقل مصدر الهام للجميع . فالمدارس (التي يحتمل أن يكون نصف سكان فلورنسا من الذكور قد التحقوا بها) والمكتبات (التي كان من بينها اول مكتبة عامة) ومعهد وستوديو فيركيو والمكتبات (التي كان من بينها اول مكتبة عامة) ومعهد وستوديو فيركيو كما تعلم العيارة وصب البرونز وصياغة الذهب والتصوير والنحت) ، ومدرسة لورنز ومديتشي العليا للنحت (التي درس فيها ميكل أنجلو) والمدينة ذاتها كل هذه كانت دروسا حية لمثل أعلى جديد : هو الجمال والتعبير الخلاق بوصفها غاية حياة الانسان والجماعة .

إن الإبداع لا يزال ممكنا في مدينة تقوم على الحياة الجماعية المشتركة ، وتحتل فيها الثقافة نفس أهمية الأعمال التجارية . فهاذا بشأن المدن الكبرى ؟ هل قيام الجماعات المحلية المترابطة ، والحياة على نحو إنساني ، أمران مستحيلان في المدن الكبيرة ؟

مدينة عصر النهضة : دروس البندقية

إن واحدة على الأقل من المدن ـ الدول في عصر النهضة ، ولعلها أجملها جميعا ، تستطيع أن تجيب عن السؤال السابق بالنفي . فجمه ورية البندقية وجدت طريقاً للحفاظ على الأبعاد الانسانية للمجتمع المحلي المترابط في مدينة كبيرة مزدهرة . وقد تم هذا لا بحكم الضرورة وحسب ، بل بفضل البصيرة الانسانية . فكل جزيرة من الجزر التي تشكل مدينة البندقية تفصلها القنوات ومياه البحيرات التي تكتنفها . وفي كل جزيرة مجموعة من الناس تشكل جيرة مترابطة لها أبرشية وميدان ومدرسة ودار للحرفيين ، إذ كانت كل جزيرة في الأصل مقرا لإحدى نقابات المدينة الست . ومع نمو سكان البندقية وازدهارها كان من المستحيل إلغاء الأحياء الأصلية بتجفيف المياه التي تفصل بينها. وبالتالي كان البنادقة من الذكاء بحيث سمحوا لكل جزيرة بأداء الوظيفة التمي تجيدها . فأصبحت إحدى الجزر مركزا لبناء السفن ، وكانت تبنى السفن التجارية والحربية باستخدام نظام «لرصيف العمل المتحرك»، في القنوات كان مثار دهشة الزوار . وكانت هذه الجزيرة تسمى بالترسانة ، وتضم مأوى للعمال في حوض السفن والقضاة (أو المسئولين المنتخبين) وطبقة المواطنين الأثرياء التابعة للمدينة . وفي جزيرة أخرى ، هي جزيرة مورانو ، تأسست صناعـة الزجـاج البندقي بمرسوم من المجلس الأعلى عام ١٢٥٥ . واستوطن فيها العمال والتجار والفنانون العاملون في هذه الصناعة . ومرة أخرى كانت لهم تنظياتهم المحلية الخاصة وأسواقهم ومرافقهم . وبهذا فإن حي الأعمال التجارية والحي الاداري المركزي لم يزدهما لدرجة الاختناق. وأصبح هذا الحي ، الذي يضم أكبر الجزر مساحة ، والـذي يقع حول كنيسة سانت مارك ، مركز التجار الـدوليين ، والحوانيت والمطاعم المتخصصة والفنادق والسياحة وأمور المدينة السياسية بأسرها . كما أصبح الميدان الأكبر أمام كنيسة سانت مارك وقصر الدوق الإداري مسرح احتفالات تَضم المدينة بأسرها . فكان كافة الأهالي يتمتعون به دوِّن أنَّ يضطروا الى الانتقال إليه يوميا للعمل أو التسوق . أخيرا كانت الأحياء التي تضمها الجزر الأخرى تتجمع وفقا للاهتمامات التي تشغل الناس ، كالدين (دير سان جيوروجيو) ، أو المدفن (مقبرة تورسيللو) ، أو حتى « البلاج » (الليدو) كما حدث فيما بعد في القرن التاسع عشر .

لقد وصف المعهاري الحديث العظيم لي كوربوزيه Le Courbusier بأنها « درس واضح لمخططي المدن» ، فهي تبين ، حتى في يومنا هذا ، كيف يكن الحفاظ على المجتمعات المحلية المترابطة ، وكيف أن تقسيم المدينة الى مناطق على أساس الوظيفة يمكن أن ينظم أشغال المدينة المختلفة وكيف يمكن مناطق على أساس الوظيفة يمكن أن ينظم أشغال المدينة المختلفة وكيف يمكن فصل الطرق الكبرى عن الشوارع المحلية ، وكف يمكن لمنطقة حضرية كبيرة أن تتجنب نمو المناطق الشديدة الكثافة والتي تمتد عشوائيا . فقلها زاد عدد سكان البندقية عن ذروة العدد الدي وصلوا اليه في عصر النهضة وهو ١٩٠ الف نسمة . ولا تزال العربات ممنوعة من تجاوز مدخل المدينة . وبوسع ساكن المدينة أو السائح أن يستقل عوامة سريعة نحصصة للجمهور ، لتمخر به القناة الكبرى أو تخرج به إلى إحدى الجزر الصغرى ، أو أن يكترى جندولا يتجول الكبرى أو تخرج به إلى إحدى الجزيرة أن يسير إن شاء . ويوجد في الماء دائها ما يعادل مترو الأنفاق أو الأتوبيس أو موقف التاكسي . ثمة مواضع للمشي ، ومواضع للركوب ؛ فالبحر قد اضطر أهل البندقية إلى التفرقة بين الوصول إلى مكان ما والجود فيه . ومن ثم احتفظ «كل موضع قائم » بهويته المميزة وطابعه المحلى ، وحياته المشتركة .

إن البندقية تقدم النموذج الذي يمكن أن تقتدى به أية مدينة كبيرة . وإن لم تكن ملزمة باتباعه حرفيا وأنموذج البندقية قد يلائم مدينة يبلغ حجمها عشرة أو عشرين ضعفا ، حتى بعد أن أدخلنا نظام المواصلات العامة السريعة ، وحتى بعد أن أدخلنا الطرق السريعة ذات التكلفة الاجتاعية العالية . وبوسعنا اليوم أن نضع لمدننا تصميات تحقق ما انجزته البندقية بطريقة طبيعية . فالمتنزهات الواسعة أو الغابات أو البحيرات أو الأنهار (بدل القنوات والبحيرات) يمكن أن تريحنا من الامتداد العشوائي وأن تصبح ملاذا للسكان المحليين . ويمكن للوظائف المختلفة أن تفصل بين الأماكن المختلفة دون أن ترغم الناس ، في الموقت نفسه ، على قطع مسافات طويلة إلى أعهالم . ويمكن تصميم المناطق

الفضاء بحيث تصلح للتفاعل الاجتماعي والنشاط العام والسير والتجوال . غير أننا اليوم نحول كل زقاق إلى شارع وكل شارع إلى طريق رئيسي ، وكل منطقة علية إلى مجموعة مبان . وقد نسينا المشي وأصبحنا نجهل جيراننا ومهتدي إلى طريقنا بأن نعد الشوارع المرقمة . وكل جزء في المدينة يشبه الجزء الآخر ، ويمتد الملل لأميال عدة . لقد فقدت المدينة بعدها الإنساني ، ولم تعد مدينتنا .

المدينة منذ عصر المجتمعات المحلية : عصر الباروك والتفتيت

أصاب جماعة المدينة ـ الدولة في القرون القليلة الماضية شيئان . لقد فقدت استقلالها ، وفتتها ـ جزأها حكامها الجدد الوافدون من الخارج بالشوارع والطرق والشوارع العريضة لتسهيل الدخول والتحكم والخروج . والتطوران مرتبطان على نحو واضح : لقد ضاع الاستقلال في الطرقات .

ولا تزال هناك بضعة مدن ـ دول باقية ، إذ احتفظت أماكن مشل موناكو وليختنشتاين Lichtenstein واندور Andorral على الأقل بالكشير من استقلال المدن ـ الدول . ولا تزال كثير من المدن السويسرية حرة تتمتع بالحكم الذاتي إلى حد ما . ولكن المدينة ـ الدولة بصفة عامة قد ذوت وصلت محلها الأمة ـ الدولة . فالمدن تحكم من الخارج - أولا من جانب الأمراء والملوك الذين قاموا بدمها وحولوها إلى عواصم وحولوا مواطنيها إلى رعايا في الأمم ـ الدول المحديدة ، ثم من جانب الحكومات الوطنية . وأخيرا من جانب الشركات المحلية أو المتعددة الجنسية . إن اصطلاح « الجهاعة المحلية المشتركة » يشير الآن إلى شيء غتلف تماما عن تجمع المواطنين في مجلس المدينة ، فبوسم الجهاعة المشتركة المترابطة أن تحكم عدة مدن ، ولكنها لا تدين بولاء خاص لأي منها على وجه التحديد .

على أن مدينة الجهاعة المترابطة قد هزمت قبل نشأة رأسهالية الشركات أو الثورة الصناعية بفترة طويلة . إذ ضحى بها ملوك الأمة ـ الدولة ووزراؤها إبان محاولة عصر الباروك الوصول للسلطة والثراء ، وبشكل ما هزمت المدن ـ الدول نفسها ، فقد جربت ، مثل المدن ـ الدول اليونانية ، التحالفات والاتحادات . وكان يلوح أن تنظيا كبيرا للمدن مثل هذا أصبح ضروريا . ففي عام ١٣٠٠ كانت توجد في نصف مساحة إيطاليا ولايات تحكم نفسها ذاتيا يفوق عددها عدد

كل المدن ـ الدول في العالم بأسره عام ١٩٣٣ . وكبرا ما أفضى التنافس بين تلك الولايات إلى الحرب . ولكن حتى في أوقات السلم كانت هذه الدويلات عاجزة في الغالب عن الحفاظ على السلام في الريف أو إبرام اتفاق بشأن توحيد القوانين أو النقد أو وحدات الوزن والقياس . وكان استقلال المدن مصدر إحباط بصفة خاصة للطبقة الناشئة من التجار المحليين والعالمين : وعلى سبيل المثال ، ازداد عدد المكوس التي كان يدفعها التجار لأرباب الإقطاع والبلديات على طول نهر الراين من ١٩ ضريبة في نهاية القرن الثاني عشر الى ٦٤ ضريبة في نهاية القرن الرابع عشر .

لم يكن الاتحاد الكونفدرالي - مستحيلا بل إنه أحرز نجاحا ملحوظا في سويسرا وهولندا ، وإن لم يكن بديلا مطروحا أينا كانت هناك ملكية قوية موجودة من قبل كها هو الحال في انجلترا . ولكن حتى في إيطاليا ، حيث كان الخيار المطروح هو التحالف مع الامبراطور ألماني أو ملك فرنسي من جهة ، أو الاستقلال المدني - من جهة أخرى ، اختار الإيطاليون في الغالب الملك الأجنبي . وربما يعود هذا الاختيار إلى الانقسامات فيا بين المدن - الدول الإيطالية . وكانت الفروق الطبقية والاقتصادية آخذة في التزايد إبان عصر النهضة ، الأمر الذي كان يرغم النبيل أو التاجر أو الحزب الشعبي من الدخلاء النهضة ، الأمر الذي كان يرغم النبيل أو التاجر أو الحزب الشعبي من الدخلاء ظلت البندقية ، وهي واحدة من أكثر المدن - الجمهوريات ثباتا وأقلها ديمقراطية في إيطاليا ، مستقلة حتى غزو نابليون لها عام ١٧٩٧ .

وفي بعض المدن دخل التجار وأصحاب الحوانيت والصناعات الوطنية والصيارفة في تحالف مع الملوك حتى يصبح الاقتصاد القومي أكثر كفاءة . وقد خدم الإصلاح البروتستنتي مصالح الملوك والأمراء القومية على حساب استقلال المدن في ألمانيا واسكندنافيا وانجلترا (وإن لم يكن في سويسرا أو المستعمرات البريطانية) . ولكن لعل أكثر الدول القومية مركزية هي تلك التي اقيمت في الفترة من القرن السادس عشر إلى القرن الثامن عشر في فرنسا وأسبانيا والنمسا الكاثوليكية وروسيا . وعلى كل ، فقد حلّت عاصمة الملك محل الكوميونة عندما أصبحت الأمة ـ الدولة الشكل السائد للتنظيم السياسي . وأصبحت العاصمة

أيضا قادرة على توحيد الدولة بتحكمها في الطرق الرئيسية للتجارة والبيروقراطية والجيوش المحترفة . لقد احتكرت العواصم وتوابعها (حيث يحكم بلاط الملك) كل الزيادة السكانية تقريبا لنفسها في الفترة من القرن السادس عشر إلى القرن الثامن عشر . فبلغ سكان العواصم مئات الألوف (وكاد العدد يصل إلى المليون في لندن وباريس) في حين اضمحلت المدن العريقة ، ولم تنشأ إلا مدن جديدة معدودة (خارج المستعمرات) .

وكثيرا ما كانت المدن القديمة تتغير والمدن الجديده تنشأ على يد ملك واحد ، كما فعل هنري الرابع في حالة باريس ، ولويس الرابع عشر في فرساي ، وايفان الثالث في موسكو ، وبطرس الاكبر في سان بطرسبرج ، وفيليب الثانبي في مدريد ، ومانيويل في لشبونة . وبنيت القصور الفخمة أو أعيد تصميمها وتوسيعها حسب طراز الباروك وطموحاته : الثراء والعظمة والإسراف والنظام والسلطة لترويض النبلاء ولتخويف الشعب . فتجمعت حول القصر في وسط المدينة البيوت الجديدة الكبيرة الخاصة بالطبقة الارستقراطية (تحت رقابة الملك) ، والمباني البيروقراطية الرسمية ، وقلعة الجيش . وصمم كل شيء -عن عمد ـ بمقياس يجاوز مقاييس الحياة الانسانية ، فكانت النتيجة مباني ضخمة لا يمكن للبشر العاديين الاقتراب منها . ومازال تجانس الأقواس والأعمدة وشكل الحوائط والنوافذ التي تبدو بلا نهاية ، مازال ذلك منظرا يبعث على الجـزع أو الرهبة . إن رتابة المدينة الحديثة ، وقسوتها وانعـدام هويتهـا ، ليسـت أمـورا عارضة ولا تلقائية . فاقد طلب بطرس الأكبر أن تكون الاثنتا عشرة بناية الضخمة التي تضم المكاتب في سان بطرسبرج متاثلة تماما . وقد أعطى هنري الرابع وزيره المسئول عن شق شارع في باريس ، التوجيه التالي : « سأكون في غاية السرور إن أوليت اهتماما خاصاً لهؤ لاء الذين سيشرعون في بناء منازلهم على هذا الشارع بحيث يجعلون واجهاتها متاثلة . فإن هذا الشارع سيسرعين الناظر حينا تكون له واجهة واحدة متاثلة ممتدة من نهاية الجسر . إن ما يهم هو المنظر الذي يراه الملك . وما يفضله يمتد من المباني المنتظمة المتاثلة إلى المباني المتاثلة المفرطة في الضبخامة .

الحقيقة كانت نقطة البداية لدى الكثيرين من المصممين الجدد هي تصميم المناظر والدعامات المسرحية . إن مدينة الملك ، كما قال أحدهم ، يجب أن تكون « أشبه بيناية واحدة » ، ولعلها المسرح . وكل شيء كان يبني لإحداث تأثير ما . فالبانوراما العريضة من الأعمدة الممتدة دون انقطاع تجذب العين إلى القصر بوصفه النقطة المركزية البعيدة . والتصميم المثالي للشارع الذي يرضي ذوق عصر الباروك كان دائريا (وهـو تصـميم اقترحـه الكاتـب المسرحـي اليونانـي أريستوفانس منذ حوالي ألفي عام تقريبا كنكتة ، إذ كان يظن أن الفَّكرة التَّي ترمي إلى توجيه حركة المرور كلها إلى النقطة نفسها حتى تتصادم العربات هُو سخرية واضحة للغاية من جنون العظمة الذي يعاني منه المخططون القدماء). إن الشوارع الواسعة التي تلتقي كلها عند القصر أو القلعة أو الأقواس التذكارية الضخمة هي طريقة مسرحية لجذب الانتباه إلى سلطة الملك ، ولكنها كانت أيضا طريقة عملية للحفاظ على تلك السلطة ، إذ يمكن للقوات أن تسير من المنطقة الرئيسية في أي اتجاه لتقوم بعرض عسكري أو لتشن هجوماً . وقد فرق المهندس المعماري ألبرتي بين الشوارع الثانوية والشوارع العريضة الرئيسية ، وأطلق على الأخرين اسم « الشوارع الحربية » Viae militares . ونصح مهندس معماري آخر بأنه تكون كل الشوارع واسعة الى الحد الذي يضم « الا يكون فيها مكان لا تبلغه الجيوش بسهولة ويسر » .

إن الطريق الواسع يفيد أيضا في إزالة شبكة الشوارع الملتوية التي تعود إلى العصور الوسطى ، والتي يمكن أن يقيم فيها بقايا المدافعين عن الحرية المدنية متاريسهم . وكيا بين ممفورد : « لا يستطيع الجنود أن يطلقوا النار عند المنحنيات ، كيا لا يستطيعون أن يحموا أنفسهم من الطوب الذي يلقى على رءوسهم مباشرة بقوة من قصم المداخن : فهم يحتاجون إلى فراغ ليتحركوا فيه ها(١) .

فإذا كان أسلوب الباروك في تخطيط المدن يذكرنا بعواصم الإمبراطوريات القديمة ، فها ذلك إلا لأن حكامه عملوا على محاكاة الفراعنة والبطالمة والقياصرة . لقد عد الملك لويس الرابع عشر نفسه « الملك الشمس » وجعل منظريه وكتابه ، شأنه في هذا شأن الملوك الأقل شأنا في تلك الحقبة يلفقون نظريات

جديدة عن الحكم المطلق و « الحق الإلهي » وهي أفكار لم يجبرؤ أوربي على طرحها منذ عهد القياصرة الرومان . وبالرغم من أن بعض كوميونات العصور الوسطى قد أدارت شئونها دون حاكم محدد (أو سلطة نهائية) ، وأن كثيرا غيرها عد الشعب أو القانون السيد الوحيد ، فقد احتج المنظرون الجدد ، من أمثال جان بودين Jean Bodin بأن الدولة الحقة لا تقوم لها قائمة دون وجود حاكم يباشر « سلطانا على المواطنين والرعايا لا يجده القانون » .

وقد اندثر الباروك كأسلوب فني منذ ٣٠٠ سنه ، وحلت البرلمانات والكونجرسات ورؤ ساء الجمهوريات ورؤ ساء الوزارات محل الملكيات المطلقة في القرنين الأخيرين ، وأصبح رؤ ساء الدول اللذين يعدون أنفسهم فوق القانون معدودين . غير أن معظم مدننا تنحدر مباشرة من عصب عواصم الباروك . كما أن الدولة ذات السيادة هي في الغالب مستبدة كالملوك المستبدين ، ولا زالت الحياة في المدينة تعني الخضوع للدخلاء :

« إن عبادة السلطة في عصر الباروك كانت أكثر صلابة حتى من أيديولوجية العصور الوسطى . فقد ظلت هذه العبادة فائمة وامتد تأثيرها إلى جوانب أخرى للحياة ، وخلقت أكثر من نابليون ، لا في حقل السياسة فحسب بل أيضا في الأعمال التجارية والامور المالية . . . ,وقد اكتسبت الجيوش والحكومات والمشروعات الراسمالية الروح والشكل المميز لهذا النسق في كل أبعاده المتضخمة وطل التخطيط الحضري ذاته حتى القرن العشرين ، في العواصم والحواضر الكبرى على الأقل ، يعني أساسا التخطيط بأسلوب الباروك : من طوكيو ونيودلهي الى سان فرنسيسكو » (١٠) .

لقد كانت المدينة من طراز الباروك ، ولا تزال احدى الوسائل التي يستعرض بها الحاكم سلطانه ، وكانت بالنسبة للملوك المستبدين بمثابة المسرح الرئيسي الذي يقدم عليه هذا الاستعراض ولعل الحكام الجدد والدولة الوطنية ذات السيادة والشركات الدولية لم يعودوا في حاجة الى المدينة كساحة للاستعراض . فبوسع الشركات أن تبني فرساي الحاصة بها على غرار لويس الرابع عشر في الضواحي ، وبوسعها ، هي والحكومة ، أن تعلن عما تريده بكفاءة وتروج له في التليفزيون والمؤسسات الثقافية في الضواحي أن يوفر للأغنياء « المدينة » التي كانت تستمد في السابق من المدن .

وثمة اقتراحات حديثة لتجديد الحياة في المدينة حددت المشكلة بأنها « تضييق المقاعدة الضريبية » في المناطق الحضرية . فالشركات والأغنياء المذين كونوا ثرواتهم في المدن ينزحون عنها حينا يطالبون بسداد فواتير الضرائب . وترتب على ذلك أن أصبح سكان المدن من الفقراء العاجزين عن الوفاء بنفقات المحافظة على هذه القشرة الخارجية المكلفة . ومن هنا كانت الاقتراحات الرامية إلى أن تقوم الدولة أو الحكومة الاتحادية بتحمل بعض نفقات إدارة المدينة . ومثل هذه الاقتراحات لها ميزة الإقرار بأن استقلال المدينة خرافة خبيثة في عصر أصبحت القوى الحقيقية فيه قومية ودولية . غير أن الدعوات لنشر عبء الضرائب على الضواحي عن طريق ضم المدينة إلى إقليم كبير ، أو إلى الريف عن طريق نوع الضواحي عن طريق ضم المدينة إلى إقليم كبير ، أو إلى الريف عن طريق نوع أصلح للعيش ، ليست الاشهادة بوفاة المدينة . وإذا حدت هذا فقد تصبح المدن أصلح للعيش ، لكنها ستكون أقرب إلى المناطق الإدارية التابعة للدولة ذات السيادة (مثل هانجشو) منها إلى الجاعات المترابطة .

المثل العليا الرفيعة والمشاعر الهابطة : الصين والبندقية اليوم

لقد جرب أحفاد هانجشو حلا أكثر راديكالية وخيالا ، من شأنه القضاء على أصل المشكلة (وهو التفاوت الاقتصادي) ، واستعادة الجهاعة الحضرية المترابطة (بل الجهاعة الحضرية - الريفية المترابطة على نطاق على) . ولعل الصينين أشد استعدادا لتجربة التحولات الشورية ، لطول عهدهم باستغلال الطبقات الحاكمة الحضرية . أو لعل بقاءهم على صلة بجذورهم الممتدة في جماعتهم الاسرية والريفية المترابطة قد جعل المدن الطفيلية مرفوضة من جانبهم . أما الولايات المتحدة فهي أنزع الى الحضرية ، فلدينا تراث منحدر من العصور الوسطى ، هو تراث الجهاعة الحضرية المترابطة التي يفتقر إليها الصينيون ، ولكن هذا التراث تبدد سريعا .

لقد أجرى الشيوعيون الصينيون تجربتين هامتين في المدن لغرس شعور أكبر بالجهاعة المترابطة . ففي أوائل عام ١٩٥١ (بعد عامين فقط من الثورة) بدأوا يجربون « عمدة الشارع » (شيخ الحارة) و « لجان سكان الشوارع » . وهذه اللجان الأخيرة أشبه «بروابط المستأجرين » في الولايات المتحدة ، إلا أن اللجان

الصينية كانت لجانا معترفا بها رسميا وليست مجرد جماعات ضغط. ومن ثم فقد خولت السكان سلطة إرغام الملاك على إضافة حمام وقبول الأسر المحتاجة وتنظيم إزالة القيامة ، فضلا عن حل المنازعات فيا بينهم (بوصفها محكمة حي شبة رسمية) أو تكوين فرق لإجراء الإصلاحات أو للرعاية أو لرعاية الأطفال .

ولكن اهتام الصين في الستينات والسبعينات ازداد بتجربة الكوميونات الحضرية و الزراعية وكأنهم وجدوا أن وحدة العمل والحياة تقصر عن الوضع الأمثل ، فعملوا على تحقيقها في بيئة توحد بين الحياة الحضرية والريفية . وقد تشكلت هذه الكوميونات من مدن صغيرة ذات صناعة ثقيلة وخفيفة ، وأراض زراعية تفي بسد حاجات المنطقة . وجميع المرافق ، عما في ذلك المدارس والمستشفيات والمصانع والآلات ، عملوكة ملكية جماعية وتدار جماعيا كما هو الحال في الكوميونات الحضرية البحتة السابقة . ولكن هذه الكوميونات قد صممت ، فضلا غن ذلك ، بغرض جعل سكان المدينة يلمون بالزراعة للعمل عند الحاجة في وقت الحصاد على الأقل . ولهذه الكوميونات ميزة إضافية أخرى واضحة ،

هي توفير بيئة أقرب الى الطبيعة من الأسفلت والصلب .

وإذا كان الصينيون قد أحيوا فكرة كوميونة المدينة (وهي غريبة عن خبرتهم ، حتى أنهم استعار وا كلمات يابانية للتعبير عن روابط سكان المدن والأحياء ، والأيديولوجيا الماركسية الغربية) فإن مدن الغرب أصبحت رعايا لامبراطوريات جديدة . ويكون الخضوع جلياً للغاية أحيانا : فمدينة ديتر ويت خاضعة لإمبراطورية السيارات ، وبتسبرج خاضعة لإمبراطورية الصلب ، ونيويورك خاضعة لإمبراطورية فرنسا . غير أن خاضعة لإمبراطورية فرنسا . غير أن المدينة الغربية الحديثة - في معظم الأحيان - كثيراً ما تقع فريسة لكثير من القوى الخارجية . وإذا أردنا مثالا حيا على ما يحدث فلنختتم قولنا برجعة خاطفة إلى البندقية وذلك قبل فوات الأوان .

يقدر الخبراء أن التلوث يفقد البندقية ما بين ٣٪ و ٤٪ من تراثها الفني كل عام . فالتأثيل تتآكل من « سرطان البرونز » الذي لا يسببه تلوث المدينة الطبيعي من عادم السيارات ، فالبندقية ليس فيها سيارات ، والزوارق التي تعمل بالمحركات في القنوات لا ترسل إلا عادما بسيطا . ولكن عندما تهب الريح من معامل تكرير البترول في بورتو مارجيرا Porto Marghera في الوطن الأم تتحد الغازات الكبريتية بالهواء المشبع بالملح فتكون مزاجا ساما .

والأخطر من هذا أن البندقية تغرق ، فالمياه في الواقع ارتفعت من حولها بحوالي بوصتين في السنوات العشر الاخيرة . ويبدوا أن معظم المسؤلية يقع على عاتق الصناعات التي حفرت الآبار في بورتو مارجيرا ، خارج البندقية ، ولم تغلقها . وهذه الآبار تقذف بالمياه العذبة الجوفية في البحيرة .

وتبدو بعض المقترحات السرامية إلى خفض منسوب المياه ، وبخاصة الفيضانات العالية التي تسببها العواصف الشديدة ، مقترحات بسيطة : فالآبار يمكن تزويدها بغطاء ، ومياه المصرف يمكن تجفيفها وتحويلها الى سهاد بدلا من صرفها في المياه . كما يمكن بناء أهوسة ضخمة عند الفتحات الثلاث بين البحيرة والبحر الأدرياتيكي ومثل هذه الأهوسة يتحكم في إغلاقها آليا كومبيوتر يستشعر

أي زيادة فيعطي إنذارا بأي فيضان وشيك (بينت إحدى الدراسات أن الأهوسة ستغلق حوالي ٢٠٠ ساعة في العام) .

ومع ذلك لم يتم عمل شيء ، فصناعة البتروكياويات في بورتو مارجيرا مسئولة عن الحلول مسئوليتها عن المشكلات . ولكنهم وجدوا أن تكلفة تغطية الآبار مرتفعة ، وهم ينتجون السهاد الكياوي لا العضوي ، ويعارضون بناء الأهوسة خشية تحول حركة الناقلات إلى ميناء آخلي . وهم أقوياء في روما وكذلك في البندقية ، ومن ثم فان الحكومة الاتحادية تتباطأ في اتخاذ اي اجراءات .

وقد اضطرحتى بعض أهالي البندقية الى التسليم بموت مدينتهم ، فالوظائف بأيدي القوى الصناعية في بورتومارجيرا . ولم يعد البنادقة قادرين على العيش والعمل بمدينتهم ، فانخفض عدد سكان البندقية ، في السنوات العشرين الماضية ، من ٢٠٠ الف نسمة الى ٩٠ الف نسمة ، ومعظم الباقين يضطر الى التوجه الى البر الرئيسي ، شبه الجزيرة الإيطالية ، بحثا عن العمل . إن المجمع الصناعي الهائل في بورتو مارجيرا لا يمكن ان تتحمله مدينة واحدة _ حتى تلك التي كانت « ازهى المدن التي رأتها عيني » (على حد قول السفير الفرنسي الجديد عام ١٤٩٥) .

لمزيد من الإطلاع

يعد كتاب ماكس فيبر Max Weber المدينة The City من الدراسات التي تتناول الموضوع بشكل عام ، والكتاب ، برغم صعوبته ، يعد نقطة الانطلاق الكلاسيكية . وقد قام ريتشارد سنيت Richard Sennet بجمع كتابات فيبر وعدد من التفسيرات الاجتاعية للمدينة في كتاب مقالات كلاسيكية عن ثقافة المدن التفسيرات الاجتاعية للمدينة في كتاب مقالات كلاسيكية عن ثقافة المدن Classical Essays on the Culture of Cities المدن حيديون سيوبرج Gideon Sjoberg في كتابه المدينة قبل العصر الصناعي الحديث . سيوبرج Preindustrial City مسحا شاملا من منظور علم الاجتاع التاريخي الحديث . ولا يزال كتاب لويس ممفورد Lewis Mumford المدينة في التاريخ تفسيري للمدينة الغربية . ويقدم كتاب مدن المصير Cities المدينة الغربية . ويقدم كتاب مدن المصير Cities

of Destiny الذي اشرف عليه آرنولد توينبي Arnold Toynbee بصور جميلة عن بعض المدن الهامة في تاريخ العالم كتبها اخصائيون بارزون . وكتاب فرناند برودل Fernand Braudel الرائع : الـرأسهالية والحياة المادية وكتاب فرناند برودل Fernand Braudel الرائع : الـرأسهالية والحياة المادية وكتاب المعرا عن « مدن » العالم . ويقدم ف . روى ويليس Capitalism and Material Life 1400 . هذا كتابا عاما عن الحضارة الغربية من منظور حضاري في كتابه المنشور في جزئين : كتابا عاما عن الحضارة الغربية من منظور حضري An Urban الحضارة الغربية : منظور حضري Prespective Kingsley Davis من بحلة أمريكا العلمية الحفائة المين العلمية بعنوان : المدن : أصلها ونموها وأثرها الانساني, Growth and Human Impet وهي بحث مفيد خصوصا لدراسة المدن بعنوان : المدن يكا المعلية . وأخيرا نجد كتابا يتجاوز الحقبة التي للدرسها هنا ، لكنه جدير بالتنويه ، هي دراسة رايوند وليام والمدينة في الأدب الانجليزي الحديث ، الريف والمدينة وا

وتعد كتابات فيبر وممفورد وويليس خير المداخل لدراسة المدينة الأوربية ، لكن هناك عدة كتب أخرى مفيدة . ومن أقصر الدراسات وأفضلها كتاب هنري بيرن Henri Pirenne مدن العصور الوسطى Medieval Cities . ويكتشف جوزيف وفرانسيس جيز Joseph and Frances Gies الحياة اليومية لإحدى هذه المدن (تروا عام ١٢٥٠) في الكتاب الممتع : الحياة في إحدى مدن العصور الوسطى Life in a Medieval City وهناك مجموعة من التفسيرات التاريخية قام بها ممفورد وبيرن وغيرها تتعلق بالعلاقة بين التجارة واصول المدن في انجلترا في العصور الوسطى John F. Benton في أصول المدينة العصور الوسطى ، جمعها جون ف بنتون John F. Benton في أصول المدينة برسفورد Town Origins المدن الجديدة في العصور الوسطى Maurice Bresford برسفورد brown للدن أجديدة في العصور الوسطى of the Middle Ages وكتاب م. ف. كلارك M. V. Clarke في مونداي العصور الوسطى Peter Rissenberg مدينة العصر الوسيط The ويتر رايسنبرج Peter Rissenberg مدينة العصر الوسيط The Mundy

Medieval Town وكتاب فريتز رورينج Fritz Roring مدينة العصر الوسيط The Medieval Town .

وهناك عدد من الدراسات المهمة عن المدن - الجمهوريات الإيظائية في أواخر العصورالوسطى وعصر النهضة . ويعد كتاب دانيال ويلي The Italian City Republic مدخلا ممتازا . الجمهوريات - المدن الايطالية The Italian City Republic مدخلا ممتازا . وما كتاب د . س . تشيمبر ز D. S. Chambers عصر البندقية الامبراطوري أما كتاب د . س . تشيمبر ز The Imperial Age of Venice 1380 - 1580 مدم ماكنيل . ۱۳۸۰ الانانقلة المنانيل . المدخل مزود بصور لدراسة البندقية . وكتاب ويليام هـ ماكنيل . الهيرانسي المدانقية المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة في النمو الحضري Hirliny بيزا في أوائل عصر النهضة : دراسة في النمو الحضري النهضة الوسيط وعصر النهضة : تاريخ اجتاعي لمدينسة ايطالية بستوا في العصر الوسيط وعصر النهضة : تاريخ اجتاعي لمدينسة ايطالية المنافقة وكتاب الموسيط وعصر النهضة . المنافقة كوميونه سيينا ۱۲۸۷ ـ وكتاب ج . ويليام ك . بوسكي William K . Bowsky مالية كوميونه سيينا ۱۲۸۷ ـ وكتاب ج . وكتاب ج . The Finance of the Commune of Sienna 1287 - 1355 . Padua in the Age of Dante في المدانة المنافقة المنا

وهناك مكتبات كاملة عن فلورنسا ، ويمكننا أن نبدأ بكتابين من تأليف اثنين كانا هناك : فرنشيسكو جوينشيارديني Francesco Guieciardini تاريخ إيطاليا كانا هناك : فرنشيسكو جوينشيارديني History of Florence وكتاب نيقولا History of Italy وكتاب نيقولا المكيافلي Niccolo Machiavelli تاريخ فلورنسا وشئون ايطاليا والمحالية كتاب مكيافلي Renaissance Florence . ومن أفضل الدراسات الحديثة كتاب جين بوركر Gene Burcker فلورنسا عصر النهضة J. Lucas - Dubreton وكتاب ج لوكاس - ديوبريتون Duily Life in Florence in the Time of the الحياة اليومية في فلورنسا في زمن آل مديتشي فلورنسا في زمن آل مديتشي لا الحياة في إيطاليا في زمن آل مديتشي فلورنسا في مرحلة الانتقال Marvin B. Becker فلورنسا مادنو دي مديتشي وايطاليا عصر وكتاب سيسليا م . آدى Cecilia M. Ady لورنزو دي مديتشي وايطاليا عصر

. Lorenzo de Medici and Renaissance Italy النهضة

واذا كانت آسيا تبدأ في بيزنطة ، فإن مدينة القسطنطينية تصلح اختبارا طيبا لأفكار ماكس فيبر . ونجد الصورة والشعر والوثائق مجتمعة بشكل موح في كتاب فيليب شيرارد Phillip Sherrard القسطنطينية: بحث أيقونات مدينة مقدسة Constantino Ple: Iconography of a Sacred City وكتاب جلانفيل دواني Glanvill Downey القسطنطينية في عصر جسيتينيان Glanvill Downey Age of Justinian يعيد خلق العصر . وكتاب دين . أ . ميلر . Age Miller القسطنطينية الامبراطورية Imperial Constantinople يدرس الاقتصاد والبيروقراطية والحياة العامة للمدينة . وقام ميشيل ماكلاجانMichael Maclagan في كتابه مدينة القسطنطينية Maclagan أ. ن. هـيرسي John E. N. Hearsey في كتاب مدينة القسطنطينية ٣٢٤ ـ City of Constantine 324 - 1453 _ 120 بدراسـة التـاريخ السياسي والمعماري للمدينة . وإذا أراد القارىء مزيدا من الدراسات العامة عن الإمبراطورية البيزنطية فعليه بكتاب شارلز دييل Charles Diehl بيزنطة : العظمة والتدهبور Byzantium : Greatness and Decline وهبو دراسية كلاسيكية ، وإن كان قد عفا عليها الزمن ، لكن به قائمة مراجع ضخمة أعدها بيتسر شارانيس Peter Charanis وهناك كتاب مختصر جيد هو بيزنطة . Rene Guerdan من تأليف رينيه جويردان Byzantium

الماعن المدينة الصينية ، فإن مصادر معرفتنا بمدينة هانجشول المسيدة المسيدة المسيدة المسيدة المسيدة المسيدة المسيدة السيدة المسيدة المسيد

on the Eve of the Mongol Invasion 1250 - 1276 Quin Sai With other قبله كوينساي وملاحظات اخرى عن ماركو بولو A.C. Moul من تأليف أ. س. مول Notes on Marco Polo من تأليف أ. س. مول A.C. Moul ومدينة بكين الامبراطورية : سبعة قرون في الصين لين يوتانج Imperial Peking : Seven بكين الامبراطورية : سبعة قرون في الصين الإمبراطورية The City بكين الامبراطورية في الصين الإمبراطورية قيل The City من الدراسات المامة ، في حين يدرس بول ويتلي G. William Skinner رموز الحياة في من الدراسات المامة ، في حين يدرس بول ويتلي Paul Wheatley رموز الحياة في المدينة الصينية في كتاب محور لأربعة احياء، بحث أولى في أصول المدينة الصينية المعينية وطابعها The Pivot of the Four Quarters, A Preliminary القديمة وطابعها Enquiry into the Origin and Character of the Ancient Chinese الأسيوية الأخرى . City

المند الحضرية : المجتمع والمكان والصورة Richard Fox المند الحضرية : المجتمع والمكان والصورة Rociety, Spece المند الحضرية : المجتمع والمكان والصورة Greetz التاريخ الاجتاعي and Image وكذلك كتاب كليفورد جيرتز Clifford Greetz التاريخ الاجتاعي للدينة اندونيسية The Social History of an Indonesin Town وكتاب كنيث جيليون Kenneth Gillion أحمد آباد : دراسة في التاريخ الحضري الهندي جيليون Ahmed Abad : A Study in Indian Urban History الثقافة الهندية في كتاب آرثر ل . باشام Basham الأعجوبة التي كانت الهند : دراسة عامة لتاريخ شبه جزيرة الهند وثقافتها قبل مجيء المسلمين The Wonder that was India : A Survey of the History and Culture of the Indian Subcontinent Before the Coming of the Muslims. When a حين يجري تحديث تراث عظيم Great Tradition Modernizes

ولقد ذكرنا القليل نسبيا عن المدينة الافريقية القديمة ، لكن الدارس المهتم يمكنه أن يفيد من الدراسة الشاملة القصيرة المصورة تصويرا جيدا التي كتبها

ريتشارد و . هل Richerd W. Hull بعنوان المدن والبلدان الافريقية قبل الغرو African Cites and Towns Before the European Conquest الأوربي وهو يضم قائمة مراجع حديثة جيدة . ومن الكتب الجديرة بالقراءة كتاب بازل ديفيد سون Basil Davidson مدن أفريقيا المفقودة The Lost Cities of Africa وهو دراسة عامة استهلالية ممتعة للقارىء ، تحتوي على قائمة المراجع والمقالات التي نشرت قبل عام ١٩٦٠ . ويمكن للدارس أن يتعمق في دراسة بعض المدن الافريقية بالذات أو في وجهة نظر ماكس فيبر في كتباب المدينية الاسلامية The Islamic City بإشراف حوراني و . س . م . ستيرن. S. M. Stern ، وكتاب عالم الاسلام The Worls of Islam تأليف زافييه دى بلانول Xavier de Planhol ، وكتاب المدن الاسلامية في العصور الوسطى المتأخرة Muslim Cities in the Later Middle Ages من تأليف ايرا لابيدوس Ira Lapidus وكتاب فاس في عصر ملسوك الطسوائف Lapidus Marinides تأليف روجر لوتورنو Roger Le Tourneau وكتاب مدينة تومبوكتو البدائية The Primitive City of Timbucto تأليف هو راس مينه Horace Miner وكتاب مدن غانا The Towns of Ghana وكتاب مدن غانا David Grove وكتاب مدينة ابيدجان The City of Ibadan بإشراف .. س. لويد B. C. Loyd وآخرين. وعن نيجريا وحدها يوجد كتاب آكين مابوجونجي Akin L. Mabogunje مدن اليوريا والتحضر في نيجريا Eva وكتاب إيضا كرابف آسكاري Town and Urbanization in Nigeria Krapf Askari بلدان اليوريا ومدنها Yoruba Towns and Cities ، وما هذه إلا بعض من عناوين كثيرة.

وأخيرا هناك سلسلة من المقالات عن المدن في العصور الوسطى في أوربا ومصر وبيزنطة والدول الصليبية في كتباب مدينة العصور الوسطى The ومصر وبيزنطة والدول الصليبية في كتباب مدينة العصور الوسطى Medieval City وأ. ل اودوفيتش. A. ل. Udovitch

هوامش الفصل الثامن

1 - Marcel Granet, Chinese Civilization, trans. Kathleen E. Innes and Mabel R. Brailsford (New York: New American Library, 1964), pp. 175-176.

- 2 Arnold F. Wright, «Changan» in Cities of Destiny, ed Arnold Toynbee (New York: McGraw Hill, 1967), P. 146.
- هذه الفقرة وغيرها من ماركوبولو اقتبست من جاك جيرنيه
 Jacques Gernet, Daily Life in China; On the Eve of the Mongol
 Invasion, 1250 1276 (Standford University Press, 1970), pp.
 28 32.

وفي أماكن متفرقة من هذه الصفحات .

4 - Lewis Mumford, The City in History (New York: Harcourt Brace Jovanovich, 1961), pp. 279 - 280.

ومعظه مادة هذا الفصل من كتاب ممفورد .

- 5 Cited in Daniel Waley, The Italian City Repubics (New York: McGraw Hill, 1969), p. 53.
- 6 Ibid., p. 99.
- 7 Ibid., 147 148.
- 8 Cited in Helene Wieruszowski, Art and the Commune in the Time of Dante, Speculum 19, no I (January 1944):31.
- 9 Mumford, op. cit., p. 369.
- 10 Ibid., pp. 399 401.
- 11 Cited in Franz Schurmann, Ideology and Organization in Communist China, 2d ed. (Berkeley: University of California Press, 1968), pp. 396-397.



الفصمل التاسع علم البيئة الحيوية (الحيابيئة) واللاهوت الحيوية (الحيابيئة) واللاهوت الدين والعلم في العصرو الوسطي

إن مشكلة الأيكولوجيا (علاقة البيئة بالكائنات الحية ،) ترتبط في أذهاننا عادة بالمجتمع الصناعي الحديث . ونحن لم نعتقد التفكير في وجود أي ارتباط بين البيئة الحيوية واللاهوت أو في البنية الحيوية خلال تاريخ العصور الوسطى . غير أن هذا الفصل يقوم بعملية الربطهذه ، لينبه إلى أن مشكلاتنا البيئية بعيدة الغور . واذا كان جيلنا قد « اكتشف أزمة البيئة عام ١٩٧٠ ، فإن أسبابها ترجع إلى الثورة الصناعية الغربية في القرون القليلة الماضية على الأقل . وبيت القصيد في هذا الفصل هو أن الثورة الصناعية نفسها ، وتبدل علاقة الانسان مع الطبيعة الذي تسببت فيه ، ذات جذور سابقة في الفكر والمارسة في الغرب . وإلا فلهاذا كانت أور با الغربية ، دون غيرها من الأصقاع ، هي البادئة بالثورة الصناعية ؟ ان هذا الفصل سوف يستكشف بعض المور وثات الثقافية التي مهدت الطريق .

وسوف نبحث على وجه التحديد موروثين ثقافيين غربيين قرنها بعض الدارسين بمشكلاتنا البيئية والحيابيئية : وهما الموروث الديني الغربي ، أو اليهودي ـ المسيحي ، وتطور العلم . فالمسيحية والعلم الحديث هما المعلمان الكبيران في الثقافة الغربية ، وبالرغم من أن معظم التاريخ الغربي يأخذ شكل الصراع بين هذين الشكلين الثقافيين فإن بينهما كثيرا من المشابهة . وسوف نبحث مظاهر الاستمرار بين المسيحية والعلم لاستكشاف أصول السيطرة الغربية على الطبيعة والعلم .

وعلى ذلك فنحن نطرح عددا من المسائل التي ينبغي ألا تغرب عن البال: فنحن نطرح تساؤ لا عن العلاقة بين الدين والعلم، وبين المسيحية بالذات وتطور العلم الحديث، وتساؤ لا آخر عن مدى صحة العودة بقضية الحيابيئية وهي قضية حديثة، إلى العصور الوسطى عندما كانت القضايا الحيابيئية ضئيلة أو معدومة.

كما نطرح تساؤ لا عن « الرؤى المختلفة للطبيعة » الموجودة في مختلف الموروثات الدينية وعن مدى أهمية مثل هذه الأفكار في تعاملات الناس اليومية مع البيئة الطبيعية .

ونستهل بتمحيص الرأي الذي يذهب إلى أن التراث الديني اليهودي - المسيحي شكل أفكارنا الغربية عن الطبيعة تشكيلا جعل من الممكن تسخير العالم الطبيعي على نحو أكبر . ثم نتساءل عها إذا كانت الأفكار الدينية مهمة حقا إلى هذه الدرجة بأن نفحص مظاهر التناقض بين الدين والسلوك في التراث الديني الشرقي . ثم نقدم بعد ذلك عرضا شاملا للعلاقة بين الدين الغربي والعلم ، ونبحث بعض المسلمات المتعلقة بالطبيعة ، والتي توجد ضمنا في الثورة العلمية الغربية .

مسئولية التراث اليهودي ـ المسيحي

إن الدارسين الذين ذهبوا إلى أن جذور مسكلاتنا الحيابيئية تكمس في النظرة اليهودية _ المسيحية إلى الطبيعة يؤكدون تفرد فكرة التوحيد في اليهودية والمسيحية في مقابل الديانات « البدائية » المؤمنة بتعدد الألهة وبحيوية المادة وعبادة الطبيعة .

ولقد طرح أرنولد توينبي المسألة على النحو التالي :

« وفحوى هذه المقالة أن بعض أمراص عالم اليوم الكبرى ـ مثل السفه في استهلاك كنوز الطبيعة التي لا تعوض ، وتلويت ما لم يتبدد منها ـ إنما يرجع في خاتمة المطاف إلى سبب ديني ، وهذا السبب هو طهور التوحيد »(١) .

فيا شأن التوحيد بهذا ؟ وما علاقة إصرار العبرانيين القدماء على وحدانية الله بمشكلاتنا الحيابيئية المعاصرة ؟ كانت إجابة توينبي هي أن يذكرنا بأن توحيد التوراة العبرانية كان نهيا عن الأشكال القديمة لعبادة الطبيعة وأن التسليم بالتوحيد في الثقافة اليهودية المسيحية كان بمثابة تحول عن عبادة الانسان للطبيعة إلى تسحيره واستغلاله لها . وأشار توينبي إلى الإنسان السابق على التوحيد ، فقال إن الطبيعة بالنسبة له :

« لم تكن مجرد كنز نفيس من « الثروات الطبيعية » ، وإنما كانت إلهة ، « الأرض الأم » . وكل النباتات التي انبثقت من الأرض ، والحيوانات التي تمثي في مناكبها ، مثل الإنسان نفسه ، والمعادن المطمورة في الأرض كلها تتسارك في ألسوهية الطبيعة »(٢) .

فالإنجيل لم يسلب الطبيعة قداستها ورهبتها القديمة فحسب ، لكي ينصب إلها خالفًا أسمى ، بل إنه نصح البشر بصفة خاصة أن يقهر وا العالم الطبيعي . وهنا يشير توينبي وآخرون إلى ما جاء في سفر التكوين ــ الإصحاح الأول ــ الآية ٢٨ ونصها :

« وباركهم الله وقال لهم : أثمروا وأكثروا واملأوا الأرض وأخضعوها ؛ وتسلطوا على سمك البحر وعلى طير السهاء وعلى كل حيوان يدب على الأرض » .

ومن الصعب معرفة ما يمكن استخلاصه من تلك العلاقة المنطقية بين التوحيد ونزع القداسة عن الطبيعة ، أو من أية عبارات أخرى محددة في الإنجيل . ولكن يود المرء أن يعرف ما إذا كان اليهود والمسيحيون قد تصرفوا حقاً على نحو أكثر غطرسة تجاه الطبيعة بسبب هذه الأفكار . وفي هذا الصدد يعد عمل لين وايت الأصغر ، أحد مؤ رخي المسيحية والتكنولوجيا والعلم في العصور الوسطى ، دفاعا قويا عن الرأي القائل بمسؤ ولية التراث اليهودي - المسيحي .

إن مقالة وايت « الجذور التاريخية لأزمتنا الحيابيئية » أصبحت من الدراسات الكلاسيكية ، وأعيد طبعها عدة مرات منذ أن نشرت لأول مرة في مجلة العلم عام ١٩٦٧ . ويخبرنا المؤلف أن فكرة المقال جاءته وهو يرقب البوذيين في سيلان يشقون طريقا :

« اكتشف ثقوبا في أرض الطريق المطلوب شقه تركت وشأنها ، ثم اكتشف أنها أوكار ثعابين . وقد امتنع البوذيون عن تدميرها حتى تغادر الثعابين من تلقاء نفسها مكان العمل . ولم يكن في وسع وايت إلا أن يلاحظ عدة أشياء من بينها أن الذين يشيدون الطريق لو كانوا من المسيحيين لكان مصير الثعابين مختلفا ٣٠٠ .

إن مقالة وايت تبدا بنقطتين تستحقان التكرار:

« ثمة شيء يصل في يقينه إلى حد يصبح من الغباء معه أن نؤكد بالكلمات وأعني به

أن التكنولوجيا والعلم الحديث غربيان تماما . لقد استوعبت في تكنولوجيتنا عناصر من كل أنحاء العالم ، وخاصة من الصين . ومع هذا فإن التكنولوجيا الناجحة سواء في اليابان أو نيجريا غريبة وثمة حقيقتان أخريان لا تحظيان بالسيوع نفسه لأن الدراسات التباريخية لم تتوصيل اليهما إلا مؤخرا . إن زعامة الغسرب في التكنولوجيا والعلم معا أقدم مما يسمى بالثورة العلمية في القرن السابع عشر ، أو الثورة الصناعية في القرن الثامن عشر » (٤) .

وقد ساهم لين وايت نفسه مساهمة كبيرة في الترويج للرأي القائل بأن إبداع التكنولوجيا الغربية وهيمنتها يمكن إرجاعها إلى العصور الوسطى . وكتابه التكنولوجيا والتغير الاجتاعي في العصور الوسطى يبين (ضمن أشياء أخرى) الآثار الثورية لاختراع بسيط ظاهريا مثل « مقلاب التربة » في مجتمع العصور الوسطى . فقد سبق الآخرين (انظر ممفورد على سبيل المثال) أن اهتدوا إلى أصول الأفكار الحديثة عن العمل ومناهج العمل الحديثة في أديرة العصور الوسطى . ولكن وايت يلفت انظارنا في هذا المقال إلى الانقلاب الذي حدت في الزراعة في أوروب المسيحية حوالي عصر شارلمان (الذي توج عام ١٠٠٠) . الذي يقلب الأرض بتمدة أكثر من أي شيء عرف من قبل ، فالمحاريث السابقة الذي يقلب الأرض بتمدة أكثر من أي شيء عرف من قبل ، فالمحاريث السابقة التربة بسكين أفقية فكانت تقلب الأرض كلية بالدجر (وهو حديدة عقفاء في المحراث تقلب التربة بعد رفعها) . ونظام الحرث هذا (الذي لا يزال متبعا في الجرارات الحديثة) كان يسبب احتكاكا قويا بالتربة إلى درجة أنه كان يقتضي ثهانية ثيران بدلا من ثورين كها كان جاريا .

لقد تسبب المحراث الجديد في ظهور اتجاه عدواني شديد تجاه الطبيعة بسبب نوع المجتمع الذي كان يقتضيه:

« في أيام المحرات البدائي الذي يشدخ سطح التربة كانت الحقول توزع بصفة عامة على شكل وحدات قادرة على كفاية أسرة واحدة وحسب . وكان الافتراض الأساسي هو فلاحة الاعاشة (أي أن تقيم الفلاحة أود الأسرة وهي تسمى أيضا الانتاج الطبيعي) .

لم يكن هنالك فلاح يملك ثهانية ثيران . وعلى ذلك ، فحتى يمكن استخدام المحراث الجديد الأكثر كفاءة كان على الفلاحين أن يصموا ثيرانهم لتشكيل مجموعات من المحاريت الكبيرة ويحصلوا (كها يسدو) على أراض عروثة تتناسب مع ما ساهموا به . وهكذا كان توزيع الأرض لا يتم على أساس احتياجات الأسرة وإنما على أساس مقدرة الألة على حرث الأرض . وطرأ تغير عميق على علاقة الإنسان بالتربة ، ففي الماضي كان الإنسان جزءا من الطبيعة ، أما الآن فقد أصبح مستغلا لها . ولم يطور الفلاحون في أي مكان آحر من العالم آلة زراعية مشابهة . فهل من قبيل الصدفة أن تظهر التكنولوجيا الحديثة ـ بنطرتها القاسية تجاه الطبيعة ـ أساسا على أيدي سلالة هؤ لاء الفلاحين من شهال أوربا ؟

هذه النظرة الاستعلالية ذاتها ظهرت بشكل واهر قبل عام ٨٣٠ في التقاويم المصورة العربية . فالشهور في التقاويم القديمة كانت تطهر على شكل شخصيات مسالمة ، أما التقاويم الفريحية الجديدة ، التي حددت أسلوب العصور الوسطى ، فهي جد مختلفة : إد يظهر فيها الرحال وهم يقهر ود العالم من حولهم - فيحرثون و يحصدون ويقتلعون الأشجار وينحرون الحسارير . أصبح الإنسال والطبيعة مختلفين ، وأصبح الإنسان هو السيد » (٥) .

الرؤى البديلة : تعدد الآلهة والديانات الشرقية

إن الانفصال بين الإنسان والطبيعة الذي لاحظه وايت في تقاويم العصور الوسطى لم يكن بالتأكيد قد اكتمل مع حلول القرن التاسع حتى في أشد أجزاء أوربا مسيحية . فقد ظلت فكرة الفلاحين عن الطبيعة الحية ، كها سنرى بعد قليل ، عقبة في وجه الشورة العلمية إلى ما بعد عام ١٥٠٠ . بل لا يزال الفلاحون اليونانيون حتى اليوم يغنون لأمهم الأرض وابنتهم الزيتونة . ولكن السؤ ال الذي يطرحه وايت : هو هل لعب التوحيد اليهودي ـ المسيحي دورا في السؤ ال الانفصال ؟ وللإجابة عن هذا السؤ ال ، دعونا نتجه إلى بعض الرؤ ى البديلة ، إلى الطبيعة التي تطرحها الديانات البدائية المؤ منة بتعدد الألهة والأديان الشرقية .

أكدت معظم الأديان القديمة الصلات بين البشر والطبيعة كما رأينا ، ولم تميز

تمييزا شديدا بين الإنسان والطبيعة أو بين الحيوان والجهاد . وكانت ترى إن كل شيء ، حتى الصخور والأحجار تسرى فيه الحياة . وكانت الكائنات الحيوانية والنباتية تعد على وجه التأكيد «حية » كالبشر سواء بسواء . وكانت قبائل الصيد تطلق على نفسها إسم « الدب » أو « الجاموسة » شعورا منها بأن ما يربطها بحيوانها الطوطم أقوى مما يربطها بالأغراب . ولعلمهم كانوا يقولون « إن قومنا ، على كل حال ، ينامون في الشتاء كالدب » أو « نحن كالجاموس لا نقول لغوا » . زيادة على ذلك فإن إيمانهم بأن حيوانهم الطوطمي هو سلفهم أو « عصبهم » جعلهم يعمدون إلى محاكاة عاداته أو حركاته ولا سيا في المناسبات الدينية ، فيصبحون حقا مثل الدب أو الجاموسة أو طوطمهم كائنا ما كان .

وتقص قبيلة في غينيا الجديدة حكاية تفسر كيف ارتبطت بالطيور. إذ يبدو أن الطيور والثعابين أرادت أن تكون أسلاف القبيلة ، فتسابق طائر ونعبان فكسب الطائر الساق . ومنذ هذه اللحظة غدت القبيلة منحدرة من الطير . حقا إنهم لا يطيرون مثلها ولكنهم ورثوا عنها مزية مهمة - فهم يموتون كها تموت الطير . ذلك لأن الثعابين - ان كنت لا تعلم - لاتموت ، وهذه حقيقة يدركها كل من يعيش في الغابات فبين الحين والحين يجد الانسان جلد ثعبان قام الثعبان نفسه بتغييره ، وخلفه وراءه . ولكنك لاتجد قط جلد الطير ، ومن تم فلابد أن الثعابين تتخذ بدنا بعد بدن . وتؤ من القبيلة بأنها كانت ستتخد بدورها بدنا لو أن الثعبان هو الذي فاز في السباق ، لكن أعضاء القبيلة مثل الطيور يخلفون اجسادهم كلها وراءهم ، فهم يموتون .

إن وراء هذا المنطق الساعري الذي تبنته هذه القبيلة من غينيا الجديدة اعتقادا لا يتطرق اليه الشك بأن الانسان والحيوان جُبلا من طينة واحدة . وعلاوة على ذلك فإن الحيوان الذي وجد قبل الانسان هو الذي يقرر مصير الناس ، وليس العكس .

والواقع أن ثقافات الشرق الأقصى لم تفقد قط، من بعض الوجوه، ذلك الشعور البدائي بأن الطبيعة تسبق الإنسان. وحتى بعد تطور المدن في الهند القديمة، لايزال الهندوك يصرون على أن العالم الإنساني والعالم الطبيعي

واحد . إن البعض لا يأكل البقر والبعض الآخر لا يأكل الحنارير ، ودلك لأنهم يسعر ون بوجود علاقة قوية بوجه خاص . ولكن كهنة الهندوك كثيرا ما يحتون الناس على أن يعاملوا كل الاسياء الحية بالطريقة نقسها التي يعاملون بها « أبقارهم المقدسة » . إن الهندوكية تنادي بأن كل النباتات والحيوانات الحية جزء من حلقة تناسخ الأرواح ، فالثعبان الخير قد يصبح فراشة في الحياة القادمة ، والجحش الخير قد يصبح إنسانا .

وعندما فكر الهندوك في البدايات الأولى للأشياء ، كان تفكيرهم يدور على أصل البشرية جمعاء لا قبيلتهم وحدها . ومع هذا فإن قصصهم عن الخلق لا تبعد كثيرا عن تفسير الصيادين البدائيين في غينيا الجديدة . وهده هي إحدى الروايات من كتاب هدوكي مقدس يعود إلى حوالي عام ٧٠٠ ق . م . :

« في المدء كان هذا الكون عدما في عدا « النفس » على هيئة إنسان . فتطلعت حولها ورأت أن لاشيء عداها ، فكانت صيحتها الأولى : إنه أنا

* * *

ثم أدركها الحوف من الوحشة ، لكنها فكرت . إدا لم يكن ثمة عيري ، ففيم خوفي ؟ ومن تم رحل الحوف .

* * *

لكنها كانت مع هذا لاتزال معتقدة البهجة (تماماكيا نفتقد البهجة في وحدتما) ومن ثم احتاجت إلى رفيق . حسنا ، هذا الكوں ، هذه النفس ، كان في حجم رجل وامرأة متعانقين ، ومن ثم قسمت النفس ذاتها إلى شطرين ، الجزء الذكر ، والحزء الأنتى من النفس أو من الكون

* * * __ Yoo __ ثم عانق الذكر الانثى ، ومن هذا العناق ظهر الجنس البشري .

* * *

غير أن الأنثى قالت : «كيف يتحد بي وقد جئت منه ؟ فلأتوارى » . فتوارت بأن أصبحت بقرة ، وأصبح هو ثورا واتحد معها ، ومن تلك الوحدة ظهرت الماشية .

* * *

ثم توارت بأن أصبحت فرسة ، فأصبح هو حصانا . وصارت أتانا ، فصار حمارا ، فجامعها ، ومن اجتماعهما ظهرت الحيوانات ذات الحوافر .

* * *

ثم أصبحت عنزه فأصبح هو تيسا ، وأصبحت شاة فأصبح كبشا ، واتحد معها ، ومن ذلك ظهرت الكباش والأغنام .

* * *

وهكذا أفاض من كل زوجين اثنين حتى النمل . ثم أدرك الأمر فقال : « أنا الخلق في حقيقة الأمر لأن كل هذا من فيضي » . وكل من يفهم هذا يصبح هو نفسه خالقا بين خلقه »(٦) .

إن أفكار الناس عن الخلق أمر مهم للغاية بالنسبة لهم . فهم يرجعون إليها المرة تلو الأخرى كي يفهموا طبيعة الأشياء وكيف كانت وكيف ينبغي أن تكون ، وكيف ستكون . وهذه الفكرة الهندوكية القديمة القائلة إن الكون كان النفس ، وأنها شطرت نفسها إلى حيوانات العالم المختلفة تعد نظرة ملحدة من وجهة نظرنا . فهم لا يؤ منون بوجود قوة خالقة للإنسان والحيوان . والإله الأوحد هو

كل الحياة . والحيوان ، تماما كالانسان ، جزء من هذا الكل . ولما كان المعبود الهندوكي هو كل الطبيعة وكل الأشياء الحية ، فان مغالبة الطبيعة غير ميسورة لمن شب على الثقافة الهندوكية . وهكذا تكاد الهندوكية تكون دينا طبيعيا للبيئة الحيوية .

إن بعض كهنة الهندوك كانوا ينطلقون للعيش في الغابة ولا يرافقون سوى الحيوانات والحشرات والنباتات ، فهم يبحثون عن التواصل المستمر مع الوهية الطبيعية . ومنهم من ذهب الى أبعد مما ذهب إليه المعلمون الهندوك في عبادة الطبيعية ، كجواناما سد ضازطا (حوالي ٥٠٠ ق . م .) المسمى بالبوذا (المستنير) .

وهناك روائي حديث عظيم هو هرمان هسه Hermann Hesse تخيل كيف أصر بوذا على ضرورة محبة الطبيعة ولو كانت حجرا ، لا لأن الحجر سيصبح تربة أو نباتا أو حيوانا أو إنسانا ، بل لأن الحجر كان بالفعل كل الأشياء معا .

« ال هذا الحجر حجر ، وهو أيصا حيوان ورب وبوذا . فحرمته عندي ومحبتي له لا ترجع الى أنه كان شيئا وسيصبح شيئا آخر ، بل لأنه كان معا ولأمد طويل كل شيء ، وسيطل دائيا وأبدا كل شيء . أحبه لأنه حجر وحسب ، لأنه يبدوا لي الآن وهنا حجرا . في كل علامة وتجويف فيه أجد قيمة ومعنى _ في صفرته وفي رماديته ، وفي صلابته ، وفي الصوت الذي ينطلق منه عندما اطرقه ، وفي جفاف سطحه أو رطوبته ثمة حجارة تبدو في ملمسها أشبه بالزيت أو الصابول ، وأخرى أشبه بالأوراق أو الرمال ؛ كل حجر منها محتلف عن الآخر وكل منها يعبد « أوم » Om بطريقته ؛ كل حجر هو البراهيا (إله) . وهو في الوقت ذاته حجر ، سواء أكان له ملمس الزيت أم الصابون ، وهذا كل ما يبهجني ، ويبدو لي مدهشا وجدير بالعبادة »(٧) .

من الواضح أن معظم الناس لا يجدون هذه النشوة في حجر ، فقد كانت عبادة البوذا فذه . غير أن محبته لكل جانب من جوانب الطبيعة واهتمامه بها صارت مثالا لأتباعه البوذيين . ولك أن تتصور العراقيل التي قامت في وجه قطع الأججار من أحد الجبال أو تسخير الإنسان للطبيعة ، في مجتمع كالمجتمع الصيني الذي لم يواف القرن السابع الميلادي حتى كان قد اعتنق البوذية .

ولا يستطيع فرد واحد بطبيعة الحال أن يغير ثقافة برمتها . ولذا فقد جلب الصينيون البوذية من الهند . لأنها تتفق مع بعض مواقفهم الموغلة في القدم . ففي نفس الوقت الذي كان فيه بوذا يحاول أن يجعل الهندوكية الهندية أشد تعاطفا مع الطبيعة من ذي قبل ، كان فلاسفة الصين يرددون أقوالا مماثلة .

ولقذ كانت « الطاوية » من أكثر « أديان الطبيعة » الصينية القديمة تأثيرا . فقد اشتقت اسمها من الطاو « الطريق الطبيعي » الذي دعا الشاعر لاوتسوLaotzu الناس حوالي ٦٠٠ ق . م . إلى اتباعه . إذ يوجه كتاب طاوتي شنج النصيح التالى للناس :

« ولا تأتوا عملا (معاديا للطبيعة) فليس ثمة ما لا يمكن تنظيمه تنظيم حسنا » . وهناك نص طاوي آخر ، له تأثير كبير ، يعبر عن الإيمان بأنه « ينبغي ألا تلحق الأذى حتى بالحشرات والمخلوقات الزاحفة أو الأعشاب والأشجار $^{(\Lambda)}$.

المثل العليا في مقابل السلوك

لاينبغي أن نتصور أن الصينين كافتهم (بل حتى الطاويين أو البوذيين بأكملهم) كانوا يولون الطبيعة هذه الرعاية . فدارس تاريخ الصين التقليدية يقرأ عن مفتشين رسميين على الجبال والغابات ، وعن خطر قطع الأشجار إلا في أوقات معينة ، وعن بعض القوانين التي ترمي إلى الحفاظ على الطبيعة ، ولكنا نسمع أيضا عن أسباب فرض هذه الأحكام . يقول أحد العلماء الذين عاشوا في عهد أسرة مينج Ming : « في بداية حكم شيا من مناج Chia - Ching تباري الناس في تشييد البيوت ، فكانت الاخشاب تقطع من جنوبي الجبال دون توقف طوال السنة »(١) . وهناك أنباء كثيرة عن اقتلاع من جنوبي الجبال دون توقف طوال السنة »(١) . وهناك أنباء كثيرة عن اقتلاع الغابات وتعرية التربة وإغراق الأراضي . وبعد القرن العاشر استخدمت المعناعات الصينية الأشجار بكثرة إلى درجة أجهدت المخزون من الخشب ، الأمر الذي دعا إلى اتخاذ الفحم وقودا بديلا عن الخشب بشكل متزايد .

ولابد أيضا من التوفيق بين المشل العليا الصينية الحيابيئية وبين بناء مدن عملاقة مثل مدينة شانجان ومدينة هانجشو. فقد كانت الطرق الريفية تشت عادة وفق مبادىء الفنج - شوي Feng - Shui : أي تفضيل اتباع تعرجات

الأرض والتلال السطبيعية والمنحنيات ، واستهجان الخطوط المستقيمة ، والشبكات الهندسية ، أو العمارات التي يبدو كأنها تهيمن على الطبيعة . غير أن مبادىء الفنج - شوى جرى تجاهلها تقريبا في بناء شانجان . فالفلكيون الذين حددوا الموقع الذي تصل مساحته إلى ٣١ ميلا مربعا كانوا يحاولون أن تكون المدينة متسقة مع السهاء لا مع الأرض ، إذ قاموا بقياس ظل الشمس ظهرا وموضع نجم الشهال بعناية لكي يبنوا مدينة ابن السهاء بحيث تكون اسوارها وبواباتها متفقة مع الجهات الأربعة الأصلية . وخلال هذه العملية سويت القرى بالأرض واقتلعت كل أشجارها (كها تقول الأسطورة) إلا من شجرة خروب عتيقة كان كبير المهندسين المعهاريين يستظل بها٠٠٠٠ .

وإذا كانت شانجان - بسوارعها الكبيرة المستقيمة العريضة - قد تشكلت وفق فكرة عالم الفلك عن الطبيعة ، فإن مدينة هانجشو قد شيدت وفق المثل العليا للفنان الرومانتيكي ، فلم يجر اتباع الطبيعة ، وانما أعيد تشييدها . فالمتنزهات والحدائق الكثيرة شيدت وزرعت وشذبت بعناية شديدة . وحتى البحيرة الغربية كانت بحيرة صناعية . وتم الحفاظ بعناية على الإيهام بأن المنظر طبيعي عن طريق تجنيد الفلاحين في القرن الثالث عشر لتطهير البحيرة وتوسيعها عن طريق الحرس المسلح المكلف بتنفيذ قوانين الحظر المختلفة ضد إلقاء القهامة وزراعة اللوتس أو قسطل الماء(۱۷) .

فيا القول في أمثلة كهذه تدل على عدم الاكتراث بالطبيعة في الصين التقليدية ؟ إن المؤلف بي / فوتوان * futuan بين الموقف من البيئة والسلوك تجاهها » وإنها لكذلك . غير أن القول بأن النظر شيء والعمل شيء آخر (او على نحو أعم إن الناس لا يرتفعون إلى مستوى مثلهم العليا قط) يتحاشى مواجهة عدد من المسائل . فإذا كان سلوك بناة شانجان وهانجشو لا يتطابق مع مواقف البوذية والطاوية ، فهل كان من المكن أن تتفق مع آراء تراث آخر ؟ لقد سبق أن ألمعنا إلى ذلك التفسير حين ذكرنا موقف علماء الفلك والفنانين تجاه الطبيعة . وهذا التفسير يترك بناء مثل هذه المدن داخل التراث الديني البوذي ، لكنه يقوم بتوسع الإمكانيات السلوكية لذلك التراث إن بي /

فوتوان نفسه يستخدم التفرقة الصينية التقليدية بين الين (القابل والطبيعي والمؤنث) والميانج* (الفاعل والاصطناعي والمذكر) ليفسر بناء المدينة بوصفه تأكيداً لآراء اليانج وافكاره ومثله . وإذا كانت البوذية والطاوية تراثا دينيا من طابع الين ، فإن عبادة الإمبراطور وعبادة الآسلاف والكونفوشوسية وربحا حتى علم الفلك والطقوس العسكرية يمكن رؤ يتها على أنها تراث ديني من طابع اليانج . وإذا سرنا في هذا الطريق فلن يكون هناك أي « تناقض » بين ديانة اليانج لعبادة الإمبراطور والقيام بنقل الجبال أو حفر البحيرات لبناء مدينة الإمبراطور .

ولعل عبادة امبراطور الصين قد لعبت دورا مماثلا للمسيحية الأوربية في إضفاء الشرعية على تسخير الطبيعة . كما أن التفسيرات الفلكية والفنية للبوذية والطاوية يمكن أن تفيد في تفسير قضية إعادة تصميم الطبيعة . وما من تراث ثقافي يمكنه أن يكون طبيعيا خالصا أو معاديا تماما للطبيعة . إلا أنه يبدوا أن الصينيين في نهاية المطاف كانوا على وفاق مع العالم الطبيعي (في الفكر والسلوك) أكثر من معاصريهم الأوربيين . وأنه لمن الصعب أن نتصور على سبيل المثال نظيراً غربياً لإمبراطور أسرة تانج الصينية « الذي انطلق في وقت الربيع مع موسيقى البلاط ليبهج الزهور بالموسيقى الهادئة » (١٠٠٠) .

ومن المستحيل أن نتصور المقابل الغربي لنقش في دير ياباني يثني على براعم شجرة برقوق جميلة و يحذر : «كل من يقطع سعفة واحدة من هذه الشجرة سيبتر له أصبع $^{(47)}$ فالمساواة بين الإنسان والطبيعة عند الشرقيس يمكن أن يكون مردودها سلبيا بالنسبة للبشر ، إيجابيا بالنسبة للطبيعة .

والواقع أن المسيحية في العصور الوسطى لم تقدم رجالا مناظرين لكهنة الشرق ، ولكن القصة التي تروى عن رجل ظهر حوالي عام ١٢٠٠ ، ربما كانت تكشف عن الفوارق بين الشرق والغرب أكثر بما تكشف عن مواطن الشبه بينها . فقد عمد القديس فرانسيس الاسيزي**، وكأنه بوذا مسيحي ، الى قيادة جماعة من الرهبان الذين لم يكتفوا بمارسة التواضع على أنفسهم بالتنازل عن أملاكهم ليعيشوا مع الفقراء ، بل حاولوا أيضا أن يجعلوا البشرية تشعر بالتواضع

^{**} Saint Francis of Assist

بأن تنبذ الهيمنة الإنسانية على الطبيعة . وتصف الاسطورة القديس فرنسيس وهو يعظ الطيور ويثني ذئبا عن مهاجمة مدينة ايطالية . لقد اعتقد القديس فرنسيس بان الحيوانات لها أيضا أرواح ، فالطبيعة بأسرها كانت عنده مقدسة . فكان يقول : أختنا النملة وأخونا الليث ، وحث مستمعيه على أن يبجلوا كل مخلوقات الله . بل لعله كان يؤ من بتناسخ الأرواح ، فقد كان بعض المسيحيين واليهود في جنوب فرنسا يؤ من بتلك العقيدة آنذاك .

على أن التحدي الذي ألقي به سانت فرنسيس والآخرون على التراث اليهودي — المسيحي الخاص بالسيطرة على الطبيعة كان أشد ثورية من أن يقدر له النجاح . وهكذا قمعت الجهاعة بعنف في جنوب فرنسا ، واستطاع البابا إنوسنت الثالث أن يعيد القديس فرنسيس وحوارييه إلى حظيرة الكنيسة (بالرغم من أنه رأى في المنام انهم قد يستولون عليها) ويميع رسالتهم . وفي النهاية مات فرنسيس ، ومنح الفرنسيسكان مبلغا طائلا من المال ، وتحولوا الى رفقاء بالفقراء والحيوانات بعد أن كانوا رفاقا لهم .

ويمثل سانت فرانسيس النقطة التي اقتربت فيها المسيحية من عبادة الطبيعة إلى أقصى مدى . ولكن لم يكن بمقدور سانت فرانسيس أن يكون بوذا على الإطلاق ، لأن المسيحية لم تعطه حتى اللغة التي يستطيع بها التعبير عن مثل هذا الموقف المتطرف . وقد خطا القديس فرنسيس خطوة كبرى بقوله إن للحيوانات أرواحا ، على حين ان هذا الأمر لم يكن موضع شك عند الهندوكيين . فقد كانوا دائها يؤ منون بأن الحيوانات مقدسة شأنها في ذلك شأن البشر . أما بوذا فقد تجاوز هذه النقطة عندما جاهد مع مسألة حب الأحجار . ويظهر لنا القديس فرنسيس مدى ضيق حدود المسيحية بطريقتين : فآراؤه كانت أكثر اعتدالا من آراء أولياء الشرق ، كها لم تكن لديه أية فرصة حقيقية لكي يغير اتجاه الثقافة المسيحية . فقد كان تطرفه أقوى مما يمكن أن تحتمله الكنيسة .

وإذا كنا نؤكد أهمية التوجهات الفلسفية المختلفة للشرق والغرب ، فإننا لانقصد بذلك أن نتجاهل مسالة السلوك . والواقع أن وجهة نظر لين وايت تستند إلى الاختلاف بين سلوك الشرق والغرب تجاه البيئة الحيوية . ولقد لاحظنا

أمثلة تعمير البيئة الحيوية أو تجنبها في الصين القديمة ، فهل تدحض هذه الأمثلة حجة وايت ؟

لانعتقد . فالدمار ، أولا ، لا يبدو كبيرا ، وثانيا لايقول وايت ان التوحيد هو السبب الوحيد للسلوك الضار بالبيئة ، فلعل عبادة الإمبراطور قد تركت تأثيرا مماثلا . لكن الأكثر أهمية هو أن وايت يذهب إلى أن الفصل اليهودي – المسيحي بين الإنسان والطبيعة قد أدى إلى ظهور لون من العلم أدى الى تغيير شكل العالم . وعلى ذلك فعلينا أن نعود إلى مسألة ظهور العلم الغربي .

مسئولية الثورة العلمية الغربية

لاشك أن العلم قد وجد قبل المسيحية بفترة طويلة . بل لقد اقتضى الأمر من المسيحية أكثر من ألف عام لاستعادة علم اليونان الأقدمين الذي أحرز درجة عالية من التقدم . وقد حافظ علماء الإمبراطورية البيزنطية في أوربا الشرقية والعلماء العرب في شمال أفريقا وأسبانيا على هذه المعرفة دون أن يدخلوا عليها أي تغيير تقريبا . ولكن عندما استعاد مسيحيو أوربا العلم اليوناني وترجموه إلى اللاتينية بعد عام ١٢٠٠، تناولوه تناولا مختلفا للغاية عن تناول اليونان في بيزنطة وعن تناول المسلمين في العالم العربي . لقد نظر اليونانيون البيزنطيون إلى العلم على أنه بلاغ رمزي من الله . فرأوا في النملة رسالة الله للكسالى ، وكانت النار في نظرهم هي الطريقة التي ارتآها الله لإطلاع المسيحي على كيفية التسامي الى السياء ، وقوس قزح هو رمز الرجاء ـ أي العلامة التي أرسلها الله لنوح بعد أربعين يوما من المطر والفيضان :

« ولكن ماوافي القرن الثالث عشر ، حتى كان اللاهوت الطبيعي في الغرب اللاتيني يسير في اتجاه مختلف . فهو لم يعد يهدف إلى التوصل إلى فك معنى الرموز المادية التي يستخدمها الله ليتواصل مع الإنسان ، وإنما أصبح جهدا يهدف الى فهم العقل الإلمي باكتشاف كيف يعمل خلقه . لم يعد قوس قزح بجرد رمز على الأمل الذي أرسل لنوح في البداية بعد الطوفان : إذ قدم روبرت جورسنست والراهب روبرت بيكون وثيودوريك من فرايبورج أعمالا متعمقة مدهشة في بصريات قوس قزح ، بيكون وثيودوريك من فرايبورج أعمالا متعمقة مدهشة في بصريات قوس قزح ، لكنهم قاموا بهذا كاجتهاد في الفهم الديني . والواقع أن كل عالم كبير ، ابتداء من

القرن الثالث عشر حتى لايبنتز ونيوتن ، كان يفسر دوافعه في إطار ديني . بل إن جاليليو لو لم يكن عالم لاهوت هاويا على هذا القدر الكبير من الخبرة لما تعرص لكل هذه المتاعب : فالمحترفون استاءوا من تطفله . ويبدو أن نيوتن كان يعد نفسه عالم لاهوت أكثر منه عالما (طبيعيا) ، ولم يحدت أن أصبح الايجان بالألوهية امرا غير ضروري لكثير من العلماء إلا في أواخر القرن الثامن عشر ١٤٥٠ .

وهكذا بدا العلم الحديث بوصفه محاولة قام بها فلاسفة شديدو التدين لفهم العالم الطبيعي الذي خلقه الله ومنحهم إياه . لقد آمنوا بأن الله كشف عن مقاصده بعدة طرق ، فقد كشف عن كلمته في الكتاب المقدس ـ تعاليم العهد القديم وعيسى ، وأظهر صنع يديه في الكواكب والبيئة الطبيعية التي سخرها للإنسان .

وهكذا كان الدافع وراء الفكر العلمي في أوله هو الأمل في فهم الله وليس تسخير الطبيعة . فلقد أعلن القديس توما الاكويني على سبيل المثال :

« إن المخلوقات على الأرض لم تخلق كلها ، ولا حتى غالبيتها ، لتكون طعاما وشراب للإنسان ، وانما لتسبح بحمد الله وخيره وقوته بتأملها » (١٠٠٠ ·

ولكن ما وافى القرن السابع عشر حتى كانت أعمال العلماء المحدثين الأوائل مثل كوبرنيكوس وجماليليو وسير فرنسيس بيكون وديكارت والسير إسحق نيوتن* - قد افضت بطريقتين إلى نتائج ما كان لتوما الإكويني ** وسائر علماء اللاهوت في العصور الوسطى أن يسلموا بها . فقد أدت دراسة الطبيعة ، أولا ، إلى الإدراك المتزايد للفرق بين العالم الطبيعي والبشر . وثنانيا : أصبح الأوربيون الذين أدركوا ذلك الاختلاف واعين بإمكانيات تسخير الطبيعة أو التحكم فيها .

ولعله يبدو غريبا بالنسبة لنا أن الناس لم يدركوا دائها أن الطبيعة منفصلة عن الإنسان . فنحن مقتنعون تماما بأن العشب أو القمر أو المنضدة الخشبية مختلفة عنا

^{* —} Copernicus — Galileo — Sir Francis Bacon — Descartes — Sir Isaac Newton

^{** —} Thomas Aquinas.

إلى درجة يصعب معها أن نتخيل كيف يمكن للناس أن يفكروا على نحو آخر . ومع هذا تبقى حقيقة أننا في العالم الغربي نفرق بين الناس والأشياء ، وبين الإنسان والطبيعة ، وبين أنفسنا والأشياء المحيطة بنا بشكل يفوق في حدته التفرقة التي قام بها أي امرىء من قبل . ويبدو كأن جلودنا قد ازدادت صلابة في مائتي السنة الاخيرة وهذا لم يحدث لجلودنا بطبيعة الحال ، لكننا طورنا وعيا مائتي السنة الورداً منفصلين ، نعمل في عالم ملىء بالأشياء ، وهو وعي لم يظهر إلا مؤخرا للغاية .

ولعل العلم الحديث ، أكثر من أي شيء آخر ، هو الذي عمل على فصل أجسادنا عن الطبيعة . فلقد سبق لنا أن رأينا كيف أن بوسع القبائل القديمة أن ترى نفسها منحدرة عن الحيوانات ، وكيف أن الديانات الشرقية قد أكدت أن العالمين الانساني والحيواني ، يشكلان وحدة مترابطة . ومن المؤكد أن دين اليهود والمسيحيين قد بدأ عملية فصل الفرد الإنساني عن عالم الحيوان . غير أن العلماء من القرن الخامس عشر حتى القرن الثامن عشر قد وصلوا بعملية الفصل العلماء من القرن الخامس عشر حتى العلماء المتوفون كانوا يرون أنفسهم ملاحظين هذه الى حد أبعد بكثير . فحتى العلماء المتوفون كانوا يرون أنفسهم ملاحظين لحقيقة منفصلة . أما في الماضي ، في القرون الخمسة أو الستة أو السبعة الأخيرة ، فكان جميع الناس تقريبا يرون في أنفسهم مشاركين في الطبيعة ، لا ملاحظين لها .

إن شعور المشاركة في الطبيعة ، بدلا من التطلع إليها ، كان شائعا بصفة خاصة بين الطبقات الدنيا في العصور الوسطى ، فالفلاحون والأقنان والتجار كانوا غير مدركين في العادة للعقائد المسيحية التي تصر على انفصال العالمين الانساني والحيواني . لقد كانوا أميل إلى التفكير على طريقة القديس فرنسيس ، أو كانوا مستغرقين في عمارسة الفلاحة إلى حد أنهم كانوا لايزالون يسلمون بأفكار العصر الحجري الحديث الموغلة في القدم ، عن تشابه التربية بالأمهات ، وكانوا ينظرون الى المطر والريح والحصاد بطريقة مشخصة .

وحتى خيرة المتعلمين المسيحيين في العصور الوسطى كانت تؤمن بأن العناصر الرئيسية في الطبيعة ـ الهواء والتراب والنار والماء ـ موجودة بنسب متفاوته في البشر ، كما توجد في عالم الطبيعة . فكما أن وجود مقدار كبير من عنصر التراب يفسر ثبات الجبل أو الكرسي ، فإنه يمكن أن يشخص أيضا على أنه علة الكآبة الانسانية أو الكسل . والشيء نفسه الذي يجعل السحب تطفو ـ أعني وجود جرعة زائدة من الهواء ـ يجعل بعض الناس ـ حسب ظنهم ـ سعداء أو طائرين من الفرح والنار قد تشعل الروح الإنسانية تماما مثلها تشعل حزمة تبن والوحوش ، بل وحتى في الأحجار والمحاريث .

وقد سلم مسيحيو العصور الوسطى أيضا بالفروض الخاصة بالتنجيم التي قد يكون لها أصول محلية أو لعلها جاءت من الهند القديمة . « فالنجوم » الأخرى ـ حسب ظنهم ـ تتحكم في حياة البشر ، تماما مثل تحكم الفصول وفترات الجفاف وحالة المحاصيل .

بالاختصار ، كان الناس في أوربا في العصور الوسطى مؤ منين بقوة الطبيعة في الحياة الانسانية إيمان جميع الناس من قبلهم . وقد تصوروا ، شأنهم في هذا شأن الحضارات السابقة ، أن أشياء العالم تعيش مثل الناس . فالأحجار تسقط لأنها تريد ذلك ؛ فهي تنجذب للأرض أو « ترغب » في استعادة الوحدة مع الأحجار الأخرى . كان العالم مليئا بالسحر ، وكل الأشياء (بما في ذلك البشر) تشارك في ذلك .

العالم رداء أو خشبة مسرح : جاليليو

نستطيع أن نتبين مدى ثورية العلم الحديت بالنسبة لهؤلاء الناس إذا ألقينا نظرة على اللوحات التي رسموها لأنفسهم بدلا من قراءة الكتب العلمية الجديدة . فلم تكن لوحات العصور الوسطى تعرف المنظور ذا الأبعاد الثلاثة ، وإنما كانت حشود الناس ترسم بعضها فوق بعض ، كما لو كانت تشغل الحيز نفسه . وكانت الملائكة والشياطين حقيقة ، شأنها شأن الناس ، والهالات

حقيقية شأنها شأن الرؤ وس التي تحيطبها . وفجأة في بداية سنوات ١٣٠٠ في إيطاليا . وبعد هذا في أماكن أخرى بدأ الفنانون يرسمون الناس والمباني من خلال ثلاثة أبعاد ، إذ يبدو أنهم أدركوا فجأة أن ألأشياء تشغل حيزا ، وأن الناس في مقدمة الصورة تبدو أكبر من الناس في خلفية الصورة لأن مسافة ما تفصل بينهم ، وحتى الشكل المستطيل اللوحات (الذي نسلم به الآن) أخذ في تلك الأونة يزداد شيوعا : فأصبحت اللوحة أشبه بنافذة تطل على العالم . والـذي حدث هو أن الفنان قد بدأ ينظر الى العالم بوصفه ملاحظا ، وفصل نفسه عن عيطه وحاول أن يكرر ما يراه . وهذا بالضبط ما حاول العلماء المحدثون الأوائل أن يفعلوه ، إذ رجعوا للوراء خطوات لينظروا إلى العالم ـ الى النجوم أو الفراشات ـ بوصفهم ملاحظين محايدين لا مشاركين . لقد أخذوا يقيسون الأشياء بدل أن يتناغموا معها ـ وكانت هذه ثورة . وبحلول سنوات ١٦٠٠ أصبح العالم ـ على حد تعبير شكسبير ـ خشبة مسرح : فهو لم يعد رداء يلتف به الانسان ، وإنما مشهدا يلاحظه .

وقد ساعدت كل « اكتشافات » العلم الحديث على حدوث ذلك . ولعلها لم تكل « اكتشافات » بقدر ما كانت إبداعات جديدة أو طرقا جديدة لرؤية الأشياء ويمكن أن نعبر عن القضية بطريقة أخرى فنقول : لعل اكتشافات مختلف العلماء لم تكن في أهمية النظرة الجديدة الى العالم ، التي أفضت بهمم إلى هذه الاكتشافات . ولقد كانت هذه النظرة التي بنى عليها العلم الجديد - أي الافتراض القائل بأن الناس والطبيعة مختلفون بشكل جوهري - تنطوي على نتائج هائلة بالنسبة الى البيئة الحيوية .

ان الفضل المذي ينسب عادة إلى جاليليو (١٥٦٤ - ١٦٤٢) هو تحسين التليسكوب وتوجيهه نحو السهاء وتدعيم نظرية كوبسرنيكوس (١٤٧٣ - ١٤٤٣) القائلة إن الأرض تدور حول الشمس وليس العكس . وكل هذا حقيقي ، ولكن السبب الذي دفع جاليليو الى استخدام التليسكوب أصلا هو أنه آمن بأن الكواكب ليست مصادر حية للضوء (كها كان يعتقد معظم معاصريه) بل هي بالأحرى كرات ميتة من المادة مثل الأرض والقمر .

والواقع أن الإنجاز الكبير الذي حققه علم الفيزياء الأوربسي (من حوالي ١٥٠٠) هو تطوير منهيج لوصف العالم الفيزيائي المنفصل في إطار لايمكن تفنيده . ويرجع ذلك إلى أن العلماء ، من أمثال جاليليو ، حولوا انتباههم عن كل السهات « الذاتية » للعالم ، واتجهوا إلى السهات « الموضوعية » - أي تلك الصفات التي يمكن قياسها . فبدلا من التساؤ ل عن صفات ذاتية مثل « الأمل » في سقوط المطر ، قاموا بقياسه . وبدلا من التساؤ ل عن مذاق الشيء أو صوته أو رائحته ، تساءلسوا عن حجمه أو شكله أو معدل حركته . لقد ركزوا باختصار على تلك الصفات في الشيء التي يمكن قياسها ، لأن المقاييس غير قابلة للتأويل والتفسير . وإذا كان من الممكن أن تظهر وجهات نظر متضاربة بخصوص « معنى » شيء يسقط من عل ، أو حتى تفسيرات مختلفة بخصوص الصوت الذي يحدثه ذلك الشيء عند ارتطامه بالأرض ، فلا يمكن أن يختلف اثنان حول سرعة حركته ، عندما يتم حسابها . وهكذا فإن قيمة العلم تكمن في أن نتائجه لايمكن الجدال بشأنها ولكن مشكلة العلم من وجهة نظر البنية الحيوية هي أنه كان من الضروري التغاضي عن العنصر الإنساني او « الذاتي » حتى يمكن فهم الصفات الموضوعية؛ ومن ثم فإن نتيجة النظرة العلمية هي رؤية موضوعات العالم الطبيعي كما لوكانت ميتة . استمع إلى جاليليو وهو يشرح منهجه :

« بمجرد أن أكوّن تصورا عن شيء ما ، أشعر على التو بأن من الضروري أن أنظر اليه على أن له حدودا بشكل أو آحر ، وأنه أكبر وأصغر بالنسة للأشياء الأخرى ، وأنه في هذا المكان أو ذاك و في هذا الزمن أو ذاك ، وأنه في حالة حركة أو سكون ، وأنه في تماس مع جسم آحر أولا ولكنني لا أجد نفسي إطلاقا مضطرا إلى تحديد ما إذا كان أبيض أو أحمر ، مرا أو حلوا ، صائتا أو صامتا ، طيب الرائحة أو خبيثها ولذا أعتقد أن هذه المذاقات والروائح والألوان . . . إلخ ما هي إلا أساء بالنسبة للأشياء التي تصدرها أو تتسم بها . إنها لا توجد إلا فيمن يلاحظها وأنا اعتقد أن أي شيء في الأجسام الخارجية تسبب المذاق والروائح والأصوات . . .

ويمكننا القول ـ بمصطلحنا ـ إن جاليليو قد استنتج أن « الصفات الأولية »

(أي التي يمكن قياسها) هي وحدها الموجودة وأما الصفات الثانوية التي لايمكن أن تقاس بسهولة فهي غير موجودة وهذا اتجاه ظل سائدا في العلم الحديث منذ ذلك الوقت والعالم معنى بتقديم المعلومات الدقيقة وهو في محاولته هذه يستخلص الصفات اللاشخصية «الموضوعية» أو الكمية في الشيء موضوع البحث وتلك هي الطريقة الوحيدة التي يكون بها القياس ممكنا لكن هذا يعني فصل هذه الصفات القابلة للقياس من السياق العضوي الكلي للشيء وعني فصل هذه الصفات القابلة للقياس من السياق العضوي الكلي للشيء وساء

ولنأخذ الفراشات مثلا . فبوسعنا أن نستمتع بالفراشات لجمالها أو ألوانها أو رشاقتها ـ كما أن بوسعنا أن نحاول فهمها . ومهمة العلم هي الفهم ، وفهم شيء مثل الفراشات يقتضي أن نسأل أسئلة قابلة للجواب : ما أحجامها ، وأنواعها المختلفة ، وما سرعة طيرانها ، وكيف تبقى طائرة ؟ وهذه كلها أسئلة يمكن الإجابة عنها موضوعيا لأنها لاتقتضي منا إلا أن نقوم بقياسات وحسابات عددة . فنحن لانسأل أي الفراشات جميلة لأنه لاتوجد طريقة لقياس هذا ، ولا توجد طريقة للحصول على جواب موضوعي .

والواقع أن وظيفة العالم يمكن أن تكون مفيدة للغاية _ حتى من الناحية الحيابيئية. فقد نرغب مثلا في أن نعرف شيئا عن الأنواع المختلفة للفراشات لنزيد من بعض الأنواع المهددة بالانقراض . والمشكلة هي أنه كلما ازددنا انشغالا بالقياس والعد ، قلت رؤيتنا للأشياء الطبيعية في كليتها . إننا لانتحدث إلا عن اتجاه واحد في العلم _ لكنه انجاه حقيقي للغاية . فأحد اتجاهات العلم هو عزل صفات الشيء التي يمكن قياسها وتجريدها ، ثم تناولها كما لو كانت منفصله عن الشيء الكلي . لكن هذه ليست شروط البحث المنهجي فحسب ، وانما هي أيضا الشروط التي في ظلها تموت المخلوقات العضوية . والدليل على ذلك استحالة أن تزن فراشة حية أو تقيسها .

لقد مكننا العلم الحديث من فهم عالمنا لأنه بسط العمليات العضوية المعقدة بحيث تتطابق مع القوانين الميكانيكية.واستطاع جاليليو ونيوتن أن يقولا لنا الكثير

عن سرعة الأجسام بتناول الأشياء المتحركة بوصفها « أجساما » سواء كانت هذه الأشياء بشرا أو حيوانات أو كرات أو نيازك . فعندما تدرس الحركة تكون كل الأشياء المتحركة متساوية . ولقد كان بوسع علماء القرنين السابع والثامن عشر أن يخبر ونا بالكثير عن حركة الكواكب وأشياء الأرض بأن تخيلوا أنها كلها تتحرك ككرات البنج بونج أو البلياردو . وهذه طريقة اتبعوها لتبسيط مشكلات الوزن والكتلة والمادة . ولاشك أن الأجوبة التي حصل عليها العلم كانت ذات فائدة كبيرة وهذه الأجوبة كان من المستحيل أن تظهر في إطار الفرض السائد في العصور الوسطى والقائل بأن الكواكب والصخور تسلك وفق إرادتها أو رغبتها . إذ لا يكن ان يقوم العلم مادام الناس ينظرون الى الصخور والكواكب كما لو كانت تنطلق بالهوى (تسير على هواها) وهكذا قضى العلم على هوى القوى الطبيعية وإرادتها بردها إلى قوانينه الإلهية . وقد استخدمت تلك القوانين في الثقافة المسيحية لفرض « الهيمنة على الأسماك والبحر ، وعلى الطيور في السماء ، وعلى كل شيء حي يتحرك على الأرض » .

لمزيد من الاطلاع

أعيد طبع دراسة لين وايت Lynn White الجذور التاريخية لأزمتنا الحيابيئية » في كتاب الحيابيئية والدين في التاريخ التاريخ كتاب الحيابيئية والدين في التاريخ David and Eleen Spring وفي كتاب History باشراف ديفيد وايلين سبرنج Robert Detweiler وفي التاريخي و سياقه التاريخي و سياقه التاريخي و الديشي في سياقه التاريخي و Environmental Decay in its Hostorical Context وأخلاق البيئة Western Man and Environmental Ethics باربور Ian Barbour وكلها تحتوي على مقالات أخرى ممتازة . وقد تمت مناقشة التقابل بين وجهات النظر المسيحية والشرقية تجاه الطبيعة على مستوى نظري وبطريقة مبسطة في كتاب ألان و . وات Alan W. Watt الطبيعة والرجل والمرأة وبطرية النفسيرى الشامل للخلفية

المسيحية للتكنولوجيا الغربية في تاريخ لويس ممفورد Lewis Mumford الرائع: التفنيات والحضارة Technics and Civiliszation .

رحىي يمكننا الله نفهم الأفكار المسيحية في العصور الوسطى تجاه الطبيعه فإن الذهن يتجه عادةً إلى تواريخ العلم والفلسفة . وهناك كتب جيدة عنها . ولعل خير تاريخ للعمل كتاب ستيفن تولمين Stephen Toulmin وجون جود فيلد June Good Field نسيج السموات The Fabric of Heavens عن الفلك وكتابها بناء المادة Architecture of Matter عن الفيزياء ، وكتابها اكتشاف الزمين The Discovary of Time عن التاريخ والجيولوجيا . وإذا أراد القارىء كتابا يركز على العلم في العصور الوسطى فعليه بكتاب أ . س . كرومبسي. A.C Crombie علم العصور الوسطى وبواكير العلم الحديث Medieval and Early Modern Science وكتاب شارلز سنجر Charles Singer من السحر إلى العلم From Magic to Science وكتاب م . كلاجيت M. Clagett. علم الميكانيكا في العصور الوسطى The Science of Mechanics in The Middle Ages وإذا أراد القارىء كتابا يركز على الفلسفة فعليه بكتاب أ . جيلسون. E Gilson تاريخ الفلسفة المسيحية في العصور الوسطى History of Christian Gordon Leff ، وكتاب جوردون ليف Philosophy in the Middle ages التفكير في العصور الوسطى Medieval Thought وكتاب هـ. أ . و . تيلور H.O. Taylor عقلية العصور الوسطى The Medieval Mind وكتاب موريس دى وولف Maurice de Wulf الفلسفة والحضارة في العصور الوسطى Philosophy and Civilization in the Middle Ages . ب آرتز F.B. Artz. عقل العصور الوسطى The Mind of the Middle Ages وكتاب ف. س كوبلستون F. C. Copleston فلسفة العصبور الوسطى Medieval . Philosophy

ولكن معظم هذه الكتب تركز على الاكتشافات والإبداعات الخاصمة بالمثقفين ، وتترك آراء معظم الناس وحتى افتراضات المثقفين الثابتة الموجودة بين

السطور . وهكذا نجد أن فحوى موقف العصور الوسطى تجاه الطبيعة قد يكون أيسر فهيا من خلال كتاب مثل : س . س . لويس C. S. Lewis المنسوذة Discarded Image أو كتاب اوين بارفيلد Owen Barfield القياد Discarded Image وهو (كتاب رائع بالمثل وفريد) وهناك كتاب المظاهر Saving the Appearances وهو (كتاب رائع بالمثل وفريد) وهناك كتاب كلاسيكي آخر هو كتاب او . لفجوى O. Lovejoy سلسلة الوجود الكبرى كلاسيكي آخر هو كتاب او أ . م .وتيليارد M.W.Tillyard صورة العالم في عصر اليزابث The Great Chain of Being وهو يعالج حقية متأخرة نوعا . والفصل الأول من كتاب وليم ج . برانت The Shape شكل تاريخ العصور الوسطى : در اسات في أغاط الادراك الحسي مفيد بالدرجة شكل تاريخ العصور الوسطى : در اسات في أغاط الادراك الحسي مفيد بالدرجة نفسها . وهناك كتابان كلاسيكيان آخران سبق ذكرها ويصلحان في هذا المقام وهيا كتاب هويزيجا Huizinga أقول العصور الوسطى ولتغيير الاجتاعي The Waning of the Middle Ages Medieval Technology and وكتاب لين وايت الأصغر Social Change

وبالنسبة للمهتمين بعقد مقارنة مع الحضارة الآسيوية فيمكن أن نوجه النصيحة نفسها . فكتاب جوزيف نيد ام Joseph Needham العلم والحضارة في الصين Science and Civilization in China الواقع في عدة أجزاء عمل ضخم كله رؤى ثاقبة ومعلومات . وهو في مجال المقارنة مع الحضارة الغربية ذو فائدة لا تقدر . غير أن الدراس المبتدىء قد يفهم الموقف الآسيوي تجاه الطبيعة على نحو أفضل من خلال كتاب جوزيف كامبل . Joseph Campbell أقنعة الله : المشول وجيا الشرقية The Masks of God : Oriental Mythology وكتاب فريدريك و . موت The Mote الأسس الثقافية للصين المسادة الله المسادة المس

كتابا كلاسيكيا يضم إشارات إلى الاسراف في استخدام الطاقة والحفاظ على البيئة وتخزين الطعام والسيطرة على الفيضان .

وكتاب ليون أ. ستوفر Leon E. Stover السيطرة الحيابيئية في الحضارة Ecology of Chinese الصينية : الفلاحون والصفوه في آخر الدول الزراعية Civilization: Peasants and Elites in the Last of the Agrarian States دراسة حديثة صعبة.

ومن بين المداخل التي تسهل قراءتها عن الثورة الفكرية للعلم الحديث كتاب هربرت بتر وفيلد Herbert Butterfield أصول العلم الحديث Modern Science وكتاب آرثو كوستلر Arthur Koestler السائر و ن نياما Modern Science وكتاب تولين وجود فيلد السابق ذكره . وثمة كتاب تناول Sleep Walkers وكتاب تولين وجود فيلد السابق ذكره . وثمة كتاب تناول الموضوع بشكل يشحذ الفكر ويتعرض للناحية النظرية أكثر من غيره من الدراسات وهو كتاب إ . أ . بيرت E.A. Burtt الأسس الميتافيزيقية للعلم الدراسات وهو كتاب إ . أ . بيرت The Metaphysical Foundations of Modern Science وكتاب توماس س كون The Structure of بناء الثورات العلمية Scientific Revolutions وإذا أراد القارىء تاريخا شاملا فعليه بكتاب شارلز س . جيليسبي Scientific Revolutions حافة الموضوعية المعلمية المدر Objectivity مدر العلمية المدر العلمية المدر العلمية المدر المدر المعلمية المدر المدر المعلمية المدر ال

وبطبيعة الحال هناك طرق اخرى عديدة لتناول موضوع الحيابيئة حتى في الفترة التي اخترناها . وأحيانا نجد أن أهم الكتب في الواقع هي التي تتجاهل الحدود التقليدية والتاريخية والجغرافية ، بل وحتى حدود الموضوع . وأول ما يخطر بالبال كتاب فرناند بروديل Fernand Braudel البحر الأبيض المتوسط وعالم البحر الأبيض المتوسط في عهد فيليب الثاني and The Mediterranean والنصف الأول من المجلد الأول لهذه التحفة الراثعة يناقش دور البيئة بطرق قد تصلح نموذجا عتذى لما سيكتب من أعمال عن مناطق وأزمنة أخرى . وهناك عمل ضخم آخر

يصلح نقطة بداية لدراسة تاريخ علم الحيابيئة ، وهو كتاب لبورى لادورى التسهد التسهد المنعة المجاعة : تاريخ المناخ منذ ألف عام Roy Ladurie of Feast and Time of Famine : History of C of Climate Since the وموضوع علم الحيابيئة يمكن تناوله أيضا من منظور وجود نسق Year 1000 وموضوع علم الحيابيئة يمكن تناوله أيضا من منظور وجود نسق حيابيئي واحد في العالم ، آخذ في الظهور في الخمسائة عام الأخيرة . وكتاب الفريد و . كروسبي Alfred W. Crosby الأصغر ، التبادل الكولمبي : النتائج البيولوجية والثقافية لعام ٢ ٩ ٩ ٤ عام الأصغر ، التبادل الكولمبي : النتائج عمل البيولوجية والثقافية لعام ٢ ٩ ٤ عمل عمل عمل هذه الدباسة بشكل البيولوجية والثقافية لعام ٢ وهو كتاب تسهل قراءته . وأخيرا إن أراد القارىء نظرة عامة ذات طابع تجريبي للحيابيئة الإنسانية عبر التاريخ فعليه أن يرجع إلى الكتاب التمهيدي ، الإنسان والطبيعة : مقال من وجهة نظر علم الانسان في الحيابيئة الإنسانية الإنسانية الإنسان والطبيعة : مقال من وجهة نظر علم الانسان في وباتي جوواطسون Patty Jo watson وباتي جوواطسون Patty Jo watson وباتي جوواطسون Soil and Civilization .



هوامش الفصل التاسع

- 1 Arnold Toynbee, The Religious Background of the Present Environmental Crisis, International Journal of Environmental Studies 3 (1972): 141 146. Reprinted in David and Eileen Spring, eds., Ecology and Religion in History (New York: Harper & Row, 1974), p. 146.
- 2 Ibid., pp. 142 143.
- 3 Spring, Ecology and Religion, pp. 4 5. Lynn White, s account is in "Continuing the Conversation" in Western Man and Environmental Ethics, ed. Ian Barbour (Reading, Mass.: Addison Wesley, 1973), p. 55.
- 4 Lynn Whit, Jr., "The Historical Roots of Our Ecologic Crisis, 'in Spring, Ecology and Religion, pp. 19 20.
- 5 Ibide., 22 23.
- 6 Brihadaranyaka Upanishad (c. 700B.C.)

بتصرف عن .

Joseph Campbell, The Masks of God: Oriental Mythology (New York: Viking Press, 1970), pp. 9-10.

the Masks of God:Oriental Mythology (New York: Viking Press, 1970), pp. 9 - 10

- 7 Herman Hesse, Siddhartha, trans. Hilda Rosner (New York Bantham Books, 1971), p. 145.
- 8 Quoted in Yi Fu Tuan, "Discrepancies Between Environmental Attitude and Behaviour: Examples from Europe and China, The Canadian Georapher, 12, no. 3(1968), quoted in Spring, Ecology and Religion, p. 100.
- 9 Ibid., p. 103.
- 10 Ibid., p. 107.
- 11 Ibid., p. 93.
- 12 Kahuzo Okakura, The Book of Tea. (New York: Dover, 1964), p. 54.

- 13 Ibid.,
- 14 White, in Spring, Ecology and Religion, pp. 26 27.
- 15 Quoted in Ernest L. Tuveson, Millenium and Utopia (Berkeley University of California, 1949), p. 84.
- 16 Lewis Mumford, Technics and Civilization (New York: Harcourt Brace Jovanovich), p. 49.



السياق التاريخي للعالم التقليدي ٥٠٠٠ ـ ١٥٠٠

اليابان	الصين	الشرق الاوسط وافريقيا	شرق أوربا	 غرب او د با
		واقر يقيا		

قبائل البرطيين تطور الفروسية المدرعة ١٥٠ق. -٢٠٠٠م

الغزاة البربرية القسطنطينية تواجه البرابرة بالخيالة الثقيلة بالخيالة الثقيلة حسنينيان جستينيان حصر ١٠٠ ـ ١٠٠

استيراد البوذية والحضارة الصينية • • • • • ٨

> أسرة سوى ٥٨٩ - ٦١٨

النبي محمد اسرة تانج ٥٧٠ - ٦٣٢ م ١٨٠ - ٩٠٧ الفتح الاسلامي ٢٣٢ - ٢٣٨

تطوير الخيالة ٩٠٠_ ٩٠٠ دورة مدينة شانجان القرن الثامن

معركة تور المسلمون يفتحون حقبة نارا

Nara اسبانيا

المسلمون يتوقفون ٧١٠ – ٧٨٤

عند اسانیا ۷۳۳

حقبة هايان

Heian تتويج شارلمان

ه کیوتو

1110 - V9 E

غزو الفایکنج ۷۹۳ – ۱۰۶۳

اسرة سونج سيادة قبيلة

۹۰۷ ـ ۱۲۷۹ فوجیوارا

Fujiwara

778-1711

الطباعة قصة جنجى

ذروة الاقطاع وكتاب

١٢٠٠ - ١٧٠٠ الوسادة حوالي

1 . . .

عبادة العذراء والخيالة الانفصال النهائي

والحب الملوكي عن روما ١٠٥٤

140. _ 1.0.

الحملة الصليبية الأولى

1 - 99 - 1 - 97

الحملة الصليبية الثانية السلطان صلاح الدين

1194-1144 1164-1164

الحملة الصليبية الثالثة

1147-1114

الحملة الصليبية الرابعة

١٢٠٤ - ١٢٠٢

1140

اليابان	الصين	الئبرق الاوسط والمريقيا	شرق أوربا	غرب اور با
عصر السادة	جنكيز خان	ية	نهب القسطنطية	
_	1777-1177		14.5	
				اولــريتش
(الشوجن)				فوناليختنشتاين
Shogun				
(الساموري)				۱۲۰٤
المحاربون				
وبوذية زن				
1011				
	ماركو بولو يزور		الأسيزي	القمديس فرنسيسر
	هانجشو ۲۷۷			1777 - 1177
			يني	القديس توما الاكو
				1775 - 1770
			•	المزيد من الحملات
				الصليبية
				1798-1714
				روجر بیکون ۱۳۱۸ مهد.
				3/7/-397/
. 11 *Nt = :				دانتي ۱۲۳۵ – ۲۱) حدت ۲۷۷ (۲۷۷
ذروة الاقطاع ۱۳۰۰ – ۱۳۰۰			11	جوتو ۱۲۷٦ ـ ۳۳
1111-1511			1 401	بترارك ٤٠٢٠ ـ ٧٤
	اسرة منج			برو– به المراب الموت الأ الطاعون (الموت الأ
	1788-1874	,	()	140 1484
				المطبعة ١٤٥٠

ليوناردو سقوط القسطنطينية القسطنطينية في يد المام الأتراك الأتراك الاعتراك الاعتراك المام المام

1044-1841

مایکل انجلو ۱۶۷۰ - ۱۹۷۵ کوبرنیکوس ۱۶۷۳ - ۱۹۶۳ سیر فرانسیس بیکون ۱۳۲۷ - ۱۹۲۱

> جالیلیو ۱۹۶۲ – ۱۹۹۶ دیکارت ۱۹۹۱ – ۱۹۹۰ نیوتن ۱۹۶۲ – ۱۷۲۷



فترة التوكوجاوا

Tokugawa

الاقطاع وما بعده

صر	المحتوى
0.	رجمين
74	لف
Y Y	العالم القديم حتى سنة ١٠٠٠ ق. م

الفصل الثالث: المدن والمدنية: التمدين والطبقة ٧١

مقدمة المترجمين

مقدمة المؤلف

الباب الثاني

99.	العالم الكلاسيكي ١٠٠٠ ق.م. ـ ٥٠٠٠.
1 • 1	لفصل الرابع : المدينة ـ الدولة والعاصمة
174	لفصل الخامس : الحرب والسلام
	لفصل السادس : التفرد والثقافة

الباب الثالث

۱۷۳	العالم التقليدي ٥٠٠ ـ ١٥٠٠
140	لفصل السابع: العنف والانتقام
714	لفصل الثامن : المواطن والرعية
7 £ 9	لفصل التاسع : علم البيئة الحيوية(الحيابيئة) واللاهوت
۲۸۰.	لمحتوى :

المشتركون في هذا الكتاب

المؤلف

* كافين رايلى

* مؤرخ امريكي ، ورئيس جمعية الترابيخ العالمي (١٩٨٢ - ١٩٨٣) ، وعضو الجمعية التاريخية الامريكية .

*متخرج في جامعة رتجر ز بالولايات المتحدة .

* له عدة مؤلفات اهمها:

- الكتاب الذي بين يدي القارىء (ويعد نموذجا خاصا ومتميزا في تدريس التاريخ من خلال قضايا وموضوعات) .
- مجموعة من المقالات والدراسات - وكتاب عن تدريس التاريخ عامة ، وتاريخ الحضارة خاصة .

المترجمان

- *د. عبد الوهاب محمد المسيرى
- * استاذ بكلية البنات (جامعة عين شمس) معار لجامعة الملك سعود بالرياض . (قسم الادب الانجليزي والمقارن) .
- * شغل وظيفة خبير الصهيونية بمركز الدراسات السياسية والاستراتيجية بالاهرام حتى عام ١٩٧٥ .
- *عمل مستشارا ثقافيا للوف الدائم لجامعة الدول العربية بهيئة الامم المتحدة بين عامي ١٩٧٥ ـ ١٩٧٩ .

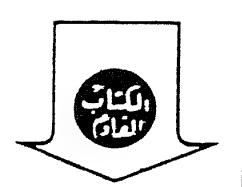
* من مؤلفاته :

- موسوعة المفاهيم والمصطلحات الصهيونية . (وهو يعد لطبعة جديدة منها ستصدر خلال عام ان شاء الله)
- الشعر الرومانتيكي الانجليزي: النصوص الاساسية، وبعض الدراسات التاريخية والنقدية.
- * الايديولوجية الصهيونية : دراسة في علم اجتماع المعرفة ـ جزآن (صدر في سلسلة عالم المعرفة)

- *د. هدى عبد السميع حجازى
- * استاذ مساعد بكلية البنات (جامعة عين شمس) معارة لجامعة الملك سعود بالرياض .
- * دكتوراه في الاصول الفلسفية والاجتماعية من جامعة رتجرز بالولايات المتحدة عام ١٩٧٩
 - * من مؤلفاتها:
 - _ كتاب مهنة التعليم
- مقالات في التربية وفي النظام التعليمي في اسرائيل .

المراجع

- *د. فؤاد زكريا
- * من مواليد بور سعيد بجمهـورية مصر العربية (۱۹۲۷)
- * دكتوراه في الفلسفة من جامعة عين شمس عام ١٩٥٦ .
- *رأس تحرير مجلة الفكر المعاصر، وتراث الانسانية في مصر.
 - * من اعماله المنشورة:
 - _ اسبينوزا و نظرية المعرفة
 - _ الانسان والحضارة
 - ـ التعبير الموسيقي
 - _ مشكلات الفكر والثقافة
- ـ ترجمة ودراسة لجمهورية افلاطون
- ـ ترجمة العقل والثورة (ماركيوز)
- ـ ترجمة حكمة الغرب ـ جزآن (صدر في سلسلة عالم المعرفة)
- * يعمل حاليا رئيسا لقسم الفلسفة بجامعة الكويت ، ومستشارا لسلسلة عالسم المعرفة .



تربية اليسر وتخلف التنمية د/عبدالعزيز الجلال

صدر في هذه السلسلة

تألیف . د/ حسیں مؤ نس	١ ـ الحصارة
تألیف د/ إحسان عماس	۲ ـ اتحاهات الشعر العربي المعاصر
تالیف · د/ فؤ اد زکریا	٣ ـ التفكير العلمي
تألیف د/ أحمد عبدالرحیم مصطفی	٢ ـ العدير المتحدة والمشرق العربي ٤ ـ الولايات المتحدة والمشرق العربي
تأليف: زهير الكرمي	
•	 العلم ومشكلات الإنسان المعاصر
تألیف : د/ عزت ححاري تا	٦ ـ الشباب العربي والمشكلات التي يواجهها
تأليف : د/ محمد عرير شكري	٧ ــ الأحلاف والتكتلات في السياسة العالمية
ترجمه . د/ زهير السمهوري	٨ ــ تراث الإسلام (الجنزء الأول)
د/ شاکر مصطفی	
مراجعة . د/ فؤ اد ركريا	
تألیف د/ مایف خرما	٩ ـ أضواء على الدراسات اللغوية المعاصرة
تأليف: د/ محمد رحب المجار	١٠ _ جحا العربي
ترجمة · د/ حسين مؤ نس	١١ ـ تراث الإسلام (الجزء الثاني)
إحسان العمد	
مراجعة ٬ د/ فؤ اد زكريا	
ترجمة · د/ حسين مؤ نس	١٢ ـ تراث الإسلام (الجزء الثالث)
إحسال العمد	
مراحعة · د/ فؤ اد ركريا	
تأليف د/ أنور عند العليم	١٣ ـ الملاحة وعلوم البحار عند العرب
تألي ف . د/ عفيم لهسي	١٤ ـ جمالية الفن العربي
تأليف . د/ عبد المحس صالح	١٥ ـ الإنسان الحائر بين العلم والخرافة
تأليف . د/ محمود عمد الفضيل	١٦ ـ النفط والمشكلات المعاصرة للتنمية العربية
إعداد رؤ وف وصفي	١٧ ــ الكون والثقوب السوداء
مراجعة ٠ رهير الكومي	
ترحمة . د/ علي أحمد محمود	۱۸ ـ الكوميديا والتراجيديا
مراجعة : د. شوقي السكري د/ على الراعي	
د / علي الراحي تأليف . سعد أردس	١٩ ـ المخرج في المسرح المعاصر
ترحمة حسن سعيد الكنرمي	٢٠ ــ التفكير المستقيم والتفكير الأعوح
مراجعة : صدقى حطاب	<u> </u>
-	

٢١ ـ مشكلة إنتاج الغذاء في الوطن العربي تأليف د/ محمد على الفرا ۲۲ ـ البيئة ومشكلاتها تأليف رشيد الحمد محمد سعيد صباريبي ۲۳ ـ الرق تأليف د/ عبد السلام الترماسي تاليف . د/ حسن احمد عيسي ٢٤ ــ الإبداع في الفن والعلم ٢٥ ـ المسرح في الوطن العربي تألیف د/ علی الراعی ٢٦ ـ مصر وفلسطين تأليف د/ عواطف عبد الرحن تأليم د/ عبد الستار إبراهيم ٢٧ ـ العلاج النفسي الحديث ٢٨ ـ أفريقيا في عصر التحول الاجتاعي ترحمة شوقى جلال ۲۹ ـ العرب والتحدي تأليف د/ محمد عمارة تألیف . د / عزت قربی ٣٠ ــ العدالة والحرية في فجر النهضة العربية الحديثة تأليف د / محمد ركريا عمامي ٣١ ـ الموشحات الأندلسية ٣٢ ـ تكنولوجيا السلوك الإنساني ترجمة د/ عبد القادر يوسف مراجعة د/ رحا الدريسي ٣٣ ـ الإنسان والثر وات المعدنية تألیف د/ محمد فتحی عوص الله ٣٤ ـ قضايا أفريقية تأليف د/ محمد عبد الغنى سعودي ٣٥ _ تحولات الفكر والسياسة ق الشرق العربي (١٩٣٠ ـ ١٩٧٠) تأليف د/ محمد جابر الأنصاري تأليف د/ محمد حس عبدالله ٣٦ ـ الحب في التراث الموبي تأليف د/ حسين مؤنس ٣٧ _ المساجد تألیف د/ سعود یوسف عیاش ٣٨ _ تكنولوجيا الطاقة البديلة ترحمة د/ موفق شحاشدو ٣٩ ـ ارتقاء الإسان مواجعة رهير الكومي ٤٠ ـ الرواية الروسية في القرن التاسع عشر تألیف د/ مکارم العمری تألیف · د/ عبده بدوی ٤١ ـ الشعر في السودات ٤٢ ـ دور المشروعات العامة في التنمية الاقتصادية تأليف د/ على حليمة الكواري ٤٣ ـ الإسلام في الصير تأليف فهمي هويدي £4 ـ اتحاهات نظرية في علم الاحتاع __ تأليف د/ عبد الباسط عبد المعطى ٥٤ ـ حكايات الشطار والعيارين في التراث العربي تأليف د/ محمد رحب المحار

تأليف . يوسف السيسي ٤٦ ـ دعوة إلى الموسيقا ترحمة سليم الصويص ٧٤ ـ فكرة القانون مراجعة : سليم بسيسو تأليف د/ عد المحس صالح ٨٤ ـ التنبؤ العلمى ومستعبل الإبسان ٤٩ - صراع القوى العظمى حول القرن الافريقي تأليف: صلاح الدين حافظ تأليف د/ محمد عبد السلام · o ـ التكنولوجيا الحديثة والتنمية الزراعية ١٥ ـ السيها في الوطن العربي تأليف . حال ألكسال تألیف د/ محمد الرمیحی ٥٢ ـ النفط والعلاقات الدولية ترحمة : د/ محمد عصفور ٥٣ _ البدائية تألیف د/ حلیل أنو الحب ٤٥ ـ الحشرات الناقلة للأمراض ٥٥ ـ العالم بعد مائتي عام ترحمة . شوقى حلال ٥٦ - الإدمان تأليف · د/ عادل الدمرداش تأليف : د/ أسامة عبدالرحم ٥٧ ـ البيروقراطية النفطية ومعضلة التنمية ٨٥ _ الوجودية ترحمة د/ إمام عبد العتاح تألیف د / انطونیوس کرم ٥٩ ـ العربأمام تحديات التكنولوجيا تأليف د/ عبد الوهاب المسيري ٦٠ ـ الايديولوجية الصهيونية (الجزء الأول) تألیف . د/ عبد الوهاب المسیری ٦١ ـ الايديولوجية الصهيونية (الجزء الثاني) ٦٢ ـ حكمة الغرب (الجزء الأول) ترحمة د/ مؤاد زكريا تأليف د/ عبد الهادي علي المجار ٦٣ ـ الاسلام والاقتصاد ٦٤ ـ صناعة الجوع (خرافة الندرة) ترجمة . أحمد حسال عبد الواحد تأليف . عبدالعزير بن عبدالحليل ٦٥ ـ مدخل إلى تاريخ الموسيقا المغربية ٦٦ ـ الاسلام والشعر تأليف د/ سامي مكي العاني ٦٧ _ بس الإنسان ترحمة أزهير الكرمي ٦٨ ـ الثقافة الألبانية في الأبجدية العربية تألیف : د/ محمد موفاکو ٦٩ - ظاهرة العلم الحديث تأليف . د/ عبد الله العمر ٧٠ ـ نظريات التعلم (دراسة مقارنة) ترجمة : د/ علي حسير حجاح مراجعة : د/ عطيه محمود هنا ٧١ ـ الاستيطان الأجنبي في الوطن العربي تأليف: د/ عبدالمالك خلف التميمي ٧٢ ـ حكمة الغرب (الجزء الثاني) ترحمة . د/ فؤاد زكريا

تأليف : د/ مجيد مسعود

٧٣ ـ التخطيط للتقدم الاقتصادي والاجتماعي

تألیف: د/ أمین عبدالله محمود تألیف: د/ محمد نبهان سویلم ترجمة: كامل یوسف حسین مراجعة: د/ إمام عبدالفتاح تألیف: د/ احمد عنهان

تأليف: د/ عواطف عبد الرحمن تأليف: د/ محمد احمد خلف الله

تاليف: د/ عند السلام الترمانيني تأليف: د/ حمال الدين سيد محمد

ترجمة : شوقي جلال

مراجعة صدقي حطاب

تألیف: د/ سعید الحمار تألیف: د/ رمزی زکی

تاليف د/ بدرية العوصي

تأليف: د/ عبدالستار ابراهيم تأليف: د/ توفيق الطويل

نرحمة : د/ عزت شعلان نرحمة : د/ عزت شعلان

مراجعة : د/ عبد الرزاق العدواسي د/ سمبر رصوان

تأليف · د/ محمد عمارة

٧٤ ـ مشاريع الاستيطان اليهودي

٧٥ ـ التصوير والحياة

٧٦ ـ الموت في الفكر الغربي

٧٧ ـ الشعر الإغريقي تراثاً انسانياً وعالمياً

٧٨ ـ قضايا التبعية الإعلامية والثقافية

٧٩ _ مفاهيم قرآنية

٨٠ - الزواج عند العرب (في الجاهلية والإسلام) تأليف: د/ عند السلام الترمانيني

٨١ ـ الأدب اليوغسلافي المعاصر

٨٢ ـ تشكيل العقل الحديث

٨٣ ـ البيولوجيا ومصير الإنسان

٨٤ ـ المشكلة السكانية وخرافة المالتوسية

٨٥ ـ دول مجلس التعاون الخليجي
 ومستويات العمل الدولية

٨٦ ـ الإنسان وعلم النفس

٨٧ ـ في تراثـنا العربي الاسلامي

٨٨ ـ الميكروبات والإنسان

٨٩ الاسلام وحقوق الانسان

الاشتراك السنوي وهو مقصور على الفنات التالية

- المؤ سسات والحيثات داحل الكويت
- المؤسسات والحيثات في الوطن العربي ١٢ ديباراً
- المؤسسات والمينات حارج الوطن العربي ٨٠ دولارا امريكياً
- الأمراد حارح الوطن العربي ٤٠ دولاراً امريكياً

الاشتراكات -

ترسل باسم الأمين العام للمحلس الوطني للثقافة والفنون والأداب ص . ب ٢٣٩٩٦ الكويت ♦ برقياً ثقف ♦ تلكس ٤٥٥٤٤ TLX No 44554 NCCAL

بسم الله الرحمن الرحيم

المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب سلسلة عالم المعرفة

استجابة لإقبال القراء على كتب سلسلة عالم المعرفة وتحقيقا لرغبتهم يصدر المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب الطبعة الثانية للكتب التالية في المواعيد المحددة أمام كل منها :

- البيئة ومشكلاتها صدر في منتصف اكتوبس ١٩٨٤
- التنبؤ العلمي ومستقبل الإنسان، صدر في منتصف ديسمبر ١٩٨٤
- الثباب العربي ومشكلاته صدر في منتصف فبسراير ١٩٨٥
- الــــرق صدر في منتصف ابريل ١٩٨٥
- مصر وفلسطين يصدر في منتصف يونيو ١٩٨٥

ـ تطلب النسخة من الموزعين والمكتبات في الكويت وفي الوطن المريي ـ تباع النسخة بخمسهائة فلس .

سمر النسخة:

٥٠٠ فلس الكويت 🙍 السعودية ١٠ ريالات ٦٠٠ فلس ه العراق ٥٠٠ فلس 🛊 الاردن ٦ ليرات م سوريا ه ليرات م لبنان ۰۰۰ قرش ه ليبيا ۱۰ دراهم 🛭 المفرب دينار واحذ 🗢 تونس ۱۰ دنانیر 🛎 الجزائر ٥٠٠ مليم 🗢 مصسر ۰۰۰ مليم السودان 🕶 عمان ريال واحد • اليمن الجنوبية ۸۰۰ فلس ه اليمن الشمالية ١ ريالات • البحسرين ۸۰۰ فلس 🗢 قطسر ١٠ ريالات الامارات العربية ۱۰ دراهم

Thanks to assayyad@maktoob.com

To: www.al-mostafa.com